ГАЗЕТА
ВЕРХОВНОЇ РАДИ
УКРАЇНИ

Голос України

Фест

Уперед — у середньовіччя!

СТОР. 27



Ситуація

Цукор на крові

СТОР. 28



Компетентна думка

Євро-2012 — це шанс наблизитися до європейських стандартів

СТОР. 30



№ 92 (5092) ВІВТОРОК, 24 ТРАВНЯ 2011 РОКУ WWW.GOLOS.COM.UA



У НОМЕР:

Марина Врода приймає вітання з перемогою в Каннах

***Президент України Віктор Янукович надіслав вітання кінорежисерові Марині Вроді з успіхом на 64-му Каннському кінофестивалі,* повідомляє сайт глави держави.**

Нагадаємо, що молодий український режисер М. Врода, випускниця університету імені Карпенка-Кароґо, одержала «Золоту пальмову гілку» на Каннському кінофестивалі за короткометражний фільм «Крос». Цей п'ятнадцятихвилинний фільм є спільним проектом України і Франції. Зйомки проходили у вересні минулого року і тривали менше тижня. Знімалися в ньому лише актори-аматори.

Наші НПЗ отримають азербайджанську нафту

Після перерви знову почав працювати нафтопровід «Одеса—Броди». Протягом травня нафтопереробні заводи Західної України отримають майже 80 тисяч тонн нафти.

Завдяки розробленій урядом програмі диверсифікації джерел постачання нафти в Україну, ВАТ «Нафтохімік Прикарпаття» та «НПК-Галичина» знову працюватимуть на повну потужність. Останнє підприємство, до речі, колись давало до 20 відсотків надходжень до бюджету Львівщини.

Коли прийде «апостол правди і науки»

В урочистостях з нагоди 150–ї річниці перепоховання Тараса Шевченка взяли участь Голова Верховної Ради Володимир Литвин, Прем'єр–міністр Микола Азаров, народні депутати, урядовці, представники громадськості. Заходи на Чернечій–Тарасовій горі супроводжувалися акціями протесту, організованими опозиційними до влади силами.





Почалося дійство від стін Успенського собору, в якому 1861 року стояла труна із прахом поета-пророка. Піший хід — від стародавнього храму до місця вічного спочинку Великого Кобзаря — зібрав тисячі посланців з усіх куточків України. До нескінченної людської ріки приєдналися також учасники проекту Міжпарламентської асамблеї країн СНД «Останній шлях Т.Г. Шевченка», котрі здолали відстань від Санкт-Петербурга до Канева («Голос України» на своїх сторінках розповідав про цю подорож).

СТОР. 2

Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

Я ВАМ ПИШУ...

SOS від інвалідів

З 1 квітня інвалідів київського підприємства «Медіа-сервіс» Всеукраїнської організації інвалідів не допускають на робочі місці у зв'язку з рейдерським захопленням підприємства комерційною структурою. Якась фірма вирішила підзаробити на обладнанні, закупленому за бюджетні гроші для забезпечення робочих місць інвалідів. Унаслідок протиправної діяльності деяких посадових осіб 33 інваліди залишилися без роботи.

Розібратися в ситуації організація інвалідів попросила прокуратуру, народних депутатів, Президента України, відправивши їм колективне звернення. Однак поки що реакції з боку правоохоронних структур немає. Інваліди — без роботи, комерсанти — з доходами.

**Світлана МОРОЦЬКА
і ще 32 підписи.**

Київ.

ПОДІЇ

Дилема не на користь людей?

Запорізький залізорудний комбінат у селі Мала Білозерка Василівського району практично позбавив питної води шість районів області.

Про це йшлося під час засідання обласної комісії з питань техногенно-екологічної безпеки та надзвичайних ситуацій. Зокрема, заступник начальника управління житлово-комунального господарства Запорізької облдержадміністрації Максим Шахов повідомив, що через господарську діяльность ЗЗРК рівень водоносних горизонтів вже впав на 65 метрів. Найголовніше, що процес триває — щорічно згадані горизонти знижуються на 1,5—2 метри. Єдиним виходом є виконання підприємством узятих під час отримання дозволу на видобуток руди зобов'язань стосовно проведення водогону від Дніпра до вказаних районів. На жаль, роботи підприємство припинило, щойно вода дійшла до вже згаданої Малої Білозерки. Варто додати і таке: сьогодні з підземних джерел забезпечується лише 11 відсотків потреб області у питній воді, все інше — виняткова за рахунок Дніпра, **повідомляє наш власкор Леонід СОСНИЦЬКИЙ.**

Пам'ятки потрібно охороняти реально, а не віртуально

Перелік об'єктів Всесвітньої культурної спадщини ЮНЕСКО новими українськими пам'ятками найближчим часом поповниться навряд чи. І причина полягає не в тому, що нашій країні більше немає чого запропонувати світовій спільноті. Усьому виною — влада, яка, мовляв, з року в рік не проявляє інтересу до збереження уже занесених до Списку об'єктів, — розповів на вчорашній прес-конференції Олександр Бригинець, голова комісії з питань культури та туризму Київської міської ради: «Ми вже всі розуміємо, що ніякого внесення Андріївської та Кирилівської церков до Списку ЮНЕСКО не буде. І не тому, що вони цього не варті, а тому, що влада не продемонструвала готовність охороняти пам'ятки».

На сьогодні до Переліку об'єктів культурної спадщини ЮНЕСКО внесено неархітектурні пам'ятки (пункти геодезичної дуги Струве та букові праліси Карпат) та родзинки України — історичний центр міста Львів та архітектурний комплекс «Софія Київська та ансамбль монастирських споруд Києво-Печерської лаври».

СТОР. 6

КОРОТКО

❒ За вагомий внесок у розвиток науки, освіти та з нагоди 70-річчя відзнакою Львівської міськради «Золотий Герб Львова» нагороджено члена-кореспондента Національної академії наук, доктора економічних наук, ректора Національного лісотехнічного університету Юрія Туницю, **повідомляє наш власкор Богдан КУШНІР.**

❒ У Херсоні влаштували телеміст із Паневежісом (Литва), під час якого обговорювали співробітництво в агарній сфері, **передає наш власкор Василь ПІДДУБНЯК.**

❒ 15 прикарпатців за минулий рік задекларували більше мільйона гривень доходу на кожного. Рік тому, за інформацією ДПА Івано-Франківської області, мільйонерів було десять, **інформує наш власкор Дарина НАЗАРЧУК.**

Дніпропетровське обласне відділення АМКУ оштрафувало компанію «Рідний продукт» за необґрунтоване підвищення цін на гречку («Українські новини»)

До 200-річчя від дня народження Кобзаря хочуть зібрати всі його твори

Учора заступник Голови Верховної Ради Микола Томенко разом з ректором Київського національного університету імені Тараса Шевченка Леонідом Губерським та парламентаріями України, Росії і Казахстану поклали квіти до пам'ятника Великому поету.

Також М. Томенко взяв участь у науково-практичній конференції, приуроченій до 150-річчя перепоховання Кобзаря в Україні, яка проводиться в рамках акції «Останній шлях Т. Шевченка».

Заступник глави парламенту переконаний, що творчість, ідеї, громадське життя Т. Шевченка є власністю українського народу, а приватне життя — його приватною власністю.

Микола Томенко наголосив, що найбільші національні свята та події повинні відзначатися та вшановуватися виключно під державними прапорами України. «Попередня влада складала враження, що начебто знайшла десь джерельні документи, що Т. Шевченко був членом партії «Наша Україна», а теперішня влада хоче перетворити його в члена Партії регіонів, — сказав парламентарій. — Кобзар є представником українського народу і вірю, що така історія більше не повторюватиметься. Бо до Великого поета треба приходити з державними прапорами, а не з партійною символікою. Тому спроба його партизації тією чи іншою владою є абсурдом».

Микола Томенко оприлюднив результати соціологічного дослідження «Хто з державних історичних і політичних діячів України є для вас авторитетом, кого сприймаєте позитивно», яке проведено на замовлення Інституту політики.

Цифри
(дані вересня 2010 року)
76% опитаних Т. Шевченка сприймають дуже позитивно, 21% — скоріше позитивно, 1,1% — негативно.

Такі дані, на його переконання, свідчать про те, що Кобзар зміг поєднати значення національної і соціальної ідеї. Отож він свій для простої людини часів XIX століття і тепер, і свій для тих, хто розуміє, що національна світоглядна доктрина, яку пропонував поет, дала можливість отримати державу і сьогодні її пропагувати.

За словами заступника Голови Верховної Ради, до 200-річчя від дня народження Т. Шевченка треба видати повне зібрання його творів. Інакше ганьба і науковій спільноті, і державній владі. Також треба упорядкувати рукописну спадщину, виділити відповідне приміщення та створити умови для збереження.

Проаналізувавши указ Президента, постанову Верховної Ради і розпорядження уряду, М. Томенко повідомив, що до 150-річчя перепоховання Т. Шевченка виконано лише один пункт трьох документів (про випуск п'ятигривневої монети).

«Під такі події має бути відповідна робота держави, щоб люди розуміли, що Т. Шевченко і досі допомагає Україні, — підкреслив парламентарій. — Я сподіваюся, що коли святкуватимемо 200-річчя від дня його народження, то і процитуємо слова поета: «І забудеться срамотня давняя година, і оживе добра слава, Слава України».

М. Томенко допоміг Інституту літератури імені Т. Г. Шевченка Національної академії наук України та видавництву «Веселка» вперше після 1882 року видати біографію Кобзаря.

Сергій МЕЛЬНИК.


Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

Зліва направо: заступник Голови Верховної Ради України Микола Томенко, генеральний секретар Ради МПА СНД Михайло Кротов, ректор Київського національного університету імені Тараса Шевченка Леонід Губерський.

Коли прийде «апостол правди і науки»

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

— Кілька днів тому, — сказав у своєму виступі на мітингу-реквіємі Володимир Литвин, — відправлено службу у Санкт-Петербурзі, на місці першого поховання поета. Сьогодні ми вшановуємо його пам'ять тут, на Чернечій горі. У цей день нам не потрібно кричати, а треба думати, зіставляти свої вчинки зі словами. Тарас Шевченко завжди діяв по совісті і таврував тих своїх сучасників, котрі «кайданами міняються, правдою торгують». Я переконаний, що ми будемо у своєму власному домі мати свою правду. Будемо господарями у ньому за однієї умови — коли будемо єдиними, коли бачитимемо, розумітимемо, говоритимемо про те, що нас не роз'єднує, а об'єднує. Адже попри всі розбіжності, ми єдині в тому, щоб була Україна такою, про яку мріяв і за яку страждав Тарас.

Глава парламенту ознайомився також із реконструйованим музеєм Великого Кобзаря та оновленою «модерновою» експозицією, котра й досі спричиняє багато дискусій. На запитання журналістів про свої враження щодо кардинального оновлення Тарасового дому, Володимир Михайлович відповів, що в душі його від побаченого «залишилося сум'яття», і він вважає, що над зовнішнім і внутрішнім оформленням музею ще треба працювати. «Дослухаючись при цьому, — зазначив він, — передусім до думок тих людей, котрі все своє життя присвятили вивченню і служінню генію найвидатнішого сина українського народу».

Багаторічний хранитель і дослідник Могили, автор книжки «Святиня» Зінаїда Тарахан-Береза повідомила керівникові парламенту про сенсаційну знахідку: в Санкт-Петербурзі, у приватній колекції, виявлено невідомий досі портрет юного Тараса Шевченка. Науковець попросила у Володимира Литвина сприяння й допомоги, щоб унікальна реліквія з'явилася в Національному Шевченківському заповіднику на Чернечій-Тарасовій горі. Голова Верховної Ради пообіцяв зробити все, що від нього залежить.

Лідія ТИТАРЕНКО.

Черкаська область.

Івано-Франківськ нарешті має пам'ятник Шевченку

У день 150-ї річниці перепоховання Кобзаря в Івано-Франківську в парку культури і відпочинку імені Т. Шевченка встановили пам'ятник поету. Його автор — відомий канадський скульптор Лео Мол (Леонід Молодожанин), у творчому доробку якого пам'ятники Шевченку у Вашингтоні, Буенос-Айресі, Санкт-Петербурзі. На облаштування з міської казни витратили 300 тисяч гривень. Нагадаємо, що скульптуру Лео Мола привезли з майстерні митця в Німеччині майже три роки тому. Досі вона зберігалася на складах в обласному центрі, бо іванофранківці ніяк не могли дійти згоди, в якому місці її краще встановити. Нинішнє місце теж не всіх задовольняє. Тож міська влада пообіцяла до 200-річчя від дня народження Шевченка встановити ще й великий пам'ятник Кобзареві. Відкриття відбулося дуже врочисто. Святкова колона іванофранківців під звуки духового оркестру пройшла від Вічевого майдану до парку, де й постав монумент.

Дарина НАЗАРЧУК.

Вшанували героїв

Два дні: у неділю й понеділок на Тернопільщині вшановували героїв. Представники влади, політичних партій, громадськості поклали квіти до пам'ятників Степану Бандері, Ярославу Стецьку, барельєфа В'ячеслава Чорновола. В обласній філармонії відбулася урочиста академія, присвячена Дню Героїв, на вулицях міста — марш у вишиванках і музичне дійство духових оркестрів «Клич лицарів».

Крім того, відслужили панахиду біля пам'ятника Кобзареві. Відбулося тут і культурно-мистецьке дійство з нагоди 150-річчя перепоховання поета, покладання квітів. Було чим звітувати й молоді: 19 школярів та студентів області стали переможцями І Міжнародного мовно-літературного конкурсу учнів та студентської молоді імені Тараса Шевченка. Здебільшого це діти зі шкіл сіл та райцентрів. Щодо вузів, то двоє переможців — із Тернопільського національного економічного університету, по одному — з педагогічного та медичного університетів.

Любов ЛЕВИЦЬКА.

Тернопільська область.

Бюджет-2012: орієнтир — на розвиток територій

Аби держбюджет наступного року був зорієнтований в інтересах територій, його головною ідеєю має стати децентралізація фінансів. Таку думку під час виїзного засідання Консультативної ради з питань місцевого самоврядування при Голові Верховної Ради висловив народний депутат, голова парламентського Комітету з питань бюджету Валерій Баранов.

Питання міжбюджетних стосунків центру і регіонів значилося першим у порядку денному. Актуальність проблеми розв'язання таких стосунків головуючий на засіданні Володимир Литвин підтвердив конкретним прикладом. «Я запитав у міського голови Вінниці Володимира Гройсмана, скільки коштів місто отримувало від транспортного податку, коли він залишався у бюджеті міста? «20 мільйонів гривень», — такою була його відповідь. Після того, як органи місцевого самоврядування позбавили доходів від цього виду податку, уряд запланував для Вінниці 12 мільйонів. Але з них поки що місто не отримало нічого».

І це не єдиний негативний приклад міжбюджетних стосунків. Тому, наголосив глава парламенту, треба змінити самі підходи до формування кошторисів усіх рівнів. Надати органам місцевого самоврядування можливість більше використовувати фінансові важелі для вирішення місцевих проблем. Так, за словами Валерія Баранова, його комітет пропонує наступного року залишати місцевим бюджетам 50 відсотків коштів від податку на прибуток (нині їх повністю забирає столиця). Депутат переконаний: такий підхід спритиме місцевим органам влади активніше працювати з підприємствами, щоб ті отримували більше прибутку. Адже від цього безпосередньо залежатиме підвищення рівня розвитку територій. На жаль, активності на місцях ще бракує. Наприклад, обласні ради не надають проектів на отримання коштів Кіотського протоколу, зауважив В. Баранов. А це чималі суми, стверджує він. Їх можна використати на утеплення шкіл, закладів охорони здоров'я тощо.

Голова комітету нагадав, що Кабмін висловив готовність працювати у напрямі реформування бюджетної системи. Голова уряду Микола Азаров створив міжвідомчу робочу групу з питань інноваційних стратегій розвитку місцевих бюджетів та міжбюджетних стосунків. Тому є всі сподівання, що держбюджет-2012 таки буде зорієнтований на розвиток територій, резюмував парламентарій.

Водночас віце-прем'єр-міністр Віктор Тихонов, доповідаючи з другого питання «про проблеми і перспективи розвитку житлового будівництва», повідомив, що у черзі на отримання житла нині перебуває 1,2 мільйона громадян. Загалом, за його словами, наступного року заплановано ввести в експлуатацію 10,2 мільйона квадратних метрів житлової площі. Це на один мільйон більше, ніж було у 2010-му.

Будівельна галузь поступово нарощує темпи. Про це свідчать цифри: обсяги будівництва цьогоріч зросли на 45 відсотків, порівняно з відповідним періодом минулого року. Введено в експлуатацію 2,3 млн. кв. м житлової площі, причому з плюсом ідуть усі регіони. Вінницька область, наприклад, ввела житла у півтора разу більше, ніж торік.

Понад те, є низка причин, які стримують розвиток вкрай потрібної галузі. Їх відчувають на собі, зокрема, у Вінницькому концерні «Поділля», підприємстві, яке будує найбільше житла в регіоні. Керівник концерну депутат облради Тимофій Гіренко, якому надали слово, наголосив на необхідності вирішити проблему виділення земельних ділянок під забудову. На його думку, авторитет будівельників підриває ті структури, що мають доступ до отриманя землі, але в них нема чим будувати. Тому правильно було б надавати землю тим, хто має будівельну індустрію, хто позитивно зарекомендував себе на ринку житла. Будівельники неодноразово привертали увагу до того, як поставлена справа з інженерними мережами. Їх споруджують за кошти інвесторів, а потім передають на обслуговування відповідним структурам. Безплатно передають. Створюючи тим самим базу для заробляння грошей. Хіба це справедливо? Переглядати потребують і будівельні норми. За словами пана Гіренка, вони в нас затверджені ще в 60-х роках минулого століття. Також настав час створити єдиний відомчий будівельний контроль, вважають будівельники.

Віктор СКРИПНИК.

Вінницька область.

☞ ДОВІДКОВО

Указом Президента відновлено Міністерство регіонального розвитку. Нині триває робота над розробкою проекту закону про Фонд регіонального розвитку. За словами віце-прем'єр-міністра Віктора Тихонова, запропонувати цей документ на розгляд Верховної Ради планується вже в червні нинішнього року.

☞ ФАКТ

За підсумками чотирьох місяців ц. р. до держбюджету додатково надійшло три мільярди гривень. Порівняно з відповідним періодом минулого року це більше на 24 відсотки. Темпи приросту ВВП становлять п'ять відсотків, при запланованих 4,2%. Інфляція у визначених параметрах. Такі цифри навів на засіданні заступник міністра фінансів Анатолій Мерковський, який також наголосив на резервах наповнення держбюджету-2012.

Скульптуру привезли з майстерні митця в Німеччині майже три роки тому

Системність — один з найголовніших чинників ефективності правової освіти

У Кіровограді відбулося виїзне засідання Всеукраїнської міжвідомчої координаційно-методичної ради (ВМКМР) з правової освіти населення за участю голови Ради, міністра юстиції Олександра Лавриновича, представників центральних органів виконавчої влади та обласного керівництва.



Були розглянуті питання про значення засобів масової інформації у правоосвітницькій діяльності та необхідності тіснішої співпраці закладів культури з місцевими органами виконавчої влади, місцевого самоврядування та громадськими організаціями щодо правової освіти населення.

У своїх виступах члени Кіровоградської обласної МКМР, журналісти, представники закладів культури та громадських організацій наголошували, що для значної кількості громадян характерні правовий нігілізм та незнання законів, а це спричиняє велику кількість порушень прав людини у всіх сферах суспільного життя. Незнання громадянами, насамперед молодим поколінням, своїх прав і невиконання обов'язків гальмує проведення в Україні демократичних перетворень.

Виступаючі також розповідали про свої здобутки у правоосвітницькій роботі та окреслювали нові завдання. Було поінформовано, що органами юстиції області налагоджена співпраця з 32 друкованими ЗМІ та 21 теле- і радіокомпанією. Телепрограма «Право» і радіопрограма «Юридичний вісник» є обов'язковими для Кіровоградської обласної телерадіокомпанії, тож щороку забезпечується щонайменше 50 їх випусків, дедалі більшої популярності серед батьків і дітей набуває телепрограма «Великі права маленької людини». Чимало важливих матеріалів правоосвітницької тематики друкується в газетах «Народне слово», «21 канал», «Сільське життя плюс» та низці інших обласних та районних видань. Наголошувалося, що забезпечення належного рівня правової культури населення може бути успішним лише за умов тісної співпраці закладів культури з органами виконавчої влади, місцевого самоврядування, громадськими організаціями, і важлива роль у цьому належить працівникам бібліотечних закладів.

Заступник голови Державного комітету телебачення і радіомовлення України Володимир Горобцов схвально оцінив роботу обласних ЗМІ з висвітлення цієї вкрай важливої теми та висловив пропозицію звернутися до Національної ради України, щоб правоосвітницькі програми стали обов'язковими для усіх телерадіокомпаній.

Підсумовуючи виступи, Олександр Лавринович зазначив, що досвід з низки питань правової освіти на Кіровоградщині заслуговує на глибше вивчення та впровадження в інших областях, але вказав також і на недостатню системність у цій роботі, без чого неможливо досягти максимальної ефективності.

За підсумками засідання було ухвалено ряд рекомендацій міністерствам юстиції, освіти і науки, культури, внутрішніх справ, спрямованих на покращення правоосвітньої діяльності. Зокрема, слід активізувати роботу з розміщення у місцевих засобах масової інформації матеріалів відповідної тематики, систематично залучати до виступів фахівців із різних галузей права та забезпечити, щоб ця робота мала системний характер. Розглянути можливість організації на базі бібліотек громадських приймалень та куточків регіональної інформації з питань правової освіти населення, покращити забезпечення закладів культури юридичною літературою та систематично її оновлювати з урахуванням змін у законодавстві. Розширити практику залучення студентів юридичних вузів до проведення правоосвітньої роботи з неповнолітніми.

Віктор ІЩЕНКО.
Фото автора.

Про шкільні сніданки, воду та госпіталь...

ДІАЛОГ З ВЛАДОЮ



На запитання читачів «Голосу України» відповідає голова Рівненської ОДА Василь БЕРТАШ (на знімку).

Кор.: *Василю Михайловичу, наша газета писала («Голос України» №62 за 6 квітня ц. р.) про те, що з 1 квітня майже 59 тисяч школярів із постраждалих внаслідок аварії на ЧАЕС районів Рівненщини — Березнівського, Володимирецького, Дубровицького і Сарненського — не отримують шкільних сніданків, як це передбачено чорнобильськими пільгами. Проблема виникла після того, як Міністерство праці та соціальної політики провело тендер, який виграла Дніпропетровська фірма «АВІКА». Саме вона не забезпечила харчування дітей у згаданих районах Рівненщини. Це викликало шквал скарг і звернень батьків в органи влади різних рівнів, у редакцію нашої газети, а також створило соціальну напругу в поліських районах. Людей тоді через місцеві ЗМІ запевнили: за кожну дитину-школяра держава відшкодує батькам певну суму коштів за період з 1 квітня аж до завершення навчального року. Лічені дні залишаються до останнього дзвоника, але коштів батьки ще не одержали. Тому природно, що вони хочуть почути від вас відповідь, чи буде відшкодування?*

Василь БЕРТАШ:

— Реакція на ситуацію, що склалася з харчуванням «чорнобильських» дітей на Рівненщині, з боку Президента та уряду, до яких я звернувся з цього приводу, не змусила себе чекати: вирішено питання щодо грошової компенсації батькам за те, що їхні діти не отримували гарячих сніданків та обідів у школах. Це передбачено Постановою Кабміну №442 від 13 квітня ц. р.

Як повідомив заступник міністра праці та соціальної політики В'ячеслав Коломієць, «на виході» наказ міністерства про відшкодування коштів за невикористані шкільні обіди на дітей за віковими категоріями: відповідно по 180, 185 та 190 гривень на дитину за місяць. У міністерстві нас запевнили, що виплати дійдуть до батьків.

Чекаємо приїзду в нашу область віце-прем'єра Сергія Тігіпка, за участю якого планується провести слухання, як краще організувати в новому навчальному році харчування «чорнобильських» дітей у школах.

Кор.: *У редакційній пошті є листи, в яких наші читачі — мешканці Рівненщини цікавляться перспективою будівництва нових шкіл у регіоні, а дехто ставить цілком конкретне запитання: в яких населених пунктах області чекати цьогоріч новосіль?*

Василь БЕРТАШ:

— Дуже важливо створити комфортні умови дітям для навчання. В області проведено інвентаризацію шкіл, визначено двадцять одну «проблемну» (до таких належать старі та ветхі будівлі, незавершене будівництво). Прийнята обласна програма будівництва нових шкіл, розрахована на п'ять років. Перші кроки в цьому напрямі вже зроблено — зовсім недавно святкували новосілля школярі із сіл Познань Рокитнівського, Богуші Березнівського, Жалин Костопільського районів. Цьогоріч робитимемо все для того, щоб 1 вересня розпочали навчання у новій школі діти у селі Мульчиці Володимирецького району. До кінця року плануємо здати першу чергу (вивести дітей з аварійного приміщення) у селі Берестя Дубровицького району, довести до ладу незавершене будівництво школи у селі Будераж Здолбунівського району. У планах також друга черга шкіл у селах Тинне Сарненського та Глинне Рокитнівського районів, але їх реалізація залежатиме від фінансових можливостей.

Кор.: *Село Пугач Сарненського району — єдине в області, де люди уже більше трьох десятиліть користуються привізною водою, яка придатна хіба тільки для технічних цілей. Тож наша газета порушила це питання на своїх сторінках. Хочу подякувати, що ви відреагували на публікацію— тепер у «чорнобильському» селі Пугач будується водогін. Люди цікавляться, коли конкретно прийде вода у їхнє село?*

Василь БЕРТАШ:

— Водогін плануємо ввести в дію вже цього року. Розумію, що потрібно це зробити якнайшвидше, бо попереду — спекотне літо, в яке без води людям дуже сутужно. Водогін у Пугачі будується, виконано 80 відсотків робіт з прокладання труб. На черзі — монтаж водонапірної башти, станції знезалізнення води.

Кор.: *Непоінформованість щодо «долі» обласного ендокринологічного центру породжує різні чутки серед мешканців області. Тож що насправді чекає на цей медичний заклад? Люди хвилюються, чи зможуть і надалі отримувати якісно і в повному обсязі медичну допомогу і консультації. Адже, на жаль, цукровий діабет та хвороби, пов'язані з ендокринною системою, щорік прогресують...*

Василь БЕРТАШ:

— Обласний ендокринологічний центр буде «переселений» в обласний диспансер радіаційного захисту населення. Збережеться кількість місць для хворих, умови будуть навіть кращі. Пацієнти зможуть отримувати повний спектр обстежень, бо диспансер має все необхідне медичне обладнання. До того ж біля диспансеру прекрасний сад і парк — чудове місце для прогулянок. У диспансері наразі готуються площі під ендокринологічне відділення (центр стане відділенням). Приміщення ж по вулиці Курчатова, 6 у Рівному, де зараз розміщений ендокринологічний центр, буде облаштоване під гуртожиток для медичних працівників.

Кор.: *Є в редакційній пошті і приємні листи. Один з таких — від групи ветеранів, які лікувались у Рівненському обласному госпіталі для інвалідів Великої Вітчизняної війни, що у селищі Клевань Рівненського району. Вони дякують за те, що ви їх гідно вшанували з нагоди Дня Перемоги, коли побували в госпіталі, про турботу про цей заклад, просять і надалі дбати про нього.*

Василь БЕРТАШ:

— Госпіталь я взяв під свою опіку. Найперше, завершили тут довгобуд — ввели в дію терапевтичний корпус з басейном. Навіть за нинішньої економічної скрути віднайшли кошти, аби збільшити фінансування на харчування та медикаменти для пацієнтів госпіталю. Завезли сюди 170 слухових апаратів, тобто повністю забезпечили потреби у них ветеранів. Свого часу методом толоки у госпіталі було збудоване котеджне містечко. Минули роки — котеджі потребують оновлення, як і меблі в них. Тож приведемо їх у порядок знову-таки методом толоки: кожен район опікуватиметься «своїми» котеджами. Щоб ветеранам було тут затишно.

Дякую за розмову, бажаю втілення усіх ваших задумів.

Олександра ЮРКОВА.
Рівне.

ОФІЦІЙНО

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про внесення змін до Закону України «Про увічнення Перемоги у Великій Вітчизняній війні 1941—1945 років» щодо порядку офіційного використання копій Прапора Перемоги

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Внести до Закону України «Про увічнення Перемоги у Великій Вітчизняній війні 1941-1945 років» (Відомості Верховної Ради України, 2000 р., № 30, ст. 239) такі зміни:

1) статтю 1 після частини четвертої доповнити новою частиною такого змісту:

«Прапор Перемоги є символом перемоги радянського народу та її армії і флоту над фашистською Німеччиною в роки Великої Вітчизняної війни. Зовнішній вигляд копій Прапора Перемоги має відповідати вигляду штурмового прапора 150-ї ордена Кутузова II ступеня Ідрицької стрілецької дивізії».

У зв'язку з цим частини п'яту і шосту вважати відповідно частинами шостою і сьомою;

2) статтю 2 після абзацу третього доповнити трьома новими абзацами такого змісту:

«використання копій Прапора Перемоги біля Вічного вогню, могил Невідомого солдата і Невідомого матроса;

суспільне використання копій Прапора Перемоги під час урочистих заходів, присвячених Дню Перемоги, які здійснюються органами державної влади, органами місцевого самоврядування, організаціями, громадськими об'єднаннями, покладання вінків до могили Невідомого солдата у місті Києві та інших пам'ятників Великої Вітчизняної війни 1941-1945 років у День Перемоги й інші дні, пов'язані з подіями Великої Вітчизняної війни 1941-1945 років, — дні визволення та дні оборони населених пунктів від німецько-фашистських загарбників;

офіційний підйом у День Перемоги копій Прапора Перемоги на будинках (щоглах, флагштоках) поряд з Державним Прапором України». У зв'язку з цим абзаци четвертий - тринадцятий вважати відповідно абзацами сьомим - шістнадцятим.

2. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України В. ЯНУКОВИЧ.

м. Київ, 21 квітня 2011 року.
№ 3298-VI.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про схвалення рішення Президента України про допуск підрозділів збройних сил інших держав на територію України у 2011 році для участі у багатонаціональних військових навчаннях

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Рішення Президента України про допуск підрозділів збройних сил інших держав на територію України у 2011 році для участі в українсько-американському навчанні «Репід Трайдент — 2011», українсько-білорусько-російському навчанні, багатонаціональному навчанні «Козацький Степ — 2011», багатонаціональному навчанні «Ротаційні сили Чорноморського регіону — 2011», українсько-румунському навчанні, багатонаціональному навчанні «Джекал Стоун — 2011», багатонаціональному навчанні «Бар'єр — 2011», українсько-американському навчанні «Сі Бриз — 2011», українсько-російському навчанні «Фарватер Миру — 2011», українсько-американсько-польському навчанні «Безпечне Небо — 2011», українсько-білоруському навчанні із залученням чергових сил з протиповітряної оборони, українсько-російському навчанні із залученням чергових сил з протиповітряної оборони схвалити.

2. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України В. ЯНУКОВИЧ.

м. Київ, 12 травня 2011 року.
№ 3313-VI.

Народні депутати — члени фракції «Блок Юлії Тимошенко — «Батьківщина» у Верховній Раді України шостого скликання висловлюють щирі співчуття заступнику голови фракції СОБОЛЄВУ Сергію Владиславовичу у зв'язку із тяжкою втратою — смертю його батька, **Владислава Анатолійовича.**

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про внесення змін до деяких законодавчих актів України щодо орендних відносин

Верховна Рада України **постановляє:**

І. Внести зміни до таких законодавчих актів України:

1. У Господарському кодексі України (Відомості Верховної Ради України, 2003 р., №№ 18-22, ст. 144):

1) статтю 115 виключити;

2) перше речення частини другої статті 284 доповнити словами «крім об'єктів оренди державної та комунальної власності, оцінка яких здійснюється за методикою, затвердженою Кабінетом Міністрів України»;

3) у статті 287:

пункт 3 частини першої викласти в такій редакції:

«3) державні (комунальні) підприємства, установи та організації — щодо нерухомого майна, загальна площа якого не перевищує 200 квадратних метрів на одне підприємство, установу, організацію, та іншого окремого індивідуально визначеного майна»;

частину третю викласти в такій редакції:

«3. Мета і предмет господарської діяльності, визначені в установчих документах суб'єкта господарювання, який здійснює господарську діяльність на базі орендованого майна, не можуть суперечити умовам договору оренди»;

4) у статті 289:

частину другу виключити;

частину четверту після слів «цілісних майнових комплексів» доповнити словами «нерухомого та іншого окремого індивідуально визначеного майна».

2. У Законі України «Про оренду державного та комунального майна» (Відомості Верховної Ради України, 1995 р., № 15, ст. 99 із наступними змінами):

1) у статті 1:

в абзаці другому частини першої слова «майна державних підприємств та організацій» замінити словами «майна державних підприємств, установ та організацій» та доповнити словами «та іншого окремого індивідуально визначеного майна, що перебуває в державній та комунальній власності»;

абзац другий частини п'ятої виключити;

2) у статті 4:

у частині першій:

в абзаці четвертому слово «приміщення» замінити словами «нежитлові приміщення»;

абзац шостий після слів «Державної прикордонної служби України» доповнити словами «Державної кримінально-виконавчої служби України»;

частину другу доповнити абзацами шостим - двадцятим такого змісту:

«майно, що забезпечує цілісність об'єднаної енергетичної системи України та диспетчерське (оперативно-технологічне) управління;

майно підприємств урядового, фельд'єгерського та спеціального зв'язку;

майно підприємств, що провадять діяльність у сфері метрології, сертифікації та стандартизації;

об'єкти космічної діяльності;

захисні споруди цивільної оборони;

установи виконання покарань та слідчі ізолятори;

полігони, будови, споруди, устаткування для захоронення твердих промислових та побутових відходів, скотомогильники;

автомобільні дороги, крім тих, що належать підприємствам до першого розгалуження їх за межами території цих підприємств;

злітно-посадкові смуги, що мають стратегічне значення;

акваторії портів, гідрографічні споруди, захисні гідроспоруди (греблі, дамби, вали, моли, насипи) та системи сигналізації, портові системи інженерної інфраструктури і споруди зв'язку, енерговодопостачання та водовідведення, залізничні колії (до першого розгалуження за межами території порту), навчальний та гідрографічний флоти;

водосховища та водогосподарські канали комплексного призначення, міжгосподарські меліоративні системи, гідротехнічні захисні споруди;

магістральні та міждержавні електричні мережі (лінії електропередачі);

магістральний трубопровідний транспорт, що обслуговує потреби держави в цілому;

магістральні нафто-, газо-, аміакопроводи та підземні нафто- та газосховища.

Окреме індивідуально визначене майно із складу цілісного майнового комплексу підприємства, його структурного підрозділу, забороненого до оренди, може бути об'єктом оренди (без права приватизації та суборенди), якщо воно не заборонене до оренди законами України, не задіяне у процесі основного виробництва та за висновком органу, уповноваженого управляти цим майном, його оренда не порушить цілісності майнового комплексу»;

3) абзац четвертий статті 5 викласти в такій редакції:

«підприємства, установи та організації — щодо нерухомого майна, загальна площа якого не перевищує 200 квадратних метрів на одне підприємство, установу, організацію, та іншого окремого індивідуально визначеного майна»;

4) у статті 7:

друге речення частини першої викласти в такій редакції: «Орендодавець може оголосити про передачу майна в оренду в порядку, встановленому цим Законом»;

доповнити частиною четвертою такого змісту:

«4. Фонд державного майна України щодо державного майна, а органи, уповноважені Верховною Радою Автономної Республіки Крим та органами місцевого самоврядування, щодо майна, яке належить Автономній Республіці Крим, або комунального майна формують щороку на підставі інформації органів, уповноважених управляти відповідним майном, переліки цілісних майнових комплексів підприємств та їх структурних підрозділів і нерухомого майна, що може бути передано в оренду.

Зазначені переліки оприлюднюються в засобах масової інформації та на офіційних веб-сайтах орендодавців»;

5) частину четверту статті 8 викласти в такій редакції:

«4. Створене членами трудового колективу господарське товариство, у статутному (складеному) капіталі якого частка внесків членів трудового колективу становитиме відповідно до статуту товариства більш як 50 відсотків, має переважне перед іншими фізичними та юридичними особами право на укладення договору оренди цілісного майнового комплексу підприємства, його структурного підрозділу, де створене це товариство. Заява господарського товариства про намір скористатися переважним правом на укладення договору оренди подається орендодавцю до проведення конкурсу на право оренди цього майна»;

6) у статті 9:

абзац перший частини другої після слова «орендодавець» доповнити словами «за умови відсутності заборони на передачу майна в оренду»;

частини четверту - шосту викласти в такій редакції:

«4. Орендодавець протягом п'яти днів після погодження умов договору оренди з органом, уповноваженим управляти відповідним майном (у випадках, передбачених цим Законом, - органом Антимонопольного комітету України), а в разі якщо заява про оренду майна не потребує узгодження (щодо оренди окремого індивідуально визначеного майна, крім нерухомого), протягом 15 днів після дати її реєстрації розміщує в офіційних друкованих засобах масової інформації та на веб-сайтах орендодавців оголошення про намір передати майно в оренду або відмовляє в укладенні договору оренди і повідомляє про це заявника.

Протягом 10 робочих днів після розміщення оголошення орендодавець приймає заяви про оренду відповідного майна.

Протягом трьох робочих днів після закінчення строку приймання заяв орендодавець своїм наказом ухвалює рішення за результатами вивчення попиту на об'єкт оренди. У разі якщо подано лише одну заяву, конкурс на право оренди не проводиться і договір оренди укладається із заявником. У разі надходження двох і більше заяв орендодавець оголошує конкурс на право оренди.

У разі надходження заяви про оренду майна на короткий строк (не більше п'яти днів та без права продовження строку дії договору оренди) або заяви від бюджетної установи, музею, підприємства чи громадської організації у сфері культури і мистецтв (у тому числі національної творчої спілки або її члена під творчі майстерні), релігійної організації для забезпечення проведення релігійних обрядів та церемоній, громадської організації ветеранів або інвалідів, реабілітаційних установ для інвалідів та дітей-інвалідів, державних та комунальних спеціалізованих підприємств, установ та закладів соціального обслуговування, що надають соціальні послуги відповідно до Закону України «Про соціальні послуги», Пенсійного фонду України та його' органів, державних видавництв і підприємств книгорозповсюдження, вітчизняних видавництв та підприємств книгорозповсюдження, що забезпечують підготовку, випуск та (чи) розповсюдження не менш як 50 відсотків книжкової продукції державною мовою (за винятком видань рекламного та еротичного характеру), оголошення про намір передати майно в оренду не розміщується і договір оренди укладається з таким заявником без-проведення конкурсу.

Порядок визначення обсягу книжкової продукції державною мовою затверджується Кабінетом Міністрів України.

У договорі оренди приміщень, укладеному відповідно до абзацу четвертого цієї частини з державним видавництвом, підприємством книгорозповсюдження, вітчизняним видавництвом, підприємством книгорозповсюдження, що забезпечують підготовку, випуск та (чи) розповсюдження не менш як 50 відсотків книжкової продукції державною мовою (за винятком видань рекламного та еротичного характеру), передбачається умова стосовно того, що недотримання орендарем вимоги щодо підготовки, випуску та (чи) розповсюдження книжкової продукції державною мовою в обсязі не менш як 50 відсотків є підставою для розірвання договору оренди в установленому законодавством порядку.

Укладення договору оренди із суб'єктами виборчого процесу з метою проведення публічних заходів (зборів, дебатів, дискусій) під час та на період виборчої кампанії здійснюється без проведення конкурсу в порядку черговості надходження відповідних заяв до орендодавця.

Фонд державного майна України, його регіональні відділення під час розгляду матеріалів про передачу в оренду нерухомого майна враховують пропозиції центральних та місцевих органів виконавчої влади, органів місцевого самоврядування щодо розміщення бюджетних установ.

Орендодавець відмовляє в укладенні договору оренди в разі, якщо:

прийнято рішення про приватизацію або передприватизаційну підготовку цих об'єктів;

об'єкт включено до переліку підприємств, що потребують залучення іноземних інвестицій, згідно з рішенням Кабінету Міністрів України чи органів місцевого самоврядування;

орган Антимонопольного комітету України не дає згоди, виходячи з підстав, наведених в абзацах другому - четвертому частини другої цієї статті;

орган, уповноважений управляти майном, не дає згоди на укладення договору оренди;

орендодавець, зазначений в абзацах другому і третьому статті 5 цього Закону, прийняв рішення про укладення договору оренди нерухомого майна з бюджетною установою;

є інші підстави, передбачені законом.

5. З моменту надходження до орендодавця заяви та проекту договору оренди цілісного майнового комплексу підприємства, його структурного підрозділу щодо такого майна підприємству забороняється здійснювати купівлю, продаж, передачу, обмін, надання в безоплатне користування, списання майна, придбання цінних паперів, одержання кредитів у розмірах, що перевищують середньорічний рівень за останні три роки. У разі якщо зазначені дії необхідні для ефективного функціонування підприємства, його структурного підрозділу, вони вчиняються з дозволу органу, уповноваженого управляти відповідним майном.

6. Порядок проведення конкурсу визначається: Кабінетом Міністрів України — для об'єктів, що перебувають у державній власності; органами, визначеними Верховною Радою Автономної Республіки Крим, — для об'єктів, що належать Автономній Республіці Крим; органами місцевого самоврядування — для об'єктів, що перебувають у комунальній власності.

У разі визначення орендаря на конкурсних засадах орендодавець надсилає копії проекту договору та інших матеріалів відповідним органам, зазначеним у частині другій цієї статті, у п'ятиденний термін після дати затвердження результатів конкурсу»;

частину сьому виключити;

7) абзац п'ятий частини першої статті 10 доповнити словами «якщо їх нарахування передбачено законодавством»;

8) частину другу статті 11 доповнити реченням такого змісту: «У разі якщо на момент продовження дії договору оренди остання оцінка об'єкта оренди була зроблена більш як три роки тому, для продовження (поновлення) договору оренди провадиться оцінка об'єкта оренди»;

9) у статті 19:

друге і третє речення частини першої виключити;

частину другу викласти в такій редакції:

«2. Методика розрахунку орендної плати та пропорції її розподілу між відповідним бюджетом, орендодавцем і балансоутримувачем визначаються для об'єктів, що перебувають у державній власності, Кабінетом Міністрів України. Методика розрахунку орендної плати та пропорції її розподілу між відповідним бюджетом, орендодавцем і балансоутримувачем визначаються органами, уповноваженими Верховною Радою Автономної Республіки Крим (для об'єктів, що належать Автономній Республіці Крим), та органами місцевого самоврядування (для об'єктів, що перебувають у комунальній власності) на тих самих методологічних засадах, як і для об'єктів, що перебувають у державній власності.

Орендна плата, встановлена за відповідною методикою, застосовується як стартова під час визначення орендаря на конкурсних засадах»;

частину четверту виключити;

10) у частині третій статті 22:

абзац перший доповнити словами «за майно, що передається в суборенду»;

після абзацу першого доповнити двома новими абзацами такого змісту:

«Різниця між нарахованою платою за суборенду і тією її частиною, яку отримує орендар, спрямовується до державного або місцевого бюджету.

Контроль за визначенням розміру плати за суборенду та спрямуванням її (в частині, що перевищує суму орендної плати за майно, яке передається в суборенду) до відповідного бюджету покладається на орендодавців, зазначених у статті 5 цього Закону».

У зв'язку з цим абзац другий вважати абзацом четвертим;

11) в абзаці п'ятому частини третьої статті 23 слова «якщо інше не передбачено договором оренди» виключити;

12) частину третю статті 27 доповнити абзацом третім такого змісту:

«У разі якщо правонаступник органу, який до укладення договору оренди здійснював повноваження з управління відповідним майном, не визначений, об'єкт оренди, не заборонений до оренди чи приватизації, може бути переданий в оренду орендодавцем, зазначеним в абзацах другому і третьому статті 5 цього Закону, або приватизований в установленому законом порядку, якщо вивчення попиту не виявило потенційних орендарів»;

13) у тексті Закону слова «статутних фондів» замінити словами «статутного (складеного) капіталу».

3. Визнати такою, що втратила чинність, статтю 1 Декрету Кабінету Міністрів України від 31 грудня 1992 року № 26-92 «Про перелік майнових комплексів державних підприємств, організацій, їх структурних підрозділів основного виробництва, приватизація або передача в оренду яких не допускається» (Відомості Верховної Ради України, 1993 р., № 11, ст. 96; 2004 р., № 19, ст. 253).

II. Прикінцеві положення

1. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

2. Кабінету Міністрів України протягом трьох місяців з дня набрання чинності цим Законом:

подати Верховній Раді України пропозиції щодо внесення змін до законів України, що випливають із цього Закону;

привести свої нормативно-правові акти у відповідність із цим Законом;

забезпечити перегляд і скасування міністерствами та іншими центральними і місцевими органами виконавчої влади їх нормативно-правових актів, що суперечать цьому Закону.

3. Протягом шести місяців з дня набрання чинності цим Законом орендні підприємства повинні бути перетворені в юридичні особи інших організаційно-правових форм.

Президент України В. ЯНУКОВИЧ.

м. Київ, 21 квітня 2011 року. № 3269-VI.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про внесення змін до деяких законодавчих актів України щодо інсайдерської інформації

Верховна Рада України **постановляє:**

І. Внести зміни до таких законодавчих актів України:

1. У статті 163^{9} Кодексу України про адміністративні правопорушення (Відомості Верховної Ради УРСР, 1984 р., додаток до № 51, ст. 1122):

1) абзац перший викласти в такій редакції:

«Умисне незаконне розголошення, передача або надання доступу до інсайдерської інформації, а так само надання з використанням такої інформації рекомендацій стосовно придбання або відчуження цінних паперів чи похідних (деривативів), а також вчинення з використанням інсайдерської інформації на власну користь або на користь інших осіб правочинів, спрямованих на придбання або відчуження цінних паперів чи похідних (деривативів), яких стосується інсайдерська інформація, -»;

2) доповнити приміткою такого змісту:

«Примітка. Під особами, які вчинили дії, передбачені цією статтею, розуміються: посадові особи емітента, у тому числі ті, які були посадовими особами емітента на момент ознайомлення з інсайдерською інформацією; особи, які мають доступ до інсайдерської інформації у зв'язку з виконанням ними трудових (службових) обов'язків або договірних зобов'язань незалежно від відносин з емітентом, у тому числі співробітники професійних учасників фондового ринку; державні службовці, яким відома інсайдерська інформація внаслідок виконання ними посадових (службових) обов'язків; особи, які ознайомилися з інсайдерською інформацією неправомірним шляхом; аудитори, нотаріуси, експерти, оцінювачі, арбітражні керуючі або інші особи, які виконують надані законом публічні повноваження».

2. У статті 232^{1} Кримінального кодексу України (Відомості Верховної Ради України, 2001 р., № 25-26, ст. 131):

1) частину першу замінити двома частинами такого змісту:

«1. Умисне незаконне розголошення, передача або надання доступу до інсайдерської інформації, а так само надання з використанням такої інформації рекомендацій стосовно придбання або відчуження цінних паперів чи похідних (деривативів), якщо це призвело до отримання особою, яка вчинила зазначені дії, чи третіми особами необґрунтованого прибутку в значному розмірі, або уникнення учасником фондового ринку чи третіми особами значних збитків, або якщо це заподіяло значну шкоду охоронюваним законом правам, свободам та інтересам окремих громадян або державним чи громадським інтересам, або інтересам юридичних осіб, —

караються штрафом від семисот п'ятдесяти до двох тисяч неоподатковуваних мінімумів доходів громадян або обмеженням волі на строк до трьох років, з позбавленням права обіймати певні посади або займатися певною діяльністю на строк до трьох років або без такого.

2. Вчинення з використанням інсайдерської інформації на власну користь або на користь інших осіб правочинів, спрямованих на придбання або відчуження цінних паперів чи похідних (деривативів), яких стосується інсайдерська інформація, якщо це призвело до отримання особою, яка вчинила зазначені дії, чи третіми особами необґрунтованого прибутку в значному розмірі, або уникнення учасником фондового ринку чи третіми особами значних збитків, або якщо це заподіяло значну шкоду охоронюваним законом правам, свободам та інтересам окремих громадян або державним чи громадським інтересам, або інтересам юридичних осіб, —

карається штрафом від семисот п'ятдесяти до двох тисяч неоподатковуваних мінімумів доходів громадян або обмеженням волі на строк до трьох років, або позбавленням волі на строк до двох років, з позбавленням права обіймати певні посади або займатися певною діяльністю на строк до трьох років або без такого».

У зв'язку з цим частину другу вважати частиною третьою;

2) у частині третій:

абзац перший викласти в такій редакції:

«3. Дії, передбачені частинами першою або другою цієї статті, вчинені повторно або за попередньою змовою групою осіб, або якщо такі дії спричинили тяжкі наслідки, -»;

абзац другий після слів «обмеженням волі на строк від двох до п'яти років» доповнити словами «або позбавленням волі на той самий строк»;

3) доповнити частиною четвертою такого змісту:

«4. Дії, передбачені частинами першою — третьою цієї статті, якщо вони вчинені організованою групою,—

караються позбавленням волі на строк від двох до п'яти років з позбавленням права обіймати певні посади або займатися певною діяльністю на строк до трьох років та з конфіскацією майна або без такої»;

4) у примітці:

пункт 1 викласти в такій редакції:

«1. Значним розміром (значним збитком, значною шкодою) у цій статті вважається розмір (збиток, шкода), який в п'ятсот і більше разів перевищує неоподатковуваний мінімум доходів громадян»;

доповнити пунктом 3 такого змісту:

«3. Під особами, які вчинили дії, передбачені цією статтею, розуміються: посадові особи емітента, у тому числі ті, які були посадовими особами емітента на момент ознайомлення з інсайдерською інформацією; особи, які мають доступ до інсайдерської інформації у зв'язку з виконанням ними трудових (службових) обов'язків або договірних зобов'язань незалежно від відносин з емітентом, у тому числі співробітники професійних учасників фондового ринку; державні службовці, яким відома інсайдерська інформація внаслідок виконання ними посадових (службових) обов'язків; особи, які ознайомилися з інсайдерською інформацією неправомірним шляхом; аудитори, нотаріуси, експерти, оцінювачі, арбітражні керуючі або інші особи, які виконують надані законом публічні повноваження».

3. Пункт 12 частини першої статті 11 Закону України «Про державне регулювання ринку цінних паперів в Україні» (Відомості Верховної Ради України, 1996 р., № 51, ст. 292; 2009 р., № 23, ст. 278) викласти в такій редакції:

«12) умисне незаконне розголошення, передачу або надання доступу до інсайдерської інформації (крім розкриття інсайдерської інформації в межах виконання професійних, трудових або службових обов'язків та в інших випадках, передбачених законом), а так само надання з використанням такої інформації рекомендацій стосовно придбання або відчуження цінних паперів чи похідних (деривативів), а також вчинення з використанням інсайдерської інформації на власну користь або на користь інших осіб правочинів, спрямованих на придбання або відчуження цінних паперів чи похідних (деривативів), яких стосується інсайдерська інформація, —

у розмірі від десяти до п'ятдесяти тисяч неоподатковуваних мінімумів доходів громадян або в розмірі до ста п'ятдесяти відсотків прибутку (надходжень), одержаних в результаті цих дій.

За ті самі дії, вчинені повторно протягом року, —

у розмірі від п'ятдесяти до ста тисяч неоподатковуваних мінімумів доходів громадян або в розмірі від ста п'ятдесяти до трьохсот відсотків до прибутку (надходжень), одержаних в результаті цих дій».

4. У Законі України «Про цінні папери та фондовий ринок» (Відомості Верховної Ради України, 2006 р., № 31, ст. 268):

1) статтю 44 викласти в такій редакції:

«Стаття 44. Інсайдерська інформація

1. Інсайдерська інформація — неоприлюднена інформація про емітента, його цінні папери та похідні (деривативи), що перебувають в обігу на фондовій біржі, або правочини щодо них, у разі якщо оприлюднення такої інформації може істотно вплинути на вартість цінних паперів та похідних (деривативів), та яка підлягає оприлюдненню відповідно до вимог, встановлених цим Законом.

2. Інформація щодо оцінки вартості цінних паперів та/або фінансово-господарського стану емітента, якщо вона отримана виключно на основі оприлюдненої інформації або інформації з інших публічних джерел, не заборонених законодавством, не є інсайдерською інформацією.

3. Інформація не вважається інсайдерською з моменту її оприлюднення відповідно до закону»;

2) у статті 40:

у частині першій:

в абзаці першому слово «Інсайдеру» замінити словами «Особі, яка володіє інсайдерською інформацією»;

абзаци другий і четвертий після слів «цінних паперів» доповнити словами «та похідних (деривативів)»;

частину другу викласти в такій редакції:

«2. Фондова біржа повинна повідомити Державну комісію з цінних паперів та фондового ринку про операції з цінними паперами та/або похідними (деривативами), які здійснюються на такій фондовій біржі, у разі, якщо існує підозра в тому, що під час здійснення таких операцій використовується або може бути використана інсайдерська інформація»;

частину третю виключити.

У зв'язку з цим частину четверту вважати частиною третьою.

II. Цей Закон набирає чинності з дня, наступного за днем його опублікування.

Президент України В. ЯНУКОВИЧ

м. Київ, 22 квітня 2011 року. № 3306-VI.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про внесення змін до деяких законів України щодо іпотечних облігацій

Верховна Рада України **постановляє**:

I. Внести зміни до таких законів України:

1. Пункт 6 частини першої статті 4 Закону України «Про державне регулювання ринку цінних паперів в Україні» (Відомості Верховної Ради України, 1996 р., № 51, ст. 292; 2006 р., № 31, ст. 268) викласти в такій редакції:

«6) діяльність з управління іпотечним покриттям - діяльність, що провадиться управителем іпотечного покриття від свого імені за винагороду протягом визначеного строку на підставі договору про управління іпотечним покриттям та передбачає представництво інтересів власників іпотечних облігацій, здійснення контролю за додержанням умов заміни іпотечних активів чи включення нових іпотечних активів до складу іпотечного покриття, здійснення контролю за своєчасністю та повнотою здійснення емітентом платежів за звичайними іпотечними облігаціями, забезпечення відповідності іпотечного покриття вимогам законодавства, виконання інших функцій, визначених законодавством».

2. Частину другу статті 5 Закону України «Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом» (Відомості Верховної Ради України, 1999 р., № 42-43, ст. 378; 2002 р., № 17, ст. 117) доповнити словами «а про визнання емітента іпотечних облігацій неплатоспроможним (банкрутом) — в частині, що не суперечить Закону України «Про іпотечні облігації».

3. Статтю 3 Закону України «Про банки і банківську діяльність» (Відомості Верховної Ради України, 2001 р., № 5-6, ст. 30; 2007 р., № 2, ст. 15) доповнити частиною п'ятою такого змісту:

«Відносини, що виникають під час застосування процедури тимчасової адміністрації та ліквідації емітента іпотечних облігацій, цей Закон регулює в частині, що не суперечить Закону України «Про іпотечні облігації».

4. У Законі України «Про іпотечні облігації» (Відомості Верховної Ради України, 2006 р., № 16, ст. 134, № 31, ст. 268):

1) у статті 1 слово «випуску» замінити словом «емісії»;

2) статтю 2 викласти в такій редакції:

«Стаття 2. Визначення термінів

1. У цьому Законі терміни вживаються в такому значенні:

1) боржник - позичальник за кредитним договором (договором позики), виконання зобов'язань за яким забезпечене іпотекою;

2) витяг з реєстру іпотечного покриття — документ, що містить інформацію про розмір, стан і загальні характеристики іпотечного покриття відповідного випуску іпотечних облігацій;

3) договір про збереження реальної вартості забезпечених іпотекою зобов'язань боржників — валютні, процентні та інші похідні (деривативи), що використовуються для мінімізації валютних та процентних ризиків і забезпечення регулярності платежів за іпотечним покриттям;

4) емітент — фінансова установа, яка здійснює емісію іпотечних облігацій відповідно до вимог, установлених цим Законом;

5) іпотечне покриття — іпотечні активи, а також інші активи, які відповідно до цього Закону, проспекту емісії та реєстру іпотечного покриття забезпечують виконання зобов'язань емітента за іпотечними облігаціями;

6) іпотечний актив — право вимоги за забезпеченим іпотекою грошовим зобов'язанням боржника;

7) іпотечний кредитор — фінансова установа, крім спеціалізованої іпотечної установи, яка відповідно до законодавства має право надавати кредити (позики), виконання зобов'язань боржників за якими забезпечене іпотекою, та/або яка набула право вимоги за забезпеченими іпотекою кредитами (позиками) від інших осіб;

8) коефіцієнт іпотечного покриття — величина співвідношення між несплаченою емітентом основною сумою боргу за відповідним випуском звичайних іпотечних облігацій і розміром їх іпотечного покриття;

9) пов'язані особи — це:

юридичні особи за умови, що одна з них здійснює контроль над іншою чи обидві перебувають під контролем третьої особи;

члени сім'ї фізичної особи — чоловік (дружина), а також батьки (усиновителі), опікуни (піклувальники), брати, сестри, діти та їхні чоловіки (дружини);

фізична особа та члени її сім'ї і юридична особа, якщо така фізична особа та/або члени її сім'ї здійснюють контроль над юридичною особою;

юридичні особи, які прямо або опосередковано володіють одна в іншій часткою статутного капіталу, що становить 10 і більше відсотків статутного капіталу такої юридичної особи;

10) процентний період звичайних іпотечних облігацій — період (у календарних днях) між виплатою процентів за іпотечними облігаціями, за який нараховуються і сплачуються проценти відповідно до умов проспекту емісії іпотечних облігацій;

11) розмір іпотечного покриття — сума не сплаченого боржниками основного боргу за всіма іпотечними та іншими активами у складі іпотечного покриття, сформованими з урахуванням особливостей, передбачених частиною четвертою статті 13 цього Закону»;

3) у статті 4:

у назві слово «випуску» замінити словом «емісії»;

у другому реченні частини першої слова «окремого реєстру випусків іпотечних цінних паперів» замінити словами «Державного реєстру випусків цінних паперів»;

в абзаці першому частини третьої слово «випуску» замінити словом «розміщення»;

перше речення частини шостої викласти в такій редакції:

«6. Іпотечні облігації існують виключно у бездокументарній формі»;

у частині восьмій слово «випуску» замінити словом «емісії»;

4) у частині першій статті 5:

доповнити пунктом 5^1 такого змісту:

«5^1) порядок дій управителя щодо отримання рішення власників іпотечних облігацій про звернення стягнення на іпотечне покриття та про запропонований управителем спосіб звернення стягнення на іпотечне покриття»;

у пункті 12 слово «аудиторських» виключити;

5) частину четверту статті 7 викласти в такій редакції:

«4. На момент реєстрації випуску іпотечних облігацій відповідність стану та розміру їх іпотечного покриття вимогам цього Закону та нормативно правових актів Державної комісії з цінних паперів та фондового ринку щодо даних реєстру іпотечного покриття підтверджується аудитором (аудиторською фірмою)»;

6) у статті 8:

в абзаці третьому частини першої слово «п'яти» замінити словом «десяти»;

частину п'яту виключити;

7) у статті 10:

у частині третій слова «щомісячно подає його управителю» замінити словами «подає витяг з реєстру іпотечного покриття управителю згідно з умовами проспекту емісії звичайних іпотечних облігацій, але не рідше кожного процентного періоду звичайних іпотечних облігацій»;

у частині шостій слова «до Державної» замінити словами «власникам іпотечних облігацій (на їх вимогу) та Державній»;

8) у статті 13:

у частині третій:

пункт 2 виключити;

пункт 3 викласти в такій редакції:

«3) сукупний дохід, що отримується емітентом у вигляді процентів за іпотечними та іншими активами у складі іпотечного покриття, повинен перевищувати . виплати емітента за звичайними іпотечними облігаціями за кожен процентний період звичайних іпотечних облігацій»;

частину четверту після слова «субстандартні» доповнити словом «сумнівні»;

частину п'яту викласти в такій редакції:

«5. Протягом строку обігу звичайних іпотечних облігацій емітент зобов'язаний за власні кошти забезпечити проведення перевірок іпотечного покриття на предмет його відповідності вимогам цього Закону та проспекту емісії відповідного випуску звичайних іпотечних облігацій.

Перевірки проводяться управителем або аудитором (аудиторською фірмою), визначеним договором про управління іпотечним покриттям. У разі проведення перевірки аудитором (аудиторською фірмою) між управителем, емітентом та аудитором (аудиторською фірмою) укладається тристоронній договір про проведення перевірки іпотечного покриття.

Планові перевірки іпотечного покриття проводяться в строки, встановлені у проспекті емісії відповідного випуску звичайних іпотечних облігацій, але не рідше одного разу на рік, позапланові на вимогу управителя або Державної комісії з цінних паперів та фондового ринку.

Аудитор (аудиторська фірма) подає управителю звіт за результатами перевірки іпотечного покриття, на підставі якого управитель складає власний звіт, що подається Державній комісії з цінних паперів та фондового ринку і власнику звичайних іпотечних облігацій на його вимогу, а також розміщується у загальнодоступній інформаційній базі даних Державної комісії з цінних паперів та фондового ринку про ринок цінних паперів, на веб-сайті емітента та на веб-сайті управителя;

Порядок проведення перевірки іпотечного покриття звичайних іпотечних облігацій, вимоги до звіту управителя за результатами такої перевірки, порядок його подання до Державної комісії з цінних паперів та фондового ринку і розміщення у загальнодоступній інформаційній базі даних Державної комісії з цінних паперів та фондового ринку про ринок цінних паперів встановлюються Державною комісією з цінних паперів та фондового ринку»;

9) у статті 14:

назву викласти в такій редакції:

«Стаття 14. Зміни у складі іпотечного покриття звичайних іпотечних облігацій»;

частини першу і другу замінити трьома частинами такого змісту:

«1. Обов'язкове виключення іпотечних активів із складу іпотечного покриття звичайних іпотечних облігацій здійснюється у разі:

1) виявлення невідповідності окремих іпотечних активів у складі іпотечного покриття вимогам, установленим статтею 7 цього Закону або у проспекті емісії.;

2) ініціювання звернення стягнення на предмет іпотеки або дострокового припинення іпотеки з будь-яких підстав;

3) порушення боржником більш як на три місяці строку здійснення платежів за забезпеченим іпотекою зобов'язанням;

4) порушення стосовно боржника за іпотечним активом провадження у справі про банкрутство.

2. Емітент має право включати, . виключати або замінювати окремі іпотечні та інші активи у складі іпотечного покриття звичайних іпотечних облігацій за умови, що іпотечне покриття за результатами таких дій відповідатиме вимогам, установленим статтею 13 цього Закону.

3. У разі якщо іпотечне покриття не відповідає вимогам, установленим статтею 13 цього Закону, або настає одна з обставин, зазначених у частині першій цієї статті, емітент зобов'язаний протягом п'яти робочих днів з дня пред'явлення відповідної вимоги управителя або настання обставини вчинити одну з таких дій:

1) замінити іпотечні активи у складі іпотечного покриття;

2) включити до складу іпотечного покриття нові іпотечні активи або інші активи, зазначені у частині четвертій цієї статті;

3) викупити частину іпотечних облігацій, що перебувають в обігу».

У зв'язку з цим частини третю і четверту вважати відповідно частинами четвертою і п'ятою;

10) у статті 15:

у частині першій:

пункти 8 і 9 викласти в такій редакції:

«8) у разі настання технічного дефолту надсилає емітенту письмову вимогу щодо усунення такого дефолту в порядку, передбаченому проспектом емісії звичайних іпотечних облігацій;

9) у разі призначення тимчасової адміністрації емітента звичайних іпотечних облігацій або порушення щодо нього провадження у справі про банкрутство, або прийняття рішення про його ліквідацію вчиняє дії, передбачені статтею 17^1 цього Закону»;

у частині другій:

перше речення абзацу першого викласти в такій редакції:

«2. Управителем може бути фінансова установа, яка отримала ліцензію на провадження професійної діяльності на ринку цінних паперів — діяльності з управління іпотечним покриттям»;

абзац другий викласти в такій редакції:

«Управитель, емітент, обслуговуюча установа та аудитор (аудиторська фірма) не можуть бути пов'язаними особами»;

у частині четвертій:

пункт 2 виключити;

доповнити абзацом такого змісту:

«Посилання на реєстраційні дані випуску звичайних іпотечних облігацій та проспект їх емісії вноситься до договору про управління іпотечним покриттям після реєстрації випуску звичайних іпотечних облігацій шляхом оформлення додатка до договору»;

доповнити частиною сьомою такого змісту:

«7. Активи, включені до складу іпотечного покриття, не включаються до ліквідаційної маси управителя»;

11) у статті 17:

назву і частину першу викласти в такій редакції:

«Стаття 17. Дефолт і технічний дефолт емітента звичайних іпотечних облігацій

1. Дефолт емітента звичайних іпотечних облігацій (далі — дефолт) настає у разі:

1) невиконання або неналежного виконання грошових зобов'язань за іпотечними облігаціями у строки, визначені у проспекті емісії;

2) порушення щодо емітента провадження у справі про банкрутство або призначення тимчасового адміністратора чи ліквідатора;

3) настання інших випадків, визначених у проспекті емісії»;

в абзаці першому частини другої слова «однієї з умов, зазначених у частині першій цієї статті» замінити словом «дефолту»;

доповнити частиною третьою такого змісту:

«3. Технічний дефолт емітента звичайних іпотечних облігацій (далі — технічний дефолт), — порушення емітентом передбачених цим Законом та проспектом емісії звичайних іпотечних облігацій вимог до іпотечного покриття та/або його характеристик без порушення виконання зобов'язань перед власниками звичайних іпотечних облігацій.

Технічний дефолт не тягне за собою наслідків, що настають у разі дефолту»;

12) розділ III доповнити статтею 17^1 такого змісту:

«Стаття 17^1. Особливості дефолту в разі порушення щодо

емітента провадження у справі про банкрутство або призначення тимчасового адміністратора чи ліквідатора

1. У разі настання дефолту внаслідок порушення щодо емітента провадження у справі про банкрутство або призначення тимчасового адміністратора чи ліквідатора управитель:

1) приймає рішення про звернення стягнення на іпотечне покриття. У такому разі управитель продає іпотечне покриття, розподіляє виручку від його продажу між власниками звичайних іпотечних облігацій відповідно до частини третьої статті 11 цього Закону, а також вживає заходів щодо отримання ними коштів за рахунок реалізації іншого майна емітента;

2) здійснює розпорядження коштами, що надходять від іпотечного покриття, в інтересах власників звичайних іпотечних облігацій у порядку, передбаченому проспектом емісії;

3) має право вимагати передачі іпотечного покриття йому або визначеній ним обслуговуючій установі в порядку, встановленому Державною комісією з цінних паперів та фондового ринку за погодженням з Національним банком України.

2. Дія мораторію на задоволення вимог кредиторів, який вводиться Національним банком України або господарським судом, не поширюється на задоволення вимог власників звичайних іпотечних облігацій за рахунок іпотечного покриття. Тимчасова адміністрація, арбітражний керуючий (розпорядник майна, керуючий санацією, ліквідатор) та інші особи — учасники провадження у справі про банкрутство емітента не мають права вчиняти жодних дій щодо іпотечного покриття, розпоряджатися іпотечними та іншими активами у складі іпотечного покриття або розривати договори, укладені емітентом у зв'язку з емісією звичайних іпотечних облігацій.

3. Активи, включені до складу іпотечного покриття, не включаються до ліквідаційної маси емітента звичайних іпотечних облігацій. На активи, включені до складу іпотечного покриття, не може бути накладено арешт. До повного виконання зобов'язань емітента звичайних іпотечних облігацій, що забезпечуються перед їх власниками іпотечним покриттям за відповідним випуском таких облігацій, інші особи не мають права пред'являти вимоги на іпотечне покриття, звертати стягнення чи іншим чином обтяжувати іпотечне покриття»;

13) частину сьому статті 19 викласти в такій редакції:

«7. Протягом строку обігу структурованих іпотечних облігацій управитель зобов'язаний за рахунок власних коштів забезпечити проведення аудитором (аудиторською . фірмою), визначеним договором про управління іпотечним покриттям, перевірок іпотечного покриття на предмет його відповідності вимогам цього Закону та проспекту емісії відповідного випуску структурованих іпотечних облігацій.

Між управителем та аудитором (аудиторською фірмою) укладається договір про проведення перевірки іпотечного покриття.

Планові перевірки іпотечного покриття проводяться у строки, встановлені у проспекті емісії відповідного випуску структурованих іпотечних облігацій, але не рідше одного разу на рік, позапланові — на вимогу загальних зборів власників структурованих іпотечних облігацій або Державної комісії з цінних паперів та фондового ринку.

Аудитор (аудиторська фірма) подає управителю звіт за результатами перевірки іпотечного покриття, на підставі якого, управитель складає власний звіт, що подається Державній комісії з цінних паперів та фондового ринку і власнику структурованих іпотечних облігацій на його вимогу, а також розміщується в загальнодоступній інформаційній базі даних Державної комісії з цінних паперів та фондового ринку про ринок цінних паперів, на веб-сайті спеціалізованої іпотечної установи та на веб-сайті управителя.

Порядок проведення перевірки іпотечного покриття структурованих іпотечних облігацій, вимоги до звіту управителя за результатами такої перевірки, порядок його подання до Державної комісії з цінних паперів та фондового ринку і розміщення у загальнодоступній інформаційній базі даних Державної комісії з цінних паперів та фондового ринку про ринок цінних паперів встановлюються Державною комісією з цінних паперів та фондового ринку»;

14) абзац другий частини першої статті 21 викласти в такій редакції:

«Управитель, емітент, обслуговуюча установа, аудитор (аудиторська фірма) та особи, які відступили спеціалізованій іпотечній установі права вимоги за іпотечними активами у складі іпотечного покриття, не можуть бути пов'язаними особами»;

15) частину четверту статті 22 доповнити абзацом такого змісту:

«Посилання на реєстраційні дані випуску структурованих іпотечних облігацій та проспект їх емісії вноситься до договору про управління іпотечним покриттям після реєстрації випуску структурованих іпотечних облігацій шляхом оформлення додатка до договору»;

16) пункт 3 частини четвертої статті 26 доповнити словами «або позапланової перевірки іпотечного покриття»;

17) статтю 27 доповнити частиною третьою такого змісту:

«3. Ліцензійні умови, у тому числі вимоги до розміру статутного і власного капіталу, порядку його визначення, ліквідності, кваліфікаційні вимоги до фахівців управителя, необхідні умови договорів, які укладаються під час провадження діяльності управителя, інші вимоги та показники, що обмежують ризики діяльності управителя, встановлюються Державною комісією з цінних паперів та фондового ринку».

5. Частину шосту статті 3 Закону України «Про аудиторську діяльність» (Відомості Верховної Ради України, 2006 р., № 44, ст. 432) доповнити реченням такого змісту: «Аудитори (аудиторські фірми) можуть проводити перевірку іпотечного покриття відповідно до Закону України «Про іпотечні облігації».

II. Цей Закон набирає чинності з дня, наступного за днем його опублікування.

Президент України В. ЯНУКОВИЧ.

м. Київ, 21 квітня 2011 року, № 3265-VI.

ОФІЦІЙНО

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про затвердження Загальнодержавної програми розвитку мінерально-сировинної бази України на період до 2030 року

Верховна Рада України **постановляє**:

1. Затвердити Загальнодержавну програму розвитку мінерально-сировинної бази України на період до 2030 року (далі — Програма).

2. Кабінету Міністрів України:

забезпечити виконання Програми;

під час підготовки проекту закону про Державний бюджет України на відповідний рік передбачати виділення коштів для здійснення заходів, визначених Програмою, виходячи з фінансових можливостей державного бюджету.

3. Цей Закон набирає чинності з дня, наступного за днем його опублікування.

Президент України В. ЯНУКОВИЧ.

м. Київ, 21 квітня 2011 року.
№ 3268-VI.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про внесення зміни до статті 2 Закону України «Про приватизацію невеликих державних підприємств (малу приватизацію)» щодо заборони приватизації приміщень, де розміщуються бібліотеки, книгарні та державні видавництва

Верховна Рада України **постановляє**:

I. Абзац другий частини третьої статті 2 Закону України «Про приватизацію невеликих державних підприємств (малу приватизацію)» (Відомості Верховної Ради України, 1996 р., № 34, ст. 160) доповнити словами «та будівлі (споруди, приміщення) або їх окремі частини, де розміщуються бібліотеки, книгарні та державні видавництва».

II. Прикінцеві положення

1. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

2. Кабінету Міністрів України протягом трьох місяців з дня набрання чинності цим Законом:

подати в установленому порядку законопроект про внесення змін до законів України «Про бібліотеки і бібліотечну справу», «Про видавничу справу» та «Про культуру» щодо заборони приватизації приміщень, де розміщуються бібліотеки, книгарні та державні видавництва;

привести свої нормативно-правові акти у відповідність із цим Законом;

забезпечити перегляд і скасування міністерствами та іншими центральними і місцевими органами виконавчої влади їх нормативно-правових актів, що суперечать цьому Закону.

Президент України В. ЯНУКОВИЧ.

м. Київ, 21 квітня 2011 року.
№ 3274-VI.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про внесення змін до Податкового кодексу України щодо оподаткування УЄФА

Верховна Рада України **постановляє**:

1. Внести до розділу XX «Перехідні положення» Податкового кодексу України (Відомості Верховної Ради України, 2011 р., №№ 13-17, ст. 112) такі зміни:

1) абзаци перший та п'ятий пункту 3 підрозділу 1 після слів «у період» доповнити словами «підготовки та»;

2) підрозділ 2 доповнити пунктом 19 такого змісту:

«19. Операції з постачання УЄФА квитків та послуг, що є невід'ємною частиною квитка, тимчасово, до 1 вересня 2012 року, звільняються від оподаткування податком на додану вартість»;

3) підрозділ 4 доповнити пунктом 22 такого змісту:

«22. Установити, що у період проведення фінальної частини чемпіонату Європи 2012 року з футболу в Україні не підлягає оподаткуванню дохід (прибуток), отриманий УЄФА за результатами діяльності в Україні, у тому числі винагорода від продажу комерційних прав».

2. Цей Закон набирає чинності з дня, наступного за днем його опублікування.

Президент України В. ЯНУКОВИЧ.

м. Київ, 21 квітня 2011 року.
№ 3292-VI.

З 29 травня пасажири потяга № 1 Москва—Київ і № 2 Київ—Москва проводитимуть у дорозі на 53 хвилини менше — за рахунок нового порядку здійснення прикордонного і митного огляду подорожніх *(УНІАН)*



КМДА має намір заборонити в'їзд вантажному транспорту до столиці. Як пояснив глава міськдержадміністрації Олександр ПОПОВ, «якщо температура буде вище +28 градусів, то великогабаритний транспорт пошкодить дорожне покриття» *(«Сегодня»)*

Пам'ятки потрібно охороняти реально, а не віртуально

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

— Стан цих об'єктів не такий хороший, як часто кажуть наші чиновники, — зазначає Сергій Кролевець, голова Всеукраїнської асоціації музеїв і заповідників. — І, зокрема, це стосується Софії Київської. Світова спільнота не раз зауважувала, що держава погано керує об'єктами Всесвітньої культурної спадщини. Було розроблено цілий перелік рекомендацій нашій країні зі збереження цих об'єктів. Але, на жаль, майже всі їх було знехтувано і нічого виконано не було. Єдине, що почались рухи передачі заповідника «Софія Київська» в підпорядкування Міністерству культури. Але навряд чи така зміна місць музикантів вплине на ситуацію. Адже переглядати необхідно партитуру, ноти, які розкладено на пюпітрах чиновників. І головне: необхідно охороняти пам'ятки реально, а не віртуально.

Одна з рекомендацій ЮНЕСКО: зупинити забудову буферної зони Софії Київської та Лаври. Та з цим у влади виникло чимало проблем. Громадська ініціатива «Кияни проти руйнації Києва» нарахувала тільки у буферній зоні Софії Київської 66 таких об'єктів.

— Карта буферної зони Софії Київської — як ковдра із клаптиків, — розповідає Ірина Нікіфорова. — Ми нарахували 66 об'єктів містобудівних перебудов, які вже відбулися чи тільки плануються найближчим часом. Сюди входять і масштабні будівництва, і містобудівні «пустощі», як от надбудова над дво- чи триповерховими історичними будівлям чотирьох-п'яти зайвих поверхів.

І все б нічого, коли від цього не псувалися б обличчя Києва та його історичні родзинки. Так, через масштабне будівництво з підземними паркінгами в буферній зоні Софії спостерігається значне підвищення рівня грунтових вод, — запевняє І. Нікіфорова. Якщо в ситуацію не втрутитися, то це, мовляв, неминуче призведе до просадки та деформації грунтів основ Софії Київської і навіть руйнування останньої.

До речі, цього року Софія Київська святкує свій тисячолітній ювілей. 35-та сесія Генеральної конференції ЮНЕСКО внесла цю подію в Календар пам'ятних дат на 2011 рік. От тільки відзначатиме свій день народження святиня не в найкращому стані. Культурну пам'ятку, яка простояла десять століть, можуть згубити нинішні політично-бізнесові перипетії. Експерти прогнозують: якщо влада реально не втрутиться в ситуацію, не лише українці, а й ціле людство втратить унікальну пам'ятку. Адже аналогів Софії Київської з її унікальними фресками та мозаїками немає у всьому світі.

Тетяна ГРАДОБЛЯНСЬКА.



На знімку: через підземні паркінги ми можемо втратити Софію Київську...

Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

ФОТОФАКТ



«Центр субкультурних ініціатив «Урбан Х» за підтримки фонду «Відродження» і Київської міської держадміністрації запросив художників наповнити міський простір посмішками й гарним настроєм і перетворити алею Маріїнського парку на вуличну галерею творчих робіт.

Фото Олександра КОСМАЧА (Укрінформ).

Зв'язківців обікрали майже на 16 мільйонів

З початку року в Луганську викрадено більш як 5 км кабельно-провідникової продукції. За словами заступника директора з безпеки спеціалізованого науково-виробничого центру розвитку зв'язку і систем телекомунікацій Олександра Старовойтова, з початку року в органи внутрішніх справ м. Луганська спрямовано 61 заяву про крадіжки та пошкодження кабелю. Сума збитку від злочинних зазіхань за 5 місяців без урахування проведених робіт становить майже 16 млн. грн.

Міліцією затримано групу осіб, які промишляли подібним бізнесом у Луганську. А під час спільних рейдів правоохоронців і співробітників «Укртелекому» затримано вісім жителів Луганська та сусідніх районів області.

Алла АНТІПОВА.

Луганськ.

У Москалівці тепер є вулиця Івана Марчука

Цю новину повідомили митцеві зі світовим ім'ям Іванові Марчуку минулої неділі під час його перебування на малій батьківщині — в селі Москалівці Лановецького району на Тернопільщині. Центральну вулицю назвали з нагоди 75-річчя художника. Тут люблять свого земляка, пишаються ним, а Івана Степановича живлять соки рідної землі. У сільській школі діє музей художника, якому він подарував кілька своїх полотен. На жаль, ідею створити повноцінний музей чи картинну галерею земляка, незважаючи на обіцянки попередньої влади, не реалізовано. Теперішня місцева влада має намір створити у Ланівцях «Культурний центр народного художника І. С. Марчука», а у Вишневецькому палаці, реконструкція якого наразі проводиться, — масштабну постійно діючу виставку митця.

Любов ЛЕВИЦЬКА.

Тернопільська область.

Провалля виникло раптово

Провалля глибиною три метри і такого само діаметра раптово виникло на території підстанції «Пушкінська» у Сніжному. Фахівці державної інспекції з охорони надр, які прибули на місце за зверненням керівництва Харцизьких електричних мереж ВАТ «Донецькобленерго», небезпідставно припустили, що причиною надзвичайної ситуації могли стати вуглевидобувні роботи. Спочатку перевірили роботу сусіднього малого вуглевидобувного підприємства ТОВ «Юніон-вуглегазвидобуток». Усі дозвільні документи та проектна документація виявилися в порядку. А от після обстеження території по периметру підстанції контролери виявили обнесений залізобетонним парканом майданчик, вхід до якого був заборонений. Інспектори вважають, що за парканом ведеться нелегальний видобуток вугілля і що саме ці роботи призвели до провалення грунту поблизу підстанції. Підстанція здійснює енергопостачання міста Сніжного та живить половину вуглевидобувних та інших підприємств на його території. Тож діяльність підпільної «копанки» могла призвести до катастрофічних наслідків.

Ліна КУЩ.

Донецька область.

За годину пожежу було ліквідовано

Минулої суботи о 18 годині 35 хвилин зайнялися торговельні павільйони Центрального ринку Чернігова. У результаті пожежі згоріли шість «бутиків». Завдяки оперативному втручанню п'ятьох відділень пожежно-рятувальної служби МНС вогонь не розповсюдився на увесь ринок, який має багато споруд з пластику. Через годину пожежу було ліквідовано. Підприємці підозрюють, що це був умисний підпал, оскільки спочатку в павільйонах спалахували дахи. Правоохоронці поки що не оприлюднили своєї версії.

Сергій ПАВЛЕНКО.

Чернігів.

Матері виконували колискові

Людмила Синиця з райцентру Томашпіль та Зоряна Чорна з міста-курорту Хмільник представлятимуть Вінниччину на заключному етапі всеукраїнського фестивалю «Колискова пісня» 2 червня у Києві. Так вирішило журі обласного конкурсу, що відбувся у рамках згаданого фестивалю.

Людмила Синиця «заколисала» суддів піснею «Ой ходить сон коло вікон», а Зоряна Чорна — «Вечірньою піснею». Обидві учасниці довели, що знають багато колискових пісень. Як зазначив один із суддів, співали вони особливо душевно. Приємно вразили гарним національним вбранням, яке вишивали власноруч. Члени журі після тривалих дискусій так і не визначилися, хто з двох названих виконавців кращий, тому розділили між ними перше місце.

Надія Качур з Вінниці з колисковою «Ніченька прийшла» здобула друге місце, а на третьому також вінничани — дует молодого подружжя Емілії та Ігоря Остапенків. Вони зізналися зі сцени, що так само дуетом заколисують свого синочка. Пісню «Спи, дитино, засинай», з якою перемогли на конкурсі, взяли в репертуар неспроста — її найбільше любить слухати їхній малюк.

Віктор СКРИПНИК.

Вінницька область.

Вчилися варити борщ і мірялися знаннями

«Моя земля — земля моїх батьків» — під таким девізом пройшли змагання юних туристів-краєзнавців шкіл Новоград-Волинського району. На три дні вони зібралися біля села Городище. Місце обрано не випадково: тут було стародавнє поселення слов'ян. Школярі продемонстрували знання з географії, геології, археології, історії, екології, етнографії, навички ведення польових спостережень, брали участь у спортивних змаганнях. Юних туристів показовим виступом привітали воїни 54-го окремого розвідувального батальйону та військовий духовий оркестр.

Олексій КАВУН.

Житомирська область.

ФОТОФАКТ



Фото В'ячеслава МАДІЄВСЬКОГО (Укрінформ).

У Харкові на площі Конституції Асоціація зоозахисних організацій України провела акцію «Європо, допоможи врятувати наших бездомних братів менших!», присвячену Дню Європи.

Баланс ПАТ Банк «Контракт» за станом на 31 грудня 2010 року

(тис.грн.)

Ря-док	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	96 009	42 550
2	Торгові цінні папери		-	-
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
4	Кошти в інших банках	5	27 099	47 088
5	Кредити та заборгованість клієнтів	6	178 615	181 972
6	Цінні папери в портфелі банку на продаж		-	-
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення		-	-
8	Інвестиції в асоційовані компанії		-	-
9	Інвестиційна нерухомість	7	2 039	1 801
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		-	-
11	Відстрочений податковий актив		-	-
12	Гудвіл	-	-	
13	Основні засоби та нематеріальні активи	8	48 649	48 977
14	Інші фінансові активи	9	42 971	27 609
15	Інші активи	10	8 167	2 346
16	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття	11	661	896
17	Усього активів		404 210	353 239
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
18	Кошти банків	12	43 247	85 399
19	Кошти клієнтів	13	244 019	173 137
20	Боргові цінні папери, емітовані банком		-	-
21	Інші залучені кошти		-	-
22	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		217	-
23	Відстрочені податкові зобов'язання	24.3	7 556	7 878
24	Резерви за зобов'язаннями	14	2 740	2
25	Інші фінансові зобов'язання	15	4 149	4 389
26	Інші зобов'язання	16	15 734	191
27	Субординований борг	17	16 747	12 464
28	Зобов'язання, що пов'язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу (чи групами вибуття)		-	-
29	Усього зобов'язань		334 409	283 460
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
30	Статутний капітал	18	36 226	36 226
31	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		132	129
32	Резервні та інші фонди банку	19	33 443	33 424
33	Чисті активи, що належать акціонерам (учасникам) банку		69 801	69 779
34	Частка меншості		-	-
35	Усього власного капіталу та частка меншості		69 801	69 779
36	Усього пасивів		404 210	353 239

Голова Правління **А.В. Комісаренко**

Головний бухгалтер **А.П. Лаврінчук**

Банк Контракт

Річна фінансова звітність ПАТ Банк «Контракт» за станом на 31 грудня 2010 року

Звіт про фінансові результати ПАТ Банк «Контракт» за 2010 рік

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	Чистий процентний дохід/(Чисті процентні витрати)		15 412	11 481
1.1	Процентні доходи	20	51 887	48 967
1.2	Процентні витрати	20	(36 475)	(37 486)
2	Комісійні доходи	21	15 420	16 958
3	Комісійні витрати	21	(6 279)	(7 649)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку		-	2 765
5	Результат від операцій з хеджування		-	-
6	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		3 127	2 056
8	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова	5, 6	-	-
9	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова	12, 13	-	-
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості		-	-
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		64	(148)
12	Резерв під заборгованість за кредитами	5, 6	(10 300)	(21 199)
13	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж		-	-
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж		-	-
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення		-	-
16	Резерви за зобов'язаннями	14	(2 738)	6 934
17	Інші операційні доходи	22	128	342
18	Доходи/(витрати) від дострокового погашення заборгованості	12, 13	-	-
19	Адміністративні та інші операційні витрати	23	(14 668)	(11 224)
20	Дохід від участі в капіталі		-	-
21	Прибуток/(збиток) до оподаткування		166	316
22	Витрати на податок на прибуток	24	(34)	(187)
23	Прибуток/(збиток) після оподаткування		132	129
24	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу		-	-
25	Чистий прибуток/(збиток)		132	129
26	Прибуток/(збиток) консолідованої групи:		-	-
26.1	Материнського банку		-	-
26.2	Частки меншості		-	-
27	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію (грн.)	25	0,00	0,00
28	Скоригований чистий прибуток/ (збиток) на одну просту акцію (грн.)	25	0,00	0,00

Голова Правління **А.В. Комісаренко**

Головний бухгалтер **А.П. Лаврінчук**

Звіт про рух грошових коштів ПАТ Банк «Контракт» за 2010 рік (прямий метод)

(тис.грн.)

Ря-док	Найменування статті	Примітка	2010 рік	2009 рік
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Процентні доходи, що отримані		45 954	46 710
2	Процентні витрати, що сплачені		(35 160)	(38 830)
3	Комісійні доходи, що отримані		15 453	16 943
4	Комісійні витрати, що сплачені		(6 390)	(7 544)
5	Доходи, що отримані за операціями з торговими цінними паперами		-	2 765
6	Доходи, що отримані за операціями з фінансовими похідними інструментами		-	-
7	Доходи, що отримані за операціями з іноземною валютою		3 127	2 056
8	Інші отримані операційні доходи		128	342
9	Виплати на утримання персоналу		(7 063)	(3 192)
10	Сплачені адміністративні та інші операційні витрати		(5 588)	(5 957)
11	Сплачений податок на прибуток		(139)	(201)
12	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань		10 322	13 092
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
13	Чистий (приріст)/зниження за торговими цінними паперами		-	44 329
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		19 302	7 266
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам		(5 625)	24 870
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		(10 720)	(31 027)
18	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами		(5 821)	(1 938)
19	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків		(42 151)	(24 476)
20	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів		71 117	(32 247)
21	Чистий (приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком		-	(10 000)
22	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями		15 350	569
23	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання			21
24	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/(використані в операційній діяльності)		51 774	(9 541)
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж		-	-
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж		-	-
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення		-	-
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення		-	-
29	Придбання основних засобів	8	(1 111)	944
30	Дохід від реалізації основних засобів	8, 11	-	-
31	Дивіденди отримані		-	-
32	Придбання дочірніх компаній за мінусом отриманих грошових коштів		-	-
33	Дохід від реалізації дочірньої компанії за мінусом виплачених грошових коштів	11	-	-
34	Придбання асоційованих компаній		-	-
35	Дохід від реалізації асоційованих компаній	11	-	-
36	Придбання інвестиційної нерухомості	7	(238)	(1 801)
37	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості	7, 11	-	-
38	Придбання нематеріальних активів	8	(391)	(61)
39	Дохід від вибуття нематеріальних активів	8, 11	-	-
40	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/ (використані в інвестиційній діяльності)		(1 740)	(918)
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
41	Отримані інші залучені кошти		-	-
42	Повернення інших залучених коштів		-	-
43	Отримання субординованого боргу	17	2 732	11 978
44	Погашення субординованого боргу	17	-	-
45	Емісія простих акцій	18	-	-
46	Емісія привілейованих акцій	18	-	-
47	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій	18, 19	-	-
48	Викуп власних акцій	18	-	-
49	Продаж власних акцій	18	-	-
50	Дивіденди виплачені	18	-	-
51	Інші виплати акціонерам, окрім дивідендів	18, 19	-	-
52	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)		2 732	11 978
53	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти		64	(149)
54	Чистий приплив/(відплив) грошових коштів та їх еквівалентів		52 830	1 370
55	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		40 275	38 905
56	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	4	93 105	40 275

Голова Правління **А.В. Комісаренко**

Головний бухгалтер **А.П. Лаврінчук**

Звіт про власний капітал ПАТ Банк «Контракт» за станом на 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування статті	Примітки	Належить акціонерам материнського банку: статутний капітал	резервні та інші фонди банку (примітка 27)	нерозподі-лений прибуток	усього	Частка меншості	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	Залишок на 1 січня попереднього року		36 226	30 533	3 191	69 950	-	69 950
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти	3	-	-	-	-	-	-
3	Скоригований залишок на 1 січня попереднього року		36 226	30 533	3 191	69 950	-	69 950
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		-	-	-	-	-	-
4.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості		-	-	-	-	-	-
4.2	Продаж або втрати від зменшення корисності		-	-	-	-	-	-
5	Основні засоби та нематеріальні активи:		-	(400)	-	(400)	-	(400)
5.1	Результат переоцінки	8	-	(400)	-	(400)	-	(400)
5.2	Реалізований результат переоцінки	8	-	-	-	-	-	-
6	Результат переоцінки за операціями хеджування		-	-	-	-	-	-
7	Накопичені курсові різниці	19	-	-	-	-	-	-
8	Відстрочені податки	24	-	100	-	100	-	100
9	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		-	(300)	-	(300)	-	(300)
10	Прибуток/(збиток) за рік		-	3 191	(3062)	129	-	129
11	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		-	2 891	(3062)	(171)	-	(171)
12	Емісія акцій	18	-	-	-	-	-	-
13	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		-	-	-	-	-	-
13.1	Викуплені	18	-	-	-	-	-	-
13.2	Продаж	18	-	-	-	-	-	-
13.3	Анулювання	18	-	-	-	-	-	-
14	Об'єднання компаній		-	-	-	-	-	-
15	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати		-	-	-	-	-	-
16	Залишок на кінець дня 31 грудня 2009 року (залишок на 1 січня 2010 року)		36 226	33 424	129	69 779	-	69 779
17	Скоригований залишок на початок звітного року		36 226	33 424	129	69 779	-	69 779
17.1	Коригування Зміна облікової політики		-	-	-	-	-	-
17.2	Виправлення помилок		-	-	-	-	-	-
18	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		-	-	-	-	-	-
18.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості		-	-	-	-	-	-
18.2	Продаж або втрати від зменшення корисності		-	-	-	-	-	-
19	Основні засоби та нематеріальні активи:		-	(147)	-	(147)	-	(147)
19.1	Результат переоцінки	8	-	(147)	-	(147)	-	(147)
19.2	Реалізований результат переоцінки	8	-	-	-	-	-	-
20	Результат переоцінки за операціями хеджування		-	-	-	-	-	-
21	Накопичені курсові різниці	19	-	-	-	-	-	-
22	Відстрочені податки	24	-	37	-	37	-	37
23	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		-	(110)	-	(110)	-	(110)
24	Прибуток/збиток за рік		-	129	3	132	-	132
25	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		-	19	3	22	-	22
26	Емісія акцій	18	-	-	-	-	-	-
27	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		-	-	-	-	-	-
27.1	Викуплені	18	-	-	-	-	-	-
27.2	Продаж	18	-	-	-	-	-	-
27.3	Анулювання	18	-	-	-	-	-	-
28	Об'єднання компаній		-	-	-	-	-	-
29	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати		-	-	-	-	-	-
30	Залишок на кінець дня 31 грудня 2010 року		36 226	33 443	132	69 801	-	69 801

У 2010 році було оголошено додаткову емісію на 36 млн. штук простих акцій банку на загальну суму 18 млн.грн., термін емісії 20.12.2010-19.02.2011 року. Станом на 31.12.2010 року внески за незареєстрованим статутним капіталом Банку становлять15,2 млн. грн.
Сума нарахованих доходів до отримання та нарахованих витрат до сплати, які є складовою частиною залишку балансового рахунку 5040 за станом на кінець дня 31 грудня 2010р. становить відповідно 12 445 тис грн. та 1 493 тис. грн. (станом на кінець дня 31 грудня 2009р. становить відповідно 6 545 тис грн. та 2 326 тис. грн.)

Голова Правління **А.В. Комісаренко**

Головний бухгалтер **А.П. Лаврінчук**

Примітка 29. Потенційні зобов'язання банку.

Судові процедури. В ході нормального ведення бізнесу Банк час від часу одержує претензії. Виходячи з власної оцінки та внутрішніх професійних консультацій, керівництво Банку вважає, що банк не зазнає суттєвих не нарахованих збитків у результаті судових позовів. Таким чином, у цій фінансовій звітності відповідний резерв не створювався.
Банк вважає, непередбаченими судові витрати, які можуть бути понесені Банком при наданні позовів до суду щодо повернення прострочених активів клієнтами. Під такі активи Банком повністю сформовано резерви і витрати можуть бути компенсовані при позитивному рішенні суду на користь Банку.

Податкове законодавство. Деякі норми податкового законодавства України можуть тлумачитись по-різному й часто змінюватись. Відповідні органи можуть не погодитися з тлумаченням цього законодавства керівництвом у зв'язку з діяльністю Банку та операціями в рамках цієї діяльності. Податкові органи можуть займати більш жорстку позицію у своєму тлумаченні законодавства та податкових розрахунків, тому існує можливість, що операції та діяльність, які раніше не заперечувались, можуть бути оскарженими.
У результаті можуть бути нараховані додаткові суми податків, штрафів та пені. Податкові органи можуть перевіряти дотримання норм податкового законодавства у фінансових періодах протягом трьох календарних років після їх закінчення. За певних обставин перевірка може стосуватись довших періодів.

Зобов'язання з капітальних вкладень. Станом на 31 грудня 2010року та 31 грудня 2009року Банк не мав контрактних зобов'язань, пов'язаних із придбанням основних засобів та нематеріальних активів.

Зобов'язання оперативного лізингу. Угоди про оперативний лізинг приміщення, що укладені Банком є відмовними, тому Банк не наводить дані за майбутніми мінімальними орендними платежами.

Зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням. Головною метою цих інструментів є забезпечення наявності грошових коштів для задоволення фінансових потреб клієнтів. Гарантії, які являють собою безвідкличні гарантії того, що Банк здійснить платежі на користь третіх сторін у випадку не виконання клієнтами своїх зобов'язань, мають той самий кредитний ризик, що й кредити.
Зобов'язання що пов'язані з кредитуванням включають невикористані суми, призначені для кредитування у формі кредитів та гарантій. Стосовно кредитного ризику за наданими зобов'язаннями з кредитування, невикористаними кредитними лініями та гарантіями Банк наражається на потенційні збитки в загальній сумі невикористаних зобов'язань. Проте можлива сума збитків є меншою за загальну суму невикористаних зобов'язань, оскільки виконання більшості зобов'язань щодо надання кредитів залежить від дотримання клієнтами певних кредитних стандартів.
Банк відстежує строки до погашення зобов'язань, пов'язаних з кредитуванням, оскільки більш довгострокові зобов'язання зазвичай характеризуються вищим кредитним ризиком, ніж короткострокові.

Таблиця 29.1. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		-	-
2	Невикористані кредитні лінії		69 636	44 939
3	Експортні акредитиви		-	-
4	Імпортні акредитиви		-	-
5	Гарантії видані		274 808	209 209
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням		(2 740)	(2)
7	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		341 704	254 146

Загальна сума заборгованості за зобов'язаннями, пов'язаними з кредитуванням необов'язково являє собою майбутні потреби у грошових коштах, оскільки строк дії таких фінансових інструментів може закінчитися без фінансування.
Станом на 31 грудня 2010 року та 31 грудня 2009 року Банк не має частки в зобов'язаннях асоційованих компаній.

Таблиця 29.2. Активи, надані в заставу

Ря-док	Найменування статті	При-мітки	2010 рік: активи, надані в заставу	2010 рік: забезпечене зобов'язання	2009 рік: активи, надані в заставу	2009 рік: забезпечене зобов'язання
1	2	3	4	5	6	7
1	Торгові цінні папери		-	-	-	-
2	Цінні папери в портфелі банку на продаж		-	-	-	-
3	Цінні папери в портфелі банку до погашення		-	-	-	-
4	Інвестиційна нерухомість	7, 12	2 214	914	-	-
5	Основні засоби	8, 12	45 188	18 657	42 709	29 000
6	Усього		47 402	19 571	42 709	29 000

Станом на 31.12.2010р. банком передано у заставу нежитлові приміщення, заставна вартість яких становить 47 402 тис. грн. на які встановлено обмеження щодо розпорядження. Активи у заставі, щодо яких передбачені обмеження, пов'язані з володінням та користуванням - відсутні.

Аудиторська фірма "Фінком - Аудит"
м. Київ, вул. Рейтарська, 35а, свідоцтво АПУ №0618

Звіт незалежних аудиторів стосовно фінансової звітності Публічного акціонерного товариства Банку "Контракт" за рік, що закінчився 31.12.2010 року

Керівництву ПАТ Банк "Контракт"

Національному банку України

Звіт щодо фінансової звітності

Нами була проведена аудиторська перевірка річних фінансових звітів Публічного акціонерного товариства Банку "Контракт" (надалі - Банк), що додаються, які включають: баланс, звіт про фінансові результати, звіт про власний капітал, звіт про рух грошових коштів, загальну інформацію про діяльність Банку за рік, що минув, опис основних важливих аспектів облікової політики та інші пояснювальні примітки до фінансової звітності за рік станом на кінець дня 31.12.2010 року.

Відповідальність управлінського персоналу за фінансову звітність
Управлінський персонал несе відповідальність за складання і достовірне подання цієї фінансової звітності відповідно до Національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку, нормативно-правових актів Національного банку України, Міжнародних стандартів фінансової звітності та за такий внутрішній контроль, який управлінський персонал визначає потрібним для того, щоб забезпечити складання фінансової звітності, що не містить суттєвих викривлень унаслідок шахрайства або помилки.

Відповідальність аудитора
Нашою відповідальністю є висловлення думки щодо цієї фінансової звітності на основі результатів нашого аудиту. Ми провели аудит відповідно до Національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку, нормативно-правових актів Національного банку України та Міжнародних стандартів аудиту. Ці стандарти вимагають від нас дотримання відповідних етичних вимог, а також планування й виконання аудиту для отримання достатньої впевненості, що фінансова звітність не містить суттєвих викривлень.
Аудит передбачає виконання аудиторських процедур для отримання аудиторських доказів щодо сум і розкриттів у фінансовій звітності. Вибір процедур залежить від судження аудитора, включаючи оцінку ризиків суттєвих викривлень фінансової звітності внаслідок шахрайства або помилки. Виконуючи оцінку цих ризиків, аудитор розглядає заходи внутрішнього контролю, що стосуються складання та достовірного подання суб'єктом господарювання фінансової звітності, з метою розробки аудиторських процедур, які відповідають обставинам, а не з метою висловлення думки щодо ефективності внутрішнього контролю суб'єкта господарювання. Аудит включає також оцінку відповідності використаної облікової політики, прийнятність облікових оцінок, виконаних управлінським персоналом, та загального подання фінансової звітності.
Ми вважаємо, що отримали достатні та відповідні аудиторські докази для висловлення нашої думки.

Безумовно-позитивна думка
На нашу думку, фінансова звітність справедливо й достовірно, у всіх суттєвих аспектах, відображає фінансовий стан Публічного акціонерного товариства Банку "Контракт" станом на кінець дня 31.12.2010 року, а також результат його діяльності та рух грошових коштів за рік, що закінчився 31.12.2010 року, згідно з вимогами Міжнародних стандартів аудиту, чинного законодавства України, нормативно-правових актів Національного банку України та Облікової політики Банку.

Пояснювальний параграф
Не вносячи додаткових застережень до цього висновку, звертаємо увагу на наявність значної невизначеності, результат якої залежить від майбутніх подій, що не є під безпосереднім контролем Банку, але які можуть впливати на його фінансові звіти. Зазначена невизначеність обумовлена тим, що банківська система України знаходиться під негативним впливом фінансово-економічної кризи, що значною мірою пов?язано з погіршенням фінансового стану позичальників, обмеженням обсягів банківських операцій та іншими об'єктивними причинами. Також слід зазначити, що достатність сформованих резервів за кредитними операціями фізичних та юридичних осіб обумовлюється перспективами погашення боргу, в тому числі, за рахунок реалізації заставного майна. У зв'язку з тим, що активний ринок нерухомості відсутній, а наявні правила оцінки майна не мають алгоритму визначення ринкової вартості в умовах кризових явищ, фактично, при визначенні вартості заставного майна застосовується оціночна вартість, яка в значній мірі базується на професійній думці фахівців по оцінці, а не на ринкових факторах. Тому, з урахуванням наявної невизначеності щодо можливої вартості реалізації заставного нерухомого майна, кількісна оцінка необхідної суми доформування резерву під кредитні ризики залежатиме від застосованих припущень щодо поведінки ринкових цін на нерухомість.
Ми не маємо змоги передбачити можливі майбутні зміни у цих умовах та їх вплив на фінансовий стан Банку.

м. Київ, 21 квітня 2011 року

Директор
Аудиторської фірми "Фінком - Аудит" О.А. Мазур
/Сертифікат аудитора банків № 0005,
Свідоцтво про внесення до реєстру аудиторів банків
Національного банку України №0000028/

ТОВ Аудиторська фірма "Фінком - Аудит"
Юридична адреса: м. Київ, вул. Рейтарська, 35а
Ідентифікаційний код ЄДРПОУ: 23164098
Свідоцтво про включення до Реєстру аудиторських фірм та аудиторів №0618, чинне до 4.11.2015р.

Примітка "Рахунки довірчого управління" не заповнюється у зв'язку з відсутністю даних.

Річна фінансова звітність ПАТ Банк "Контракт" та аудиторський висновок у повному обсязі розміщено на сайті банку http://www.kontrakt.ua

РІЧНИЙ ФІНАНСОВИЙ ЗВІТ ПАТ "Банк Перший" (який є правонаступником ВАТ "БГ БАНК")

за 2010 рік

Баланс

за станом на 31 грудня 2010 року (на кінець дня)
ВАТ «БГ БАНК»

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	172278	149598
2	Торгові цінні папери	-	-	-
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах	-	-	-
4	Кошти в інших банках	5	284798	126230
5	Кредити та заборгованість клієнтів	6	855584	713021
6	Цінні папери в портфелі банку на продаж	7	20177	29179
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення	-	-	-
8	Інвестиції в асоційовані компанії	-	-	-
9	Інвестиційна нерухомість	8	35966	-
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток	-	3252	3160
11	Відстрочений податковий актив	25	7919	4966
12	Основні засоби та нематеріальні активи	9	55284	53047
13	Інші фінансові активи	10	11325	76814
14	Інші активи	11	6246	37570
15	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття	12	29349	-
16	Усього активів		1482178	1193585
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
17	Кошти банків	13	288090	238498
18	Кошти клієнтів	14	887040	655791
19	Боргові цінні папери, емітовані банком	15	-	3120
20	Інші залучені кошти	-	-	-
21	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		276	814
22	Відстрочені податкові зобов'язання	25	11249	3211
23	Резерви за зобов'язаннями	16	29	155
24	Інші фінансові зобов'язання	17	370	12385
25	Інші зобов'язання	18	2464	2612
26	Субординований борг	-	-	-
27	Зобов'язання, що пов'язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу (чи групами вибуття)	-	-	-
28	Усього зобов'язань		**1189518**	**916586**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
29	Статутний капітал	19	265000	265000
30	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		1693	1331
31	Резервні та інші фонди банку	20	25967	10668
32	Чисті активи, що належать акціонерам (учасникам) банку		292660	276999
33	Усього власного капіталу		**292660**	**276999**
34	Усього пасивів		**1482178**	**1193585**

Голова Правління — *Шут'єва Т.А.*
Головний бухгалтер-Директор Фінансового департаменту — *Мисник О.В.*

Звіт про фінансові результати

за станом на 31 грудня 2010 року (на кінець дня)
ВАТ «БГ БАНК»

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід/ (Чисті процентні витрати)		48144	66426
1.1	Процентні доходи	21	135126	169102
1.2	Процентні витрати	21	(86982)	(102676)
2	Комісійні доходи	22	16090	23019
3	Комісійні витрати	22	(5167)	(6320)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку	-	-	-
5	Результат від операцій з хеджування	-	-	-
6	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах	-	-	-
7	Результат від торгівлі іноземною валютою	-	906	11118
8	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова	-	-	(47)
9	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова	-	-	-
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості	-	-	-
11	Результат від переоцінки іноземної валюти	-	(670)	281
12	Резерв під заборгованість за кредитами		25869	(6000)
13	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж		(44)	(3868)
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж	-	15	1218
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	-	-	-
16	Резерви за зобов'язаннями	16	126	1083
17	Інші операційні доходи	23	2660	3901
18	Доходи/(витрати) від дострокового погашення заборгованості	-	-	-
19	Адміністративні та інші операційні витрати	24	(87578)	(111285)
20	Дохід від участі в капіталі	-	-	-
21	Прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	26	41	
22	Прибуток/(збиток) до оподаткування		392	(20474)
23	Витрати на податок на прибуток	25	(30)	447
24	Прибуток/(збиток) після оподаткування		331	(20027)
25	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	26	31	-
26	Чистий прибуток/(збиток)		362	(20027)
27	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	27	0	(0,08)
28	Скоригований чистий прибуток/ (збиток) на одну просту акцію	27	0	(0,08)

Голова Правління — *Шут'єва Т.А.*
Головний бухгалтер-Директор Фінансового департаменту — *Мисник О.В.*

ЗВІТ про власний капітал

на кінець дня 31 грудня 2010 року
ВАТ «БГ БАНК»

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Належить акціонерам материнського банку				Частка меншості	Усього власного капіталу
		статутний капітал	резервні та інші фонди банку	нерозподілений прибуток	усього		
1	2	3	4	5	6	7	8
1	**Залишок на 1 січня 2009 року**	**265000**	**(7429)**	**28089**	**285660**	**0**	**285660**
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти						
3	Виправлення помилок						
4	Скоригований залишок на 1 січня 2009 року						
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж:	0	11366	0	11366	0	11366
5.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	0	11366	0	11366	0	11366
5.2	Продаж або втрати від зменшення корисності						
6	Основні засоби та нематеріальні активи:						
6.1	Результат переоцінки						
6.2	Реалізований результат переоцінки						
7	Результат переоцінки за операціями хеджування						
8	Накопичені курсові різниці						
9	Відстрочені податки						
10	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу	0	11366	0	11366	0	11366
11	Розподіл прибутку за 2008 рік	0	6731	(6731)	0	0	0
12	Прибуток/(Збиток) за 2009 рік	0	0	(20027)	(20027)	0	(20027)
13	Усього доходів/(збитків), що визнані за 2009 рік	0	18097	(26758)	(8661)	0	(8661)
14	**Залишок на кінець дня 31 грудня 2009року (залишок на 1 січня 2010 р.)**	**265000**	**10668**	**1331**	**276999**		**276999**
15	Скоригований залишок на початок 2010 року	265000	10668	1331	276999		276999
15.1	Коригування Зміна облікової політики	0	0	0	0	0	0
15.2	Виправлення помилок						
16	Цінні папери в портфелі банку на продаж:	0	2049		2049		2049
16.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості		2049		2049		2049
16.2	Продаж або втрати від зменшення корисності						
17	Основні засоби та нематеріальні активи:		17666		17666		17666
17.1	Результат переоцінки		17666		17666		17666
17.2	Реалізований результат переоцінки						
18	Результат переоцінки за операціями хеджування						
19	Накопичені курсові різниці						
20	Відстрочені податки		(4416)		(4416)		(4416)
21	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		15299		15299		15299
22	Прибуток за 2010 рік			362	362		362
23	Усього доходів/(збитків), що визнані за 2010 рік		15299	362	15661		15661
24	**Залишок на кінець дня 31 грудня 2010 року**	**265000**	**25967**	**1693**	**292660**		**292660**

Дані колонки 4 Резервні та інші фонди банку розкриті в **Примітці 20. Резервні та інші фонди банку.**

Внески за незареєстрованим статутним капіталом відсутні.

Сума нарахованих і не отриманих доходів, яка є складовою частиною залишку балансових рахунків 5030, 5040 за станом на кінець дня 31 грудня 2009 становить 56 088 тис.грн.

Сума нарахованих і несплачених витрат, яка є складовою частиною залишку балансових рахунків 5030, 5040 за станом на кінець дня 31 грудня 2009р. становить 4 406 тис.грн.

Сума нарахованих і не отриманих доходів, яка є складовою частиною залишку балансових рахунків 5030, 5040 за станом на кінець дня 31 грудня 2010р. становить 39 089 тис.грн.

Сума нарахованих і несплачених витрат, яка є складовою частиною залишку балансових рахунків 5030, 5040 за станом на кінець дня 31 грудня 2010 становить 5 318 тис.грн.

Банком не здійснювались у 2009 та 2010 роках емісія та анулювання акцій, викуп акцій у акціонерів та не приймалось рішення про нарахування дивідендів. Банк не брав участі у об'єданні компаній.

Збитки 2009 року в сумі 20027 тис.грн. за рішенням загальних зборів акціонерів в 2010 році були покриті за рахунок нерозподілених прибутків минулих років

Голова Правління — *Шут'єва Т.А.*
Головний бухгалтер-Директор Фінансового департаменту — *Мисник О.В.*

Ознайомитись з аудиторським звітом та річним фінансовим звітом в повному обсязі можна на сайті банку: www.bgbank.com.ua/rus/about/reporting/national_standarts/

Звіт про рух грошових коштів

(без урахування впливу інфляції)
за 2010 рік
(непрямий метод)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Чистий прибуток/(збиток) за рік		362	(20027)
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/(збитку) до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація	9	5 369	5 672
3	Чисте збільшення/(зменшення) резервів за активами		(26 697)	9 517
4	Нараховані доходи		4 198	(51 604)
5	Нараховані витрати		777	(17 463)
6	Торговельний результат		-	-
7	Нарахований та відстрочений податок	25	(162)	(5 374)
8	Прибуток/(збиток) від продажу інвестицій	24,26	330	257
9	Прибуток від інвестицій в асоційовані компанії		-	-
10	Амортизація дисконту і премії фінансових інструментів		(2 080)	(5 980)
11	Інший рух коштів, що не є грошовим		12 269	-
12	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань		(5 634)	(85 001)
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
13	Чистий (приріст)/зниження за торговими цінними паперами		-	-
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами, що відображаються за справедливою вартістю з визнанням переоцінки через прибутки/збитки		-	-
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках	5	(167 724)	118 576
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам	6	(128 359)	112 032
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами	10	61 597	(4 136)
18	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами	11	31 782	(32 634)
19	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків	13	49 674	(215 243)
20	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів	14	230 125	78 314
21	Чистий (приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком	15	(3 120)	3 099
22	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями	17	(11 722)	(1 847)
23	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання	16	(126)	(1 082)
24	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/ (використані в операційній діяльності)		56 493	(27 921)
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	13 340	46 043
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	-	-
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення		-	-
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення		-	-
29	Придбання основних засобів	9	(19 181)	(5 583)
30	Дохід від реалізації основних засобів	9	(243)	(257)
31	Дивіденди отримані		-	-
32	Придбання дочірніх компаній за мінусом отриманих грошових коштів		-	-
33	Дохід від реалізації дочірньої компанії за мінусом виплачених грошових коштів		-	-
34	Придбання асоційованих компаній		-	-
35	Дохід від реалізації асоційованих компаній		-	-
36	Придбання інвестиційної нерухомості	8	(35 966)	-
37	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості		-	-
38	Придбання нематеріальних активів	9	(475)	(2 243)
39	Дохід від вибуття нематеріальних активів	9	(88)	-
40	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/ (використані в інвестиційній діяльності)		(42 613)	37 960
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
41	Отримані інші залучені кошти		-	-
42	Повернення інших залучених коштів		-	-
43	Отримання субординованого боргу		-	-
44	Погашення субординованого боргу		-	-
45	Емісія звичайних акцій	19	-	
46	Емісія привілейованих акцій	19	-	-
47	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій	19	-	-
48	Викуп власних акцій	19	-	-
49	Продаж власних акцій	19	-	-
50	Дивіденди виплачені	28	-	-
51	Інші виплати акціонерам, окрім дивідендів		-	-
52	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)		-	-
53	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти		-	-
54	Чистий приплив (відплив) грошових коштів та їх еквівалентів		13 880	10 039
55	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		142 351	132 312
56	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	4	156 231	142 351

Голова Правління — *Шут'єва Т.А.*
Головний бухгалтер-Директор Фінансового департаменту — *Мисник О.В.*

Рахунки довірчого управління

станом на 31 грудня 2010 року (на кінець дня)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На 31 грудня 2010 року (кінець дня)	На 31 грудня 2009 року (кінець дня)	Зміни після дати останньої річної звітності (+;-)
1	2	3	4	5
1	Готівкові кошти за операціями довірчого управління	-	-	-
2	Поточні рахунки банку - управителя з довірчого управління	67	67	-
3	Дебіторська заборгованість за операціями довірчого управління	4 934	4 934	-
4	Цінні папери в довірчому управлінні			
5	Банківські метали в довірчому управлінні	-	-	-
6	Інші активи в довірчому управлінні	-	-	-
7	Витрати за операціями довірчого управління	-	-	-
8	Нараховані доходи за об'єктами довірчого управління	-	-	-
9	Усього за активними рахунками довірчого управління	5 001	5 001	-
10	Фонди банківського управління	5 001	5 001	-
11	Рахунки установників	-	-	-
12	Кредиторська заборгованість за операціями довірчого управління	-	-	-
13	Доходи від операцій довірчого управління	-	-	-
14	Усього за пасивними рахунками довірчого управління	5 001	5 001	-

Голова Правління — *Шут'єва Т.А.*
Головний бухгалтер-Директор Фінансового департаменту — *Мисник О.В.*

ОГОЛОШЕННЯ

Потенційні зобов'язання банку.

Розгляд справ у суді

Загальна інформація про судові позови станом за 31.12.2010

Кількість позовів, які перебували в провадженні протягом 2010 року	Загальна сума позовних вимог станом на звітну дату (тис.грн)	Загальний обсяг позовних вимог за задоволеними на користь Банку позовами (тис.грн)	Загальний обсяг заборгованості за справами, за якими провадження (судове, виконавче) було закрито (тис.грн)	Загальний обсяг заборгованості за справами щодо яких триває судове провадження (тис.грн)	Сума, вірогідність повернення якої оцінюється як висока (тис.грн)	Сума, вірогідність повернення якої оцінюється як середня (тис грн)	Сума, вірогідність повернення якої оцінюється як низька (тис.грн)
88	166 143	85 094	58	81 049	18 589	123 793	23 761
Крім того штрафи та пені:							
	38 616	23 045	0	15 571	2 319	17 191	19 087

Можливість виникнення потенційних податкових зобов'язань

Так як положення законів та нормативно-правових актів України носять переважно нечіткий характер та продовжуть інтенсивно змінюватися, в тому числі Податковий кодекс та митне законодавство, законодавство по валютному регулюванню, тлумачення положень цих актів залежить від позицій місцевих, регіональних та державних органів. Керівництво Банку вважає, що діяльність Банку здійснюється у повній відповідності законодавству, що регулює його діяльність, та що Банком нараховано та сплачено всі необхідні податки.

Тому визначення сум та вірогідності можливих незаявлених позовів є недоцільним.

Зобов'язання з капітальних вкладень

Станом на кінець дня 31.12.2010 Банк не мав потенційних забов'язань з капітальних вкладень, пов'язаних із придбанням основних засобів та нематеріальних активів по контрактам.

Зобов'язання оперативного лізингу (оренди)

Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	2010 р.	2009 р.
1	2	3	4
1	До 1 року	576	2 351
2	Від 1 до 5 років	8 595	1 798
3	Понад 5 років	-	-
4	Усього	9 171	4 149

Банк не має діючих угод про суборенду на звітну дату.

Зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням

Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 р.	2009 р.
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		5 574	4 056
2	Невикористані кредитні лінії		110 183	38 460
3	Експортні акредитиви		3 797	1 772
4	Імпортні акредитиви		7 357	7 378
5	Гарантії видані		6 205	9 134
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням	16	(29)	(155)
7	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		133 087	60 645

Активи, надані в заставу, та активи в заставі, щодо яких передбачені обмеження , пов'язані з володінням, користуванням та розпорядженням ними.

Активи, надані в заставу

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 р. активи, надані в заставу	2010 р. забезпечене зобов'язання	2009 р. активи, надані в заставу	2009 р. забезпечене зобов'язання
1	2	3	4	5	6	7
1	Торгові цінні папери		-	-	-	-
2	Цінні папери в портфелі банку на продаж	7	-	-	20 000	19 000
3	Цінні папери в портфелі банку до погашення		-	-	-	-
4	Інвестиційна нерухомість		33 713	-	-	-
5	Основні засоби		-	-	-	-
6	Інші		268 593	100 684	152 411	149 346
7	Усього		302 306	100 684	172 411	168 346

Під іншими активами, наданими в заставу в 2010 році розуміються :

- майнові права на короткострокові міжбанківські кредити та депозити на суму 268 593 тис.грн.;
- інвестиційна нерухомість на суму 33 713 тис.грн.

Під іншими активами, наданими в заставу в 2009 році розуміються :

- майнові права на короткострокові міжбанківські кредити та депозити на суму 118 698 тис.грн.;
- майно, яке перейшло у власність банку за договором застави на суму 33 713 тис.грн.

РІЧНА ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ Публічного АТ "БАНК ФАМІЛЬНИЙ" за 2010 рік

Ліцензія НБУ № 145 від 29.01.2010 року

Звіт про рух грошових коштів за 2010 рік (прямий метод)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	примітки	звітний рік	попередній рік
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Процентні доходи, що отримані	28	7517	9689
2	Процентні витрати, що сплачені	28	(1913)	(3683)
3	Комісійні доходи, що отримані	29	2755	2956
4	Комісійні витрати, що сплачені	29	(726)	(452)
5	Доходи, що отримані за операціями з торговими цінними паперами		-	-
6	Доходи, що отримані за операціями з фінансовими похідними інструментами		-	-
7	Доходи, що отримані за операціями з іноземною валютою		17	2156
8	Інші отримані операційні доходи	30	790	1008
9	Виплати на утримання персоналу	31	(4796)	(5001)
10	Сплачені адміністративні та інші операційні витрати	31	(2764)	(2914)
11	Сплачений податок на прибуток	32	(322)	(35)
12	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань		558	3724
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
13	Чистий (приріст)/зниження за торговими цінними паперами		-	-
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках	7	1600	(395)
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам	8	13997	9232
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами	15	(190)	81
18	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами	16	(117)	(28)
19	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків	18	(1594)	(2627)
20	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів	19	(5144)	(3677)
21	Чистий (приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком	20	-	-
22	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями	23,24	686	292
23	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання	22	-	-
24	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/(використані в операційній діяльності)		9796	6602
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж	9	-	8450
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж	9	-	-
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення	10	(3518)	(8665)
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення	10	-	-
29	Придбання основних засобів	14, 31	(159)	(201)
30	Дохід від реалізації основних засобів	14, 30	4	(11)
31	Дивіденди отримані		-	-
32	Придбання дочірніх компаній за мінусом отриманих грошових коштів	44	-	-
33	Дохід від реалізації дочірньої компанії за мінусом виплачених грошових коштів	17	-	-
34	Придбання асоційованих компаній	11	-	-
35	Дохід від реалізації асоційованих компаній	11, 17	-	-
36	Придбання інвестиційної нерухомості	12	-	-
37	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості	12, 17	-	-
38	Придбання нематеріальних активів	14, 31	-	(17)
39	Дохід від вибуття нематеріальних активів	14, 30	-	-
40	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/ (використані в інвестиційній діяльності)		(3673)	(444)
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
41	Отримані інші залучені кошти	21	-	-
42	Повернення інших залучених коштів	21	-	-
43	Отримання субординованого боргу	25	-	873
44	Погашення субординованого боргу	25	(6019)	-
45	Емісія простих акцій	26	-	-
46	Емісія привілейованих акцій	26	-	-
47	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій	26, 27	-	-
48	Викуп власних акцій	26	-	-
49	Продаж власних акцій	26	-	-
50	Дивіденди виплачені	26	-	-
51	Інші виплати акціонерам, окрім дивідендів	26, 27	-	-
52	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)		(6019)	873
53	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти		(33)	23
54	Чистий приплив/(відплив) грошових коштів та їх еквівалентів		71	7054
55	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		22706	15652
56	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	4	22777	22706

рядок 11 «Сплачений податок на прибуток» обчислюється за даними примітки 32 та рядків 10 «Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток» і 22 «Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток» звіту «Баланс»
рядок 22 «Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями» включає крім змін за іншими фінансовими зобов'язаннями (примітка 23 звіту «Баланс») і зміни за іншими зобов'язаннями (примітка 24 звіту «Баланс»).

Таблиця 39.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою (тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	звітний рік	попередній рік
1	2	3	4
1	До 1 року	241	201
2	Від 1 до 5 років	-	-
3	Понад 5 років	-	-
4	Усього	241	201

Таблиця 39.2. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням (тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	примітки	звітний рік	попередній рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		40208	34238
2	Невикористані кредитні лінії		7957	15769
3	Експортні акредитиви		-	-
4	Імпортні акредитиви		-	-
5	Гарантії видані		233	252
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням	22	6	-
7	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		48392	50259

Таблиця 39.3. Активи, надані в заставу (тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	примітки	звітний рік: активи, надані в заставу	звітний рік: забезпечене зобов'язання	попередній рік: активи, надані в заставу	попередній рік: забезпечене зобов'язання
1	2	3	4	5	6	7
1	Торгові цінні папери	5, 18	-	-	-	-
2	Цінні папери в портфелі банку на продаж	9, 18	-	-	-	-
3	Цінні папери в портфелі банку до погашення	10, 18	-	-	-	-
4	Інвестиційна нерухомість	12, 18	-	-	-	-
5	Основні засоби	14, 18	-	-	-	-
6	Усього		-	-	-	-

Для складання таблиці використовувались дані за позабалансовим рахунком 9510.

Примітка 39. Потенційні зобов'язання банку

Публічне АТ «Банк Фамільний» (далі – Банк) зазначає інформацію про події, які відбулися за станом на кінець дня 31 грудня звітного року, але не відображені в жодній примітці, якщо вони містять додаткову інформацію про діяльність та фінансовий стан банку, зокрема таку:

а)розгляд справ у суді. Банк зазначає, що протягом звітного року велась позовна робота за 206 справами на загальну суму 14397 тис. грн. за кредитами, що надані фізичним особам. За результатами розгляду справ у суді протягом звітного року погашено повністю заборгованість за 43 справами на загальну суму 332 тис. грн.;

б)можливість виникнення потенційних податкових зобов'язань пов'язано з тим, що Банк з 2008 року проводить роботу щодо оскарження податкового повідомлення – рішення СДПІ по роботі з ВПП у м. Донецьку на суму податкового зобов'язання 318 тис. грн. На кінець звітного року питання залишається без остаточного рішення;

в)зобов'язання з капітальних вкладень на кінець звітного року відсутні;

г)зобов'язання оперативного лізингу (оренди) за невідмовною орендою.

Банк зазначає, що майбутні мінімальні орендні платежі розраховані таким чином: платежі, що підлягають сплаті за договорами оперативного лізингу (оренди) протягом строку оренди, збільшені на суму гарантованої ліквідаційної вартості об'єкту оренди (позабалансовий рахунок 9840).

Банк зазначає, що майбутні мінімальні суборендні платежі відсутні на звітну дату;

д)зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням.

Банк зазначає, що на звітну дату потенційні зобов'язання з кредитування мають відкличний характер, що дає змогу Банку під час несприятливих змін на фінансовому ринку України обмежувати активні операції Банку. Банк проводить стриману кредитну політику з урахуванням складності фінансової кризи 2008-2009 років, що призвело до значного скорочення операцій з кредитування у звітному році, переведення кредитних ліній в стан не відновлюваних, овердрафтів на платіжні картки - в стан „на погашення".

е) активи, надані в заставу, та активи в заставі, щодо яких передбачені обмеження, пов'язані з володінням, користуванням та розпорядженням ними.

Банк зазначає, що на кінець дня 31 грудня звітного року відсутні активи, надані у заставу.

На кінець дня 31 ггрудня попереднього року залучені кошти від іншого банку на суму 1594 тис. грн. під заставу майнових прав на суму 200 тис. дол. США або 1597 тис. грн. Строк виконання зазначених зобов'язань Банку у січні 2010 року.

Звіт про власний капітал за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	примітки	Належить акціонерам материнського банку: Статутний капітал	Резервні та інші фонди банку (примітка 27)	Нерозподілений прибуток	Усього	Частка меншості	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	Залишок на 1 січня попереднього року		33587	13174	682	47443	-	47443
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти	3	-	-	-	-	-	-
3	Скоригований залишок на 1 січня попереднього року		33587	13174	682	47443	-	47443
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		-	-	-	-	-	-
4.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	9	-	-	-	-	-	-
4.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	9	-	-	-	-	-	-
5	Основні засоби та нематеріальні активи:		-	-	-	-	-	-
5.1	Результат переоцінки	14	-	-	-	-	-	-
5.2	Реалізований результат переоцінки	14	-	-	-	-	-	-
6	Результат переоцінки за операціями хеджування		-	-	-	-	-	-
7	Накопичені курсові різниці	27	-	-	-	-	-	-
8	Відстрочені податки	32	-	-	-	-	-	-
9	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		-	-	-	-	-	-
10	Прибуток/(збиток) за рік		-	-	240	240	-	240
11	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		-	-	240	240	-	240
12	Емісія акцій	26	-	-	-	-	-	-
13	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		-	-	-	-	-	-
13.1	Викуплені	26	-	-	-	-	-	-
13.2	Продаж	26	-	-	-	-	-	-
13.3	Анулювання	26	-	-	-	-	-	-
14	Об'єднання компаній	44	-	-	-	-	-	-
15	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати	35	-	19	(19)	-	-	-
16	Залишок на кінець дня 31 грудня попереднього року (залишок на 1 січня звітного року)		33587	13193	903	47683	-	47683
17	Скоригований залишок на початок звітного року		33587	13193	903	47683	-	47683
	Коригування							
17.1	Зміна облікової політики		-	-	-	-	-	-
17.2	Виправлення помилок		-	-	-	-	-	-
18	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		-	-	-	-	-	-
18.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	9	-	-	-	-	-	-
18.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	9	-	-	-	-	-	-
19	Основні засоби та нематеріальні активи:		-	-	-	-	-	-
19.1	Результат переоцінки	14	-	-	-	-	-	-
19.2	Реалізований результат переоцінки	14	-	-	-	-	-	-
20	Результат переоцінки за операціями хеджування		-	-	-	-	-	-
21	Накопичені курсові різниці	27	-	-	-	-	-	-
22	Відстрочені податки	32	-	-	-	-	-	-
23	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		-	-	-	-	-	-
24	Прибуток/збиток за рік		-	-	130	130	-	130
25	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		-	-	130	130	-	130
26	Емісія акцій	26	-	-	-	-	-	-
27	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		-	-	-	-	-	-
27.1	Викуплені	26	-	-	-	-	-	-
27.2	Продаж	26	-	-	-	-	-	-
27.3	Анулювання	26	-	-	-	-	-	-
28	Об'єднання компаній		-	-	-	-	-	-
29	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати	35	-	12	(12)	-	-	-
30	Залишок на кінець дня 31 грудня звітного року		33587	13205	1021	47813	-	47813

Довідково:
За станом на кінець дня 31 грудня звітного року складовою частиною залишку балансових рахунків №№5030,5040 з вирахуванням сформованих відповідних резервів є: - сума нарахованих і не отриманих доходів 4421 тис.грн.,
- сума нарахованих і не сплачених витрат 187 тис.грн.
За станом на кінець дня 31 грудня звітного року внески за незареєстрованим статутним капіталом (залишок за рахунком 3630) відсутні.

Звіт про фінансові результати за 2010 рік

Рядок	Найменування статті	Примітки	звітний рік	попередній рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід/(Чисті процентні витрати)		5604	6006
1.1	Процентні доходи	28	7517	9689
1.2	Процентні витрати	28	(1913)	(3683)
2	Комісійні доходи	29	2755	2956
3	Комісійні витрати	29	(726)	(452)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку		-	-
5	Результат від операцій з хеджування	40	-	-
6	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		17	2156
8	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова	7, 8	-	-
9	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова	18,19	-	-
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості		-	-
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		(33)	23
12	Резерв під заборгованість за кредитами	7, 8	(33)	(2678)
13	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	9	-	-
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж	9	-	-
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	10	-	-
16	Резерви за зобов'язаннями	22	(6)	-
17	Інші операційні доходи	30	794	997
18	Доходи/(витрати) від дострокового погашення заборгованості	18,19	-	-
19	Адміністративні та інші операційні витрати	31	(8237)	(8749)
20	Дохід від участі в капіталі	11	-	-
21	Прибуток/(збиток) до оподаткування		135	259
22	Витрати на податок на прибуток	32	(5)	(19)
23	Прибуток/(збиток) після оподаткування		130	240
24	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	33	-	-
25	Чистий прибуток/(збиток)		130	240
26	Прибуток/(збиток) консолідованої групи:		-	-
26.1	Материнського банку		-	-
26.2	Частки меншості		-	-
27	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	34	-	-
28	Скоригований чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	34,35	-	-

Баланс на 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	звітний рік	попередній рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	22777	22706
2	Торгові цінні папери	5	-	-
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах	6	-	-
4	Кошти в інших банках	7	788	2355
5	Кредити та заборгованість клієнтів	8	25860	39923
6	Цінні папери в портфелі банку на продаж	9	1	1
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення	10	12183	8665
8	Інвестиції в асоційовані компанії	11	-	-
9	Інвестиційна нерухомість	12	-	-
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		372	55
11	Відстрочений податковий актив		-	-
12	Гудвіл	13	-	-
13	Основні засоби та нематеріальні активи	14	33008	33527
14	Інші фінансові активи	15	831	640
15	Інші активи	16	384	267
16	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття	17	-	-
17	Усього активів		96204	108139
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
18	Кошти банків	18	-	1594
19	Кошти клієнтів	19	17086	22230
20	Боргові цінні папери, емітовані банком	20	-	-
21	Інші залучені кошти	21	-	-
22	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		-	-
23	Відстрочені податкові зобов'язання		3575	3575
24	Резерви за зобов'язаннями	22	6	-
25	Інші фінансові зобов'язання	23	1946	1294
26	Інші зобов'язання	24	87	53
27	Субординований борг	25	25691	31710
28	Зобов'язання, що пов'язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу (чи групами вибуття)	17	-	-
29	Усього зобов'язань		48391	60456
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
30	Статутний капітал	26	33587	33587
31	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		1021	903
32	Резервні та інші фонди банку	27	13205	13193
33	Чисті активи, що належать акціонерам (учасникам) банку		47813	47683
34	Частка меншості		-	-
35	Усього власного капіталу та частка меншості		47813	47683
36	Усього пасивів		96204	108139

Аудиторський висновок та фінансова звітність за 2010 рік Публічного АТ "Банк Фамільний" у повному обсязі опубліковані на сторінках Інтернет.
Адреса сайта: WWW.FBANK.COM.UA

Голова Правління — Долженко Ольга Володимирівна
Головний бухгалтер — Голенцова Любов Іванівна

ПроФінБанк
SOCIETE GENERALE GROUP

РІЧНА ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ ПУБЛІЧНОГО АКЦІОНЕРНОГО ТОВАРИСТВА "БАНК ПРОФЕСІЙНОГО ФІНАНСУВАННЯ" ЗА 2010 РІК

83052, М.ДОНЕЦЬК, ПР.ІЛЛІЧА, 100А
Ліцензія НБУ №55 від 07.12.2009р.

БАЛАНС НА 31 ГРУДНЯ 2010 РОКУ (КІНЕЦЬ ДНЯ)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	39 322	51 060
2	Торгові цінні папери		-	-
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
4	Кошти в інших банках	5	58 315	30 375
5	Кредити та заборгованість клієнтів	6	34 864	24 394
6	Цінні папери в портфелі банку на продаж	7	25	26
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення	8	25 001	41 063
8	Інвестиції в асоційовані компанії		-	-
9	Інвестиційна нерухомість		-	-
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		-	1 847
11	Відстрочений податковий актив	25	327	195
12	Гудвіл		-	-
13	Основні засоби та нематеріальні активи	9	56 981	47 600
14	Інші фінансові активи	10	4 545	2 896
15	Інші активи	11	2 510	8 073
16	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття		-	-
17	Усього активів		221 890	207 529
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
18	Кошти банків	12	4 760	5 155
19	Кошти клієнтів	13	87 515	73 959
20	Боргові цінні папери, емітовані банком		-	-
21	Інші залучені кошти	14	1 040	723
22	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		90	-
23	Відстрочені податкові зобов'язання	25	1 989	2 178
24	Резерви за зобов'язаннями	15	35	112
25	Інші фінансові зобов'язання	16	978	441
26	Інші зобов'язання	17	2 398	1 295
27	Субординований борг	18	7 961	7 985
28	Зобов'язання, що пов'язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу (чи групами вибуття)		-	-
29	Усього зобов'язань		106 766	91 848
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
30	Статутний капітал	19	96 253	96 253
31	Нерозподілений прибуток		712	907
32	Резервні та інші фонди банку	20	18 159	18 521
33	Чисті активи, що належать акціонерам банку		115 124	115 681
34	Частка меншості		-	-
35	Усього власного капіталу та частка меншості		115 124	115 681
36	Усього пасивів		221 890	207 529

Голова Правління ***Іванов Володимир Вікторович***

Головний бухгалтер ***Приходченко Наталя Григорівна***

ЗВІТ ПРО ФІНАНСОВІ РЕЗУЛЬТАТИ ЗА 2010 РІК

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
1	Чисті процентні доходи/ (Чисті процентні витрати)		6 301	16 347
1.1	Процентні доходи	21	14 939	22 055
1.2	Процентні витрати	21	(8 638)	(5 708)
2	Комісійні доходи	22	4 637	5 229
3	Комісійні витрати	22	(827)	(1 110)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку		-	-
5	Результат від операцій з хеджування		-	-
6	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		383	3 636
8	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова		-	-
9	Прибуток/(збиток), який виникає п ід час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова		-	-
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості		-	-
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		(520)	131
12	Резерв під заборгованість за кредитами	5, 6, 10	(438)	(21 828)
13	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж		-	-
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж		-	-
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення		-	-
16	Резерви за зобов'язаннями	15	77	(51)
17	Інші операційні доходи	23	39 527	45 756
18	Доходи/(витрати) від дострокового погашення заборгованості		-	-
19	Адміністративні та інші операційні витрати	24	(46 316)	(39 245)
20	Дохід від участі в капіталі		-	-
21	Прибуток/(збиток) до оподаткування		2 824	8 865
22	Витрати на податок на прибуток	25	(2 112)	(7 958)
23	Прибуток/(збиток) після оподаткування		712	907
24	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу		-	-
25	Чистий прибуток/(збиток)		712	907
26	Прибуток/(збиток) консолідованої групи:		-	-
26.1	Материнського банку		-	-
26.2	Частки меншості		-	-
27	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію, грн.	26	0,01	0,03
28	Скоригований чистий прибуток/ (збиток) на одну просту акцію, грн.	26	0,01	0,03

Голова Правління ***Іванов Володимир Вікторович***

Головний бухгалтер ***Приходченко Наталя Григорівна***

ЗВІТ ПРО РУХ ГРОШОВИХ КОШТІВ ЗА 2010 РІК (НЕПРЯМИЙ МЕТОД)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітний рік	Попередній рік
1	2	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:		
1	Чистий прибуток/(збиток) за рік	712	907
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/(збитку) до суми грошових надходжень від операцій:		
2	Амортизація	5 752	3 786
3	Чисте збільшення/(зменшення) резервів за активами	865	21 828
4	Нараховані доходи	913	(2 675)
5	Нараховані витрати	280	(377)
6	Торговельний результат	-	-
7	Нарахований та відстрочений податок	2 081	7 957
8	Прибуток/(збиток) від продажу інвестицій	-	-
9	Прибуток від інвестицій в асоційовані компанії	-	-
10	Амортизація дисконту і премії фінансових інструментів	(1 729)	2 472
11	Інший рух коштів, що не є грошовим	967	625
12	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань	9 841	34 523
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:		
13	Чистий (приріст)/зниження за торговими цінними паперами	-	-
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами, що відображаються за справедливою вартістю з визнанням переоцінки через прибутки/збитки	-	-
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках	(28 332)	(31 874)
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам	(10 544)	56 707
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами	(29)	37
18	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами	222	237
19	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків	-	4 869
20	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів	13 700	(77 529)
21	Чистий (приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком	-	-
22	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями	854	(85)
23	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання	770	(16 935)
24	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/ (використані в операційній діяльності)	(13 518)	(30 050)
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:		
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж	-	-
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж	-	-
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення	(950 999)	(409 000)
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення	967 000	368 000
29	Придбання основних засобів	(10 528)	(8 278)
30	Дохід від реалізації основних засобів	274	37
31	Дивіденди отримані	-	-
32	Придбання дочірніх компаній за мінусом отриманих грошових коштів	-	-
33	Дохід від реалізації дочірньої компанії за мінусом виплачених грошових коштів	-	-
34	Придбання асоційованих компаній	-	-
35	Дохід від реалізації асоційованих компаній	-	-
36	Придбання інвестиційної нерухомості	-	-
37	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості	-	-
38	Придбання нематеріальних активів	(1 463)	(2 630)
39	Дохід від вибуття нематеріальних активів	-	-
40	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/ (використані в інвестиційній діяльності)	4 284	(51 871)
	Грошові кошти від фінансової діяльності:		
41	Отримані інші залучені кошти	-	-
42	Повернення інших залучених коштів	-	-
43	Отримання субординованого боргу	-	-
44	Погашення субординованого боргу	-	-
45	Емісія звичайних акцій	-	61 250
46	Емісія привілейованих акцій	-	-
47	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій	-	-
48	Викуп власних акцій	-	-
49	Продаж власних акцій	-	-
50	Дивіденди виплачені	-	-
51	Інші виплаті акціонерам, окрім дивідендів	-	-
52	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)	-	61 250
53	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти	(2 773)	1 716
54	Чистий приплив/(відплив) грошових коштів та їх еквівалентів	(12 007)	(18 955)
55	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року	49 884	68 839
56	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	37 877	49 884

Голова Правління ***Іванов Володимир Вікторович***

Головний бухгалтер ***Приходченко Наталя Григорівна***

Відповідно до роз'яснень, наданих у листі Національного банку України від 29 грудня 2009 року №12-111/1791- 24239 "Роз'яснення щодо порядку складання фінансової звітності банків України за 2009 рік" для розрахунку Звіту "Про рух грошових коштів" кошти обов'язкових резервів не включаються.

ЗВІТ ПРО ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ ЗА 2010 РІК

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Належить акціонерам материнського банку: статутний капітал	реервні та інші фонди (примітка 20)	нерозподілений прибуток банку	усього	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7	9
1	Залишок на 1 січня попереднього року		35 003	17 346	9 257	61 606	61 606
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти	3	-	-	-	-	-
3	Скоригований залишок на 1 січня попереднього року		35 003	17 346	9 257	61 606	61 606
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж:						
4.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості		-	-	-	-	-
4.2	Продаж або втрати від зменшення корисності		-	-	-	-	-
5	Основні засоби та нематеріальні активи:						
5.1	Результат переоцінки	9	-	(10 775)	-	(10 775)	(10 775)
5.2	Реалізований результат переоцінки		-	-	-	-	-
6	Результат переоцінки за операціями хеджування		-	-	-	-	-
7	Накопичені курсові різниці		-	-	-	-	-
8	Відстрочені податки	25	-	2 693	-	2 693	2 693
	Розподіл прибутку до резервних фондів	20	-	9 257	(9 257)	-	-
9	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		-	1 175	(9 257)	(8 082)	(8 082)
10	Прибуток/(збиток) за рік		-	-	907	907	907
11	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		-	1 175	(8 350)	(7 175)	(7 175)
12	Емісія акцій	19	61 250	-	-	61 250	61 250
13	Власні акції, що викуплені в акціонерів:						
13.1	Викуплені		-	-	-	-	-
13.2	Продаж		-	-	-	-	-
13.3	Анулювання		-	-	-	-	-
14	Об'єднання компаній		-	-	-	-	-
15	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати		-	-	-	-	-
16	Залишок на кінець дня 31 грудня попереднього року(залишок на 1 січня звітного року)		96 253	18 521	907	115 681	115 681
17	Скоригований залишок на початок звітного року		96 253	18 521	907	115 681	115 681
17.1	Коригування						
	Зміна облікової політики		-	-	-	-	-
17.2	Виправлення помилок		-	-	-	-	-
18	Цінні папери в портфелі банку на продаж:						
18.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості		-	-	-	-	-
18.2	Продаж або втрати від зменшення корисності		-	-	-	-	-
19	Основні засоби та нематеріальні активи:						
19.1	Результат переоцінки	9	-	(1 558)	-	(1 558)	(1 558)
19.2	Реалізований результат переоцінки		-	-	-	-	-
20	Результат переоцінки за операціями хеджування		-	-	-	-	-
21	Накопичені курсові різниці		-	-	-	-	-
22	Відстрочені податки	25	-	289	-	289	289
	Розподіл прибутку до резервних фондів	20	-	907	(907)	-	-
23	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		-	(362)	(907)	(1 269)	(1 269)
24	Прибуток/(збиток) за рік		-	-	712	712	712
25	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		-	(362)	(195)	(557)	(557)
26	Емісія акцій	19	-	-	-	-	-
27	Власні акції, що викуплені в акціонерів:						
27.1	Викуплені		-	-	-	-	-
27.2	Продаж		-	-	-	-	-
27.3	Анулювання		-	-	-	-	-
28	Об'єднання компаній		-	-	-	-	-
29	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати		-	-	-	-	-
30	Залишок на кінець дня 31 грудня звітного року		96 253	18 159	712	115 124	115 124

Залишок за рахунком 3630 "Внески за незареєстрованим статутним капіталом" станом на кінець дня 31 грудня 2010 року відсутній.

Сума нарахованих та не отриманих доходів, яка є складовою частиною залишку балансових рахунків 5030 та 5040, станом на кінець дня 31 грудня 2010 року складає 3 501 тис. грн. , 31 грудня 2009 року - 4 448 тис. грн.

Сума нарахованих та не сплачених витрат, яка є складовою частиною залишку балансових рахунків 5030 та 5040, станом на кінець дня 31 грудня 2010 року складає 591 тис. грн., 31 грудня 2009 року - 261 тис. грн.

Голова Правління ***Іванов Володимир Вікторович***

Головний бухгалтер ***Приходченко Наталя Григорівна***

ЗВІТ ПРО СУКУПНІ ПРИБУТКИ ТА ЗБИТКИ ЗА 2010 РІК

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітний рік	Попередній рік
1	2	4	5
1	Прибуток/(збиток) за період	712	907
2	Інші сукупні прибутки/(збитки):		
2.1	Переоцінка основних засобів	(1 558)	(10 775)
3	Податок на прибуток відносно до інших сукупних прибутків/(збитків)	289	2 693
4	Інші сукупні прибутки/(збитки) за період, за вирахуванням податку на прибуток	(1 269)	(8 082)
5	Підсумкові сукупні прибутки/ (збитки) за період	(557)	(7 175)

Голова Правління ***Іванов Володимир Вікторович***

Головний бухгалтер ***Приходченко Наталя Григорівна***

Примітка 30. Потенційні зобов'язання банку

У процесі звичайної діяльності у Банка виникають судові позови. Керівництво Банку вважає, що будь-які результати за такими процесами не матимуть негативного впливу на фінансовий стан або результати діяльності Банку.

Потенційних податкових зобов'язань Банк не має.

Зобов'язання з капітальних вкладень

У звітному році Банком закінчено реконструкцію приміщення Центрального офісу, але Генеральним підрядником не завершені роботи по благоустрою прилеглої території приміщення Центрального офісу. А саме: пандус входу, площадка для авто, зелені насадження. Банком сплачено 88,6 % вартості робіт за договором, що склало 19 218 тис.грн. Станом на 1 січня 2011 року Банк має кредиторську заборгованість по розрахунках із Генеральним підрядником у сумі 944 тис.грн. Строк закінчення робіт за договором - квітень-травень 2011 р.

Зобов'язання з оперативного лізингу (оренди)

Таблиця 30.1.Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4
1	До 1 року	1 337	2 740
2	Від 1 до 5 років	51	983
3	Понад 5 років	-	-
4	Усього	1 388	3 723

Протягом звітного року Банком було укладено угоди про оренду (суборенду) 2 приміщень, автомобілів у кількості 5 одиниць.

Зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням

Таблиця 30.2.
Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		6 304	13 482
2	Невикористані кредитні лінії		-	-
3	Експортні акредитиви		-	-
4	Імпортні акредитиви		-	-
5	Гарантії видані		14	-
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням		(35)	(112)
7	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		6 283	13 370

Активів у заставі, щодо яких передбачені обмеження, пов'язані з володінням, користуванням та розпорядженням ними, на кінець дня 31 грудня 2010 року Банк не мав.

Зобов'язання щодо надання кредитів на кінець дня 31 грудня 2010 року становить 6 304 тис. грн., (2009 рік -13 482 тис. грн.). Станом на кінець звітного року Банк створив резерв на суму 35 тис. грн. (2009 рік - 112 тис. грн.) для відображення ризиків, пов'язаних із зобов'язаннями за невикористаними кредитами.

Примітка "Рахунки довірчого управління" не надається у зв'язку з відсутністю даних

Річна фінансова звітність ПАТ "ПРОФІН БАНК" підтверджена Аудиторською компанією ПрАТ "Делойт енд Туш ЮСК". Вищевказана аудиторська компанія відповідно до вимог законодавства України має право на проведення аудиту банків, включена до реєстру аудиторів банків Національного банку, що підтверджується чинним Сертифікатом аудитора банків Занози Євгена Олексійовича на право здійснення аудиту банків № 0018, виданим Аудиторською палатою України 29 жовтня 2009 року, дійсним до 1 січня 2015 року, та Свідоцтвом про внесення до реєстру аудиторів банків Національного банку України за № 0000078 від 17 жовтня 2007 року, продовженим 12 січня 2010 року, дійсним до 1 січня 2015 року.

Річну фінансову звітність ПАТ "ПРОФІН БАНК" за 2010 рік у повному обсязі разом з аудиторським висновком розміщено на сайті банку www.profinbank.com

Голова Правління ***Іванов Володимир Вікторович***

Головний бухгалтер ***Приходченко Наталя Григорівна***

Річний фінансовий звіт ПУБЛІЧНЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО "МАРФІН БАНК" за 2010 рік

Баланс на 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	31.12.2010	31.12.2009
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	744 029	1 748 370
2	Торгові цінні папери			-
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах			-
4	Кошти в інших банках	5	230 329	384 271
5	Кредити та заборгованість клієнтів	6	2 365 257	2 530 341
6	Цінні папери в портфелі банку на продаж	7	274 113	829
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення	8	224 862	275 567
8	Інвестиції в асоційовані компанії			-
9	Інвестиційна нерухомість		13 221	13 221
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		331	432
11	Відстрочений податковий актив			-
12	Гудвіл		-	
13	Основні засоби та нематеріальні активи	10	136 064	113 697
14	Інші фінансові активи	11	3 888	4 277
15	Інші активи	12	135 822	21 573
16	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття			-
17	Усього активів		4 127 916	5 092 578
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
18	Кошти банків	13	1 330 909	2 845 795
19	Кошти клієнтів	14	2 251 036	1 677 014
20	Боргові цінні папери, емітовані банком			-
21	Інші залучені кошти			-
22	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток			-
23	Відстрочені податкові зобов'язання		5 406	5 154
24	Резерви за зобов'язаннями	15	2 838	2 465
25	Інші фінансові зобов'язання	16	25 260	43 799
26	Інші зобов'язання	17	2 947	6 885
27	Субординований борг			-
28	Зобов'язання, що пов'язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу (чи групами вибуття)			-
29	Усього зобов'язань		3 618 396	4 581 112
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			-
30	Статутний капітал	18	410 212	410 212
31	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		6 045	733
32	Резервні та інші фонди банку	19	93 263	100 521
33	Чисті активи, що належать акціонерам (учасникам) банку		509 520	511 466
34	Частка меншості			-
35	Усього власного капіталу та частка меншості		509 520	511 466
36	Усього пасивів		4 127 916	5 092 578

Голова Правління **Гой К.Г.**
Головний бухгалтер **Белініна О.В.**

Звіт про фінансові результати за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	31.12.2010	31.12.2009
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід/(Чисті процентні витрати)		216 112	296 819
1.1	Процентні доходи	21	389 174	457 630
1.2	Процентні витрати	21	(173 062)	(160 811)
2	Комісійні доходи	22	82 946	98 843
3	Комісійні витрати	22	(10 381)	(14 878)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку		677	-
5	Результат від операцій з хеджування			-
6	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах			-
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		9 349	16 442
8	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова			338
9	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова		151	-
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості			-
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		(486)	2 301
12	Резерв під заборгованість за кредитами	5,6	(84 285)	(203 457)
13	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	7		963
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж	7		305
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	8		-
16	Резерви за зобов'язаннями	15	(373)	4 123
17	Інші операційні доходи	23	2 465	2 170
18	Доходи/(витрати) від дострокового погашення заборгованості			-
19	Адміністративні та інші операційні витрати	24	(200 766)	(195 624)
20	Дохід від участі в капіталі			-
21	Прибуток/(збиток) до оподаткування		15 409	8 345
22	Витрати на податок на прибуток	25	(9 364)	(7 612)
23	Прибуток/(збиток) після оподаткування		6 045	733
24	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу			-
25	Чистий прибуток/(збиток)		6 045	733
26	Прибуток/(збиток) консолідованої групи:			-
26.1	Материнського банку			-
26.2	Частки меншості			-
27	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію (грн.)	26	0.18	0,02
28	Скоригований чистий прибуток / (збиток) на одну просту акцію	26	0.18	0,02

Голова Правління **Гой К.Г.**
Головний бухгалтер **Белініна О.В.**

Звіт про рух грошових коштів за 2010 рік (непрямий метод)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	31.12.2010	31.12.2009
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Чистий прибуток/(збиток) за рік		6 045	733
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/(збитку) до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація		12 855	9083
3	Чисте збільшення/(зменшення) резервів за активами		76 475	198 371
4	Нараховані доходи		(33 436)	(61 744)
5	Нараховані витрати		5 505	(19 597)
6	Торговельний результат			-
7	Нарахований та відстрочений податок		252	138
8	Прибуток/(збиток) від продажу інвестицій			-
9	Прибуток від інвестицій в асоційовані компанії			-
10	Амортизація дисконту і премії фінансових інструментів		(2 729)	3 841
11	Інший рух коштів, що не є грошовим		2 179	(186)
12	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань		67 146	130 639
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях :			
13	Чистий (приріст)/зниження за торговими цінними паперами			-
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами, що відображаються за справедливою вартістю з визнанням переоцінки через прибутки/збитки			-
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		169 087	(331 878)
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам		99 681	405 003
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		969	(2 178)
18	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами		(114 071)	(1 983)
19	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків		(1 506 745)	941 749
20	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів		552 357	393 737
21	Чистий (приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком			-
22	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями		(18 539)	19 435
23	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання		(817 261)	1 423 885
24	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/ (використані в операційній діяльності)		(750 115)	1 554 524
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж		(404 751)	-
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж		141 227	6 404
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення	8	(334 236)	(5 443 000)
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення		405 731	5 283 000
29	Придбання основних засобів	10	(55 089)	(44 646)
30	Дохід від реалізації основних засобів	10	(365)	231
31	Дивіденди отримані			-
32	Придбання дочірніх компаній за мінусом отриманих грошових коштів			-
33	Дохід від реалізації дочірньої компанії за мінусом виплачених грошових коштів			-
34	Придбання асоційованих компаній			-
35	Дохід від реалізації асоційованих компаній			-
36	Придбання інвестиційної нерухомості			-
37	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості			-
38	Придбання нематеріальних активів		(5 762)	-
39	Дохід від вибуття нематеріальних активів			-
40	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/(використані в інвестиційній діяльності)		(253 245)	(198 011)
	Грошові кошти від фінансової діяльності:	-		
41	Отримані інші залучені кошти			-
42	Повернення інших залучених коштів			-
43	Отримання субординованого боргу			-
44	Погашення субординованого боргу			(13 800)
45	Емісія звичайних акцій	19		-
46	Емісія привілейованих акцій			-
47	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій			-
48	Викуп власних акцій			-
49	Продаж власних акцій			-
50	Дивіденди виплачені			-
51	Інші виплати акціонерам, окрім дивідендів			-
52	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)			(13 800)
53	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти		(981)	13 532
54	Чистий приплив (відплив) грошових коштів та їх еквівалентів		(1 004 341)	1 356 245
55	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		1 748 370	392 125
56	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року		744 029	1 748 370

Голова Правління **Гой К.Г.**
Головний бухгалтер **Белініна О.В.**

Звіт про власний капітал за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Належить акціонерам материнського банку: статутний капітал	резервні та інші фонди банку (примітка 19)	нерозподілений прибуток	усього	Частка меншості	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	Залишок на 1 січня 2009 року		410 212	81 699	26 469	518 380		518 380
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти	3	-	-	-	-	-	-
3	Скоригований залишок на 1 січня 2009 року		410 212	81 699	26 469	518 380		518 380
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж:			106		106		106
4.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	7		106		106		106
4.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	7	-	-	-	-	-	-
5	Основні засоби та нематеріальні активи:			(9 365)		(9 365)		(9 365)
5.1	Результат переоцінки	10		(9 365)		(9 365)		(9 365)
5.2	Реалізований результат переоцінки							
6	Результат переоцінки за операціями хеджування							
7	Накопичені курсові різниці							
8	Відстрочені податки			1 612		1 612		1 612
9	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу			(7 647)		(7 647)		(7 647)
10	Прибуток/(збиток) за рік				733	733		733
11	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік			(7 647)	733	(6 914)		(6 914)
11a	Розподіл прибутку до резервних фонів			26 469	(26 469)	-		-
12	Емісія акцій	19						
13	Власні акції, що викуплені в акціонерів:							
13.1	Викуплені							
13.2	Продаж							
13.3	Анулювання							
14	Об'єднання компаній							
15	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати							
16	Залишок на кінець дня 31 грудня 2009 року (залишок на 1 січня 2010 року)		410 212	100 521	733	511 466		511 466
17	Скоригований залишок на початок звітного року		410 212	100 521	733	511 466		511 466
17.1	Коригування Зміна облікової політики							
17.2	Виправлення помилок							
18	Цінні папери в портфелі банку на продаж:			(7 991)		(7 991)		(7 991)
18.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості			(7 991)		(7 991)		(7 991)
18.2	Продаж або втрати від зменшення корисності			-		-		-
19	Основні засоби та нематеріальні активи:							
19.1	Результат переоцінки	10						
19.2	Реалізований результат переоцінки							
20	Результат переоцінки за операціями хеджування							
21	Накопичені курсові різниці							
22	Відстрочені податки	25						
23	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу			(7 991)		(7 991)		(7 991)
24	Прибуток/збиток за рік				6045	6045		6045
25	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік			(7 991)	6045	(1 946)		(1 946)
25a	Розподіл прибутку до резервних фондів			733	(733)	-		-
26	Емісія акцій							
27	Власні акції, що викуплені в акціонерів:							
27.1	Викуплені							
27.2	Продаж							
27.3	Анулювання							
28	Об'єднання компаній							
29	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати							
30	Залишок на кінець дня 31 грудня 2010 року		410 212	93 263	6 045	509 520		509 520

За станом на кінець дня 31 грудня 2010р. сума нарахованих доходів і не отриманих - 112 597 тис. грн., сума нарахованих витрат і несплачених - 28 042 тис. грн.

Голова Правління **Гой К.Г.**
Головний бухгалтер **Белініна О.В.**

Звіт про сукупні прибутки та збиткі за 2010 рік

(тис.грн)

Рядок	Найменування статті	Примітки	31.12.2010	31.12.2009
1	2	3	4	5
1	Чистий прибуток (збиток)		6 045	733
2	Інший сукупний прибуток		-	-
2.1	Ефект від переоцінки власності			(9 365)
2.2	Курсові різниці від зарубіжних операцій		-	-
2.3	Прибутки (збитки) по цінних паперах, можливим для продажу		(7 991)	106
2.4	Хеджування грошових потоків		-	-
2.5	Податки за статтями, віднесеними безпосередньо на капітал або перенесені з капіталу			1 612
3	Всього сукупний прибуток (збиток)		(1 946)	(6 914)
4	Належить частці меншості		(1)	(55)
5	Належить володарям групи		(1 945)	(6 859)

Голова Правління **Гой К.Г.**
Головний бухгалтер **Белініна О.В.**

Примітка 29. Потенційні зобов'язання банку

По операціям авалювання векселів до банку були пред'явлені вимоги з боку ДПІ м. Южний на суму 9 679 тис. грн. Банк заперечив ці вимоги в суді і суд виніс рішення на користь ПАТ "МАРФІН БАНК". Проте ДПІ оскаржила це рішення в апеляційному порядку. Слухання справи в апеляційному суді не призначено. В цій фінансовій звітності не був створений резерв на дану вимогу ДПІ.

Для української системи оподаткування характерним є наявність численних податків і часто мінливе законодавство, яке буває не чітким, може мати різну інтерпретацію, а в деяких випадках є суперечливим.

Керівництво вважає, що Банк відповідає всім вимогам діючого податкового законодавства. Проте не може бути впевненості в тому, що податкові органи не будуть мати іншу думку у відношенні відповідності Банку діючому законодавству та не застосує штрафні санкції.

Таблиця 29.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	31.12.2010	31.12.2009
1	2	3	4
1	До 1 року	15 728	10 819
2	Від 1 до 5 років	55 025	42 993
3	Понад 5 років	1 223	-
4	Усього	71 976	53 812

Таблиця 29.2. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

Рядок	Найменування статті	Примітки	31.12.2010	31.12.2009
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		3 750	5 687
2	Невикористані кредитні лінії		423 557	349 576
3	Експортні акредитиви		7 158	12 011
4	Імпортні акредитиви		1 585	4 299
5	Гарантії видані		52 362	108 754
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням		(2 838)	(2 465)
7	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		485 574	477 862

Надані в заставу грошові кошти в сумі 158 076 тис. грн, за операціями з МБК.

ВИСНОВОК НЕЗАЛЕЖНОГО АУДИТОРА

Реєстраційний №24/11

Для Акціонерів та Правління публічного акціонерного товариств "МАРФІНБАНК"
Для Національного банку України

Висновок щодо фінансової звітності

Ми провели аудиторську перевірку річної фінансової звітності публічного акціонерного товариства "МАРФІНБАНК" (надалі - "Банк"), що включає загальну інформацію про діяльність Банку, баланс станом на 31 грудня 2010 року, звіт про фінансові результати, звіт про сукупні прибутки та збитки, звіт про рух грошових коштів, звіт про власний капітал за рік, що минув на зазначену дату, опис важливих аспектів облікової політики та інші пояснювальні примітки.

Відповідальність управлінського персоналу за підготовку фінансової звітності Управлінський персонал несе відповідальність за підготовку та достовірне відображення інформації в фінансових звітах у відповідності до Положень (Стандартів) бухгалтерського обліку в Україні і за ті заходи внутрішнього контролю, які управлінський персонал вважає необхідними, щоб забезпечити підготовку фінансової звітності, яка не містить суттєвих викривлень внаслідок шахрайства або помилки.

Відповідальність аудитора

Нашою відповідальністю є надання висновку щодо фінансової звітності на основі результатів нашої аудиторської перевірки. Ми провели аудиторську перевірку у відповідності до Міжнародних стандартів аудиту. Ці стандарти вимагають від нас дотримання етичних вимог, а також планування й виконання аудиторської перевірки для отримання достатньої впевненості, що фінансова звітність не містить суттєвих викривлень.

Аудит передбачає виконання аудиторських процедур для отримання аудиторських доказів стосовно сум та розкриттів у фінансовій звітності. Відбір процедур залежить від судження аудитора, у тому числі оцінка ризиків суттєвих викривлень фінансової звітності внаслідок шахрайства або помилок. Виконуючи оцінку цих ризиків, аудитор розглядає заходи внутрішнього контролю, що стосуються підготовки та достовірного представлення фінансової звітності, з метою розробки аудиторських процедур, які відповідають обставинам, а не з метою висловлення думки щодо ефективності внутрішнього контролю Компанії. Аудит включає також оцінку відповідності використання облікової політики, прийнятність облікових оцінок, зроблених управлінським персоналом, та загального представлення фінансової звітності.

Ми вважаємо, що отримали достатні та відповідні аудиторські докази для висловлення нашої умовно-позитивної думки.

Основа для умовно-позитивної думки

Розмір створеного Банком резерву за можливими втратами за кредитними операціями, станом на 31 грудня 2010 року, відображений у Примітці 6, становив 582 364 тис. грн. За нашою оцінкою чистих кредитних ризиків сума резерву за можливими втратами за кредитними операціями повинна становити 609 535 тис. грн. Отже, суму кредитів та заборгованості клієнтів необхідно зменшити за рахунок збільшення суми витрат на формування резервів під заборгованість за кредитами на 27 171 тис. грн., з відповідним відображенням у фінансової звітності.

Умовно-позитивна думка

На нашу думку, за винятком впливу на фінансові звіти питань, про які йдеться у попередніх параграфах, фінансова звітність справедливо та достовірно відображає фінансовий стан Банку станом на 31 грудня 2010 року, а також результат його діяльності, рух грошових коштів та зміни власного капіталу за рік, що минув на зазначену дату, згідно з Положеннями (Стандартами) бухгалтерського обліку в Україні і відповідає вимогам законодавства щодо організації бухгалтерського обліку та звітності в банках України.

Не змінюючи нашої умовно-позитивної думки, звертаємо увагу на Примітку 2 до фінансової звітності, в якій йдеться про економічне середовище, в умовах якого Банк здійснює свою діяльність, а саме про поточну несприятливу економічну ситуацію в Україні та наявності кризових явищ в окремих системоутворюючих галузях економіки України і, особливо, в банківській сфері. Ми не маємо обґрунтованих підстав для здійснення оцінки сукупного впливу таких негативних обставин (окремо або разом), в подальшому, на застосовані Банком бухгалтерські оцінки при складанні статей фінансової звітності.

Висновок щодо інших нормативних і законодавчих вимог

На нашу думку, фінансова звітність справедливо та достовірно в усіх суттєвих аспектах відображає інформацію про відповідність (достовірність відображення) обсягу активів і зобов'язань банку за строками погашення. Розрахунок ресурсних позицій (розривів ліквідності) Банку здійснюється над балансовими активами та зобов'язаннями Банку відповідно до термінів їх повернення згідно угод, договорів та інших документів у розрізі валют. Аналіз невідповідностей за строками погашення активів та пасивів свідчить, що рівень невідповідності не перевищував рекомендовані Національним банком України межі.

На нашу думку, фінансова звітність справедливо та достовірно в усіх суттєвих аспектах відображає інформацію про якість управління активами та пасивами банку. Політика управління активами і пасивами орієнтована на забезпечення надійності, прибутковості операцій та підтримування ліквідності балансу. Основною метою управління активами та пасивами банку є гарантування постійної ліквідності та платоспроможності банку, з дотриманням усіх регуляторних вимог щодо них, при досягненні встановлених цілей щодо рентабельності.

На нашу думку, з урахуванням впливу на фінансові звіти питань, про які йдеться у параграфах, що наведені до висновку до фінансових звітів, фінансова звітність справедливо та достовірно в усіх суттєвих аспектах відображає інформацію про достатність резервів, капіталу банку та операцій з інсайдерами/пов'язаними особами та відповідає вимогам нормативно-правових актів Національного банку. Класифікація якості портфеля активних операцій адекватно відображається за допомогою внутрішніх рейтингів і відповідним чином в цілому забезпечує раннє виявлення потенційних проблем. За виключенням встановленої аудитом розбіжності у оцінці чистих кредитних ризиків, що потребує доформування резерву за можливими втратами за кредитними операціями в сумі 27 171 тис. грн., резерви під втрати за активними операціями є достатніми і покривають можливі збитки. Методологією розрахунку резервів під можливі втрати за активними операціями забезпечується достатнє покриття ризиків. Резерв під активи у вигляді цінних паперів сформований у повному обсязі. Резерв для відшкодування можливих втрат від дебіторської заборгованості сформовано у повному обсязі. Розмір регулятивного капіталу є достатнім та адекватним вимогам нормативно-правових актів Національного банку України. Операції з інсайдерами/пов'язаними особами не мають всеохоплюючого характеру та не створюють загрози для діяльності Банку.

На нашу думку, фінансова звітність справедливо та достовірно в усіх суттєвих аспектах відображає інформацію про адекватність системи управління ризиками банку. Система управління ризиками у Банку здійснюється за видами ризиків. З метою управління цими ризиками були розроблені формалізовані процедури, які містять: внутрішні положення, процедури та технології проведення операцій, які дозволяють адекватно та оперативно проводити управління розміром ризиків, що виникають при проведені банківської діяльності. Банк постійно вдосконалює методології оцінки і управління ризиками, що дозволяє приймати більш ефективні рішення за різними напрямками діяльності Банку в ринкових умовах шляхом вибору прийнятних і обґрунтованих методів управління ризиками.

На нашу думку, фінансова звітність справедливо та достовірно в усіх суттєвих аспектах відображає інформацію про адекватність бухгалтерського обліку, процедур внутрішнього аудиту та заходів контролю банку. Організація бухгалтерського обліку в цілому адекватна вимогам нормативно-правових актів Національного банку України. Для обмеження ризику при виконанні банківських операцій, банком визначено та встановлено перелік операцій, які вимагають додаткового контролю. Процедури внутрішнього контролю та аудиту в цілому відповідають вимогам нормативно-правових актів Національного банку України. Діяльність внутрішнього контролю та аудиту знаходиться на достатньому рівні.

Детальне розкриття інформації щодо, до питань, висвітлених у цьому розділі висновку, наведено у Примітці до висновку "Додаткова інформація щодо вимог Положення про порядок подання банками до Національного банку України аудиторських звітів за результатами щорічної перевірки фінансової звітності затвердженого постановою Правління Національного банку України від 09 вересня 2003 року №389, зі змінами та доповненнями".

Генеральний директор
ТОВ "АФ "Київська аудиторська група"
І.Ігумнова
(сертифікат аудитора банків №0120)
(свідоцтво про внесення до реєстру аудиторів банків НБУ №0000121)

15 квітня 2011 року
м. Київ

Директор департаменту аудиту фінансових установ
ТОВ "АФ "Київська аудиторська група"
(сертифікат аудитора банків №0084)
(свідоцтво про внесення до реєстру аудиторів банків НБУ №0000035)
Д.Новиков

Більш детальний звіт Ви зможете побачити на сайті банку http://www.marfinbank.ua

РІЧНА ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ АБ "ЕКСПРЕС-БАНК" за 2010 рік

Ліцензія НБУ № 89 від 11.06.2010р.та Дозвіл №89-5 від 11.06.2010 року

Звіт про фінансові результати за 2010 рік (тис. грн.)

Ряд.	Найменування статті	Прим.	Звітний 2010 рік	Попередній 2009 рік
1	Чистий процентний дохід /(Чисті процентні витрати)	20	87 154	106 361
1.1	Процентні доходи	20	310 926	318 426
1.2	Процентні витрати	20	(223 772)	(212 065)
2	Комісійні доходи	21	224 335	306 861
3	Комісійні витрати	21	(9 156)	(11 246)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку		-	554
5	Результат від операцій хеджування		-	-
6	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результатів переоцінки у фінансових результатах		-	-
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		8 145	(36 829)
8	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова		-	-
9	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова		-	-
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості		-	-
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		(140)	8 289
12	Резерв під заборгованість за кредитами		(18 296)	(61 143)
13	Знецінення цінних паперів у порфелі банку на продаж		(2 374)	-
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж		-	256
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення		1 923	(1 648)
16	Резерви за зобов'язаннями		(1 286)	(11)
17	Інші операційні доходи	22	3 973	919
18	Доходи/(витрати) від довгострокового погашення заборгованості		-	-
19	Адміністративні та інші операційні витрати	23	(283 048)	(290 783)
20	Дохід від участі в капіталі	9	-	(4)
21	Прибуток/(збиток) до оподаткування		11 230	21 576
22	Витрати на податок на прибуток	24	(9 018)	(11 332)
23	Прибуток/(збиток) після оподаткування		2 212	10 244
24	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу		-	-
25	Чистий прибуток/(збиток)		2 212	10 244
26	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	25	2.47	13.19
27	Скоригований чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	25	2.47	13.19

Баланс на 31 грудня 2010 року (на кінець дня) (тис. грн.)

Ряд.	Найменування статті	Прим.	Звітний 2010 рік	Попередній 2009 рік
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	1 631 531	918 310
2	Торгові цінні папери		-	-
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визначенням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
4	Кошти в інших банках	5	728	667
5	Кредити та заборгованість клієнтів	6	1 200 650	1 575 581
6	Цінні папери в портфелі банку на продаж	7	6 978	9 352
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення	8	5 169	11 877
8	Інвестиції в асоційовані та дочірні компанії	9	16 124	17 460
9	Інвестиційна нерухомість		-	-
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		4 215	6 854
11	Відстрочений податковий актив		1 561	1 924
12	Основні засоби та нематеріальні активи	10	119 520	120 042
13	Інші фінансові активи	11	59 300	8 018
14	Інші активи	12	17 205	19 318
15	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття		-	-
16	Усього активів		3 062 981	2 689 403
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
17	Кошти банків	13	12 600	36 449
18	Кошти клієнтів	14	2 584 439	2 224 160
19	Боргові цінні папери, емітовані банком		-	-
20	Інші залучені кошти		-	-
21	Зобов"язання щодо поточного податку на прибуток		6 715	1 137
22	Відстрочені податкові зобов"язання		7 562	8 634
23	Резерви за зобов"язаннями	15	1 570	159
24	Інші фінансові зобов"язання	16	59 167	29 632
25	Інші зобов"язання	17	4 982	4 960
26	Субординований борг		-	-
27	Зобов"язання, що пов"язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу чи групами вибуття		-	-
28	Усього зобов'язань		2 677 035	2 305 131
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
29	Статутний капітал	18	248 768	248 768
30	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		17 514	16 353
31	Резерви та інші фонди банку	19	119 664	119 151
32	Чисті активи, що належать акціонерам (учасникам банку)		385 946	384 272
33	Усього власного капіталу		385 946	384 272
34	Усього пасивів		3 062 981	2 689 403

Звіт про власний капітал за 2010 рік (тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	примітки	Належить акціонерам банку: Статутний капітал	Резервні та інші фонди банку (примітка 19)	Нерозподілений прибуток	Усього власного капіталу
1	Залишок на 01 січня 2009 року		189 033	91 404	93 592	374 029
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти		-	-	-	-
3	Скоригований залишок на 01 січня 2009 року		189 033	91 404	93 592	374 029
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж		-	(1)	-	(1)
4.1	Результат переоцінки до їх спарведливої вартості		-	(1)	-	(1)
4.2	Продаж або втрати від зменшення користності		-	-	-	-
5	Основні засоби та нематеріальні активи	10	-	-	-	-
5.1	Результат переоцінки	10	-	-	-	-
5.2	Реалізований результат переоцінки	10	-	-	-	-
6	Результат переоцінки за операціями хеджування		-	-	-	-
7	Накопичені курсові різниці		-	-	-	-
8	Відстрочені податки		-	-	-	-
10	Чистий дохід/(збиток, що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		189 033	91 403	93 529	374 028
11	Розподіл прибутку до резервних фондів		-	27 748	(27 748)	-
12	Прибуток (збиток) за рік		-	-	10 244	10 244
13	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		189 033	119 151	76 088	384 272
14	Емісія акцій		-	-	-	-
15	Власні акції, що викуплені в акціонерів		-	-	-	-
15.1	Викуплені	18	-	-	-	-
15.2	Продаж	18	-	-	-	-
15.3	Анулювання	18	-	-	-	-
16	Об'єднання компаній		-	-	-	-
17	Дивіденди:	18	59 735	-	(59 735)	-
17.1	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати		-	-	-	-
17.2	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо капіталізації	18	59 735	-	(59 735)	-
18	Залишок на кінець дня 31 грудня 2009 року (залишок на 01 січня 2010 року)		248 768	119 151	16 353	384 272
19	Скоригований залишок на початок 2010 року		248 768	119 151	16 353	384 272
19.1	Коригування Зміна облікової політики		-	-	-	-
19.2	Виправлення помилок		-	-	-	-
20	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		-	-	-	-
20.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості		-	-	-	-
20.2	Продаж або втрати від зменшення корисності		-	-	-	-
21	Основні засоби та нематеріальні активи	10	-	-	-	-
21.1	Результат переоцінки	10	-	-	-	-
21.2	Реалізований результат переоцінки	10	-	-	-	-
22	Результат переоцінки за операціями хеджування		-	-	-	-
23	Накопичені курсові різниці		-	-	-	-
24	Відстрочені податки		-	-	-	-
25	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		248 768	119 151	16 353	384 272
26	Розподіл прибутку до резервних фондів		-	513	(513)	-
27	Прибуток(збиток) за рік		-	-	2 212	2 212
28	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		248 768	119 664	18 052	386 484
29	Емісія акцій		-	-	-	-
30	Власні акції, що викуплені в акціонерів	18	-	-	-	-
30.1	Викуплені		-	-	-	-
30.2	Продаж		-	-	-	-
30.3	Анулювання		-	-	-	-
31	Об'єднання компаній		-	-	-	-
32	Дивіденди:	26	-	-	(538)	(538)
32.1	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати	26	-	-	(538)	(538)
32.2	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо капіталізації		-	-	-	-
33	Залишок на кінець дня 31 грудня 2009 року		248 768	119 664	17 514	385 946

Суми внеску за незареєстрованим статутним капіталом станом на кінець дня 31 грудня 2010 року немає.
Сума сальдо нарахованих доходів (витрат) і неотриманих (сплачених) на кінець дня 31 грудня 2010 року - 26 649 тис. грн.

Звіт про рух грошових коштів станом на кінець дня 31 грудня 2010 року (непрямий метод) (тис. грн.)

Ряд.	Найменування статті	Примітки	Звітний 2010 рік	Попередній 2009 рік
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Чистий прибуток (збиток) за рік	додаток 5	2 212	10 244
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/(збитку) до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація	10	21 341	22 124
3	Чисте збільшення/(зменшення) резервів за активами		21 280	62 869
4	Нараховані доходи		2 261	(23 168)
5	Нараховані витрати		969	(938)
6	Торговельний результат		-	(554)
7	Нарахований та відстрочений податок		7 509	(11 826)
8	Прибуток/(збиток) від продажу інвестицій		(43)	(111)
9	Прибуток/(збиток) від інвестицій в асоційовані компанії		-	-
10	Амортизація дисконту і премії фінансових інструментів		(96)	7 806
11	Інший рух коштів, що не є грошовими		-	-
12	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань		55 433	66 446
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
13	Чистий (приріст)/зниження за торговими цінними паперами		-	26 225
14	Чистий(приріст)/зниження за іншими фінансовими активами, що відображаються за справедливою вартістю з визнанням переоцінки через прибутки/збитки		-	-
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		(6)	186 703
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам		353 759	78 593
17	Чистий(приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		(101 868)	(12 196)
18	Чистий(приріст)/зниження за іншими активами		2 165	(1 625)
19	Чистий(приріст)/зниження за коштами інших банків		(23 849)	(176 278)
20	Чистий(приріст)/зниження за коштами клієнтів		359 427	183 426
21	Чистий(приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком		-	(12 815)
22	Чистий(приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями		29 895	(18 285)
23	Чистий(приріст)/зниження за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання		1 192	206
24	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/(використані в операційній діяльності)		676 148	320 400
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності			
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	-	(9 352)
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	-	-
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення	8	8 511	(11 375)
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення	8	-	-
29	Придбання основних засобів	10	(25 769)	(29 399)
30	Дохід від реалізації основних засобів	10	4 716	16 172
31	Дивіденди отримані		-	-
32	Придбання дочірніх компаній за мінусом отриманих грошових коштів		-	-
33	Дохід від реалізації дочірньої компанії за мінусом виплачених грошових коштів		-	-
34	Придбання асоційованих компаній	9	1 336	(17 460)
35	Дохід від реалізації асоційованих компаній	9	-	4
36	Придбання інвестиційної нерухомості		-	-
37	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості		-	-
38	Придбання нематеріальних активів	10	276	(1 086)
39	Дохід від вибуття нематеріальних активів	10	-	-
40	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/(використані в інвестиційній діяльності)		(10 930)	(52 496)
	Грошові кошти від фінансової діяльності			
41	Отримані інші залучені кошти		-	-
42	Повернення інших залучених коштів		-	-
43	Отримання субординованого боргу		-	-
44	Погашення субординованого боргу		-	-
45	Емісія звичайних акцій		-	-
46	Емісія привілейованих акцій		-	-
47	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій		-	-
48	Викуп власних акцій		-	-
49	Продаж власних акцій	18	-	-
50	Дивіденди виплачені	26	(538)	-
51	Інші виплати акціонерам, окрім дивідендів		-	-
52	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/(використані у фінансовій діяльності)		(538)	-
53	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти		(140)	-
54	Чистий приплив(відплив) грошових коштів та їх еквівалентів		664 540	267 904
55	Грошові кошти та їх еквіваленти на початку року		897 031	629 127
56	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	4	1 561 571	897 031

АУДИТОРСЬКИЙ ВИСНОВОК незалежної аудиторської фірми «Консультант-2» за наслідками аудиту фінансової звітності АБ «Експрес-Банк» за 2010 рік

Нами була проведена аудиторська перевірка річних фінансових звітів АБ «Експрес-Банк» (надалі–Банк) ,що додаються, які включають баланс, звіт про фінансові результати, звіт про власний капітал, звіт про рух грошових коштів, опис основних важливих аспектів облікової політики та інші пояснювальні примітки до фінансової звітності за рік станом на кінець дня 31 грудня 2010 р..

Відповідальність управлінського персоналу

Управлінський персонал несе відповідальність за складання та достовірне подання цієї фінансової звітності у відповідності з порядком ведення бухгалтерського обліку в банках України та відповідно до Міжнародних стандартів фінансової звітності та за такий внутрішній контроль, який управлінський персонал визначає потрібним для того, щоб забезпечити скдання фінансової звітності, що не містить суттєвих викривлень внаслідок шахрайства або помилок.

Відповідальність аудитора.

Відповідальністю аудитора є висловлення думки щодо цієї фінансової звітності на основі результатів нашого аудиту. Ми провели аудит відповідно до Міжнародних стандартів аудиту. Ці стандарти вимагають від нас дотримання відповідних етичних вимог, а також планування й виконання аудиту для отримання достатньої впевненості, що фінансова звітність не містить суттєвих викривлень. Аудит передбачає виконання аудиторських процедур для отримання аудиторських доказів щодо сум і розкриттів у фінансовій звітності. Вибір процедур залежить від судження аудитора, включаючи оцінку ризиків суттєвих викривлень фінансової звітності внаслідок шахрайства або помилок. Виконуючи оцінку цих ризиків, аудитор розглядає заходи внутрішнього контролю, що стосуються складання та достовірного подання фінансової звітності, з метою розробки аудиторських процедур, які відповідають обставинам, а не з метою висловлення думки щодо ефективності внутрішнього контролю суб'єкта господарювання. Аудит включає також оцінку відповідності використаної облікової політики, прийнятність облікових оцінок, здійснених управлінським персоналом та загального подання фінансової звітності.

Ми вважаємо, що отримали достатні і прийнятні аудиторські докази для висловлення нашої думки.

Висновок

Результат перевірки дає підставу стверджувати, що фінансові звіти справедливо й достовірно, в усіх суттєвих аспектах, відображають фінансовий стан Банку на кінець дня 31.12.2010р., а також результати його діяльності та рух грошових коштів за рік, що закінчився, відповідно до Міжнародних стандартів фінансової зітності, законодавства України та нормативно-правових актів Національного Банку України та вважаємо висновок про достовірність річної фінансової звітності про діяльність АБ «Експрес-Банк» за 2010 рік безумовно-позитивним.

Пояснювальний параграф

Не вносячи додаткових застережень до цього висновку,звертаємо увагу на те, що в Україні існує невпевненість щодо можливого майбутнього напрямку внутрішньої економічної політики та змін в нормативно-правовій базі.

Ми не маємо змоги передбачити можливі майбутні зміни у цих умовах та їх вплив на фінансовий стан Банку.

м. Київ, 20.04.2011 р.
Директор-аудитор
(сертифікат Аудиторської Палати
України №0074 до 16.01.2015р;
свідоцтво НБУ про внесення в реєстр
аудиторів банків № 0000032 до 16.01.2015р) Герасимович І.А.

Примітка 30. Потенційні зобов'язання банку

а) Розгляд справ у суді

1.Справа за позовом Пачковського С.І. до АБ „Експрес-Банк" (як співвідповідача) про визнання договору іпотеки та поруки припиненими та визнання частково не чинними умов договору про відкриття кредитної лінії. Ціна позову: 14 420 000,00 грн. Рішенням Печерського районного суду м. Києва від 16.08.2010 р.позов задоволено повністю. Рішенням Апеляційного суду м. Києва від 08.12.2010 р. в задоволенні позовної заяви відмовлено повністю. Рішення Апеляційного суду м. Києва оскаржується у Вищому спеціалізованому суді з розгляду цивільних і кримінальних справ.
2.Справа за позовом Пачковського С.І. до АБ „Експрес-Банк" про захист прав споживачів, визнання недійсним договору про відкриття кредитної лінії, договору іпотеки, відшкодування завданих збитків і моральної шкоди.. Ціна позову: 252 742 482,00 грн. Рішення по справі ще не прийняте.
3 Справа за позовом Зленко О.А. до АБ «Експрес-Банк» про визнання кредитного договору недійсним та зобов'язання виключити з реєстру іпотеки заборон запис на відчуження нерухомого майна (позов третьої особи у справі, зазначеній у п.2). Рішення по справі ще не прийняте.
4.Справа за позовом ДАП „Львівські авіалінії " до АБ „Експрес-Банк" про визнання недійсним іпотечного договору. Рішенням Господарського суду м. Києва від 17.11.2010 р. позов задоволено повністю. Рішення в законну силу не вступило, оскільки оскаржується до Київського апеляційного господарського суду.
5.Справа за позовом Зленко О.А. до АБ «Експрес-Банк» (як співвідповідача) про визнання недійсним кредитного договору (позов третьої особи у справі за позовом АБ «Експрес-Банк» до ПП «Лекс» та його поручителів про стягнення заборгованості). Рішення по справі ще не прийнято.
6.Справа за позовом Пачковського С.І. до АБ «Експрес-Банк» про визнання недійсним кредитного договору (зустрічний позов у справі за позовом АБ «Експрес-Банк» до Пачковського С.І. про звернення стягнення на предмет іпотеки). Рішення по справі ще не прийнято.
7.Справа за позовом ТОВ «Верес» до АБ «Експрес-Банк» (як співвідповідача) про визнання недійсним кредитного договору. Ухвалою Печерського районного суду м. Києва від 21.10.2010 р. позов залишено без розгляду. Ухвала оскаржується в апеляційному порядку.
8.Справа за позовом Пачковського С.І. до АБ «Експрес-Банк» про визнання недійсним договору іпотеки. Ціна позову 5 042 647,00 грн. Рішення по справі ще не прийнято.
9.Справа за позовом прокурора Черняхівського району в інтересах Черняхівського територіального медичного об'єднання до АБ «Експрес-Банк» про стягнення коштів. Ціна позову 1 075,10 грн. Рішення по справі ще не прийнято.
10.Справа за позовом Пачковського С.І. до АБ «Експрес-Банк» про визнання недійсним договору іпотеки та усунення перешкод у здійсненні прав власності. Рішення по справі ще не прийнято.
11.Справа за позовом Пачковського С.І. до АБ «Експрес-Банк» про визнання недійсним договору іпотеки. Ціна позову 14 718 402,00 грн. Рішення по справі ще не прийнято.
12.Справа за позовом ТОВ «Верес» до АБ «Експрес-Банк» про розірвання договору поруки. Ухвалою Солом'янського районного суду м. Києва провадження по справі закрито.
13.Справа за позовом Блюса Г.В. до АБ «Експрес-Банк» про визнання недійсним кредитного договор та договорів, укладених в його забезпечення (зустрічний позов у справі за позовом АБ «Експрес-Банк» до Блюса Г.В. та його поручителів про стягнення заборгованості). Рішенням Печерського суду м.Києва від 17.08.2010 р. в задоволенні позову відмовлено.
14.Справа за позовом Кошарного А.М. до АБ «Експрес-Банк» (як співвідповідача) про визнання недійсним договору поруки (зустрічний позов у справі за позовом АБ «Експрес-Банк» до Блюса Г.В. та його поручителів про стягнення заборгованості). Ціна позову 794 252,00 грн. Рішенням Печерського районного суду м. Києва від 17.08.2010 р. позов задоволено.
15. Справа за позовом Савченко О.З. до АБ «Експрес-Банк» про визнання недійсним кредитного договору. Ухвалою Солом'янського районного суду м. Києва від 06.12.2010 р. позов залишено без розгляду.
16.Справа за позовом Сухиненко М.М. до АБ «Експрес-Банк» про повернення банківського вкладу. Ціна позову 800 000,00 дол.США. Позивач відмовився від позову.
17.Справа за позовом Матвієнко Ю.В. до АБ «Експрес-Банк» про визнання недійсним договору поруки. Рішенням Конотопського міськрайонного суду від 29.07.2010 р. в задоволенні позову відмовлено.
18.Справа за позовом Боратинського В.І. до АБ «Експрес-Банк» про визнання недійсним кредитного договору. Ухвалою Жмеринського міськрайонного суду від 09.11.2010 р. позов залишено без розгляду.
19.Справа за позовом Кисельової Ю.В. до АБ «Експрес-Банк» про визнання недійсним іпотечного договору. Рішення по справі ще не прийнято.
20. Справа за позовом Кострийчука І.М. до АБ «Експрес-Банк» про визнання договору поруки недійсним. Станом на 31.12.2010 р. рішення по справі не прийнято.
21.Справа за позовом Фунікова С.О. до АБ „Експрес-Банк" (як співвідповідача) про стягнення спричинених матеріальних збитків та моральної шкоди в ході дорожньо-транспортної пригоди.. Ціна позову: 29 668,00 грн.В ході судового розгляду справи Позивач подав заяву про відмову від позову, в частині стягнення моральної шкоди, яка була задоволена Дергачівським районним судом Харківської області. Матеріальні збитки виплачені 19.02.2010 р. страховою фірмою АТ «УПСК»..
22.Справа за позовом Фунікова О.О. до АБ „Експрес-Банк" (як співвідповідача) про стягнення спричинених матеріальних збитків та моральної шкоди в ході дорожньо-транспортної пригоди.. Ціна позову: 55 000,00 грн. В ході судовогоо розгляду справи Позивач подав заяву про відмову від позову, в частині стягнення з банку моральної шкоди, яка була задоволена Дергачівським районним судом Харківської області. 02.12.2010 р. сума матеріальних збитків виплачена страховою фірмою АТ «УПСК».
23. Справа за позовом Супрун В.М. (інспектор відділу захисту інтересів банку Харківської філії АБ «Експрес-Банк») про визнання дисциплінарного стягнення необгрунтованим, визнання недійсним пункту наказу про застосування дисциплінарного стягнення, про захист честі, гідності і ділової репутації та відшкодування моральної шкоди. В ході судового розгляду справи Позивач подав заяву про залишення позову без розгляду. Ухвалою Ленінського районного суду м. Харкова від 22.10.2010 р. позовна заява залишена без розгляду.
24. Справа за позовом Есіпенко І.І. до АБ «Експрес-Банк» про відшкодування матеріальної шкоди, яка виникла при ДТП. Ціна позову 3 615,78 грн. 05.05.2010 р. Позивач Есіпенко І.І. помер. Провадження по справі призупинено.
25. Справа за позовом Соболевої О.В. до АБ «Експрес-Банк» про визнання недійсним кредитного договору. 21.12.2010 р. Керченський міський суд прийняв рішення в задоволенні зустрічного позову Соболевої О.В. відмовити. Рішення оскаржується в апеляційному порядку.
26.Справа за позовом Полікарпової І.О., Палікян Д.А. (доньки, 08.12.2007р.н.) до АБ «Експрес-Банк» про захист житлових прав. Рішенням Керчинського міського суду від 07.04.2010 р. в задоволені позову відмовлено. 25.10.2010 р. Верховним судом України відкрито касаційне провадження за касаційною скаргою Полікарпової І.О. на рішення Керченського міського суду від 07.04.2010 р.
27.Справа за позовом Прокурора м. Черкаси (в інтересах Черкаського КПТМ) до АБ «Експрес-Банк» (як співвідповідача) про визнання права власності та виключення із акту опису та арешту. 14.12.2010 р. Господарським судом Черкаської області прийнято рішення про часткове задоволення позову. Рішення оскаржується в апеляційному порядку.
28.Справа за позовом Дев'яткіна М.В. до АБ «Експрес-Банк» про визнання договору про надання споживчого кредиту недійсним. 07.12.2010 р. Керченським міським судом ухвалено об'єднати в одне провадження цивільну справу за позовом Дев'яткіна М.В. до АБ «Експрес-Банк» про визнання споживчого кредиту недійсним та справу за позовом АБ «Експрес-Банк» до Дев'яткіна М.В., Соболєвої В.І., Соболєвої О.В., Соболєвої С.В., ТОВ «Бриг» про витребування суми наданого кредиту та погашення заборгованості. Рішення по справі ще не прийнято.
29.Справа за позовом ФОП Дев'ткіна М.В. до АБ «Експрес-Банк» про визнання недійсним кредитного договору. Рішення по справі ще не прийнято.
30. Справа за позовом Діденко О.І. до АБ «Експрес-Банк»про визнання договору поруки недійсним. Рішення по справі ще не прийнято.
31.Справа за позовом Іонкіна Г.М. до АБ „Експрес-Банк" про стягнення банківського термінового вкладу (депозиту) та моральної шкоди. Ціна позову: 31 965,00 грн. Рішення по справі ще не прийнято.
32.Справа за позовом Сігало О.М. до АБ «Експрес-Банк» про стягнення орендної плати. Ціна позову 81 807,56 грн. Рішення по справі ще не прийнято.
33.Справа за позовом Сігало О.М. до АБ «Експрес-Банк» про стягнення неустойки за користування орендованим приміщенням. Ціна позову 161 805,10 грн. Рішення по справі ще не прийнято.
34.Справа за позовом РВ ФДМУ по Дніпропетровській області до АБ „Експрес-Банк" про стягнення неустойки за договором оренди. Ціна позову: 7 559,85 грн. Рішенням Господарського суду Дніпропетровської області від 23.09.2010 р.позовні вимоги задоволені частково, з АБ «Експрес-Банк» стягнуто 7 005,85 грн. На рішення суду подано апеляційну скаргу, яка була задоволена частково - з АБ «Експрес-Банк» стягнуто неустойку в сумі 3 502,65 грн.
35.Справа за позовом Сігало О.М. до АБ «Експрес-Банк» про зобов'язання прийняти майно з оренди (зустрічний позов). Рішенням суду від 28.10.2010 р. в задоволені позову відмовлено. Рішення оскаржується в апеляційному порядку.
36.Справа за позовом ФОП Валянський С.В. до АБ «Експрес-Банк» про стягнення заборгованості. Ціна позову 16 748,08 грн. Рішення по справі ще не прийнято.
37.Справа за позовом ФОП Гелюта А.П. до АБ «Експрес-Банк» про стягнення заборгованості. Ціна позову 73 756,06 грн. Станом на 31.12.2010 р. рішення по справі не прийнято. 31.01.2011 р. Господарським судом Львівської області прийнято рішення про відхилення позовних вимог ФОП Гелюти А.П.
38.Справа за позовом ФОП Гелюта А.П. до АБ «Експрес-Банк» про стягнення заборгованості. Ціна позову 214 761,26 грн. Господарським судом Львівської області прийнято рішення про стягнення з АБ «Експрес-Банк» 214 761,26 грн. Рішення оскаржується в Львівському Апеляційному господарському суді.
39.Справа за позовом громадянки Марцелюк Н.О. до ТзОВ «Венера» (Відповідач 1) та АБ «Експрес-Банк» (Відповідач 2) про визнання договору купівлі-продажу недійсним. Провадження у справі зупинено до розгляду Рівненським апеляційним господарським судом апеляційних скарг Марцелюк Н.О. на ухвалу господарського суду Рівненської обл. у дані справі від 16.11.2010 р. про припинення провадження у справі в частині позовних вимог до відповідача 2 - фізичної особи Скобух Т.М.
40.Справа за позовом ТОВ «Торгівельна компанія «Кристал» (майновий поручитель позичальника - ТОВ «Торгово-промисловий дім «Кристал») до АБ «Експрес-Банк» про визнання договору застави рухомого майна від 28.10.2005 р. №04-09/39-05 у кількості 70 одиниць заставною вартістю 9 960 000,00 грн. недійсним. Рішення по справі ще не прийнято.

б) можливість виникнення потенційних податкових зобов'язань.

Непередбачених зобов'язань, що пов'язані з виникненням податкових зобов'язань, у 2010 році в банку не було.

в) зобов'язання з капітальних вкладень.

Таблиця 30.1. Зобов'язання з капітальних вкладень

Ряд.	Найменування кореспондента	Контракт	Зміст	Звітний 2010 рік	Попередній 2009 рік
1	ТОВ «Реноме-Смарт»	323-ВБР від 07.12.09	Розроблення ПЗ «Серверний модуль WebTicket», «Клієнт WebTicket»	-	9
	Усього			-	9

г) зобов'язання оперативного лізингу (оренди).

Таблиця 30.2 Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

Рядок	Найменування статті	Звітний 2010 рік	Попередній 2009 рік
1	До 1 року	6 971	12 489
2	Від 1 до 5 років	22 462	31 321
3	Понад 5 років	252	2 321
Усього		29 685	46 131

АБ „Експрес-Банк" не має невідмовних угод по суборенді.

Примітка «Рахунки довірчого управління» не заповнюється у зв'яку з відсутністю данних

Фінансова звітність за 2010 рік у повному складі та аудиторський висновок розміщені на власній сторінці мережі Інтернет **www.expres-bank.ua**

д) зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням

Таблиця 30.3. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

Рядок	Найменування статті	Примітка	Звітний 2010 рік	Попередній 2009 рік
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		39 526	72 362
2	Невикористані кредитні лінії		175 372	9 872
3	Експортні акредитиви		5 085	3 848
4	Імпортні акредитиви		-	-
5	Гарантії видані		16 623	1 754
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням	15	(1 570)	(159)
7	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		235 036	87 677

Непередбачених зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням, у 2010 році в банку не було

е) активи, надані в заставу, та активи в заставі, щодо яких передбачені обмеження, пов'язані з володінням, користуванням та розпорядженням ними

Активів, наданих в заставу, на кінець дня 31.12.2010 року у банку не було. Надані в заставу майнові права на міжбанківські кредити на суму 798 тис. грн., щодо яких передбачені обмеження в розпорядженні ними до виконання зобов'язань по міжбанківським договорам згідно договорів застави.

Заступник Голови правління АБ "Експрес-Банк" **Штокало О.С.**
Головний бухгалтер **Кобко Р.П.**

Річна фінансова звітність
АТ «РЕГІОН-БАНК»
за 2010 рік

61002,м.Харків, вул.Дарвіна,4
Банківська ліцензія №32 , від 25.06.2009р.
Тел. (057) 706–31–01

Баланс

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	67821	43991
4	Кошти в інших банках	5	33434	13447
5	Кредити та заборгованість клієнтів	6	198855	178075
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		135	642
13	Основні засоби та нематеріальні активи	9	16339	12384
14	Інші фінансові активи	10	127	104
15	Інші активи	11	4975	424
17	**Усього активів**		**321686**	**249067**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
18	Кошти банків	12	43308	32861
19	Кошти клієнтів	13	201406	145028
23	Відстрочені податкові зобов'язання	24	1723	2120
24	Резерви за зобов'язаннями	14	0	4
25	Інші фінансові зобов'язання	15	341	822
26	Інші зобов'язання	16	378	295
27	Субординований борг	17	7000	7000
29	**Усього зобов'язань**		**254156**	**188130**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
30	Статутний капітал	18	42374	36322
31	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		16299	16457
32	Резервні та інші фонди банку	19	8857	8158
33	**Усього власного капіталу**		**67530**	**60937**
34	**Усього пасивів**		**321686**	**249067**

Звіт про фінансові результати

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід/ (Чисті процентні витрати)		17779	17136
1,1	Процентні доходи	20	42689	37985
1,2	Процентні витрати	20	(24910)	(20849)
2	Комісійні доходи	21	7288	7247
3	Комісійні витрати	21	(1058)	(1543)
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		1514	1280
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		(17)	(367)
12	Резерв під заборгованість за кредитами	5,6	(2193)	(2530)
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	8	7	(1)
16	Резерви за зобов'язаннями	14	4	138
17	Інші операційні доходи	22	312	218
19	Адміністративні та інші операційні витрати	23	(22984)	(20212)
21	Прибуток/(збиток) до оподаткування	24	652	1366
22	Витрати на податок на прибуток	24	(111)	(568)
23	Прибуток/(збиток) після оподаткування		541	798
24	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	25	0	(2)
25	Чистий прибуток/(збиток)		541	796
26	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	26	0,69	1,08
27	Скоригований чистий прибуток/ (збиток) на одну просту акцію	26	0,69	1,08

Звіт про власний капітал

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Належить акціонерам банку: статутний капітал	резервні та інші фонди банку (примітка 19)	нерозподілений прибуток	усього	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7	8
1	Залишок на 1 січня попереднього року		36322	7751	15947	60020	60020
3	Скоригований залишок на 1 січня попереднього року		36322	7751	15947	60020	60020
5	Основні засоби та нематеріальні активи:		0	153	8	161	161
5,1	Результат переоцінки	9	0	161	0	161	161
5,2	Реалізований результат переоцінки	19	0	(8)	8	0	0
8	Розподіл прибутку до резервних фондів	19	0	294	(294)	0	0
9	Відстрочені податки	24	0	(40)	0	(40)	(40)
10	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		0	407	(286)	121	121
11	Прибуток/(збиток) за рік		0	0	796	796	796
12	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		0	407	510	917	917
16	Залишок на кінець дня 31 грудня попереднього року (залишок на 1 січня звітного року)		36322	8158	16457	60937	60937
17	Скоригований залишок на початок звітного року		36322	8158	16457	60937	60937
19	Основні засоби та нематеріальні активи:		0	(97)	97	0	0
19,2	Реалізований результат переоцінки	19	0	(97)	97	0	0
22	Розподіл прибутку до резервних фондів	19	0	796	(796)	0	0
24	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		0	699	(699)	0	0
25	Прибуток/збиток за рік		0	0	541	541	541
26	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		0	699	(158)	541	541
27	Емісія акцій	18	6052	0	0	6052	6052
30	**Залишок на кінець дня 31 грудня звітного року**		**42374**	**8857**	**16299**	**67530**	**67530**

Залишку за рахунком 3630 та внесків за незареєстрованим статутним капіталом немає.

Сума (сальдо) нарахованих доходів (витрат) і неотриманих (сплачених), яка є складовою частиною залишку балансових рахунків 5030, 5040 станом на кінець дня 31 грудня 2010 року складає 2593 тис.грн.

Звіт про рух грошових коштів (непрямий метод)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	**Чистий прибуток/ (збиток) за рік**	**19**	**541**	**796**
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/ (збитку) до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація	9,23	1182	925
3	Чисте збільшення/ (зменшення) резервів за активами		2182	2404
4	Нараховані доходи	4,5,6	(2656)	(4442)
5	Нараховані витрати	13	1739	(1550)
7	Нарахований та відстрочений податок	24	111	(481)
8	Прибуток/(збиток) від продажу інвестицій	22	(9)	(11)
11	Інший рух коштів, що не є грошовим		0	(186)
12	**Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань**		**3090**	**(2545)**
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках	4, 5	(20701)	3051
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам	5,6	(20313)	19823
17	Чистий (приріст)/ зниження за іншими фінансовими активами	10	(23)	130
18	Чистий (приріст)/ зниження за іншими активами	11	(4551)	98
19	Чистий (приріст)/ зниження за коштами інших банків	12	10447	(4226)
20	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів	13	54639	(22323)
22	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями	15	(481)	260
23	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання	16	83	38
24	**Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/ (використані в операційній діяльності)**		**22190**	**(5694)**
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	0	(477)
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	0	477
29	Придбання основних засобів	9	(4818)	(2213)
30	Дохід від реалізації основних засобів	9	21	885
38	Придбання нематеріальних активів	9	(327)	(51)
40	**Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/(використані в інвестиційній діяльності)**		**(5124)**	**(1379)**
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
43	Отримання субординованого боргу	17	0	7000
45	Емісія звичайних акцій	18	6052	0
52	**Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)**		**6052**	**7000**
53	**Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти**		**0**	**281**
54	**Чистий приплив (відплив) грошових коштів та їх еквівалентів**		**23118**	**208**
55	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		42733	42525
56	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	1, 4	65851	42733

Примітка 30. Потенційні зобов'язання банку

а) Розгляд справ у суді

Банком ведеться претензійно-позовна робота щодо стягнення заборгованності за кредитами.

За результатами розгляду позовів та виконавчих проваджень до боржників банку за кредитами у 2010 році було погашено заборгованність на суму екв.8183 тис.грн.

Протягом 2010 року до Банку не надходили будь які позови з майновими вимогами.

б) Можливість виникнення потенційних податкових зобов"язань

Керівництво вважає, що при оцінці податкових зобов"язань або податкових витрат, Банк дотримався всіх законодавчих та нормативних актів стосовно оподаткування. Всі передбачені законодавством податки та збори були нараховані та сплачені до бюджетів та спеціальних фондів.

Діяльність Банку та його фінансовий стан і надалі будуть зазнавати впливу застосування існуючих та майбутніх законодавчих та нормативних актів. Керівництво Банку вважає, що такі непередбачені обставини не будуть мати на Банк більшого впливу, ніж на інші подібні підприємства в Україні.

в) Зобов"язання з капітальних вкладень

Контрактних зобов"язань, пов"язаних із придбанням основних засобів та нематеріальних активів Банк не має.

г) Зобов'язання оперативного лізингу (оренди)

Таблиця 30.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

Рядок	Найменування статті	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4
1	До 1 року	48	1990
2	Від 1 до 5 років	15783	1140
3	Понад 5 років	22	27
4	Усього	15853	3157

Невідмовних угод про суборенду на звітну дату Банком не укладалось.

ґ) Зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням

Зобов'язання що пов'язані з кредитуванням, являють собою невикористані суми, призначені для кредитування у формі кредитів, кредитних ліній та гарантій. Авальовані векселі - це зобов'язання банку по векселям, емітованими клієнтами банку. Непередбачені зобов'язання Банку складались з сум зобов'язань за невикористаними кредитними лініями та овердрафтами в межах встановлених лімітів, та виданих Банком гарантій по зобов'язаннях клієнтів банку. Зобов'язання Банку за невикористаними лімітами по кредитним лініям та овердрафтам в межах встановлених, згідно умов укладених кредитних договорів, обліковувались на позабалансових рахунках 9129 та формувався відповідний резерв на рахунку 3690. Надані Банком гарантії обліковувались на позабалансових рахунках 9020 та визнавалась зобов'язанням до закінчення терміну дії гарантії або при поверненні її оригіналу.

Таким чином, списання з балансу фінансових зобов'язань відбувалось після їх виконання, анулювання або закінчення терміну дії. Для покриття ризиків за операціями по наданню гарантій банком формувався відповідний резерв на рахунку 3690. На кінець звітного року резерв за зобов`язаннями з кредитування зменшився внаслідок достатності забезпечення за кредитними операціями.

Таблиця 30.2. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
2	Невикористані кредитні лінії		37674	15963
5	Інші акредитиви		116	0
6	Гарантії видані		1502	1538
7	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням	14	0	(4)
8	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		39292	17497

д) активи, надані в заставу, та активи в заставі, щодо яких передбачені обмеження, пов'язані з володінням, користуванням та розпорядженням ними

Таблиця 30.3. Активи, надані в заставу

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік: активи, надані в заставу	Звітний рік: забезпечене зобов'язання	Попередній рік: активи, надані в заставу	Попередній рік: забезпечене зобов'язання
1	2	3	4	5	6	7
5	Основні засоби	9	0	0	4228	1195
6	Майнові права на інші об'єкти застави	11	62493	33447	85075	24805
7	Усього		62493	33447	89303	26007

За звітний рік у рядку 6 ст.4 "Майнові права на інші об`єкти застави" відображена вартість активів, що надані в забезпечення по договорам міжбанківських кредитів.

Примітка "Рахунки довірчого управління" (додаток 10) не заповнюється у зв"язку з відсутністю даних.

Річна фінансова звітність АТ "РЕГІОН-БАНК" у повному обсязі та аудиторський висновок розміщені на сайті АТ "РЕГІОН-БАНК" www.region-bank.com.ua.

Річна фінансова звітність банку перевірена та її достовірність підтверджена ТОВ аудиторська фірма "ПКФ Аудит-фінанси" (свідоцтво про внесення в Реєстр суб'єктів аудиторської діяльності від 26.10.2006р. за № 3886, яке чинне до 26.10.2011 року).

"Голова Правління — Рогинський В.О.
Головний бухгалтер — Дмитрієнко О.М."

Центральний районний суд м. Миколаєва повідомляє, що розгляд цивільної справи № 1297/11 за позовом Вацлюк А. А. до Степанової Н. О. про визнання договору купівлі-продажу дійсним відкладено на 06.06.2011 року на 14-00 год.

Відповідачу Степановій Наталі Олександрівні необхідно з'явитися у судове засідання, яке відбудеться у приміщенні Центрального районного суду м. Миколаєва, що знаходиться за адресою: м. Миколаїв, вул. Потьомкінська, 49 (каб. 20), з документами що посвідчують особу.

Роз'яснюємо, що у разі неявки у судове зсідання без поважних причин або не повідомлення суду про причини неявки справу буде розглянуто за вашої відсутності на підставі наявних у справі доказів.

Додатково роз'яснюємо, що відповідно до ч. 9 ст. 74 ЦПК України з опублікуванням оголошення про виклик відповідачі вважаються повідомленими про час і місце судового розгляду.

Суддя Гречана С. І.

Ліквідаційна комісія **ЗАТ «Укренергочермет»** повідомляє, що проводиться виплата кредиторської заборгованості другої черги (зарплата). Звертатись (0564) 26-23-63 з 9.00 до 18.00 робочі дні.

Постановою господарського суду Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157) від 26.04.2011 р. № 45/36 визнано банкрутом Товариство з обмеженою відповідальністю «ФЛОКС» ЄДРПОУ 32036703, що зареєстровано за адресою: 83086, м. Донецьк, вул. Артема, б.45 та відкрито ліквідаційну процедуру.

Статутні документи, печатки та штампи підприємства — банкрута вважати недійсними.

Ліквідатором по справі призначено ініціюючого кредитора — Товариство з обмеженою відповідальністю «ОЛІМП» (83015, м. Донецьк, пр. Миру, б. 13, ЄДРПОУ 24644481, директор Булгаков Олексій Іванович). Заяви кредиторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Постановою Господарського суду Чернігівської області (14000, м. Чернігів, проспект Миру, 20) від 12.05.2011 року у справі № 21/28б Приватне підприємство «Рембудмонтаж» (17500, м. Прилуки, Чернігівська область, вул. Земська, 68/3) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Стук Ірину Михайлівну (ліцензія Державного департаменту з питань банкрутства, серії АГ № 594782 від 30.03.2011 року, 14008, м. Чернігів, пров. Нахімова, 50, ідент. номер 2432714642).

Заяви кредиторів приймаються Господарським судом та ліквідатором протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Ухвалою господарського суду Харківської області від 06.05.2011 р. порушено провадження по справі № 5023/3427/11 про визнання банкрутом ЗАТ "Теплоелектроцентраль-3" (61036, м. Харків, вул. Енергетична, 3, код за ЄДРПОУ 30657701, п/р 2600602314663 у ПАТ " АКБ "Базис" м. Харків, МФО 351760).

Ухвалою господарського суду Харківської області від 18.05.2011 р. по справі № 5023/3427/11 введено процедуру розпорядження майном боржника.

Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Кот Тетяну Вікторівну (ліцензія АВ № 498999 від 17.11.2009 р., м. Харків, пр. Московський, 97, кв. 83).

Заяви та претензії кредиторів приймаються протягом тридцяти днів від публікації оголошення.

РІЧНА ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ ПАТ «АКЦІОНЕРНИЙ БАНК «УКООПСПІЛКА» за 2010 рік

Баланс за 31 грудня 2010 р. (на кінець дня)

(тис.грн.)

Ря-док	Найменування статті	Примітки	За 2010 рік	За 2009 рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	23877	25683
2	Торгові цінні папери		-	-
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
4	Кошти в інших банках	5	3977	4950
5	Кредити та заборгованість клієнтів	6	168918	122927
6	Цінні папери в портфелі банку на продаж	7	-	-
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення		-	-
8	Інвестиційна нерухомість		-	-
9	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		291	713
10	Відстрочений податковий актив	23	1341	661
11	Гудвіл		-	
12	Основні засоби та нематеріальні активи	8	57835	55717
13	Інші фінансові активи	9	42	47
14	Інші активи	10	286	327
15	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття		-	-
16	**Усього активів**	**26**	**256567**	**211025**
17	Кошти банків	11	3987	-
18	Кошти клієнтів	12, 27	143432	103206
19	Боргові цінні папери, емітовані банком		-	-
20	Інші залучені кошти		-	-
21	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		154	-
22	Відстрочені податкові зобов'язання	23, 26	14587	14628
23	Резерви за зобов'язаннями	13	5	27
24	Інші фінансові зобов'язання	14, 27	318	5335
25	Інші зобов'язання	15	43	65
26	Субординований борг	16,27	-	1200
27	Зобов'язання, що пов'язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу (чи групами вибуття)		-	-
28	**Усього зобов'язань**		**162526**	**124461**
29	Статутний капітал	17	42626	37050
30	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		20	620
31	Резервні та інші фонди банку	18	51395	48894
32	Чисті активи, що належать акціонерам (учасникам) банку		94041	86564
33	**Усього пасивів**		**256567**	**211025**

Звіт про фінансові результати за 2010 рік

(тис.грн.)

Ря-док	Найменування статті	Примітки	За 2010 рік	За 2009 рік
1	2	3	4	5
1	**Чистий процентний дохід/ (Чисті процентні витрати)**		**11613**	**12754**
1.1	Процентні доходи	19	21997	24298
1.2	Процентні витрати	19	(10384)	(11544)
2	Комісійні доходи	20	4893	5299
3	Комісійні витрати	20	(2483)	(1487)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку			-
5	Результат від операцій з хеджування			-
6	Рез.від переоц. інших фін. інструментів, що облік. за справед. вартістю з визнанням результату переоцінки у фін. результатах			-
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		2983	1517
8	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фін. активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова	5, 6		-
9	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова	11, 12		-
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості			-
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		(102)	192
12	Резерв під заборгованість за кредитами	5, 6	(746)	(936)
13	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	7		-
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж	7		-
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення			-
16	Резерви за зобов'язаннями	13, 28	22	(4)
17	Інші операційні доходи	21	192	139
18	Доходи/(витрати) від дострокового погашення заборгованості	11, 12		-
19	Адміністративні та інші операційні витрати	22	(17034)	(16382)
20	Прибуток/(збиток) до оподаткування		(662)	1092
21	Витрати на податок на прибуток	23	682	(472)
22	Прибуток/(збиток) після оподаткування		20	620
23	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу			-
24	**Чистий прибуток/(збиток)**		**20**	**620**
25	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	24	0,000005	0,0002
26	Скоригований чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	24, 25	0,000005	0,0002

Звіт про власний капітал за 2010 рік

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування статті	Примітки	Належить акціонерам материнського банку: статутний капітал	резервні та інші фонди банку	нерозподі-лений прибуток	усього	Частка меншості	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	**Залишок на 1 січня 2009 року**		**35130**	**42822**	**6936**	**84888**	**-**	**84888**
2	Вплив переходу на новіта/або перегл. стандарти і тлум., що забезп. контекст, у якому слід читати стандарти	3						
3	**Скоригований залишок на 1 січня 2009 року**		**35130**	**42822**	**6936**	**84888**	**-**	**84888**
4	Цін.папери в портфелі банку на продаж:		-	-	-	-	-	-
4.1	Результат переоц. до їх справ. вартості	7	-	-	-	-	-	-
4.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	7	-	-	-	-	-	-
5	Основні засоби та нематеріальні активи:		-	(1153)	-	(1153)	-	(1153)
5.1	Результат переоцінки	8		(1153)		(1153)		(1153)
5.2	Реалізований результат переоцінки	8	-	-	-	-	-	-
6	Результат переоцінки за опер. хеджування		-	-	-	-	-	-
7	Накоп. курсові різниці	18	-	-	-	-	-	-
8	Відстрочені податки	23	-	289	-	289	-	289
9	Чист.дохід/(збиток), що изн.безпосередньо у складі влас. капіталу			(864)	-	(864)	-	(864)
10	Розподіл прибутку до резервних фондів		-	6936	(6936)	-	-	-
11	Прибуток за рік		-		620	620	-	620
12	**Усього доходів/(збит-ків), що визнані за рік**		**-**	**6072**	**(6316)**	**(244)**	**-**	**(244)**
13	Емісія акцій	17	2000	-	-	2000	-	2000
14	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		(80)	-	-	(80)	-	(80)
14.1	Викуплені	17	(80)	-	-	(80)	-	(80)
14.2	Продаж	17						
14.3	Анулювання	17	-	-	-	-	-	-
15	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати	25	-	-	-	-	-	-
16	**Залишок на кінець дня 31 грудня 2009 року (залишок на 1 січня 2010 року)**		**37050**	**48894**	**620**	**86564**	**-**	**86564**
17	**Скоригований залишок на початок 2010 року**		**37050**	**48894**	**620**	**86564**	**-**	**86564**
17.1	Коригування							
	Зміна обл. політики		-	-	-	-	-	-
17.2	Випр. помилок		-	-	-	-	-	-
18	ЦП в портфелі банку на продаж:		-	-	-	-	-	-
18.1	Результат переоц.до їх справед. вартості	7	-	-	-	-	-	-
18.2	Продаж або втрати від зенш. корисності	7	-	-	-	-	-	-
19	Основні засоби та немат активи:		-	2509	-	2509	-	2509
19.1	Резул.переоцінки	8	-	2509	-	2509	-	2509
19.2	Реалізов.результат переоцінки	8	-	-	-	-	-	-
20	Резул. переоцінки за операц. хеджування		-	-	-	-	-	-
21	Накоп.курсові різниці	18	-	-	-	-	-	-
22	Відстрочені податки	23	-	(628)	-	(628)	-	(628)
23	Чистий дохід що визн. безпосередньо у складі власн. капіталу		-				-	
24	Розподіл прибутку до резервних фондів			620	(620)			
25	Прибуток/збиток за рік		-		20	20		20
25	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		-	2501	(600)	1901	-	1901
25	**Емісія акцій**	**17**	**5000**			**5000**	**-**	**5000**
26	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		576			576		576
26.1	Викуплені	17						
26.2	Продаж	17	576	-	-	576	-	576
26.3	Анулювання	17	-	-	-	-	-	-
27	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати	25	-	-	-	-	-	-
28	**Залишок на кінець дня 31 грудня 2010 року**		**42626**	**51395**	**20**	**94041**	**-**	**94041**

Звіт про рух грошових коштів за станом на 31 грудня 2010 року (на кінець дня) (непрямий метод)

(тис.грн.)

Ря-док	Найменування статті	Примітки	За 2010 рік	За 2009 рік
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	**Чистий прибуток/(збиток) за рік**		**20**	**620**
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/(збитку) до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація	8	1082	1147
3	Чисте збільшення/(зменшення) резервів за активами		672	(940)
4	Нараховані доходи		2897	(3076)
5	Нараховані витрати		(323)	(391)
6	Торговельний результат		-	-
7	Нарахований та відстрочений податок		(1349)	(571)
8	Прибуток/(збиток) від продажу інвестицій		-	-
9	Прибуток від інвестицій в асоційовані компанії		-	-
10	Аморт/ дисконту і премії фінансових інструментів		-	-
11	Інший рух коштів, що не є грошовим		788	1755
12	**Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань**		**3787**	**(1456)**
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
13	Чист.(приріст)/зниження за торг. цін. паперами		-	-
14	Чистий (приріст)/зниж, за іншими фінан. активами, що відображаються за правед.вартістю з визнанням переоц. через прибутки/збитки		-	-
15	Чистий (приріст)/зниж.за коштами в ін. банках	5	965	(4950)
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам		(49631)	19300
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		(5)	116
18	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами		(41)	(262)
19	Чистий (приріст)/зниження за коштами ін. банків		3982	-
20	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів		40549	(4784)
21	Чистий (приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком		-	-
22	Чистий (приріст)/зниження за ін. фінансовими зобов'язаннями		(5017)	4971
23	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання		(22)	(2004)
24	**Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/ (використані в операційній діяльності)**		**(5433)**	**10931**
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	-	-
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	-	-
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення		-	-
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення		-	-
29	Придбання основних засобів	8	(727)	(116)
30	Дохід від реалізації основних засобів	8	7	1
31	Дивіденди отримані			
32	Придбання інвестиційної нерухомості		-	-
33	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості		-	-
34	Придбання нематеріальних активів	8	(21)	(55)
35	Дохід від вибуття нематеріальних активів	8		-
36	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/(використані в інвестиційній діяльності)		(741)	(170)
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
37	Отримані інші залучені кошти		-	-
38	Повернення інших залучених коштів		-	-
39	Отримання субординованого боргу	16	-	-
40	Погашення субординованого боргу	16	(1200)	-
41	Емісія звичайних акцій	17	5000	2000
42	Емісія привілейованих акцій	17	-	-
43	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій	17, 18	-	-
44	Викуп власних акцій	17		(80)
45	Продаж власних акцій	17	576	
46	Дивіденди виплачені	17	-	-
47	Інші виплати акціонерам, окрім дивідендів	17, 18	-	-
48	**Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)**		**4376**	**1920**
49	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти		-	-
50	**Чистий приплив (відплив) грошових коштів та їх еквівалентів**		**(1798)**	**12681**
51	**Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року**		**25492**	**12811**
52	**Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року**	**1, 4**	**23694**	**25492**

Примітка 29. «Потенційні зобов'язання банку»

а) розгляд справ у суді.
За станом на кінець дня 31.12.2010р. справи в суді не розглядаються.

б) можливість виникнення потенційних податкових зобов'язань.
Банк здійснює свою діяльність в Україні та виконує вимоги податкового законодавств України. В українській системі оподаткування наявні численні податки та закони, які часто змінюються та мають різне трактування між державною податковою адміністрацією та між Міністерством фінансів, а також з часом відбувається зміна офіційних тлумачень податкового законодавства. Податкова звітність за рік може бути перевірена податковими органами протягом трьох наступних років, які уповноважені застосовувати значні штрафні санкції та стягувати пеню. Ці фактори створюють в Україні високі податкові ризики.
Керівництво вважає виходячи з його тлумачень податкового законодавства та офіційних роз'яснень, що податкові зобов'язання були належним чином відображені в обліку. Банк не створював резерв по потенційних штрафних санкціях, пов'язаних з оподаткуванням.

в) зобов'язання з капітальних вкладень.
За станом на кінець дня 31.12.2010р. Банк має контрактні зобов'язання із придбанням основних засобів на суму 30тис.грн., контрактні зобов'язання із придбання нематеріальних активів відсутні.

г) зобов'язання оперативного лізингу (оренди).

Аудиторський висновок (звіт)незалежної аудиторської фірми ТОВ "КИЇВАУДИТ"про фінансову звітністьПАТ АБ "УКООПСПІЛКА" станом на кінець дня 31 грудня 2010 року

Акціонерам та Правлінню
ПАТ АБ "УКООПСПІЛКА"
Вступний параграф

ТОВАРИСТВОМ З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ "КИЇВАУДИТ" на підставі договору № 44/10-11 від 5 квітня 2010 року проведений аудит поданої в додатку фінансової звітності ПУБЛІЧНОГО АКЦІОНЕРНОГО ТОВАРИСТВА "АКЦІОНЕРНИЙ БАНК "УКООПСПІЛКА" (в подальшому Банк), яка включає :

1. Загальну інформацію про діяльність банку;
2. Баланс станом на кінець дня 31 грудня 2010 року;
3. Звіт про фінансові результати за 2010 рік;
4. Звіт про рух грошових коштів за 2010 рік;
5. Звіт про власний капітал за 2010 рік;
6. Примітки до звітів за 2010 рік,

Метою аудиторської перевірки фінансової звітності ПУБЛІЧНОГО АКЦІОНЕРНОГО ТОВАРИСТВА "АКЦІОНЕРНИЙ БАНК "УКООПСПІЛКА" станом на кінець дня 31 грудня 2010 року є висловлення думки аудитора про те, чи відповідає підготовлена фінансова звітність у всіх суттєвих аспектах визначеній концептуальній основі фінансової звітності.

Відповідальність управлінського персоналу за фінансову звітність

Управлінський персонал несе відповідальність за складання і достовірне подання цієї фінансової звітності відповідно до Закону України "Про бухгалтерський облік та фінансову звітність в Україні" № 996-XIV від 16.07.1999 р., Національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку, нормативно-правових актів Національного банку України, та за такий внутрішній контроль, який управлінський персонал визначає потрібним для того, щоб забезпечити складання фінансової звітності, що не містить суттєвих викривлень унаслідок шахрайства або помилки.

Відповідальність аудитора

Нашою відповідальністю є висловлення думки щодо цієї фінансової звітності на основі результатів проведеного нами аудиту. Ми провели аудит відповідно до вимог Міжнародних стандартів аудиту. Ці стандарти вимагають від нас дотримання відповідних етичних вимог, а також планування й виконання аудиту для отримання достатньої впевненості в тому, що фінансова звітність не містить суттєвих викривлень.

Аудит передбачає виконання аудиторських процедур для отримання аудиторських доказів щодо сум та розкриттів у фінансовій звітності. Вибір процедур залежить від судження аудитора, включаючи оцінку ризиків суттєвих викривлень фінансової звітності внаслідок шахрайства або помилки. Виконуючи оцінку цих ризиків, аудитор розглядає заходи внутрішнього контролю, що стосуються складання та достовірного подання суб'єктом господарювання фінансової звітності, з метою розробки аудиторських процедур, які відповідають обставинам, а не з метою висловлення думки щодо ефективності внутрішнього контролю суб'єкта господарювання. Аудит включає також оцінку відповідності використаних облікових політик, прийнятність облікових оцінок, виконаних управлінським персоналом, та оцінку загального подання фінансової звітності.

Ми вважаємо, що отримали достатні та відповідні аудиторські докази для висловлення нашої думки.

Підстава для висловлення умовно-позитивної думки

За оцінкою керівництва Банку, інформація стосовно резервів під кредитні ризики у фінансовій звітності подана достовірно. За нашими підрахунками обсяг резервів під нестандартну кредитну заборгованість необхідно збільшити на 208 тис. грн. У разі, якби Банк збільшив резерв на 208 тис.грн., то це призвело б до зменшення фінансового результату та регулятивного капіталу на 208 тис. грн.

Умовно-позитивна думка

На нашу думку, за винятком впливу питань, про які йдеться в параграфі "Підстава для висловлення умовно-позитивної думки", фінансова звітність ПУБЛІЧНОГО АКЦІОНЕРНОГО ТОВАРИСТВА "АКЦІОНЕРНИЙ БАНК "УКООПСПІЛКА", а саме:

1. Загальна інформація про діяльність банку;
2. Баланс станом на кінець дня 31 грудня 2010 року;
3. Звіт про фінансові результати за 2010 рік;
4. Звіт про рух грошових коштів за 2010 рік;
5. Звіт про власний капітал за 2010 рік;
6. Примітки до звітів за 2010 рік,

відображає достовірно, в усіх суттєвих аспектах, фінансовий стан ПУБЛІЧНОГО АКЦІОНЕРНОГО ТОВАРИСТВА "АКЦІОНЕРНИЙ БАНК "УКООПСПІЛКА **станом на 31 грудня 2010 року, його фінансові результати та рух грошових коштів за період з 1 січня 2010 року по 31 грудня 2010 року,** у відповідності до Закону України "Про бухгалтерський облік та фінансову звітність в Україні" № 996-XIV від 16.07.1999 року, Національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку, нормативно-правових актів Національного банку України та облікової політики ПУБЛІЧНОГО АКЦІОНЕРНОГО ТОВАРИСТВА "АКЦІОНЕРНИЙ БАНК "УКООПСПІЛКА.

Пояснювальний параграф

Не вносячи додаткових застережень до цього висновку звертаємо увагу на таке:

1. У фінансовій звітності станом на 31.12.2010 року (примітка 27 "Управління фінансовими ризиками" таблиця 27.8) керівництво Банку розкрило інформацію щодо негативного накопиченого від'ємного ГЕПу терміном до 3 місяців в сумі 25273 тис. грн, та щодо позитивного ГЕПу терміном погашення до 1 року в сумі 8838 тис. грн. Наведені дані свідчать про недостатню збалансованість за строками погашення та розміщення активів і зобов'язань Банку, що на неактивному грошовому ринку може заважати Банку своєчасно виконувати зобов'язання.

Директор ТОВ "КИЇВАУДИТ" Н. І. Іщенко
(Сертифікат аудитора банків № 0026,
Свідоцтво НБУ № 0000023,
Сертифікат аудитора № 005559)

12 квітня 2011 року

Таблиця 29.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	За 2010 рік	За 2009 рік
1	2	3	4
1	До 1 року	559	381
2	Від 1 до 5 років	149	480
3	Понад 5 років	-	-
4	**Усього**	**708**	**861**

За станом на кінець дня 31.12.2010р. Банк не має невідмовних угод щодо про суборенди.

д) зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням.

Зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням включають гарантії , авалі та невикористані кредитні лінії. Сума цих зобов'язань згідно з угодами являє собою вартість під ризиком у тих випадках , коли кошти по угодах будуть повністю використані, та клієнти не виконують своїх зобов'язань, а існуюча застава знеціниться. Гарантії та авалі зазнають такого ж кредитного ризику як і кредити. Основною метою зобов'язань щодо невикористаних кредитних ліній є забезпечення наявності грошових коштів для клієнта на його вимогу, відповідно Банк потенційно зазнає ризик збитку на суму, що дорівнює загальній сумі невикористаних зобов'язань. Одночасно вірогідна сума збитку є меншою, ніж загальна сума невикористаних зобов'язань, оскільки більша частина зобов'язань, пов'язаних з кредитуванням залежить від відповідності клієнтів конкретним стандартам кредитування, та строки дії багатьох цих зобов'язань можуть закінчитися або можуть бути припинені без затребування кредитних ресурсів.

Таблиця 29.2. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		-	-
2	Невикористані кредитні лінії		32420	14263
3	Експортні акредитиви		-	-
4	Імпортні акредитиви		-	-
5	Гарантії видані		565	167
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням	13	5	27
7	**Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву**		**32990**	**14403**

ґ) зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням.

Зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням включають гарантії , авалі та невикористані кредитні лінії. Сума цих зобов'язань згідно з угодами являє собою вартість під ризиком у тих випадках , коли кошти по угодах будуть повністю використані, та клієнти не виконують своїх зобов'язань, а існуюча застава знеціниться. Гарантії та авалі зазнають такого ж кредитного ризику як і кредити. Основною метою зобов'язань щодо невикористаних кредитних ліній є забезпечення наявності грошових коштів для клієнта на його вимогу, відповідно Банк потенційно зазнає ризик збитку на суму, що дорівнює загальній сумі невикористаних зобов'язань. Одночасно вірогідна сума збитку є меншою, ніж загальна сума невикористаних зобов'язань, оскільки більша частина зобов'язань, пов'язаних з кредитуванням залежить від відповідності клієнтів конкретним стандартам кредитування, та строки дії багатьох цих зобов'язань можуть закінчитися або можуть бути припинені без затребування кредитних ресурсів.

Таблиця 29.3. Активи, надані в заставу

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік: активи, надані в заставу	Звітний рік: забезпечене зобов'язання	Попередній рік: активи, надані в заставу	Попередній рік: забезпечене зобов'язання
1	2	3	4	5	6	7
1	Торгові цінні папери		-	-	-	-
2	Цінні папери в портфелі банку на продаж	7,11	-	-	-	-
3	Цінні папери в портфелі банку до погашення		-	-	-	-
4	Основні засоби		-	-	-	-
5	Інші активи	7,11	3981	-	-	-
6	Усього		3981	-	-	-

Банком надано в заставу майнові права на 500 тис.дол. США при отриманні міжбанківського кредиту.

Фінансова звітність ПАТ АБ "УКООПСПІЛКА" в повному обсязі та аудиторський висновок доступні до перегляду на офіційному сайті банку http://www.bankukoopspilka.kiev.ua/

Голова правління Л.В. Кондратенко
Головний бухгалтер Т.В. Мельниченко

Річний звіт ПАТ «Терра Банк» на кінець дня 31 грудня 2010 року

Баланс (з урахуванням впливу інфляції) ПАТ "Терра Банк" на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	265 096	230 412
2	Торгові цінні папери	5	79 466	14 763
3	Кошти в інших банках	6	468 413	146 214
4	Кредити та заборгованість клієнтів	7	417 007	259 602
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	8	139 882	17 050
6	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		250	218
7	Основні засоби та нематеріальні активи	9	64 819	66 855
8	Інші фінансові активи	10	942	675
9	Інші активи	11	2 865	2 223
10	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття	12	12 245	0
11	Усього активів		1 450 985	738 012
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
12	Кошти банків	13	426 231	139 438
13	Кошти клієнтів	14	666 457	459 606
14	Інші залучені кошти	15	34 061	39 481
15	Відстрочені податкові зобов'язання		457	1 657
16	Резерви за зобов'язаннями	16	74	0
17	Інші фінансові зобов'язання	17	582	65
18	Інші зобов'язання	18	327	255
19	Субординований борг	19	56 000	28 000
20	**Усього зобов'язань**		**1 184 189**	**668 502**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
21	Статутний капітал	20	257 141	57 141
22	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)	Звіт про власний капітал	738	(638)
23	Резервні та інші фонди банку	21	8 917	13 007
24	Усього власного капіталу	Звіт про власний капітал	266 796	69 510
25	Усього пасивів		1 450 985	738 012

Голова Правління *К.Є. Шевченко*

Головний бухгалтер *І.О. Любунь*

Звіт про фінансові результати ПАТ "Терра Банк" за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід/ (Чисті процентні витрати)		3 243	9 412
1.1	Процентні доходи	22	67 066	76 677
1.2	Процентні витрати	22	(63 823)	(67 265)
2	Комісійні доходи	23	6 050	8 347
3	Комісійні витрати	23	(717)	(1 398)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку		46 373	5 627
5	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		1 322	(557)
6	Результат від торгівлі іноземною валютою		3670	22 666
7	Результат від переоцінки іноземної валюти		(813)	(1 995)
8	Резерв під заборгованість за кредитами	6,7	(32 402)	(5 763)
9	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	8	(1 947)	(2 160)
10	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж	8	15 024	3 441
11	Резерви за зобов'язаннями	16, 31	(74)	0
12	Інші операційні доходи	24	551	545
13	Адміністративні та інші операційні витрати	25	(40 107)	(40 301)
14	Прибуток/(збиток) до оподаткування		173	(2 136)
15	Витрати на податок на прибуток	26	(25)	1 498
16	Прибуток/(збиток) після оподаткування		148	(638)
17	Чистий прибуток/(збиток)		148	(638)
18	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	27	1,79	(12,81)
19	Скоригований чистий прибуток/ (збиток) на одну просту акцію	27	1,79	(12,81)

Голова Правління *К.Є. Шевченко*

Головний бухгалтер *І.О. Любунь*

Звіт про рух грошових коштів за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року ПАТ "Терра Банк"

Непрямий метод (тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки 2010 рік	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Чистий прибуток/(збиток) за рік	Звіт про фінансові результати	148	(638)
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/(збитку) до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація	Звіт про фінансові результати, примітка 9	2 287	2 296
3	Чисте збільшення/(зменшення) резервів за активами	Звіт про фінансові результати	34 423	8 029
4	Нараховані доходи		(4 986)	(6 145)
5	Нараховані витрати (дисконт)		360	2 344
6	Торговельний результат та дохід від реалізац ї цінних паперів у портфелі банку на продаж	Звіт про фінансові результати	(62 719)	(17 944)
7	Нарахований та відстрочений податок	Баланс	6	(1498)
8	Прибуток/(збиток) від продажу інвестицій		310	0
9	Амортизація дисконту і премії фінансових інструментів		(1 244)	0
10	Інший рух коштів, що не є грошовим		411	0
11	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань		(31 004)	(13 556)
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
12	Чистий (приріст)/зниження за торговими цінними паперами та результат від операцій з цінними паперами в торговому портфелі	5, Звіт про фінансові результати	(17 971)	(11163)
13	Чистий приріст (зниження) за коштами в інших банках (рах.1203)	6	(318537)	(101480)
14	Чистий приріст (зниження) за кредитами та заборгованістю клієнтам	7	(182 842)	122 584
15	Чистий приріст (зниження) за іншими фінансовими активами	10	(246)	7 358
16	Чистий приріст (зниження) за іншими активами	11,12	(12 887)	48571
17	Чистий приріст (зниження) за коштами інших банків	13	286 755	(48 952)
18	Чистий приріст (зниження) за коштами клієнтів	14,15	201 374	126 854
19	Чистий приріст (зниження) за борговими цінними паперами, що емітовані банком		0	(181)
20	Чистий приріст (зниження) за іншими фінансовими зобов'язаннями	17	323	(134)
21	Чистий приріст (зниження) за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання		0	96
22	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/ (використані в операційній діяльності)		(75 035)	129 997
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
24	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж та дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж	8, Звіт про фінансові результати	(107 875)	11 938
25	Придбання основних засобів	9	(5 216)	(32 211)
26	Дохід від реалізації основних засобів	9	(310)	0
27	Придбання нематеріальних активів		(169)	(226)
28	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/ (використані в інвестиційній діяльності)		(113 570)	(20 499)
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
29	Повернення інших залучених коштів		0	(21 082)
30	Отримання субординованого боргу		28 000	11 000
31	Емісія звичайних акцій		0	20 000
32	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій		200 000	0
33	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)		228 000	9 918
34	Чистий приплив (відплив) грошових коштів та їх еквівалентів		39 395	119 416
35	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		225 701	106 285
36	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	4	265 096	225 701

Голова Правління *К.Є. Шевченко*

Головний бухгалтер *І.О. Любунь*

Звіт про власний капітал ПАТ "Терра Банк" за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	статутний капітал (прим. 20)	резервні та інші фонди банку (прим. 21)	нерозподілений прибуток	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7
1	Залишок на 1 січня 2009 року		37 141	11 413	1 542	50 096
2	Скоригований залишок на 1 січня 2009 року		37 141	11 413	1 542	50 096
3	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		0	52	0	52
3.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості		0	52	0	52
4	Рух коштів загальних резервів та фондів банку, що створені за рахунок прибутку		0	1 542	(1 542)	0
5	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		0	1 594	(1 542)	52
6	Прибуток/(збиток) за рік		0	0	(638)	(638)
7	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		0	1 594	(2 180)	(586)
8	Емісія акцій	20	20 000	0	0	20 000
9	Залишок на кінець дня 31 грудня 2009 року (залишок на 1 січня 2010 року)		57 141	13 007	(638)	69 510
10	Скоригований залишок на початок 2010 року		57 141	13 007	(638)	69 510
11	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		0	1 427	0	1 427
11.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	8	0	1 427	0	1 427
12	Основні засоби та нематеріальні активи:		0	(6 105)	590	(5 515)
12.1	Результат переоцінки	9	0	(5 515)	0	(5 515)
12.2	Реалізований результат переоцінки	9	0	(590)	590	0
13	Рух коштів загальних резервів та фондів банку, що створені за рахунок прибутку	21	0	(638)	638	0
14	Відстрочені податки	21	0	1 226	0	1 226
15	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		0	(4 089)	1 228	(2 861)
16	Прибуток/збиток за рік		0	0	148	148
17	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		0	(4 089)	1 376	(2 713)
18	Емісія акцій	20	200 000	0	0	200 000
19	Залишок на кінець дня 31 грудня 2010 року		257 141	8 917	738	266 796

Голова Правління *К.Є. Шевченко*

Головний бухгалтер *І.О. Любунь*

Примітка 32. Потенційні зобов'язання банку

У звітному та попередньому роках угод за невідмовною орендою або суборендою Банком не укладалося, тому примітка "Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою" не заповнюється.

Таблиця 32.1. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4
1	Зобов'язання з кредитування, що надані	58503	7504
2	Гарантії видані	1313	33
3	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву	59816	7537

Станом на кінець дня 31.12.2010р. в провадженні різних судових інстанцій знаходилося 12 позовів та зустрічних позовів, відповідачем за якими є банк, з них:

- 11 позовів немайнового характеру (7 - про визнання недійсними або припиненими договорів поруки, 1 - про визнання недійсним кредитного договору, 1 - про визнання права власності на заставлене майно, 1 - про визнання недійсним договору застави, 1 - про визнання недійсним договору іпотеки);
- 1 позов майнового характеру (про стягнення заборгованості зі збору на обов'язкове державне пенсійне страхування з операцій купівлі-продажу безготівкових валюті) з ціною 277 тис.грн.

Можливість виникнення потенційних податкових зобов'язань. Податкове та митне законодавство України може мати різні тлумачення та змінюватись. Інтерпретація керування законодавством в застосуванні до операцій та діяльності Банку може бути оскаржена податковими органами.

Податкові органи мають дотримуватись більш жорсткої позиції щодо інтерпретації законодавства та податкових розрахунків, тому існує ймовірність того, що операції та діяльність, які в минулому не були оскаржені, будуть оскаржені. У результаті можуть бути донараховані суми додаткових податків, штрафів та процентів. Податкові органи мають право перевірити податкові питання у фінансових періодах протягом трьох календарних років після їх закінчення. В окремих випадках мають право охопити більш тривалий період.

За станом на кінець дня 31.12.2010 року зобов'язання з капітальних вкладень, пов'язаних із придбанням основних засобів та нематеріальних активів - 29 тис. грн.

За станом на кінець дня 31.12.2010 року зобов'язання оперативного лізингу (оренди) складають - 10 390 тис. грн.

Таблиця 32.2. Активи, надані в заставу

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4
1	Майнові права на надані кредити при здійсненні міжбанківських операцій	262 681	114 421

Голова Правління *К.Є. Шевченко*

Головний бухгалтер *І.О. Любунь*

Операції довірчого управління у звітному та попередньому роках не здійснювалися.

ВИСНОВОК НЕЗАЛЕЖНОГО АУДИТОРА

Ми висловлюємо безумовно-позитивну думку про відповідність фінансового стану Банку складеній Банком річній фінансовій звітності.

Ми підтверджуємо, що річна фінансова звітність Банку за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року складена відповідно до діючого законодавства України, нормативно-правових актів Національного банку України, Міжнародних стандартів фінансової звітності та достовірно в усіх суттєвих аспектах відображає фінансовий стан Банку за станом на кінець дня 31.12.2010 року.

Генеральний директор Аудиторської фірми "Респект" *Швець О.О.*

Аудитор сертифікат аудитора банків №0047 *Швець Ю.А.*

В повному обсязі річний фінансовий звіт ПАТ "Терра Банк" за 2010 рік разом із аудиторським звітом відображений на офіційному сайті Банку: www.terra-bank.com.ua.

Господарський суд Дніпропетровської області Ухвалою господарського суду Дніпропетровської області (49027, м. Дніпропетровськ, вул. Куйбишева, 1) від 14.04.2011 р. по справі № 5005/4910/2011 порушено провадження у справі про банкрутство товариства з обмеженою відповідальністю «Сербка» (49000, м. Дніпропетровськ, проспект Пушкіна, 4, р/р 2600718788, ВАТ АБ «УкргазБанк», МФО 328759, ЄДРПОУ 33767824). Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Шевченка Віталія Євгеновича, ліцензія від 11.11.2009 р. АВ № 498968 (52551, Дніпропетровська область, Синельниківський район, с. Вороное, вулиця Комсомольська, 42). Вимоги кредиторів приймаються протягом тридцяти днів з дня публікації оголошення.

Ухвалою Господарського суду Рівненської області (м. Рівне, вул. Яворницького, 59, 33001) по справі № 5019/750/11 від 11.05.2011 року порушено провадження у справі про банкрутство та введено процедуру розпорядження майном щодо товариства з обмеженою відповідальністю «Млинівські макарони», код ЄДРПОУ 34337272, р/р 26006730271991 в АКБ «Укрсоцбанк» м. Львів, МФО 325019 (35100, вул. Народна, 50, смт. Млинів, Млинівський район, Рівненська область).

Розпорядником майна банкрута призначено Сторонського Андрія Петровича (ліцензія АВ № 158261 від 04.10.2006 р., поштова адреса: 33023, Рівненська обл., м. Рівне-23, абонентська скринька № 27, тел. 067-314-42-14, 050-31-52-381).

Ухвалою Господарського суду Луганської області (91000, м. Луганськ, пл. Героїв ВВв, 3а) від 07.04.11 по справі № 13/18б/2011 порушено провадження у справі про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «Лугбарімпекс» (м. Луганськ, вул. 1-а Трамвайна, буд. 33, ідент, код 33922724, п/р № 26006001340980 в ЛФ ВАТ «Фінанси та Кредит», м. Луганськ, МФО 303717) та введено мораторій на задоволення вимог кредиторів.

Ухвалою Господарського суду Луганської області від 05.05.11 по справі № 13/18б/2011 введено процедуру розпорядження майном ТОВ «Лугбарімпекс», розпорядником майна боржника призначено арбітражного керуючого Дейнегіну Вікторію Миколаївну (ліцензія серії АВ № 081154 від 04.08.06, ідент. номер 3001120128, адреса: 91000, м. Луганськ, вул. Совєтская, б. 59а/13).

Письмові заяви кредиторів з вимогами до боржника, а також документи, що їх підтверджують, подаються протягом тридцяти днів від дня опублікування оголошення в порядку ст. 14 ЗУ «Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом».

Ухвалою Господарського суду Одеської області (65019, м. Одеса, пр. Шевченка, 29) від 14.05.2010 року по справі № 1-32/68-10-2064 порушено провадження у справі про банкрутство відносно Товариства з обмеженою відповідальністю «ВИНКОНЦЕРН» (67700, вул. Кишинівська, 144 Б, м. Білгород-Дністровський, Одеська область, п/р 26000304510555 у філії ПАТ «Промінвестбанк в м. Білгород-Дністровському», МФО 328458, код ЄДРПОУ 24541545). Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Колмикову Тетяну Олександрівну (ліцензія серії АВ № 397318 від 10.11.2008 року), адреса: а/с 61, м. Одеса, 65070.

Претензії кредиторів і заяви санаторів приймаються протягом тридцяти днів з дати опублікування оголошення.

ВТБ

РІЧНИЙ ФІНАНСОВИЙ ЗВІТ
ПАТ «ВТБ Банк»
за 2010 рік

Баланс ПАТ «ВТБ Банк» за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	2 075 939	3 005 986
2	Кошти в інших банках	5	256 633	238 968
3	Кредити та заборгованість клієнтів	6	24 954 137	22 778 889
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж	7	2 708 681	335 880
5	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		5 453	3 423
6	Відстрочений податковий актив		558 489	478 784
7	Основні засоби та нематеріальні активи	8	957 985	883 334
8	Інші фінансові активи	9	501 978	110 376
9	Інші активи	10	241 193	75 063
10	Довгострокові активи, призначені для продажу	11	2 624	2 675
11	**Усього активів**		**32 263 112**	**27 913 378**
	ЗОБОВ`ЯЗАННЯ			
12	Кошти банків	12	18 210 720	18 383 006
13	Кошти клієнтів	13	8 085 205	5 170 026
14	Боргові цінні папери, емітовані банком	14	87 621	89 560
15	Інші залучені кошти	15	22 167	33 348
16	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		-	24 711
17	Відстрочені податкові зобов'язання		189 103	110 138
18	Резерви за зобов'язаннями	16	2 123	821
19	Інші фінансові зобов'язання	17	463 831	65 305
20	Інші зобов'язання	18	63 506	47 467
21	Субординований борг	19	1 676 896	1 682 240
22	**Усього зобов'язань**		**28 801 172**	**25 606 622**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
23	Статутний капітал	20	5 415 784	2 927 472
24	Непокритий збиток		(2 306 368)	(941 448)
25	Резервні та інші фонди банку	21	352 524	320 732
26	**Усього власного капіталу**		**3 461 940**	**2 306 756**
27	**Усього пасивів**		**32 263 112**	**27 913 378**

Звіт про фінансові результати ПАТ «ВТБ Банк» за 2010 рік за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід		1 703 042	1 686 668
1.1	Процентні доходи	22	3 803 841	3 830 976
1.2	Процентні витрати	22	(2 100 799)	(2 144 308)
2	Комісійні доходи	23	256 916	265 475
3	Комісійні витрати	23	(34 630)	(25 245)
4	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, які обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		7	5 065
5	Результат від торгівлі іноземною валютою		49 254	82 614
6	Прибуток/ (Збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова		(3)	(6)
7	Результат від переоцінки іноземної валюти		(53 467)	56 233
8	Резерви під заборгованість за кредитами		(2 352 567)	(2 616 482)
9	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж		(4 224)	-
10	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж		(633)	3 205
11	Резерви за зобов'язаннями		(3 558)	(7 203)
12	Інші операційні доходи	24	8 712	11 092
13	Адміністративні та інші операційні витрати	25	(936 876)	(702 167)
14	Збиток до оподаткування		(1 368 027)	(1 240 751)
15	Витрати на податок на прибуток	26	3 167	299 211
16	Збиток після оподаткування		(1 364 860)	(941 540)
17	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	27	(238)	-
18	Чистий збиток банку		(1 365 098)	(941 540)
19	Чистий збиток на одну просту акцію (грн.)		(0,044353)	(0,039755)
20	Скоригований чистий збиток на одну просту акцію (грн.)		(0,044353)	(0,039755)

Звіт про рух грошових коштів ПАТ «ВТБ Банк» за 2010 рік
(непрямий метод)
за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	**Чистий прибуток/(збиток) за рік**		**(1 365 098)**	**(941 540)**
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/(збитку) до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація		96 058	91 915
3	Чисте збільшення резервів за активами		2 360 507	2 640 952
4	Нараховані доходи		(488 587)	(1 350 508)
5	Нараховані витрати		87 425	(26 766)
6	Нарахований та відстрочений податок		(22 752)	(365 017)
7	Прибуток/(збиток) від продажу інвестицій		9	601
8	Амортизація дисконту і премії фінансових інструментів		(37 528)	(4 543)
9	Інший рух коштів, що не є грошовим		40 305	(56 594)
10	**Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань**		**670 339**	**(11 500)**
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
11	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		(152 306)	168 694
12	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам		(4 107 330)	1 051 986
13	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		(385 534)	(50 291)
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами		34 552	(40 561)
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків		(157 488)	(2 132 786)
16	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів		2 821 980	20 498
17	Чистий (приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком		(4 296)	89 235
18	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями		399 140	(15 793)
19	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання		1 228	(17 129)
20	Чисті грошові кошти, що використані в операційній діяльності		(879 715)	(937 647)
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності			
21	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж		(47 604 461)	(579 106)
22	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж		45 344 849	360 017
23	Придбання основних засобів		(269 495)	(135 333)
24	Дохід від реалізації основних засобів		(66 825)	79 333
25	Придбання нематеріальних активів		(53 445)	(11 374)
26	Дохід від вибуття нематеріальних активів		24 802	528
27	**Чисті грошові кошти, що використані в інвестиційній діяльності**		**(2 624 575)**	**(285 935)**
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
28	Отримані інші залучені кошти		-	32 739
29	Повернення інших залучених коштів		(10 845)	(31 200)
30	Отримання субординованого боргу		-	993 300
31	Погашення субординованого боргу		-	-
32	Емісія звичайних акцій		2 487 000	770 000
33	Викуп власних акцій		-	-
34	Продаж власних акцій		1 312	-
35	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності		2 477 467	1 764 839
36	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти		(53 467)	36 700
37	**Чистий приплив грошових коштів та їх еквівалентів**		**(1 080 290)**	**577 957**
38	**Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року**	4	**2 777 531**	**2 199 574**
39	**Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року**	4	**1 697 241**	**2 777 531**

Звіт ПАТ «ВТБ Банк» про власний капітал за 2010 рік за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Статутний капітал (примітка 20)	резервні та інші фонди банку (примітка 21)	Нерозподілений прибуток	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7
1	**Залишок на 1 січня 2009 року**		**2 157 472**	**244 097**	**57 491**	**2 459 060**
2	Сукупний прибуток за звітний період		-	19 233	(941 540)	(922 307)
3	Розподіл прибутку до резервних та інших фондів		-	57 402	(57 402)	-
4	Емісія акцій	20	770 000	-	-	770 000
5	**Залишок на кінець дня 31 грудня 2009 року (залишок на 1 січня звітного року)**		**2 927 472**	**320 732**	**(941 448)**	**2 306 756**
6	Сукупний прибуток за звітний період		-	32 009	(1 365 098)	(1 333 089)
7	Реалізований результат переоцінки основних засобів та нематеріальних активів		-	(217)	289	72
8	Розподіл прибутку до резервних та інших фондів		-	-	-	-
9	Емісія акцій	20	2 487 000	-	-	2 487 000
10	Продаж раніше викуплених власних акцій		1 312	-	-	1 312
11	Коригування минулих років		-	-	(111)	(111)
12	**Залишок на кінець дня 31 грудня 2010 звітного року**		**5 415 784**	**352 524**	**(2 306 368)**	**3 461 940**

.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	2010 рік	2009 рік
1	Сума нарахованих та неотриманих доходів	2 078 086	1 602 629
2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(1 599 158)	(763 719)
3	**Усього нарахованих доходів за мінусом резервів**	**478 928**	**838 910**
4	**Сума нарахованих та несплачених витрат**	**222 703**	**136 750**
5	Сальдо між нарахованими доходами та витратами	256 225	702 160

Звіт про сукупні прибутки та збитки ПАТ «ВТБ Банк» за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітка	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Збиток за звітний період		(1 365 098)	(941 540)
	Інший сукупний прибуток, у т.ч.:			
2	Чистий прибуток від переоцінки цінних паперів у портфелі банку на продаж за вирахуванням податків	21	24 506	2 594
3	Чистий прибуток від переоцінки основних засобів за вирахуванням податків	21	7 503	16 639
4	Разом інший сукупний прибуток за звітний період		32 009	19 233
5	Усього сукупний збиток за звітний період		(1 333 089)	(922 307)

Примітка 36. Рахунки довірчого управління

Рядок	Найменування статті	На 31 грудня 2010 року	На 31 грудня 2009 року	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	2	3	4	5
1	Поточні рахунки банку - управителя з довірчого управління	1 342	1 342	-
2	Дебіторська заборгованість за операціями довірчого управління	49	49	-
3	Інші активи в довірчому управлінні	47 618	47 618	-
4	Нараховані доходи за об'єктами довірчого управління	-	286	(286)
5	Усього за активними рахунками довірчого управління	49 009	49 295	(286)
6	Фонди банківського управління	49 009	49 009	-
6	Доходи від операцій довірчого управління	-	286	(286)
7	Усього за пасивними рахунками довірчого управління	49 009	49 295	-

Голова Правління ПАТ "ВТБ Банк" *В.В. Пушкарьов*
Головний бухгалтер ПАТ "ВТБ Банк" *О.С. Ніколаєнко*

Примітка 33. Потенційні зобов'язання банку

а) розгляд справ у суді:

У разі задоволення вимог позивачів по окремих справах , по яких рішення не прийняті станом на кінець 31 грудня 2010 року, загальна сума потенційних зобов'язань, що може бути стягнута з Банку, складає 7 571 тис. грн., з них за попередньою оцінкою розгляду справ, позовні вимоги за позовом до Банку імовірно будуть задоволені на суму 3 586 тис. грн., судові справи за позовом до Банку з високою імовірністю будуть вирішені на користь Банку на суму 3 985 тис. грн.

б) можливість виникнення потенційних податкових зобов'язань:

Станом на кінець дня 31 грудня 2010 року потенційних зобов'язань, що пов'язані з виникненням податкових зобов'язань, у Банку немає.

в) зобов'язання з капітальних вкладень:

Рядок	Тип зобов'язань	Сума, сплачена за контрактами	Сума зобов'язань з капітальних вкладень за контактами на кінець дня 31.12.2010
1	Капітальні вкладення в незавершене будівництво	72 477	2 643
2	Капітальні вкладення в придбання/ встановлення комп'ютерного обладнання та програмного забезпечення	32 819	5 388
3	**Всього**	**105 296**	**8 031**

г) зобов'язання оперативного лізингу (оренди):

Таблиця 33.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4
1	До 1 року	89 758	88 322
2	Від 1 до 5 років	163 661	164 283
3	Понад 5 років	86 335	51 431
4	**Усього**	**339 754**	**304 036**

г) зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням

Таблиця 33.2. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		191 442	80 235
2	Невикористані кредитні лінії		3 281 378	2 276 644
3	Експортні акредитиви		68 943	139 677
4	Власні акредитиви ВАТ ВТБ Банк		-	-
5	Імпортні акредитиви		369 545	7 053
6	Гарантії видані		169 581	198 593
7	Резерв за зобов'язаннями що пов'язані з кредитуванням	16	(2 123)	(821)
8	Усього зобов'язань що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		4 078 766	2 701 381

д) активи, надані в заставу, та активи в заставі, щодо яких передбачені обмеження, пов'язані з володінням, користуванням та розпорядженням ними

Таблиця 33.3. Активи, надані в заставу

Рядок	Найменування статті	2010 рік: активи, надані в заставу	2010 рік: забезпечені зобов'язання	2009 рік: активи, надані в заставу	2009 рік: забезпечені зобов'язання
1	2	3	4	5	6
1	Майнові права	159 638	159 596	240 880	240 703
2	**Усього**	**159 638**	**159 596**	**240 880**	**240 703**

Станом на кінець дня 31 грудня 2010 року, Банк надав в заставу майнові права за кредитами наданими іншим Банкам на суму 159 638 тис. грн., під кредити отримані від інших банків на суму 159 596 тис. грн.

ВИСНОВОК НЕЗАЛЕЖНИХ АУДИТОРІВ

АКЦІОНЕРАМ ТА ПРАВЛІННЮ ПУБЛІЧНОГО АКЦІОНЕРНОГО ТОВАРИСТВА "ВТБ БАНК"

Ми провели аудит фінансової звітності, що додається на сторінках 1 - 79, Публічного Акціонерного Товариства "ВТБ Банк" (далі - "Банк"), що включає баланс станом на кінець дня 31 грудня 2010 року, звіт про фінансові результати, звіт про сукупні прибутки та збитки, звіт про рух грошових коштів та звіт про власний капітал за рік, що закінчився зазначеною датою, стислий виклад суттєвих облікових політик та інші пояснювальні примітки.

Відповідальність управлінського персоналу за фінансову звітність

Управлінський персонал несе відповідальність за складання і достовірне подання цієї фінансової звітності відповідно до нормативних вимог щодо організації бухгалтерського обліку та звітності в банківських установах України та за такий внутрішній контроль, який управлінський персонал визначає потрібним для того, щоб забезпечити складання фінансової звітності, що не містить суттєвих викривлень унаслідок шахрайства або помилки.

Відповідальність аудиторів

Нашою відповідальністю є висловлення думки щодо цієї фінансової звітності на основі результатів проведеного нами аудиту. Ми провели аудит відповідно до Міжнародних стандартів аудиту. Ці стандарти вимагають від нас дотримання відповідних етичних вимог, а також планування й виконання аудиту для отримання достатньої впевненості, що фінансова звітність не містить суттєвих викривлень.

Аудит передбачає виконання аудиторських процедур для отримання аудиторських доказів щодо сум і розкриттів у фінансовій звітності. Вибір процедур залежить від судження аудитора, включаючи оцінку ризиків суттєвих викривлень фінансової звітності внаслідок шахрайства або помилки. Виконуючи оцінку цих ризиків, аудитор розглядає заходи внутрішнього контролю, що стосуються складання та достовірного подання суб'єктом господарювання фінансової звітності, з метою розробки аудиторських процедур, які відповідають обставинам, а не з метою висловлення думки щодо ефективності внутрішнього контролю суб'єкта господарювання. Аудит включає також оцінку відповідності використаних облікових політик, прийнятність облікових оцінок, виконаних управлінським персоналом, та оцінку загального подання фінансової звітності.

Ми вважаємо, що отримали достатні та прийнятні аудиторські докази для висловлення нашої думки.

Висловлення думки

На нашу думку, фінансова звітність відображає достовірно, в усіх суттєвих аспектах, фінансовий стан Банку станом на кінець дня 31 грудня 2010 року, його фінансові результати та рух грошових коштів за рік, що закінчився зазначеною датою, у відповідності до нормативних вимог щодо організації бухгалтерського обліку та звітності в банківських установах України.

Інша інформація

Нормативні вимоги щодо організації бухгалтерського обліку та звітності в банківських установах України та Положення (стандарти) бухгалтерського обліку в Україні в окремих моментах суттєво відрізняються від вимог Міжнародних стандартів фінансової звітності (МСФЗ). Банком була підготовлена окрема фінансова звітність у відповідності до МСФЗ.

21 березня 2011 року

Студинська Ю.С.
Сертифікат аудитора №0131
Свідоцтво про внесення до реєстру аудиторів банків НБУ №0000111

*** Річна фінансова звітність ПАТ «ВТБ Банк» за 2010 рік у повному обсязі згідно вимог Національного банку України та аудиторський висновок розміщені в мережі Інтернет на сайті www.vtb.com.ua**

Фінансова звітність ПУБЛІЧНЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО «БАНК «МЕРКУРІЙ» за 2010 рік

Баланс на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	162232	67892
2	Торгові цінні папери	5	5069	5068
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		0	0
4	Кошти в інших банках	6	42038	23032
5	Кредити та заборгованість клієнтів	7	762034	746011
6	Цінні папери в портфелі банку на продаж	8	12585	12585
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення	9	7720	7614
8	Інвестиції в асоційовані компанії		0	0
9	Інвестиційна нерухомість	10	14463	14610
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		0	792
11	Відстрочений податковий актив		0	0
12	Гудвіл		0	0
13	Основні засоби та нематеріальні активи	11	124516	54269
14	Інші фінансові активи	12	2292	2306
15	Інші активи	13	76898	4480
16	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття		0	0
17	Усього активів		1209847	938659
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
18	Кошти банків	14	66199	206064
19	Кошти клієнтів	15	872273	589759
20	Боргові цінні папери, емітовані банком		0	0
21	Інші залучені кошти	16	5003	0
22	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		189	0
23	Відстрочені податкові зобов'язання		17258	1282
24	Резерви за зобов'язаннями	17	26	43
25	Інші фінансові зобов'язання	18	796	1395
26	Інші зобов'язання	19	50609	588
27	Субординований борг	20	31765	28238
28	Зобов'язання, що пов'язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу (чи групами вибуття)		0	0
29	Усього зобов'язань		1044118	827369
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
30	Статутний капітал	21	91500	91500
31	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		4966	5694
32	Резервні та інші фонди банку	22	69263	14096
33	Усього власного капіталу		165729	111290
34	Усього пасивів		1209847	938659

Голова Правління **Соловйов В. П.**

Головний бухгалтер **Акімова В. В.**

Звіт про фінансові результати за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід/(Чисті процентні витрати)		22959	29719
1.1	Процентні доходи	23	135685	140111
1.2	Процентні витрати	23	(112726)	(110392)
2	Комісійні доходи	24	19212	20883
3	Комісійні витрати	24	(606)	(984)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку		0	1664
5	Результат від операцій з хеджування		0	0
6	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		0	(1651)
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		1243	1922
8	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова		0	0
9	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова		0	0
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості		0	0
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		411	894
12	Резерв під заборгованість за кредитами	6, 7	472	(8170)
13	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж		0	0
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж		0	0
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення		0	0
16	Резерви за зобов'язаннями		0	0
17	Інші операційні доходи	25	728	367
18	Доходи/(витрати) від дострокового погашення заборгованості		0	0
19	Адміністративні та інші операційні витрати	26	(43098)	(42131)
20	Дохід від участі в капіталі		0	0
21	Прибуток/(збиток) до оподаткування		1321	2513
22	Витрати на податок на прибуток	27	(840)	(1304)
23	Прибуток/(збиток) після оподаткування	28	481	1209
24	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу		0	0
25	Чистий прибуток/(збиток)		481	1209
26	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	28	0	0
27	Скоригований чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	28, 29	0	0

Згідно розрахунку, чистий прибуток (збиток) на одну просту акцію складає 0,001315 грн.
Скоригований чистий прибуток (збиток) на одну просту акцію складає 0,00085 грн.

Голова Правління **Соловйов В. П.**

Головний бухгалтер **Акімова В. В.**

Звіт про рух грошових коштів за 2010 рік (непрямий метод)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Чистий прибуток/(збиток) за рік		481	1 209
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/(збитку)до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація	26	4 616	4 902
3	Чисте збільшення/(зменшення)резервів за активами	6,7	(472)	8 170
4	Нараховані доходи	23,24	9 117	(39133)
5	Нараховані витрати	23,24	5 999	(5853)
6	Торговельний результат	23,24	0	(13)
7	Нарахований та відстрочений податок	27	16 843	(99)
8	Прибуток/(збиток) від продажу інвестицій	10	468	15
9	Прибуток від інвестицій в асоційовані компанії		0	0
10	Амортизація дисконту і премії фінансових інструментів	5,8	(470)	(470)
11	Інший рух коштів, що не є грошовим		6 678	5 979
12	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань		**43 260**	(25 293)
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
13	Чистий(приріст)/зниження за торговими цінними паперами	5,8	470	15 050
14	Чистий(приріст)/зниження за іншими фінансовими активами, що відображаються за справедливою вартістю з визнанням переоцінки через прибутки/збитки		0	0
15	Чистий(приріст)/зниження за коштами в інших банках	6	(19 113)	7 698
16	Чистий(приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам	7	(26 213)	28397
17	Чистий(приріст)/зниження за іншими фінансовими активами	12	0	0
18	Чистий(приріст)/зниження за іншими активами	13	(77 907)	(6 678)
19	Чистий(приріст)/зниження за коштами інших банків	14	(139 856)	107 695
20	Чистий(приріст)/зниження за коштами клієнтів	15	281 621	(128545)
21	Чистий(приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком		0	0
22	Чистий(приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями	18	49 342	910
23	Чистий(приріст)/зниження за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання	17	(16)	29
24	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/(використані в операційній діяльності)		111588	24556
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж	8	0	7 807
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж	8	0	(293)
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення	9	0	(8019)
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення	9	0	0
29	Придбання основних засобів	11	**(21204)**	(1 360)
30	Дохід від реалізації основних засобів	11	(468)	(15)
31	Дивіденди отримані		0	0
32	Придбання дочірніх компаній за мінусом отриманих грошових коштів		0	0
33	Дохід від реалізації дочірньої компанії за мінусом виплачених грошових коштів		0	0
34	Придбання асоційованих компаній		0	0
35	Дохід від реалізації асоційованих компаній		0	0
36	Придбання інвестиційної нерухомості	10	147	(1 066)
37	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості	10	0	0
38	Придбання нематеріальних активів	11	300	(131)
39	Дохід від вибуття нематеріальних активів	11	0	0
40	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/(використанів інвестиційнийдіяльності)		(21 225)	(3 077)
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
41	Отримані інші залучені кошти	16	0	0
42	Повернення інших залучених коштів	16	0	0
43	Отримання субординованого боргу	20	3 500	0
44	Погашення субординованого боргу	20	0	0
45	Емісія звичайних акцій	21	0	22 030
46	Емісія привілейованих акцій	21	0	0
47	Інші внески акціонерів,окрім емісії акцій	21,22	0	0
48	Викуп власних акцій	21	0	0
49	Продаж власних акцій	21	0	0
50	Дивіденди виплачені	21	0	0
51	Інші виплати акціонерам, окрім дивідендів	21,22	0	0
52	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/(використані у фінансовій діяльності)		**3 500**	22 030
53	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти		0	0
54*	Чистий приплив(відплив) грошових коштів та їх еквівалентів		**93 863**	18 216
55	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		69228	51 012
56	Грошові кошти та їхеквіваленти на кінець року	4	**163091**	69 228

*Сума за рядком 54 стовбця 5(попередній рік) дорівнює сумі рядків 12, 24, 40 ,52 ,53 стовбця 5 відповідно, згідно вимог п.1.12. глави 1 Інструкції про порядок складання та оприлюднення фінансової звітності банків України, затвердженої Постановою Правління НБУ №480 від 27.12.2007 року, та роз'яснень НБУ щодо складання фінансової звітності банків України.

Голова Правління **Соловйов В. П.**

Головний бухгалтер **Акімова В. В.**

Звіт про власний капітал за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Належить акціонерам материнського банку: статутний капітал	резервні та інші фонди банку (примітка 22)	нерозподілений прибуток	усього	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7	8
	Залишок на 1 січня попереднього року		69470	9700	8881	88051	88051
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти		0	0	0	0	0
3	Скоригований залишок на 1 січня попереднього року		69470	9700	8881	88051	88051
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		0	0	0	0	0
4.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	8	0	0	0	0	0
4.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	8	0	0	0	0	0
5	Основні засоби та нематеріальні активи:		0	0	0	0	0
5.1	Результат переоцінки	11	0	0	0	0	0
5.2	Реалізований результат переоцінки	11	0	0	0	0	0
6	Результат переоцінки за операціями хеджування		0	0	0	0	0
7	Накопичені курсові різниці	22	0	0	0	0	0
7.1.	Рух коштів загальних резервів та фондів банку, що створені за рахунок прибутку	22	0	4396	(4396)	0	0
8	Відстрочені податки	27	0	0	0	0	0
9	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		0	4396	(4396)	0	0
10	Прибуток/(збиток) за рік		0	0	1209	1209	1209
11	Усього доходів/ (збитків), що визнані за рік			4396	(3187)	1209	1209
12	Емісія акцій	21	22030	0	0	22030	22030
13	Власні акції, що викуплені в акціонерів:						
13.1	Викуплені	21	0	0	0	0	0
13.2	Продаж	21	0	0	0	0	0
13.3	Анулювання	21	0	0	0	0	0
14	Об'єднання компаній		0	0	0	0	0
15	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати	29	0	0	0	0	0
16	Залишок на кінець дня 31 грудня попереднього року (залишок на 1 січня звітного року)		91500	14096	5694	111290	111290
17	Скоригований залишок на початок звітного року		91500	14096	5694	111290	111290
17.1	Коригування Зміна облікової політики		0	0	0	0	0
17.2	Виправлення помилок		0	0	0	0	0
18	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		0	0	0	0	0
18.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	8	0	0	0	0	0
18.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	9	0	0	0	0	0
19	Основні засоби та нематеріальні активи:		0	70076	0	70076	70076
19.1	Результат переоцінки	11	0	70076	0	70076	70076
19.2	Реалізований результат переоцінки	11	0	0	0	0	0
20	Результат переоцінки за операціями хеджування		0	0	0	0	0
21	Накопичені курсові різниці	22	0	0	0	0	0
22	Відстрочені податки	27	0	(16117)	0	(16117)	(16117)
23	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		0	53959	0	53959	53959
24	Прибуток/збиток за рік		0	0	481	481	481
24.1	Рух коштів загальних резервів та фондів банку, що створені за рахунок прибутку		0	1208	(1208)	0	0
25	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік			55167	(727)	54440	54440
26	Емісія акцій	21	0	0	0	0	0
27	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		0	0	0	0	0
27.1	Викуплені	21	0	0	0	0	0
27.2	Продаж	21	0	0	0	0	0
27.3	Анулювання	21	0	0	0	0	0
28	Об'єднання компаній		0	0	0	0	0
29	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати	29	0	0	(1)	(1)	(1)
30	Залишок на кінець дня 31 грудня звітного року		91500	69263	4966	165729	165729

За станом на 01.01.2011 року в балансі АТ БАНКУ "МЕРКУРІЙ" обліковуються внески за незареєстрованим статутним капіталом в сумі 50000,00тис.грн.

Голова Правління **Соловйов В. П.**

Головний бухгалтер **Акімова В. В.**

Примітка «Рахунки довірчого управління» за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу (звітний рік)	На кінець попереднього фінансового року (попередній рік)	Зміни після дати останньої річної звітності (+;-)
1	2	3	4	5
1	Готівкові кошти за операціями довірчого управління	0	0	0
2	Поточні рахунки банку - управителя з довірчого управління	11365	21172	(9807)
3	Дебіторська заборгованість за операціями довірчого управління	432259	347342	84917
4	Цінні папери в довірчому управлінні	0	0	
5	Банківські метали в довірчому управлінні	0	0	
6	Інші активи в довірчому управлінні	0	0	
7	Витрати за операціями довірчого управління	0	0	0
8	Нараховані доходи за об'єктами довірчого управління	0	0	
9	Усього за активними рахунками довірчого управління	443624	368514	75110
10	Фонди банківського управління	443624	368514	75110
11	Рахунки установників	0	0	0
12	Кредиторська заборгованість за операціями довірчого управління	0	0	0
13	Доходи від операцій довірчого управління	0	0	0
14	Усього за пасивними рахунками довірчого управління	443624	368514	75110

Голова Правління **Соловйов В. П.**

Головний бухгалтер **Акімова В. В.**

Примітка 33. Потенційні зобов'язання банку

а) розгляд справ у суді.

Станом на кінець дня 31 грудня 2010 року Банк не має непередбачених зобов'язань, що пов'язані з розглядом справ у суді.

б) можливість виникнення потенційних податкових зобов'язань.

Станом на кінець дня 31 грудня 2010 року Банк не має непередбачених зобов'язань, що пов'язані з виникненням податкових зобов'язань.

в) зобов'язання з капітальних вкладень.

Станом на кінець дня 31 грудня 2010 року Банк не має контрактних зобов'язань з капітальних вкладень.

г) зобов'язання оперативного лізингу (оренди).

Таблиця 33.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

тис.грн.

Рядок	Найменування статті	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4
1	До 1 року	507	309
2	Від 1 до 5 років	2010	6442
3	Понад 5 років	23	343
4	Усього	2540	7094

Орендоване майно не передавалось у суборенду, тому не очікується отримувати будь-які суборендні платежі за невідмовними угодами про суборенду станом на кінець дня 31 грудня 2010 року .

ґ) зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням.

Таблиця 33.2 Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

тис.грн

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані	7	1710	0
2	Невикористані кредитні лінії	7	2058	2214
3	Експортні акредитиви	7	0	0
4	Імпортні акредитиви	7	0	0
5	Гарантії видані	7	10199	8291
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням	7	(26)	(43)
7	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням, за мінусом резервів		13941	10462

Станом на кінець дня 31 грудня 2010 року Банк не має непередбачених зобов'язань, пов'язаних з кредитуванням.

д) активи, надані в заставу, та активи в заставі, щодо яких передбачені обмеження, пов'язані з володінням, користуванням та розпорядженням ними.

Таблиця 39.3. Активи, надані в заставу

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	звітний рік: активи, надані в заставу	звітний рік: забезпечене зобов'язання	попередній рік: активи, надані в заставу	попередній рік: забезпечене зобов'язання
1	2	3	4	5	6	7
1	Торгові цінні папери	5	1200	5000	5000	16900
2	Цінні папери в портфелі банку на продаж	8	0	0	0	0
3	Цінні папери в портфелі банку до погашення	9	0	0	0	0
4	Інвестиційна нерухомість	10	0	0	0	0
5	Основні засоби	11	26169	24000	233439	26 000
6	Майнові права	7	86433	42199	151346	157500
7	Усього		113802	71199	389785	200400

1. В забезпечення виконання своїх зобов'язань перед Національним банком України (сума активів у заставі - 26 169,09 тис.грн.), основні засоби, що надані в заставу, Банк зареєстрував в Державному реєстрі обтяжень нерухомого майна. Без відома Заставодержателя Банк не має права здійснювати дії, що пов'язані із зміною прав власності на предмет іпотеки, обтяження його будь-якими зобов'язаннями: передавання в оренду, лізинг, спільну діяльність, наступну заставу тощо, не має права здійснювати реконструкції предмету іпотеки. Банк повинен надавати Заставодержателю можливість перевіряти експлуатаційний та технічний стан і правильність використання предмету іпотеки, а також надавати відомості про будь-які зміни, що відбулися з предметом іпотеки, в тому числі про посягання на нього з боку третіх осіб.

2. В забезпечення виконання своїх зобов'язань перед НБУ(сума активів у заставі - 43 678,30 тис.грн.), майнові права за договором на кредитну лінію, що надані в заставу, Банк зареєстрував в Державному реєстрі обтяжень рухомого майна. Банк не має права без відома Заставодержателя відчужувати та передавати ці майнові права в іншу заставу третій особі, вносити зміни до договору на кредитну лінію та до договорів іпотеки, що забезпечують його виконання. У разі дострокового погашення заборгованості за договором на кредитну лінію, Банк повинен перерахувати отримані грошові кошти на користь Заставодержателя. У разі знецінення заставлених майнових прав або у разі припинення чинності договору на кредитну лінію, Банк зобов'язаний надати інше забезпечення.

3. Майнові права на міжбанківські кредити в іншій валюті, що надані в забезпечення виконання своїх зобов'язань перед банками-контрагентами (сума активів у заставі - 42 197,01 тис. грн.), Банк нікому, крім Заставодержателю, не передає. Без відома Заставодержателя Банк не має права здійснювати дії, що пов'язані зі зміною права власності на предмет застави, з уступкою/передачею цих майнових прав третім особам.

4. Майнові права на міжбанківські депозити, що розміщені в інших банках в забезпечення виконання своїх зобов'язань перед банками-контрагентами (сума активів у заставі - 557 тис.грн.), Банк не має використовувати в якості предмету застави будь-яких інших договорів. Часткове або повне дострокове вилучення Банком суми депозиту неможливо до моменту виконання всіх своїх зобов'язань перед банком-контрагентом.

5. В забезпечення виконання своїх зобов'язань перед Державною іпотечною установою (сума активів у заставі - 1 200 тис.грн.), торгові цінні папери, що надані в заставу, Банк не має права до повного погашення кредиту та процентів за користування ним, без відома Заставодержателя відчужувати або передавати їх в іншу заставу третій особі, для чого Банком було здійснено блокування кількості та суми торгових цінних паперів на рахунках.

Повнота та достовірність фінансової звітності АТ БАНКУ "МЕРКУРІЙ" за рік, який закінчився 31 грудня 2010 року, підтверджена аудиторським висновком незалежного аудитора - ПП "АФ "СТАВР" (Свідоцтво про включення до Реєстру аудиторських фірм та аудиторів за №0127). Висновок щодо повноти та достовірності фінансової звітності АТ БАНКУ "МЕРКУРІЙ" за рік, який закінчився 31 грудня 2010 року, є безумовно-позитивний.

Фінансова звітність АТ БАНКУ "МЕРКУРІЙ" за 2010 рік у повному обсязі та аудиторський висновок опубліковані на сайті АТ БАНКУ "МЕРКУРІЙ" http://www.mercury-bank.com/

РІЧНА ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ Відкритого акціонерного товариства "Європейський банк раціонального фінансування" за 2010 рік

Баланс
Відкритого акціонерного товариства "Європейський банк раціонального фінансування"
за станом на 31 грудня 2010 року (на кінець дня).

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний 2010 рік	Попередній 2009 рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	66151	33691
2	Кошти в інших банках	5	5008	1496
3	Кредити та заборгованість клієнтів 195489	6	203000	
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж	7	15	15
5	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		9	263
6	Відстрочений податковий актив		32	12
7	Основні засоби та нематеріальні активи	8	16491	17721
8	Інші фінансові активи	9	17	15
9	Інші активи	10	252	183
10	**Усього активів**		**290975**	**248885**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
11	Кошти банків	11	7254	12419
12	Кошти клієнтів	12	90784	45034
13	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		279	26
14	Відстрочені податкові зобов'язання		137	177
15	Резерви за зобов'язаннями	13	-	-
16	Інші фінансові зобов'язання	14	232	152
17	Інші зобов'язання	15	193	112
18	**Усього зобов'язань**		**98879**	**57920**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
19	Статутний капітал	16	153000	152998
20	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		18824	17747
21	Резервні та інші фонди банку	17	20272	20220
22	**Усього власного капіталу та частка меншості**		**192096**	**190965**
23	**Усього пасивів**		**290975**	**248885**

Звіт про фінансові результати
Відкритого акціонерного товариства "Європейський банк раціонального фінансування"
за станом на 31 грудня 2010 року (на кінець дня).

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний 2010 рік	Попередній 2009 рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід/ (Чисті процентні витрати)		19696	18453
1.1	Процентні доходи	18	20924	22343
1.2	Процентні витрати	18	(1228)	(3890)
2	Комісійні доходи	19	13876	9030
3	Комісійні витрати	19	(8456)	(5580)
4	Результат від торгівлі іноземною валютою		935	2965
5	Результат від переоцінки іноземної валюти		(38)	502 -
6	Резерв під заборгованість за кредитами (13001)	(5817)		
7	Резерви за зобов'язаннями	13	-	100
8	Інші операційні доходи	20	727	629
9	Адміністративні та інші операційні витрати	21	(11833)	(12360)
10	Прибуток/(збиток) до оподаткування		1906	7922
11	Витрати на податок на прибуток	22	(777)	(704)
12	Прибуток/(збиток) після оподаткування		1129	7218
13	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу		-	(6181)
14	Чистий прибуток/(збиток)		1129	1037
15	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію		0,01	0,01
16	Скоригований чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію		0,01	0,01

Дані рядка 14 використовуються для заповнення рядка 7 за 2010 рік та рядка 4 за 2009 рік "Звіт про власний капітал".

Звіт про рух грошових коштів
Відкритого акціонерного товариства "Європейський банк раціонального фінансування"
за станом на 31 грудня 2010 року (кінець дня)
(прямий метод)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	При-мітки	Звітний рік 2010	Попередній 2009 рік
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Процентні доходи, що отримані		20924	22343
2	Процентні витрати, що сплачені		(1228)	(3890)
3	Комісійні доходи, що отримані	19	13876	9030
4	Комісійні витрати, що сплачені	19	(8456)	(5580)
5	Доходи, що отримані за операціями з іноземною валютою		935	2965
6	Інші отримані операційні доходи	20	727	629
7	Виплати на утримання персоналу		(5611)	(5739)
8	Сплачені адміністративні та інші операційні витрати		(4827)	(5106)
9	Сплачений податок на прибуток		(331)	(448)
10	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань		16005	14204
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
11	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		(3584)	5600
12	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам		(20319)	(22533)
13	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		(1)	354
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами		(68)	(42)
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків		(5164)	(3323)
16	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів		45748	(5775)
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями		161	(26926)
18	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання		0	(100)
19	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/(використані в операційній діяльності)		32782	(38542)
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
20	Придбання основних засобів	8	(165)	(339)
21	Дохід від реалізації основних засобів		1	37307
22	Придбання нематеріальних активів	8	0	(30)
23	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/ (використані в інвестиційній діяльності)		(164)	36938
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
24	Викуп власних акцій	16	0	0
25	Продаж власних акцій	16	2	0
26	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)		2	0
27	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти		(160)	503
28	Чистий приплив/(відплив) грошових коштів та їх еквівалентів		32460	(1100)
29	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		33691	34791
30	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	4	66151	33691

Звіт про власний капітал
Відкритого акціонерного товариства "Європейський банк раціонального фінансування"
за станом на 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Належить акціонерам материнського банку: статутний капітал	резервні та інші фонди банку (примітка 18)	нерозподілений прибуток	усього	Частка меншості	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	Залишок на 1 січня попереднього 2009 року		152998	19271	17659	189928	-	189928
2	Скоригований залишок на 1 січня попереднього 2009року		152998	19271	17659	189928	-	189928
3	Прибуток/(збиток) за рік		-	949	88	1037	-	1037
4	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		-	949	88	1037	-	1037
5	Залишок на кінець дня 31 грудня попереднього 2009 року (залишок на 1 січня звітного 2010 року)		152998	20220	17747	190965	-	190965
6	Скоригований залишок на початок звітного 2010 року		152998	20220	17747	190965	-	190965
7	Прибуток/збиток за рік		-	52	1077	1129	-	1129
8	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		-	52	1077	1129	-	1129
9	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		-	-	-	-	-	-
9.1	Продаж власних акцій	16	2	-	-	2	-	2
10	Залишок на кінець дня 31 грудня звітного 2010 року		153000	20272	18824	192096	-	192096

Дані рядка 10 колонки 5 відповідають даним рядка 21 звіту "Баланс", рядка 10 колонки 10 відповідають даним рядка 22 звіту "Баланс"
Станом на кінець дня 31 грудня 2010 року незареєстрований статутний капітал відсутній.
За станом на кінець дня 31 грудня 2010 року нараховано і неотримано процентних доходів, які є складовою частиною залишку балансових рахунків 5030, 5040, 5041, в сумі - 5846 тис. грн., термін сплати яких, ще не настав, згідно умов договорів.

Примітка 28. Потенційні зобов'язання банку

а) розгляд справ у суді.
На кінець дня 31 грудня 2010 року судових справ за участю ВАТ "ЄБРФ"(відповідач) немає, отже, зобов'язань, що пов'язані з розглядом справ у суді немає.

б) можливість виникнення потенційних податкових зобов'язань.
Податкове законодавство України не досконале та може тлумачитися порізному й часто змінюється. Відповідні органи можуть не погодитися з тлумаченням цього законодавства представниками банку у зв'язку з діяльністю Банку та операціями в рамках цієї діяльності . Податкові органи здійснюють перевірки у фінансових періодах протягом 3-х календарних років після їх закінчення . У результаті перевірки можуть бути нараховані додаткові податкові зобов'язання та штрафні санкції. Банк не може визначитися із сумою та часом будь-якого вибуття, та можливістю компенсації сум вибуття.

в) зобов'язання з капітальних вкладень.
Станом на кінець дня 31 грудня 2010 року зобов'язань з капітальних вкладень Банк не має.

г) зобовязання оперативного лізингу(оренди).

Вартість орендованих основних засобів враховується на позабалансовому рахунку №9840 "Основні засоби та нематеріальні активи, що прийняті в оперативний лізинг (оренду)", станом на кінець дня 31 грудня 2010 року вона складає 1656 тис. грн.
У звітному 2010 році Банк невідмовних орендних угод не укладав.

ґ) зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням.
Усі зобов'язання з кредитування, а саме невикористані кредитні лінії, протягом 2010 року мали відкличний характер. Банк за цими зобов'язаннями ризику не несе, та регулює їх в залежності від свого фінансового стану, тому непередбачені зобов'язання кредитного характеру станом на кінець дня 31 грудня 2010 року у Банка відсутні.

Таблиця 28.1. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний 2010 рік	Попередній 2009 рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		38275	81147
2	Невикористані кредитні лінії		-	-
3	Експортні акредитиви		-	-
4	Імпортні акредитиви		-	-
5	Гарантії видані		-	-
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням		-	-
7	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		38275	81147

Таблиця 28.2. Активи, надані в заставу

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний 2010 рік: активи, надані в заставу	забезпечене зобов'язання	Попередній 2009 рік: активи, надані в заставу	забезпечене зобов'язання
1	2	3	4	5	6	7
1	Майнові права на грошові кошти		3981	-	-	-
2	Усього		3981	-	-	-

Активи у заставі, щодо яких передбачені обмеження, пов'язані з володінням, користуванням та розпорядженням ними, відсутні.

Висновок незалежної аудиторської фірми "Консультант"
за наслідками аудиту фінансової звітності
Відкритого акціонерного товариства "Європейський банк раціонального фінансування" ("ВАТ ЄБРФ") за 2010 рік

Акціонерам та Правлінню
ВАТ "ЄБРФ"
Нами була проведена аудиторська перевірка річних фінансових звітів ВАТ "ЄБРФ" (надалі-Банк), що додаються, які включають баланс, звіт про фінансові результати, звіт про фінансові результати, звіт про власний капітал, звіт про рух грошових коштів, опис основних важливих аспектів облікової політики та інші пояснювальні примітки до фінансової звітності за рік станом на кінець дня 31 грудня 2010р.

Відповідальність управлінського персоналу
Управлінський персонал несе відповідальність за складання й достовірне подання цієї фінансової звітності у відповідності з порядком ведення бухгалтерського обліку в банках України та відповідно до Міжнародних стандартів фінансової звітності та за такий внутрішній контроль, який управлінський персонал визначає потрібним для того, щоб забезпечити складання фінансової звітності, що не містить суттєвих викривлень унаслідок шахрайства або помилки.

Відповідальність аудитора
Відповідальністю аудитора є висловлення думки щодо цієї фінансової звітності на основі результатів нашого аудиту. Ми провели аудит відповідно до Міжнародних стандартів аудиту. Ці стандарти вимагають від нас дотримання відповідних етичних вимог, а також планування й виконання аудиту для отримання достатньої впевненості, що фінансова звітність не містить суттєвих викривлень. Аудит передбачає виконання аудиторських процедур для отримання аудиторських доказів щодо сум і розкриттів у фінансовій звітності. Вибір процедур залежить від судження аудитора, включаючи оцінку ризиків суттєвих викривлень фінансової звітності внаслідок шахрайства або помилок. Виконуючи оцінку цих ризиків, аудитор розглядає заходи внутрішнього контролю, що стосуються складання та достовірного подання фінансової звітності, з метою розробки аудиторських процедур, які відповідають обставинам, а не з метою висловлення думки щодо ефективності внутрішнього контролю суб'єкта господарювання. Аудит включає також оцінку відповідності використаної облікової політики, прийнятність облікових оцінок, зроблених управлінським персоналом та загального подання фінансової звітності.
Ми вважаємо, що отримали достатні і прийнятні аудиторські докази для висловлення нашої думки.

Висновок
Результат перевірки дає підставу стверджувати, що фінансові звіти справедливо й достовірно, в усіх суттєвих аспектах, відображають фінансовий стан Банку на станом на кінець дня 31.12.2010р., а також результати його діяльності та рух грошових коштів за рік, що закінчився, відповідно до Міжнародних стандартів фінансової звітності, законодавства України та нормативно - правових актів Національного Банку України, та, вважаємо висновок про достовірність річної фінансової звітності про діяльність ВАТ "Європейський банк раціонального фінансування" за 2010 рік безумовно -позитивним.

Пояснювальний параграф
Не вносячи додаткових застережень до цього висновку, звертаємо увагу на те, що в Україні існує невпевненість щодо можливого майбутнього напрямку внутрішньої економічної політики та змін в нормативно-правовій базі.
Ми не маємо змоги передбачити можливі майбутні зміни у цих умовах та їх вплив на фінансовий стан Банку.

17 березня 2011 року.

Директор - аудитор
(сертифікат Аудиторської
Палати України № 0014 до 01.01.2015р.);
свідоцтво НБУ про внесення в реєстр
аудиторів банків №0000031 до 01.01.2015р). — Герасимович А.М.
Аудитор
(сертифікат Аудиторської
Палати України № 0014 до 01.01.2015р);
свідоцтво НБУ про внесення в реєстр аудиторів банків
№ 0000032 до 01.01.2015р). — Герасимович І.А.

В.о.Голови Правління — А.В.Клен
Головний бухгалтер — Т.С.Олійник

Річна фінансова звітність ВАТ "ЄБРФ" та аудиторський висновок за 2010 рік у повному обсязі розміщено на сайті www.ebrf.com.ua

РІЧНА ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ АТ «Дельта Банк» за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року

Ліцензія НБУ № 225 від 08.10.2009р., м. Київ, вул. Щорса, 36-б.

Баланс
АТ "Дельта Банк"
за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	2 388 748	2 018 942
2	Кошти в інших банках	5	472 441	520 106
3	Кредити та заборгованість клієнтів	6	8 970 679	3 944 360
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж	7	159 669	121 252
5	Інвестиційна нерухомість	8	190 741	0
6	Основні засоби та нематеріальні активи	9	195 309	154 469
7	Інші фінансові активи	10	1 408 466	1 652 253
8	Інші активи	11	11 919	53 348
9	**Усього активів**		**13 797 972**	**8 464 730**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
10	Кошти банків	12	4 515 797	1 656 658
11	Кошти клієнтів	13	6 728 479	4 277 114
12	Інші залучені кошти	14	76	376
13	Відстрочені податкові зобов'язання	25	8 509	829
14	Резерви за зобов'язаннями	15	1 084	155
15	Інші фінансові зобов'язання	16	908 211	1 666 441
16	Інші зобов'язання	17	318 836	468
17	Субординований борг	18	709 497	273 187
18	**Усього зобов'язань**		**13 190 489**	**7 875 228**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
19	Статутний капітал	19	510 000	510 000
20	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		14 935	8 016
21	Резервні та інші фонди банку	20	82 548	71 486
22	**Усього власного капіталу**		**607 483**	**589 502**
23	**Усього пасивів**		**13 797 972**	**8 464 730**

Голова Ради Директорів — *О.Ю. Попова*

Головний бухгалтер — *Н.К. Шевчук*

Звіт про фінансові результати
АТ "Дельта Банк"
за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід/ (Чисті процентні витрати)	21	2 939 168	(195 007)
1.1	Процентні доходи	21	3 951 301	578 946
1.2	Процентні витрати	21	(1 012 133)	(773 953)
2	Чисті комісійні доходи	22	522 282	531 825
2.1	Комісійні доходи	22	552 116	556 979
2.2	Комісійні витрати	22	(29 834)	(25 154)
3	Результат від переоцінки іноземної валюти		28 980	28 192
4	Резерв під заборгованість за кредитами		(3 089 440)	(70 613)
5	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж		(8 621)	0
6	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж		(266)	(2 394)
7	Резерви за зобов'язаннями	15	(929)	(73)
8	Інші операційні доходи	23	51 673	86 631
9	Адміністративні та інші операційні витрати	24	(420 017)	(365 705)
10	Прибуток до оподаткування		22 830	12 856
11	Витрати на податок на прибуток	25	(7 895)	(4 840)
12	Прибуток після оподаткування		14 935	8 016
13	Чистий прибуток		14 935	8 016
14	Чистий прибуток /(збиток) на одну просту акцію	26	0,27	0

Голова Ради Директорів — *О.Ю. Попова*

Головний бухгалтер — *Н.К. Шевчук*

Звіт про рух грошових коштів
АТ "Дельта Банк"
за 2010 рік
(прямий метод)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Процентні доходи, що отримані		2 110 396	566 061
2	Процентні витрати, що сплачені		(481 655)	(839 114)
3	Комісійні доходи, що отримані		552 116	556 979
4	Комісійні витрати, що сплачені		(29 834)	(25 154)
5	Доходи, що отримані за операціями з іноземною валютою		28 980	28 192
6	Інші отримані операційні доходи		51 566	84 485
7	Виплати на утримання персоналу		(142 349)	(107 919)
8	Сплачені адміністративні та інші операційні витрати		(223 661)	(214 556)
9	Сплачений податок на прибуток		(214)	(3 121)
10	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань		1 865 345	45 853
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
11	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		48 813	393 461
12	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам		(6 312 229)	(833 155)
13	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		244 041	(1 635 507)
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами		41 072	3 954
15	Чистий приріст/(зниження) за коштами інших банків		2 424 163	451 380
16	Чистий приріст/(зниження) за коштами клієнтів		2 360 057	875 596
17	Чистий приріст/(зниження) за борговими цінними паперами, що емітовані банком		0	(138 437)
18	Чистий приріст/(зниження) за іншими фінансовими зобов'язаннями		(440 159)	1 552 351
19	Чистий приріст/(зниження) за резервами під зобов'язання		929	74
20	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/(використані в операційній діяльності)		(1 633 313)	669 717
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
21	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	(919 540)	(45 514)
22	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	868 899	90 560
23	Придбання основних засобів		(78 556)	(16 080)
24	Дохід від реалізації основних засобів		4	0
25	Придбання інвестиційної нерухомості		(190 741)	0
26	Придбання нематеріальних активів		(15 137)	(11 808)
27	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/ (використані в інвестиційній діяльності)		(335 071)	17 158
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
28	Отримання субординованого боргу	18	432 092	239 550
29	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)		432 092	239 550
30	Чистий приплив/(відплив) грошових коштів а їх еквівалентів		329 053	972 278
31	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		1 897 857	925 579
32	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	4	2 226 910	1 897 857

Голова Ради Директорів — *О.Ю. Попова*

Головний бухгалтер — *Н.К. Шевчук*

Звіт про власний капітал
АТ "Дельта Банк"
за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Статутний капітал (прим.19)	резервні та інші фонди банку (примітка 20)	нерозподілений прибуток	Усього власного капталу
1	2	3	4	5	6	7
1	Залишок на 1 січня 2009 року		510 000	6 115	67 124	583 239
2	Цінні папери в портфелі банку на продаж:	7	0	(1 753)	0	(1 753)
2.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості		0	(4 479)	0	(4 479)
2.2	Продаж або втрати від зменшення корисності		0	2 726	0	2 726
3	Рух коштів загальних резервів та фондів банку, що створені за рахунок прибутку		0	67 124	(67 124)	0
4	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		510 000	71 486	0	581 486
5	Прибуток/(збиток) за рік		0	0	8 016	8 016
6	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		510 000	71 486	8 016	589 502
8	Залишок на кінець дня 31 грудня 2009 року		510 000	71 486	8 016	589 502
9	Цінні папери в портфелі банку на продаж:	7	0	3 046	0	3 046
9.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості		0	2 998	0	2 998
9.2	Продаж або втрати від зменшення корисності		0	48	0	48
10	Рух коштів загальних резервів та фондів банку, що створені за рахунок прибутку		0	8 016	(8 016)	0
11	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		510 000	82 548	0	592 548
12	Прибуток/збиток за рік		0	0	14 935	14 935
13	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		510 000	82 548	14 935	607 483
14	Залишок на кінець дня 31 грудня 2010 року		510 000	82 548	14 935	607 483

Голова Ради Директорів — *О.Ю.Попова*

Головний бухгалтер — *Н.К. Шевчук*

ПРОДОВЖЕННЯ НА 19-Й СТОР.

ЗАКІНЧЕННЯ. ПОЧАТОК НА 18-Й СТОР.

Примітка "Рахунки довірчого управління"
Публічного акціонерного товариства "Дельта Банк"
за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На 01.01.2011 року	На 01.01.2010 року	Зміни після 01.01.2010 року (+; -)
1	2	3	4	5
1	Готівкові кошти за операціями довірчого управління	0	0	0
2	Поточні рахунки банку - управителя з довірчого управління	0	0	0
3	Дебіторська заборгованість за операціями довірчого управління	0	0	0
4	Цінні папери в довірчому управлінні	166 976	0	+166 976
5	Банківські метали в довірчому управлінні	0	0	0
6	Інші активи в довірчому управлінні	0	0	0
7	Витрати за операціями довірчого управління	0	0	0
8	Нараховані доходи за об'єктами довірчого управління	0	0	0
9	Усього за активними рахунками довірчого управління	166 976	0	+166 976
10	Фонди банківського управління	0	0	0
11	Рахунки установників	166 976		+166 976
12	Кредиторська заборгованість за операціями довірчого управління	0	0	0
13	Доходи від операцій довірчого управління	0	0	0
14	Усього за пасивними рахунками довірчого управління	166 976	0	+166 976

Голова Ради Директорів ***О.Ю. Попова***
Головний бухгалтер ***Н.К. Шевчук***

Примітка 30. Потенційні зобов'язання банку

Таблиця 30.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4
1	До 1 року	5 910	1 414
2	Від 1 до 5 років	30 000	34 473
3	Усього	35 910	35 887

Таблиця 30.2. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітка	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		2 246 837	274
2	Невикористані кредитні лінії		920 755	2 127 961
3	Гарантії видані		2 660	10 040
4	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням		1 084	155
5	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		3 169 168	2 138 120

*АТ "Дельта Банк" заключено договір № 24 від 29 вересня 2010 року про надання аудиторських послуг з ТОВ Аудиторська фірма "Консультант" в особі Директора Герасимовича Анатолія Михайловича, що діє на підставі Статуту, Свідоцтва про внесення в Реєстр суб'єктів аудиторської діяльності № 0202, виданого рішенням Аудиторської палати України від 26.01.2001р. № 98, Сертифіката аудитора банків №0014 від 29.10.2009 р. до 01.01.2015 р. та Свідоцтва Національного банку України на право здійснення аудиту банків №0000031 від 30.08.2007 р.до 01.01.2015 р.

ТОВ Аудиторська фірма "Консультант" за результатами проведення аудиту АТ "Дельта Банк" за 2010 рік вважає, що стан кредитних справ свідчить в цілому про задовільний стан супроводження кредитів та ведення кредитних справ. Банком приділяється належна увага попередньому аналізу фінансового стану позичальника, пріоритет надається позичальникам зі стійким фінансовим станом, а у разі нестійкого - зростають вимоги до ліквідності майна, що надається в заставу, інших забезпечень. В той же час окремі кредитні операції Банку містять підвищені кредитні ризики в зв'язку з погіршенням фінансового стану позичальників та недостатньої ймовірності щодо визначення їх фінансового стану на рівні позитивного на момент аудиторської перевірки.

Фінансова звітність Банку за 2010 рік станом на кінець дня 31 грудня 2010 року за період, що закінчився на зазначену дату, відповідно до МСА 700 "Аудиторський висновок щодо фінансових звітів", з огляду на вищевказану підставу, представляє достовірно і в усіх суттєвих аспектах фінансовий стан Банку та його фінансові результати у відповідності до Національних стандартів бухгалтерського обліку та нормативно-правових актів Національного банку України.

Не змінюючи нашої думки, виходячи із МСА 570 "Безперервність", звертаємо увагу на існування суттєвої невизначеності щодо подальшого впливу світової економічної кризи на економіку України в цілому, а також зокрема на банківську систему. У зв'язку із обмеженням обсягу інформації щодо запобігання наслідкам світової економічної кризи в Україні, ми не можемо виказати думку щодо подальшої безперервності стабільної діяльності Банку.

** Ознайомитися з річним фінансовим звітом в повному обсязі можна на сайті АТ "Дельта Банк" www.deltabank.com.ua

---

Постановою Господарського суду міста Києва від 12.05.2011 року (справа № 28/51-б) товариство з обмеженою відповідальністю «Спецторгпозитив» (01103, м. Київ, вул. Кіквізідзе, 11, код ЄДРПОУ 35141985) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Топоровську Ірину Ігорівну.

Постановою Господарського суду Дніпропетровської області (місто Дніпропетровськ, вулиця Куйбишева, 1-а) від 10.05.2011 року по справі №5005/5041/2011, товариство з обмеженою відповідальністю "Агроінвест" (юридична адреса: 49000, м. Дніпропетровськ, вул. Дарницька, 11/212, код ЄДРПОУ 30493719) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором даного товариства призначено голову ліквідаційної комісії Семченка Володимира Васильовича (поштова адреса та фактичне місцезнаходження: 49000, м. Дніпропетровськ, вул. Глінки, 2, оф. 806). Претензії з кредиторів з вимогами до боржника приймаються протягом одного місяця, з дня публікації оголошення про визнання боржника, який ліквідується, банкрутом, за поштовою адресою ліквідатора.

У номері 77 (5077) від 28 квітня 2011р. на 11 сторінці було допущено помилку у оголошенні про порушення Господарським судом Донецької області № 5/70б про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «Віста-Сервіс» (код ЄДРПОУ 31944107, місцезнаходження: 83052, м. Донецьк, пр. Ілліча, будинок 66, п/р 26002001986 в АТ КБ «Союз» м. Київ, МФО 380515; вважати датою Ухвали Господарського суду Донецької області про порушення справи № 5/70б про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «Віста-Сервіс» 04.04.2011 р., а не 13.04.2011 р. як помилково було вказано.

Повідомлення про зміну тарифів послуги «Мобільний Інтернет XL»

Цим ПрАТ «Київстар» інформує, що з 01.06.2011 року змінюються тарифи на користування послугою «Мобільний Інтернет XL» для клієнтів мобільного зв'язку «Київстар» всіх форм обслуговування.

Тарифи на користування послугою

Тарифи	Попередня вартість	Нова вартість
Щоденна абонентна плата, грн	5,00	7,00
Вартість 1 МБ переданих або прийнятих даних (до кінця календарної доби), грн	0,05	0,00

Тарифи наведені в гривнях із урахуванням ПДВ. Додатково утримується збір до Пенсійного фонду в розмірі 7,5% із вартості Послуги без урахування ПДВ.

Більш детальну інформацію можна отримати за телефонними номерами 466 (для дзвінків з номерів мережі «Київстар» - не тарифікується), (044)4660466 (для дзвінків із номерів мереж фіксованого зв'язку чи номерів мереж інших операторів мобільного зв'язку - згідно з діючими тарифами) та на Інтернет-сайтах: www.kyivstar.ua, www.djuice.ua.

ПрАТ «Київстар Дж.Ес.Ем.» Адреса: просп. Червонозоряний, 51, м. Київ, 03110.
Ліцензія Державного комітету зв'язку та інформатизації України № 009503 від 12.04.2001 року.

Повідомлення про зміну тарифів в послугах міжнародні MMS та SMS

Цим ПрАТ «Українські радіосистеми» (далі - Компанія) інформує, що з 01.06.2011 року буде змінено деякі тарифи для абонентів передплаченого зв'язку.

Послуга	Вартість
Відправка одного MMS на міжнародну мережу «Beeline» для абонентів, що обслуговуються на тарифних планах «Спілкуйтесь без меж», «Тримайте зв'язок» та «25 мільйонів»	5,00 грн
Відправка одного MMS на міжнародну мережу «Beeline» для абонентів, що обслуговуються на будь-яких тарифних планах, окрім тарифних планів «Спілкуйтесь без меж», «Тримайте зв'язок» та «25 мільйонів»	3,79 грн
Відправка одного міжнародного SMS для абонентів, що обслуговуються на будь-яких тарифних планах.	1,20 грн

Тарифи наведені в гривнях із урахуванням ПДВ. Додатково утримується збір до Пенсійного фонду в розмірі 7,5% із вартості послуги без урахування ПДВ.

Більш детальну інформацію можна отримати за телефонним номером 466 (для дзвінків з номерів мережі «Українські радіосистеми» - не тарифікується) та на Інтернет-сайті: www.beeline.ua.

РІЧНА ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ АТ «Укрбудінвестбанк» на кінець дня 31 грудня 2010 року

БАЛАНС
на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	32 842	14 880
2	Кошти в інших банках	5	1 411	2 742
3	Кредити та заборгованість клієнтів	6	85 283	85 912
4	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		9	205
5	Відстрочений податковий актив		171	191
6	Основні засоби та нематеріальні активи	7	16 863	17 567
7	Інші фінансові активи	8	6	6
8	Інші активи	9	103	717
9	**Усього активів**		**136 688**	**122 220**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
10	Кошти клієнтів	10	58 797	49 779
11	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		69	-
12	Резерви за зобов'язаннями		179	-
13	Інші фінансові зобов'язання	11	291	57
14	Інші зобов'язання	12	37	30
15	**Усього зобов'язань**		**59 373**	**49 866**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
16	Статутний капітал	13	75 770	70 187
17	Нерозподілений прибуток непокритий збиток)		270	945
18	Резерви та інші фонди банку	14	1 275	1 222
19	Усього власного капіталу та частка меншості		77 315	72 354
20	**Усього пасивів**		**136 688**	**122 220**

Голова Правління ***Новіков В.О.***
Головний бухгалтер ***Кононенко Л.А.***

ЗВІТ ПРО ФІНАНСОВІ РЕЗУЛЬТАТИ
на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід/ (Чисті процентні витрати)		10 263	14 331
1.1	Процентні доходи	15	14 551	17 109
1.2	Процентні витрати	15	(4 288)	(2 778)
2	Комісійні доходи	16	1 287	2 676
3	Комісійні витрати	16	(20)	(87)
4	Результат від торгівлі іноземною валютою		127	729
5	Результат від переоцінки іноземної валюти		79	(70)
6	Резерв під заборгованість за кредитами		139	(3 205)
7	Резерви за зобов'язаннями		(179)	-
8	Інші операційні доходи	17	23	54
9	Адміністративні та інші операційні витрати	18	(11 042)	(12 910)
10	**Прибуток/(збиток) до оподаткування**		**677**	**1 518**
11	Витрати на податок на прибуток	19	(407)	(573)
12	**Прибуток/(збиток) після оподаткування**		**270**	**945**
13	**Чистий прибуток/(збиток)**		**270**	**945**
14	**Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію (грн.)**		**39,25**	**150,02**

Голова Правління ***Новіков В.О.***
Головний бухгалтер ***Кононенко Л.А.***

ЗВІТ ПРО РУХ ГРОШОВИХ КОШТІВ
за 2010 рік
(непрямий метод)

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітка	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
	I. ГРОШОВІ КОШТИ ВІД ОПЕРАЦІЙНОЇ ДІЯЛЬНОСТІ			
1	Чистий прибуток (збиток) за рік		270	945
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/(збитку) до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація		715	1 214
3	Чисте збільшення/(зменшення) резервів за активами		139	3 205
4	Нараховані доходи		(734)	(1 782)
5	Нараховані витрати		(269)	769
6	Нарахований та відстрочений податок		20	13
7	Амортизація дисконту і премії фінансових інструментів		27	(21)
8	Інший рух коштів, які не є грошовими		(80)	(192)
9	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни **операційних активів та зобов'язань**		**88**	**4 151**
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
10	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		1 944	(2 000)
11	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтів		898	(8 440)
12	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		(8)	(11)
13	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами		614	(660)
14	Чистий приріст/(зниження) за коштами клієнтів		9 524	19 417
15	Чистий приріст/(зниження) за іншими фінансовими зобов'язаннями		43	(20)
16	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання		179	-
17	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/ (використані **в операційній діяльності)**		**13 282**	**12 437**
	II. ГРОШОВІ КОШТИ ВІД ІНВЕСТИЦІЙНОЇ ДІЯЛЬНОСТІ:			
18	Придбання основних засобів	7	-	(12 164)
19	Придбання нематеріальних активів	7	(11)	(1)
20	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/(використані **в інвестиційній діяльності)**		**(11)**	**(12 165)**
	III. ГРОШОВІ КОШТИ ВІД ФІНАНСОВОЇ ДІЯЛЬНОСТІ:			
21	Емісія звичайних акцій	13	4 691	9 009
22	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)		4 691	9 009
23	Чистий приплив (відплив) грошових **коштів та їх еквівалентів**		**17 962**	**9 281**
24	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		14 880	5 599
25	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року*	4	32 842	14 880

Голова Правління ***Новіков В.О.***
Головний бухгалтер ***Кононенко Л.А.***

ЗВІТ ПРО ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ
за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Належить акціонерам материнського банку				Частка меншості	Усього власного капіталу
			Статутний капітал	резервні та інші фонди банку (прим. 27)	нерозподілений прибуток	усього		
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	Залишок на 1 січня 2009 р.		58 777	255	3 368	62 400	-	62 400
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти	3	-	-	-	-	-	-
3	Скоригований залишок на 1 січня 2009 р.		58 777	255	3 368	62 400	-	62 400
4	Прибуток/(збиток) за 2009 рік		-	-	945	945	-	945
5	Усього доходів/(збитків), що визнані за 2009 рік		-	-	945	945	-	945
6	Емісія акцій	13	9 009	-	-	9 009	-	9 009
7	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати	20	2 401	-	(2 401)	-	-	-
7.1.	Розподіл прибутку до резервного фонду банку		-	967	(967)	-	-	-
8	**Залишок на кінець дня 31 грудня 2009 р. (залишок на 1 січня 2010 р.)**		**70 187**	**1 222**	**945**	**72 354**	**-**	**72 354**
9	Скоригований залишок на початок 2010 року		70 187	1 222	945	72 354	-	72 354
10	**Прибуток/збиток за 2010 рік**		**-**	**-**	**270**	**270**	**-**	**270**
11	Усього доходів/(збитків), що визнані за 2010 рік		-	-	270	270	-	270
12	Емісія акцій		4 691	-	-	4 691	-	4 691
13	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати		892	-	(892)	-	-	-
13.1.	Розподіл прибутку до резервного фонду банку		-	53	(53)	-	-	-
14	**Залишок на кінець дня 31 грудня 2010 р.**		**75 770**	**1 275**	**270**	**77 315**	**-**	**77 315**

Голова Правління ***Новіков В.О.***
Головний бухгалтер ***Кононенко Л.А.***

ПРИМІТКА: повна версія річної фінансової звітності АТ "Укрбудінвестбанк" за 2010 рік з примітками та аудиторським висновком розміщена на WEB-сторінці мережі Інтернет (адреса - www.uci-bank.com).

Примітка **"Рахунки довірчого управління" не надається у зв'язку з відсутністю даних.**

Примітка 25. **Потенційні зобов'язання банку**

а) протягом звітного року АТ "Укрбудінвестбанк" приймав участь у судових процесах з метою примусового погашення позичальниками банку кредитної заборгованості перед АТ "Укрбудінвестбанк". У звітному році Банк не отримував позовів на свою адресу.

б) потенційні податкові зобов'язання банку та можливість компенсації будь-яких втрат відсутні;

в) капітальні вкладення банку в основні засоби та ремонтні роботи в придбаних приміщеннях протягом 2010 року не здійснювались.

Договорів щодо здійснення ремонтних робіт на 2011 рік АТ "Укрбудінвестбанк" не укладало, потенційні зобов'язання відсутні.

г) У звітному році Банком продовжив оренду приміщення за адресою м. Київ, бул. Лесі Українки, 30-в. Потенційні зобов'язання за операціями оперативного лізингу станом на кінець дня 31 грудня 2010 року становили:

Таблиця 25.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4
1	До 1 року	6 600	3 850
2	Від 1 до 5 років	9 900	-
3	Понад 5 років	-	-
4	Усього:	16 500	3 850

Примітки:
1) *звітному році банком не надавалися будь-які об'єкти в суборенду.*

ґ) непередбачені зобов'язання банку з кредитування відсутні.

Таблиця 25.2. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		3 084	2 319
2	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням		179	42
3	**Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву:**		**2 905**	**2 277**

д) у звітному році банком не надавалися активи в заставу.

Голова Правління ***Новіков В.О.***
Головний бухгалтер ***Кононенко Л.А.***

Річний фінансовий звіт АБ " ДІАМАНТБАНК"

станом на кінець дня 31 грудня 2010року
04070, м.Київ, Контрактова площа, 10а
Ліцензія НБУ №125 від 03.12.2001 р.

Баланс Акціонерного банку "Діамант" за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	214 170	209 340
2	Торгові цінні папери	5	0	0
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах	6	0	0
4	Кошти в інших банках	7	160 098	36 711
5	Кредити та заборгованість клієнтів	8	1 499 727	1 017 391
6	Цінні папери в портфелі банку на продаж	9	77 125	41 817
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення	10	0	0
8	Інвестиції в асоційовані компанії	11	0	0
9	Інвестиційна нерухомість	12	0	0
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		585	1 616
11	Відстрочений податковий актив		0	0
12	Гудвіл	13	0	0
13	Основні засоби та нематеріальні активи	14	96 719	100 402
14	Інші фінансові активи	15	51 771	76 363
15	Інші активи	16	16 100	31 175
16	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття	17	15 301	0
17	**Усього активів**		**2 131 596**	**1 514 815**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
18	Кошти банків:	18	304 371	320 183
19	Кошти клієнтів	19	1 519 675	897 130
20	Боргові цінні папери, емітовані банком	20	0	0
21	Інші залучені кошти	21	0	0
22	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		0	0
23	Відстрочені податкові зобов'язання		1 241	539
24	Резерви за зобов'язаннями	22	2 420	829
25	Інші фінансові зобов'язання	23	12 527	10 709
26	Інші зобов'язання	24	3 272	1 019
27	Субординований борг	25	20 042	20 000
28	Зобов'язання, що пов'язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу (чи групами вибуття)	17		0
29	**Усього зобов'язань**		**1 863 548**	**1 250 409**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
30	Статутний капітал	26	210 000	210 000
31	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		3 642	2 309
32	Резерви та інші фонди банку	27	54 406	52 097
33	Чисті активи, що належать акціонерам (учасникам) банку		268 048	264 406
34	Частка меншості		0	0
35	Усього власного капіталу та частка меншості		268 048	264 406
36	**Усього пасивів**		**2 131 596**	**1 514 815**

Звіт про фінансові результати Акціонерного банку "Діамант" за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід		96 950	75 167
1.1	Процентний дохід	28	277 878	216 521
1.2	Процентні витрати	28	(180 928)	(141 354)
2	Комісійні доходи	29	47 605	40 164
3	Комісійні витрати	29	(6 005)	(6 100)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку		0	0
5	Результат від операцій хеджування	40	0	0
6	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		0	0
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		15 484	17 805
8	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова	7, 8	0	0
9	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова	18, 19	0	0
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості		0	0
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		(2 563)	1 508
12	Резерв під заборгованість за кредитами	7, 8	(26 550)	(20 717)
13	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	9	0	2 187
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж	9	(599)	0
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	10	0	0
16	Резерви за зобов'язаннями	22, 38	(1 594)	(424)
17	Інші операційні доходи	30	1 742	1 152
18	Доходи/ (витрати) від дострокового погашення заборгованості	18, 19	0	0
19	Адміністративні та інші операційні витрати	31	(119 094)	(107 838)
20	Дохід від участі в капіталі	11	0	0
21	Прибуток /(збиток) до оподаткування		5 376	2 904
22	Витрати на податок на прибуток	32	(1 734)	(595)
23	Прибуток /(збиток) після оподаткування		3 642	2 309
24	Чистий прибуток / (збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	33	0	0
25	**Чистий прибуток / (збиток)**		**3 642**	**2 309**
26	Прибуток / (збиток) консолідованої групи:		0	0
26.1	Материнського банку		0	0
26.2	Частки меншості		0	0
27	Чистий прибуток / (збиток) на одну просту акцію (грн.)	34	0,17	0,11
28	Скоригований чистий прибуток / (збиток) на одну просту акцію (грн.)	34, 35	0,17	0,11

Звіт про рух грошових коштів Акціонерного банку "Діамант" за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року (непрямий метод)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Чистий прибуток/(збиток) за рік		3 642	2 309
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/(збитку) до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація		10 361	12 727
3	Чисте збільшення/(зменшення) резервів за активами		25 052	18 940
4	Нараховані доходи		(15 357)	(5 477)
5	Нараховані витрати		8 632	(5 803)
6	Торговельний результат		(599)	10 462
7	Нарахований та відстрочений податок		2 200	(5 747)
8	Прибуток/(збиток) від продажу інвестицій		0	0
9	Прибуток від інвестицій в асоційовані компанії		0	0
10	Амортизація дисконту і премії фінансових інструментів		(13 465)	(15 428)
11	Інший рух коштів, що не є грошовим		3 088	2 200
12	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань		23 554	14 183
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
13	Чистий (приріст)/зниження за торговими цінними паперами		0	0
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами, що відображаються за справедливою вартістю з визнанням переоцінки через прибутки/збитки		0	0
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		(127 582)	75 907
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам		(468 016)	(62 533)
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		(731)	2 874
18	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами		(521)	(23 190)
19	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків		(15 812)	52 450
20	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів		615 581	(91 142)
21	Чистий (приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком		0	0
22	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями		2 314	(448)
23	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання		1 591	437
24	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/ (використані в операційній діяльності)		6 824	(45 645)
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж	9, 17	(33 922)	(19 130)
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж	9, 17	0	0
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення	10	0	0
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення	10	0	0
29	Придбання основних засобів	14	(6 137)	(790)
30	Дохід від реалізації основних засобів	14, 17	(303)	1 257
31	Дивіденди отримані		0	0
32	Придбання дочірніх компаній за мінусом отриманих грошових коштів	44	0	0
33	Дохід від реалізації дочірньої компанії за мінусом виплачених грошових коштів	17	0	0
34	Придбання асоційованих компаній	11	0	0
35	Дохід від реалізації асоційованих компаній	11, 17	0	0
36	Придбання інвестиційної нерухомості	12	0	0
37	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості	12, 17	0	0
38	Придбання нематеріальних активів	14	(133)	(70)
39	Дохід від вибуття нематеріальних активів	14, 17	0	0
40	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/ (використані в інвестиційній діяльності)		(40 495)	(18 733)
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
41	Отримані інші залучені кошти	21	0	0
42	Повернення інших залучених коштів	21	0	0
43	Отримання субординованого боргу	25	0	0
44	Погашення субординованого боргу	25	0	0
45	Емісія звичайних акцій	26	0	110 000
46	Емісія привілейованих акцій	26	0	0
47	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій	26, 27	0	0
48	Викуп власних акцій	26	0	0
49	Продаж власних акцій	26	0	0
50	Дивіденди виплачені	26	0	(6 200)
51	Інші виплати акціонерам, окрім дивідендів	26, 27	0	0
52	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)		0	103 800
53	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти		(2 756)	(1 508)
54	Чистий приплив (відплив) грошових коштів та їх еквівалентів		(12 873)	52 097
55	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		221 215	169 118
56	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	1, 4	208 342	221 215

Звіт про власний капітал Акціонерного банку "Діамант" за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Належить акціонерам материнського банку				Частка меншості	Усього власного капіталу
			Статутний капітал	Резервні та інші фонди банку (примітка 27)	Нерозподілений прибуток	Усього		
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	Залишок на 1 січня попереднього року		100 000	45 858	12 439	158 297	0	158 297
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти	3	0	0	0	0	0	0
3	Скоригований залишок на 1 січня попереднього року		100 000	45 858	12 439	158 297	0	158 297
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		0	0	0	0	0	0
4.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	9	0	0	0	0	0	0
4.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	9	0	0	0	0	0	0
5	Основні засоби та нематеріальні активи:		0	0	0	0	0	0
5.1	Результат переоцінки	14	0	0	0	0	0	0
5.2	Реалізований результат переоцінки	14	0	0	0	0	0	0
6	Результат переоцінки за операціями хеджування		0	0	0	0	0	0
7	Накопичені курсові різниці	27	0	0	0	0	0	0
8	Відстрочені податки	32	0	0	0	0	0	0
9	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		0	6239	(6 239)	0	0	0
10	Прибуток/(збиток) за рік		0	0	2 309	2 309	0	2309
11	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		0	6239	(3930)	2309	0	2309
12	Емісія акцій	26	110 000	0	0	110 000	0	110 000
13	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		0	0	0	0	0	0
13.1	Викуплені	26	0	0	0	0	0	0
13.2	Продаж	26	0	0	0	0	0	0
13.3	Анулювання	26	0	0	0	0	0	0
14	Об'єднання компаній	44	0	0	0	0	0	0
15	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати	35	0	0	(6200)	(6200)	0	(6200)
16	**Залишок на кінець дня 31 грудня попереднього року (залишок на 1 січня звітного року)**		**210 000**	**52 097**	**2 309**	**264 406**	**0**	**264 406**
17	Скоригований залишок на початок звітного року		210 000	52 097	2 309	264 406	0	264 406
17.1	Коригування Зміна облікової політики		0	0	0	0	0	0
17.2	Виправлення помилок		0	0	0	0	0	0
18	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		0	0	0	0	0	0
18.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	9	0	0	0	0	0	0
18.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	9	0	0	0	0	0	0
19	Основні засоби та нематеріальні активи:		0	0	0	0	0	0
19.1	Результат переоцінки	14	0	0	0	0	0	0
19.2	Реалізований результат переоцінки	14	0	0	0	0	0	0
20	Результат переоцінки за операціями хеджування		0	0	0	0	0	0
21	Накопичені курсові різниці	27	0	0	0	0	0	0
22	Відстрочені податки	32	0	0	0	0	0	0
23	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		0	2 309	(2 309)	0	0	0
24	Прибуток/збиток за рік		0	0	3 642	3 642	0	3 642
25	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		0	2 309	1 333	3 642	0	3 642
26	Емісія акцій	26	0	0	0	0	0	0
27	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		0	0	0	0	0	0
27.1	Викуплені	26	0	0	0	0	0	0
27.2	Продаж	26	0	0	0	0	0	0
27.3	Анулювання	26	0	0	0	0	0	0
28	Об'єднання компаній		0	0	0	0	0	0
29	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати	35	0	0	0	0	0	0
30	**Залишок на кінець дня 31 грудня звітного року**		**210 000**	**54 406**	**3 642**	**268 048**	**0**	**268 048**

Примітка 39. Потенційні зобов'язання банку

Акціонерним банком "Діамант" за період з "01" січня 2010 року по "31" грудня 2010 року до судів загальної юрисдикції було подано 62 (Шістдесят дві) (позовні заяви/заяви про видачу судового наказу) про стягнення заборгованості за кредитними договорами з Позичальників (фізичних осіб) на загальну суму:

1. **18 674 035, 59 грн.** *(вісімнадцять мільйонів шістсот сімдесят чотири тисячі тридцять п'ять гривень 59 копійок);*
2. **3 500 000, 00 доларів** *(три мільйони п'ятсот тисяч доларів 00 центів).*

Станом на звітну дату потенційні податкові зобов'язання відсутні. Банк не передбачає виникнення подій, що можуть привести до виникнення податкових зобов'язань.

Банк своєчасно здійснює оплату за придбані основні засоби, нематеріальні активи. Станом на кінець дня "31" грудня 2010 року зобов'язання за капітальними вкладеннями відсутні.

Банк своєчасно здійснює оплату за оперативною орендою.

Таблиця 39.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4
1	До 1 року	3 536	3 179
2	Від 1 до 5 років	5 486	6 585
3	Понад 5 років	0	0
4	Усього	9 022	9 764

Станом на кінець дня "31" грудня 2010 року Банк визнав та відобразив в балансі всі зобов'язання з кредитування. Непередбачені зобов'язання відсутні.

Таблиця 39.2. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
			Розрахунок статті (рахунки)	
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		0	0
2	Невикористані кредитні лінії	37	376 263	355 113
3	Експортні акредитиви			18 540
4	Імпортні акредитиви			0
5	Гарантії видані	37	67 062	16 952
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням	22	(2 420)	(829)
7	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		440 905	389 776

До рядку 5 включені залишки на звітну дату за рахунками 9000, 9020, 9023.

Таблиця 39.3. Активи, надані в заставу

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік		2009 рік	
			активи, надані в заставу	забезпечене зобов'язання	активи, надані в заставу	забезпечене зобов'язання
1	2	3	4	5	6	7
1	Торгові цінні папери	5, 18	0	0	0	0
2	Цінні папери в портфелі банку на продаж	9, 18	0	0	0	0
3	Цінні папери в портфелі банку до погашення	10, 18	0	0	0	0
4	Інвестиційна нерухомість	12, 18	0	0	0	0
5	Основні засоби	14, 18	85 163	0	74 935	0
6	Усього		85 163	0	74 935	0

Примітка 46. Рахунки довірчого управління

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	2010 рік	2009 рік	Зміни після дати останньої річної звітності (+ ;-)
1	2	2	4	5
1	Готівкові кошти за операціями довірчого управління		0	0
2	Поточні рахунки банку-управителя з довірчого управління	4 773	8 289	(3 516)
3	Дебіторська заборгованість за операціями довірчого управління	525 786	488 374	37 412
4	Цінні папери в довірчому управлінні	0	0	0
5	Банківські метали в довірчому управлінні	0	0	0
6	Інші активи в довірчому управлінні	0	0	0
7	Витрати за операціями довірчого управління	0	0	0
8	Нараховані доходи за об'єктами довірчого управління	3 532	346	3 186
9	Усього за активними рахунками довірчого управління	534 091	497 009	37 082
10	Фонди банківського управління	0	0	0
11	Рахунки установників	530 559	496 662	33 897
12	Кредиторська заборгованість за операціями довірчого управління	0	1	(1)
13	Доходи від операцій довірчого управління	3 532	346	3 186
14	Усього за пасивними рахунками довірчого управління	534 091	497 009	37 082

Детальна інформація щодо Річного звіту АБ "Діамантбанк" за 2010 рік на сайті http://diamantbank.ua/uk/

Керівник — **Рибалкін О.В.**
Головний бухгалтер — **Пархоменко В.І.**

ЗАКІНЧЕННЯ НА 21 СТОР.

ПОЧАТОК НА 20 СТОР.

Звіт незалежної аудиторської фірми " Фінком-Аудит" за наслідками аудиту фінансової звітності Акціонерного банку "Діамант" за 2010 рік

Акціонерам та Правлінню АБ "Діаманта

Звіт щодо фінансової звітності

Нами була проведена аудиторська перевірка річних фінансових звітів АБ "Діамант" (надалі-Банк), що додаються, які включають баланс, звіт про фінансові результати, звіт про сукупний прибуток, звіт про власний капітал, звіт про рух грошових коштів станом на (кінець дня) 31 грудня 2010р.

Відповідальність управлінського персоналу за фінансову звітність

Управлінський персонал несе відповідальність за складання й достовірне подання цієї фінансової інформації у відповідності з порядком ведення бухгалтерського обліку в банках України та відповідно до Міжнародних стандартів фінансової звітності та за такий внутрішній контроль, який управлінський персонал визначає потрібним для того, щоб забезпечити складання фінансової звітності, що не містить суттєвих викривлень унаслідок шахрайства або помилки.

Відповідальність аудитора

Відповідальністю аудитора є висловлення думки щодо цієї фінансової звітності на основі результатів нашого аудиту. Ми провели аудит відповідно до Міжнародних стандартів аудиту. Ці стандарти вимагають від нас дотримання відповідних етичних вимог, а також планування й виконання аудиту для отримання достатньої впевненості, що фінансова звітність не містить суттєвих викривлень.

Аудит передбачає виконання аудиторських процедур для отримання аудиторських доказів щодо сум і розкриттів у фінансовій звітності. Вибір процедур залежить від судження аудитора, включаючи оцінку ризиків суттєвих викривлень фінансової звітності внаслідок шахрайства або помилок. Виконуючи оцінку цих ризиків, аудитор розглядає заходи внутрішнього контролю, що стосуються складання та достовірного подання фінансової звітності, з метою розробки аудиторських процедур, які відповідають обставинам, а не з метою висловлення думки щодо ефективності внутрішнього контролю суб'єкта господарювання. Аудит включає також оцінку відповідності використаної облікової політики, прийнятність облікових оцінок, зроблених управлінським персоналом та загального подання фінансової звітності.

Ми вважаємо, що отримали достатні і прийнятні аудиторські докази для висловлення нашої думки.

Підстава для висловлення умовно-позитивної думки

За оцінкою керівництва Банку, інформація стосовно резервів під кредитні ризики у фінансовій звітності надана достовірно. За нашими підрахунками обсяг резерву під нестандартну кредитну заборгованість необхідно збільшити на 169948,98 грн. Також ми не можемо вважати, що Банк приділяє достатньо уваги диверсифікації кредитів, у зв'язку з чим наражається на додаткові фінансові ризики.

Умовно-позитивна думка

На нашу думку, за винятком впливу питання, викладеного у параграфі "Підстава для висловлення умовно-позитивної думки", фінансова звітність подає достовірно, в усіх суттєвих аспектах фінансовий стан Банку на 31.12.2010р., його фінансові результати та рух грошових коштів за рік, що закінчився, відповідно до Міжнародних стандартів фінансової звітності, законодавства України, вимог Національного Банку України, Облікової політики банку.

Пояснювальний параграф

Не вносячи додаткових застережень до цього висновку, звертаємо увагу на те, що в Україні існує невпевненість щодо можливого майбутнього напрямку внутрішньої економічної політики, нормативно-правової бази та розвитку політичної ситуації.

Ми не маємо змоги передбачити можливі майбутні зміни у цих умовах та їх вплив на фінансовий стан Банку.

Директор аудиторської фірми "Фінком-Аудит" О. А. Мазур
(Свідоцтво АПУ № 0618,сертифікат аудитора банків 0005
Свідоцтво НБУ №0000028 від 03.12.2009 р. про внесення
в реєстр аудиторів банків)

м. Київ, 04 квітня 2011 р.

РІЧНА ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ ЗА 2010 РІК ПУБЛІЧНОГО АКЦІОНЕРНОГО ТОВАРИСТВА "БАНК НАРОДНИЙ КАПІТАЛ"

за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року
МФО 322432, м. Київ

Баланс

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний 2010 рік	Попередній 2009 рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	27 458	21 072
2	Кошти в інших банках	5	12950	16 500
3	Кредити та заборгованість клієнтів	6	80075	65 382
4	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		21	21
5	Відстрочений податковий актив		343	152
6	Основні засоби та нематеріальні активи	7	1564	2 103
7	Інші фінансові активи	8	98	160
8	Інші активи	9	397	81
9	**Усього активів**		**122906**	**105 471**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
10	Кошти банків	10	22000	29 000
11	Кошти клієнтів	11	33183	23 963
12	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		5	-
13	Відстрочені податкові зобов'язання		5	14
14	Резерви за зобов'язаннями	12	110	113
15	Інші фінансові зобов'язання	13	45	116
16	Інші зобов'язання	14	216	7028
17	Субординований борг	15	15019	-
18	**Усього зобов'язань**		**70583**	**60 234**
	Власний капітал			
19	Статутний капітал	16	48856	41 856
20	Нерозподілений прибуток		412	806
21	Резерви та інші фонди банку	17	3055	2 575
22	Чисті активи, що належать акціонерам (учасникам) банку			45 237
23	**Усього власного капіталу та частка меншості**		**52323**	**45 237**
24	**Усього пасивів**		**122906**	**105 471**

Звіт про фінансові результати

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний 2010 рік	Попередній 2009 рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід		9 326	8 855
1.1	Процентні доходи	18	13 957	13 588
1.2.	Процентні витрати	18	(4 631)	(4 733)
2	Комісійний дохід	19	2 005	1 933
3	Комісійні витрати	19	(310)	(106)
4	Результат від торгівлі іноземною валютою		1 090	1 214
5	Результат від переоцінки іноземної валюти		20	(39)
6	Резерв під заборгованість за кредитами	5, 6	(3 615)	(3 458)
7	Резерви за зобов'язаннями	12, 26	3	(3)
8	Інші операційні доходи	20	29	-
9	Адміністративні та інші операційні витрати	21	(8 530)	(7 885)
10	Прибуток до оподаткування		18	511
11	Витрати на податок на прибуток	22	67	(32)
12	Прибуток після оподаткування		85	479
13	Чистий прибуток		85	479
14	Чистий прибуток на одну просту акцію	23	-	-
15	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію	23	-	-

Звіт про рух грошових коштів (непрямий метод)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний 2010 рік	Попередній 2009 рік
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Чистий прибуток/(збиток) за рік		85	479
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/(збитку) до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація		850	817
3	Чисте збільшення/(зменшення) резервів за активами		3 466	3 334
4	Нараховані доходи		(4 052)	(621)
5	Нараховані витрати		231	59
6	Торговельний результат			-
7	Нарахований та відстрочений податок		(195)	(141)
8	Амортизація дисконту і премії фінансових інструментів		(16)	-
9	Інший рух коштів, що не є грошовим		(181)	(37)
10	**Чистий грошовий прибуток / (збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань**		**188**	**3 890**
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
11	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		3 500	(6 500)
12	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам	6	(14 056)	(3 449)
13	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами	8	62	(150)
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами	9	(316)	10
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків		(7 000)	19 000
16	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів	11	8 956	(4 195)
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями	13	(71)	90
18	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання	12,14	(6 812)	7 013
19	**Чисті грошові кошти, що отримані від змін в операційних активах та зобов'язаннях**		**(15 737)**	**11 819**
20	**Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/ (використані в операційній діяльності)**		**(15 549)**	**15 709**
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
21	Придбання основних засобів	7	(312)	(69)
22	Придбання нематеріальних активів	7	(37)	
23	**Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/ (використані в інвестиційній діяльності)**		**(349)**	**(69)**
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
24	Отримання субординованого боргу	15	15 000	-
25	Погашення субординованого боргу	15		(3 900)
26	Емісія звичайних акцій	16	7 000	-
27	**Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)**		**22 000**	**(3 900)**
28	**Чистий приплив (відплив) грошових коштів та їх еквівалентів**		**6 102**	**11 740**
29	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		21 029	9 289
30	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	1, 4	27 131	21 029

Звіт про власний капітал

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Належить акціонерам материнського банку: Статутний капітал	Резервні та інші фонди банку (примітка 17)	Нерозподілений прибуток	Усього	Частка меншості	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	Залишок на 1 січня 2009 року		41 856	2 267	635	44 758	0	44 758
2	Чистий дохід, що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		-	308*	(308)*	0	-	44 758
3	Прибуток за 2009 рік		-	-	479	479	-	479
4	Усього доходів, що визнані за 2009 рік		-	308	171	479	-	45 237
5	Залишок на кінець дня 31 грудня 2009 року (залишок на 1 січня 2010 року)		41 856	2 575	806	45 237	0	45 237
6	Скоригований залишок на початок 2010 року		41 856	2 575	806	45 237	0	45 237
7	Чистий дохід , що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		-	479*	(479)*	0	-	45 237
8	Прибуток за 2010 рік		-	-	85	85	-	85
	Усього доходів, що визнані за 2010 рік		-	479	(394)	85	-	45 323
9	Емісія акцій	26	7 000	-	-	7 000	-	7 000
10	Залишок на кінець дня 31 грудня 2010 року		48 856	3 055	412	52 323	0	52 323

Примітка 27. Потенційні зобов'язання банку за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року

1. Судових справ, по яких банк виступає як відповідач за невиконаними зобов'язаннями, Банк не має.
2. Заставлених активів по операціях репо та по цінних паперах Банк не має.
3. Зобов'язання з кредитування, що надані клієнтам за кредитними лініями, за якими Банк ризику не несе, на кінець дня 31 грудня 2010 року складають 3 128 тис. грн.
4. Зобов'язання по оперативному лізингу нежитлових приміщень. Прийняті в оперативний лізинг (оренду) активи на підставі 7 договорів та актів приймання-передачі оприбутковані на рахунок 9840 на загальну суму 13 599 тис. грн.
5. Непередбачених зобов'язань, що пов'язані з виникненням податкових зобов'язань, Банк не має.
6. Зобов'язань, пов'язаних з придбанням основних засобів та нематеріальних активів, Банк не має.

Таблиця 27.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітний 2010 рік	Попередній 2009 рік
1	2	3	4
1	До 1 року	-	-
2	Від 1 до 5 років	2 525	3 149
3	Понад 5 років	-	-
4	Усього	2 525	3 149

У 2010 та 2009 роках Банк не передавав приміщення у суборенду.

Непередбачених зобов'язань, пов'язаних з кредитуванням, у Банку не має.

Таблиця 27.2. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний 2010 рік	Попередній 2009рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		-	-
2	Невикористані кредитні лінії		3 208	3 532
3	Експортні акредитиви		-	-
4	Імпортні акредитиви		-	-
5	Гарантії видані		30	494
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням		110	113
7	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		3 128	3 913

Таблиця 27.3. Активи, надані в заставу

Для забезпечення виконання умов Договорів про залучення міжбанківських депозитів, АТ ,,НК БАНК" передав у заставу майнові права на грошові кошти балансовою вартістю 3 500 000,00 (Три мільйони п'ятсот тисяч) грн. 00 коп., що обліковуються на позабалансовому рахунку 9510.

Рахунків довірчого управління банк не має.

Звіт незалежних аудиторів стосовно фінансової звітності ПУБЛІЧНОГО АКЦІОНЕРНОГО ТОВАРИСТВА "БАНК НАРОДНИЙ КАПІТАЛ" за рік, що закінчився 31.12.2010 року.

Звіт щодо фінансової звітності

Нами була проведена аудиторська перевірка річних фінансових звітів АТ "НК БАНК" (надалі - Банк), що додаються, які включають: баланс, звіт про фінансові результати, звіт про власний капітал, звіт про рух грошових коштів, загальну інформацію про діяльність Банку за рік, що минув на зазначену дату, опис основних важливих аспектів облікової політики та інші пояснювальні примітки до фінансової звітності за рік станом на кінець дня 31.12.2010 року.

Відповідальність управлінського персоналу за фінансову звітність

Управлінський персонал несе відповідальність за складання і достовірне подання цієї фінансової звітності відповідно до Національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку, нормативно-правових актів Національного банку України, Міжнародних стандартів фінансової звітності та за такий внутрішній контроль, який управлінський персонал визначає потрібним для того, щоб забезпечити складання фінансової звітності, що не містить суттєвих викривлень унаслідок шахрайства або помилки.

Відповідальність аудитора

Нашою відповідальністю є висловлення думки щодо цієї фінансової звітності на основі результатів нашого аудиту. Ми провели аудит відповідно до Національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку, нормативно-правових актів Національного банку України та Міжнародних стандартів аудиту. Ці стандарти вимагають від нас дотримання відповідних етичних вимог, а також планування й виконання аудиту для отримання достатньої впевненості, що фінансова звітність не містить суттєвих викривлень.

Аудит передбачає виконання аудиторських процедур для отримання аудиторських доказів щодо сум і розкриттів у фінансовій звітності. Вибір процедур залежить від судження аудитора, включаючи оцінку ризиків суттєвих викривлень фінансової звітності внаслідок шахрайства або помилки. Виконуючи оцінку цих ризиків, аудитор розглядає заходи внутрішнього контролю, що стосуються складання та достовірного подання суб'єктом господарювання фінансової звітності, з метою розробки аудиторських процедур, які відповідають обставинам, а не з метою висловлення думки щодо ефективності внутрішнього контролю суб'єкта господарювання. Аудит включає також оцінку відповідності використаної облікової політики, прийнятність облікових оцінок, виконаних управлінським персоналом, та загального подання фінансової звітності. Ми вважаємо, що отримали достатні та відповідні аудиторські докази для висловлення нашої думки.

Підстава для висловлення умовно-позитивної думки.

Аудиторською перевіркою встановлено, що капітал Банку відповідає вимогам нормативно-правових актів Національного банку України. В той же час слід зазначити, що достатність сформованих резервів за кредитними операціями фізичних та юридичних осіб обумовлюється перспективами погашення боргу, в тому числі за рахунок реалізації заставного майна. У зв'язку з тим, що активний ринок нерухомості відсутній, а наявні правила оцінки майна не мають алгоритму визначення ринкової вартості в умовах кризових явищ, фактично, при визначенні вартості заставного майна застосовується оціночна вартість, яка в значній мірі базується на професійній думці фахівців по оцінці, а не на ринкових факторах. Тому з урахуванням наявної невизначеності щодо можливої вартості реалізації заставного нерухомого майна, кількісна оцінка необхідної суми доформування резерву під кредитні ризики залежатиме від застосованих припущень щодо поведінки ринкових цін на нерухомість.

На підставі проведення альтернативного розрахунку резервів, аудитори рекомендували Банку збільшити обсяги резервування під нестандартну кредитну заборгованість. Враховуючи те, що до дати надання аудиторського звіту значна частина проблемної заборгованості була погашена позичальниками, а також Банк здійснив часткове доформування резерву, річна фінансова звітність Банку не коригувалась.

Умовно-позитивна думка

На нашу думку, обставини, що викладені вище, мали обмежений вплив на висловлення нашої думки щодо річної фінансової звітності Банку. Фінансова звітність справедливо й достовірно, у всіх суттєвих аспектах, відображає фінансовий стан Банку станом на кінець дня 31.12.2010 року, а також результат його діяльності та рух грошових коштів за рік, що закінчився 31.12.2010 року, згідно з вимогами Міжнародних стандартів аудиту, чинного законодавства України, нормативно-правовими актами Національного банку України та Облікової політики Банку.

Пояснювальний параграф

Не вносячи додаткових застережень до цього висновку, звертаємо увагу на наявність значної невизначеності, результат якої залежить від майбутніх подій, що не є під безпосереднім контролем Банку, але які можуть впливати на його фінансові звіти. Зазначена невизначеність обумовлена тим, що банківська система України знаходиться під негативним впливом фінансово-економічної кризи, що значною мірою пов'язано з погіршенням фінансового стану позичальників та емітентів цінних паперів, обмеженням обсягів банківських операцій та іншими об'єктивними причинами.

Ми не маємо змоги передбачити можливі майбутні зміни у цих умовах та їх вплив на фінансовий стан Банку.

м. Київ, 04 квітня 2011 року.
Генеральний директор
аудиторської фірми "Блискор" Шпаковська Т.Л.
/Сертифікат аудитора банків № 0044/

Річна фінансова звітність банку за 2010 рік та аудиторський висновок у повному обсязі представлений на сайті www.nkbank.com.ua

Голова Правління О.Є. Яківчук
Головний бухгалтер Н.М. Міліщук

Річний фінансовий звіт АБ «КЛІРИНГОВИЙ ДІМ» за 2010 рік

Баланс на кінець дня 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	942 682	356 273
2	Торгові цінні папери		-	-
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
4	Кошти в інших банках	5	129 592	86 882
5	Кредити та заборгованість клієнтів	6	2 251 004	2 106 005
6	Цінні папери в портфелі банку на продаж	7	40 949	22
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення	8	0	0
8	Інвестиції в асоційовані компанії		-	-
9	Інвестиційна нерухомість		-	-
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		188	180
11	Відстрочений податковий актив		-	9 699
12	Основні засоби та нематеріальні активи	9	124 518	129 395
13	Інші фінансові активи	10	4 094	5 030
14	Інші активи	11	1 013	688
15	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття		-	-
16	**Усього активів**		**3 494 040**	**2 694 174**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
17	Кошти банків	12	338 069	413 577
18	Кошти клієнтів	13	2 472 270	1 674 899
19	Боргові цінні папери, емітовані банком		-	-
20	Інші залучені кошти		-	-
21	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		-	-
22	Відстрочені податкові зобов'язання		29 757	16 436
23	Резерви за зобов'язаннями	14	348	36
24	Інші фінансові зобов'язання	15	1 268	703
25	Інші зобов'язання	16	1 867	2 373
26	Субординований борг	17	86 628	86 628
27	Зобов'язання, що пов'язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу (чи групами вибуття)		-	-
28	**Усього зобов'язань**		**2 930 207**	**2 194 652**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
29	Статутний капітал	18	439 692	439 692
30	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		64 151	(28 406)
31	Резервні та інші фонди банку	19	59 990	88 236
32	**Усього власного капіталу**		**563 833**	**499 522**
33	**Усього пасивів**		**3 494 040**	**2 694 174**

Звіт про фінансові результати за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід/ (Чисті процентні витрати)		166 260	200 156
1.1	Процентні доходи	20	337 937	418 753
1.2	Процентні витрати	20	(171 677)	(218 597)
2	Комісійні доходи	21	15 513	15 492
3	Комісійні витрати	21	(707)	(1 284)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку			
5	Результат від операцій з хеджування			
6	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах			
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		1 056	4 178
8	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова			
9	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова			
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості			
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		(425)	2 785
12	Резерв під заборгованість за кредитами	5, 6	(42 690)	(195 799)
13	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	3 964	(11 164)
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	(4 428)	109
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	8	1 568	
16	Резерви за зобов'язаннями	14, 28	(328)	307
17	Інші операційні доходи	22	890	1248
18	Доходи/(витрати) від дострокового погашення заборгованості			
19	Адміністративні та інші операційні витрати	23	(53 501)	(57 919)
20	Прибуток/(збиток) до оподаткування		87 172	(41 891)
21	Витрати на податок на прибуток	24	(23 021)	13 485
22	Прибуток/(збиток) після оподаткування		64 151	(28 406)
23	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу			
24	Чистий прибуток/(збиток)		64 151	(28 406)
25	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	25	1 545.81	(696.86)
26	Скоригований чистий прибуток/ (збиток) на одну просту акцію	25	1 545.81	(696.86)

Звіт про рух грошових коштів за станом на 31 грудня 2010 року (непрямий метод)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
	І. Операційна діяльність			
1	Чистий прибуток (збиток) поточного періоду		64 151	(28 406)
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/ (збитку) до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація		6 599	6 872
3	Чисте збільшення (зменшення) резервів за активами		37 551	206 751
4	Нараховані доходи		(138 618)	(148 633)
5	Нараховані витрати		(14 552)	11 765
6	Торговельний результат		4 428	(109)
7	Нарахований та відстрочений податок		22 998	(15 050)
8	Прибуток (збиток) від продажу інвестицій		3	(49)
9	Прибуток від інвестицій в асоційовані компанії		-	-
10	Амортизація дисконту і премії фінансових інструментів		220	-
11	Інший рух коштів, які не є грошовим		64	(568)
12	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань		(17 156)	32 573
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
13	Чистий (приріст)/зниження за торговими цінними паперами		-	-
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами, що відображаються за справедливою вартістю з визнанням переоцінки через прибутки/збитки		-	-
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		(36 326)	62 858
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам		(52 564)	66 423
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		979	(3 527)
18	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами		(386)	320
19	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків		(75 297)	(37 523)
20	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів		811 671	(614 563)
21	Чистий (приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком		-	(5 000)
22	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями		241	(534)
23	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язанням та відрахування та інші зобов'язання		(44)	477
24	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/ (використані в операційній діяльності)		631 099	(498 496)
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності			
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	(39 310)	(312)
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	545	104 614
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення	8	-	-
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення	8	1 845	-
29	Придбання основних засобів	9	(1 648)	(4 666)
30	Дохід від реалізації основних засобів	9	245	3 396
31	Дивіденди отримані		-	-
32	Придбання дочірніх компаній за мінусом отриманих грошових коштів		-	-
33	Дохід від реалізації дочірньої компанії за мінусом виплачених грошових коштів		-	-
34	Придбання асоційованих компаній		-	-
35	Дохід від реалізації асоційованих компаній		-	-
36	Придбання інвестиційної нерухомості		-	-
37	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості		-	-
38	Придбання нематеріальних активів	9	(305)	(18)
39	Дохід від вибуття нематеріальних активів	9	-	-
40	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/ (використані в інвестиційній діяльності)		(38 628)	103 014
	Грошові кошти від фінансової діяльності			
41	Отримані інші залучені кошти		-	-
42	Повернення інших залучених коштів		-	-
43	Отримання субординованого боргу		-	85 700
44	Погашення субординованого боргу	17	-	-
45	Емісія звичайних акцій	18	-	-
46	Емісія привілейованих акцій	18	-	-
47	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій	18,19	-	-
48	Викуп власних акцій	18	-	-
49	Продаж власних акцій	18	-	11 612
50	Дивіденди виплачені	18	-	-
51	Інші виплати акціонерам, окрім дивідендів	18,19	-	-
52	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)		-	97 312
53	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти		-	-
54	Чистий приплив (відплив) грошових коштів та їх еквівалентів		592 471	(298 170)
55	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		349 664	647 834
56	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року		942 153	349 664

Всі рядки звіту визначені з урахуванням змін обмінного курсу коштів в іноземній валюті, і тому рядок 53 "Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти" не заповнюється.

Значення рядку 56 "Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року" не співпадає з підсумковим значенням примітки 4.1 на суму нарахованих доходів , що обліковуються на рахунку 1508 в сумі 550 тис. грн., які в даному звіті включені до рядку 4 "Нараховані доходи", та на суму сформованого резерву за кореспондентськими рахунками в інших банках, що обліковується на рахунку 1592 в сумі 21 тис.грн, який в даному звіті включений до складу рядку 15 "Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках".

Звіт про власний капітал за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	статутний капітал	резервні та інші фонди банку (примітка 19)	нерозподілений прибуток	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7
1	Залишок на 1 січня попереднього року		428 080	48 502	39 931	516 513
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти	3	0	0	0	0
3	Скоригований залишок на 1 січня попереднього року		428 080	48 502	39 931	516 513
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		0	(197)	0	(197)
4.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	7	0	(197)	0	(197)
4.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	7				
5	Основні засоби та нематеріальні активи:	9				
5.1	Результат переоцінки	9				0
5.2	Реалізований результат переоцінки					0
6	Результат переоцінки за операціями хеджування					
7	Накопичені курсові різниці	19				
8	Відстрочені податки	24				0
9	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		0	(197)	0	(197)
10	розподіл прибутку до резерву		0	39 931	(39 931)	0
11	Прибуток/(збиток) за рік		0	0	(28 406)	(28 406)
12	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік			39 734	(68 337)	(28 603)
13	Емісія акцій		0	0	0	0
14	Власні акції, що викуплені в акціонерів:	18	11 612	0	0	1 1612
14.1	Викуплені	18	0	0	0	0
14.2	Продаж	18	11 612	0	0	11 612
14.3	Анулювання	18				
15	Об'єднання компаній					
16	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати					
17	Залишок на кінець дня 31 грудня попереднього року (залишок на 1 січня звітного року)		439 692	88 236	(28 406)	499 522
18	Скоригований залишок на початок звітного року		439 692	88 236	(28 406)	499 522
	Коригування					
18.1	Зміна облікової політики					
18.2	Виправлення помилок					
19	Цінні папери в портфелі банку на продаж:			160		160
19.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	7		160		160
19.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	7				
20	Основні засоби та нематеріальні активи:					
20.1	Результат переоцінки	9				
20.2	Реалізований результат переоцінки	9				
21	Результат переоцінки за операціями хеджування					
22	Накопичені курсові різниці	19				
23	Відстрочені податки	24				0
24	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		0	160	0	160
25	Погашення збитку за попер.рік за рах. Резерву		0	(28 406)	28 406	0
26	Прибуток/збиток за рік			0	64 151	64 151
27	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		0	(28 246)	92 557	64 151
28	Емісія акцій	18				
29	Власні акції, що викуплені в акціонерів:					
29.1	Викуплені	18				0
29.2	Продаж	18	0			0
29.3	Анулювання	18				
30	Об'єднання компаній					
31	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати					
32	Залишок на кінець дня 31 грудня звітного року		439 692	59 990	64 151	563 833

Примітки: Сальдо нарахованих та неотриманих доходів(несплачених витрат), яке є складовою частиною залишку бал. Рах. 5040 станом на 31 грудня 2010 року становить 293 709 тис.грн. Внесених та незареєстрованих сум за рахунком 3630 немає.

Примітка 29. (39 Інструкції №480). Потенційні зобов'язання банку

а) станом на 31.12.2010р. у судах розглядалися чотири справи за позовами до Банку:

Сторонни	Суд	Сума позову	Дата подачі	Стан
ПФУ м. Армянськ до Банку	Окружний адмінсуд АР Крим	31 032,15 грн.	31.07.2009	Справа призупинена 20.10.2009 р.
Глупаченко М.В. до Банку	Ялтинський міський суд	Про визнання іпотечного договору недійсним (сума договору 450 970,00 грн.)	16.11.2010	09.12.2010 р. позов задоволений. Банком подано апеляційну скаргу.
Кривоспицький М.П. до Банку	Нахімовський районний суд м.Севастополя	Про визнання договору корпоративних прав недійсним (вартість корпоративних прав 910 000,00 грн.)	15.06.2010	Справа розглядається у суді.Рішення не прийнято.
Державне підприємство МОУ "УАТК" до Банку	Київський апеляційний суд	Про визнання договору купівлі-продажу ЦП №19 Д-О недійсним (сума договору 1 718 116,60 грн.)	09.02.2010	22.12.2010 р рішенням Київського апеляційного суду в позові відмовлено ДП МОУ "УАТК" подана касаційна скарга

б) можливість виникнення потенційних податкових зобов'язань - не має;

в) зобов'язаннь з капітальних вкладень банк не має;.

г) зобов'язання оперативного лізингу (оренди) - 2 070 тисяч гривень.

Таблиця 29.1. (39.1. Інструкції №480). Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

Рядок	Найменування статті	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4
1	До 1 року	127	492
2	Від 1 до 5 років	1 943	166
3	Понад 5 років		
4	Усього	2 070	658

Банк має один договір суборенди, за яким очікує отримати 4 тисячі гривень.

За договорами оперативної оренди, банк очікує отримати 411тисяч гривень.

Таблиця 29.2. (39.2. Інструкції №480). Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані			
2	Невикористані кредитні лінії		882 521	833 911
3	Експортні акредитиви			
4	Імпортні акредитиви			
5	Гарантії видані		3 537	2 013
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням			
7	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		886 058	835 924

д) під забезпечення кредиту НБУ Банком надано в заставу власна нерухомість на суму 86 768 тис.грн.

Примітка "Рахунки довірчого управління" (додаток 10) не публікується у зв'язку з відсутністю даних.

Річна фінансова звітність за 2010 рік підтверджена аудиторською фірмою ТОВ АФ "ПКФ Аудит-фінанси" та розміщена на сайті в мережі Інтернет за адресою: www.clhs.kiev.ua в повному обсязі.

Голова Правління — **В.О. Андреєвська**
Головний бухгалтер — **О.О. Маркіна**

Господарський суд Київської області (вул. Комінтерну, 16, м. Київ-32, 01032), Постановою від 01.02.2011 року по справі № Б8/003-11 визнав банкрутом сільськогосподарське товариство з обмеженою відповідальністю «Потік», код ЄДРПОУ 03755934, (вул. Леніна, буд. 3, с. Потік, Миронівський р-н, 08824) та відкрив ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено Дорошенко Ярослава Валерійовича (ліцензія АВ № 307403; а/с 113, м. Київ-33, 01033, т. +380 (99) 5350123). Вимоги кредиторів приймаються протягом одного місяця від дня опублікування оголошення.

Ліквідатор Малого підприємства у формі ТОВ «Севітол-ЛТД», Філатов Владислав Арнольдович, поштова адреса: 03141, м. Київ, а/с № 49, повідомляє про проведення відкритих торгів (аукціону) з реалізації майна банкрута (товарні залишки складу понад 300 найменувань).

Склад майна: Інструмент алмазний (круги, коронки, канати, сегменти, свердла), інструмент абразивний (круги відр., зач., керам, бетон, асф.), запчастини до інструменту (фільтри, кільця, підшипники, піки, штифти, різець, втулки, інш.), наріжчик швів, плиткоріз, інш.

Повний перелік майна: на сайті www. likvidator. kiev. ua.

Продаж майна оформлюється заключенням договорів купівлі-продажу.

Умови оплати: 100% передплата грошовими коштами на рахунок банкрута.

Умови поставки: протягом 2-х діб після оплати на умовах самовивозу зі складу в м. Київ, вул. Васильківська.

Стан майна: нове.

Реєстраційний збір та гарантійний внесок умовами торгів не передбачений.

Відкриті торги (аукціон) відбудуться 27 травня 2011 року об 11.00 год. за адресою: 03141, Київ, вулиця Клінічна, 25.

Довідки за тел. 067-246-23-30.

Постановою Господарського суду Миколаївської області (54009, м. Миколаїв, вул. Адміральська, 22) від 10.05.2011 по справі № 5016/1031/2011(18/18) приватне підприємство «Онікс-Ком» ‘(код ЄДРПОУ 36235529, юридична адреса: 54001, м. Миколаїв, пр. Героїв Сталінграду, 97-б, кв. 24, р/р 26004060291405 в ХФ ЗАТ КБ «Приватбанк» МФО 352479) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру.

Заяви кредиторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Черепенко Вікторію Григорівну (ліцензія серії АВ № 521510 від 06.07.2010 р., поштова адреса: 54017, м. Миколаїв, вул. Московська, 54-а).

Оголошення надруковане в газеті «Голос України» № 101 (4851) від 04 червня 2010 року з опублікуванням відомостей про порушення провадження у справі про банкрутство ТОВ «ВИНКОНЦЕРН» (код ЄДРПОУ 24541545) по справі № 32/68-10-2064, повідомляємо що Вищим господарським судом України від 18 січня 2011 року по справі № 32/68-10-2064 постановою Одеського апеляційного господарського суду від 01.11.2010 року ухвалу Господарського суду Одеської області від 28.05.2010 року скасовано щодо ТОВ «ВИНКОНЦЕРН».

Філія ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області та ліквідатор ТОВ "АГРОКОМПЛЕКС" повідомляють про проведення аукціону з продажу активів. На аукціон виставляються активи ТОВ "АГРОКОМПЛЕКС", а саме: майновий комплекс магазину з наступними характеристиками: вбудовано-прибудоване приміщення магазину з підвалом А-1 А1-1 п/д, площею - 652,1кв.м., будівля кіоску Б, площа - 21,4кв.м, сараю з підвалом Д, який розташований за адресою: Донецька область, м. Краматорськ, вул. Горького, б.24, початкова ціна продажу - 2 831 412,60грн. без ПДВ, гарантійний внесок - 283141,26грн. З фіксованими умовами аукціону та технічною характеристикою об'єкту можна ознайомитись у організатора аукціону. Гарантійний внесок у розмірі 10% від початкової ціни реалізуємого майна та реєстраційний збір для реєстрації учасників аукціону - 17,00 грн. перераховуються на р/р. 260077397 в ДОД ВАТ "Райффайзен Банк Аваль" м. Донецька, МФО 335076, ОКПО 26252727, Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області. Для участі в аукціоні необхідно надати письмову заяву організатору торгів - ФДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій обл. за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. Строк надання заяв 15 календарних днів із дня публікації у газеті до 13-00 год. 08 червня 2011р. включно. Аукціон відбудеться після 15 календарних днів із дня публікації інформації 09 червня 2011р. об 11-00 на Товарній біржі "Донбас" за адресою: м. Донецьк, пр-т Ілліча, 4а. Переможець аукціону на підставі затвердженого протоколу аукціону укладає договір купівлі-продажу з ліквідатором ТОВ "АГРОКОМПЛЕКС". Довідки за телефонами: (062) 304-37-21, 304-77-83.

ОГОЛОШЕННЯ

Річна фінансова звітність ПУБЛІЧНЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО "БАНК 3/4" за 2010 рік

Ліцензія НБУ № 248 від 05.11.2008р., м. Київ, вул. Фрунзе, 25

Баланс
за станом на 31 грудня 2010 року (на кінець дня)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	100 612	56 326
2	Торгові цінні папери		-	-
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
4	Кошти в інших банках	5	495 845	-
5	Кредити та заборгованість клієнтів	6	26 676	-
6	Цінні папери в портфелі банку на продаж	7	4 601	-
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення	8	-	-
8	Інвестиції в асоційовані компанії		-	-
9	Інвестиційна нерухомість		-	-
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		-	-
11	Відстрочений податковий актив		230	6
12	Гудвіл	-	-	
13	Основні засоби та нематеріальні активи	9	3 439	82
14	Інші фінансові активи	10	83 843	-
15	Інші активи	11	18 507	18 603
16	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття		-	-
17	**Усього активів**		**733 753**	**75 017**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
18	Кошти банків	12	547 075	-
19	Кошти клієнтів	13	9 356	-
20	Боргові цінні папери, емітовані банком		-	-
21	Інші залучені кошти		-	-
22	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		157	2
23	Відстрочені податкові зобов'язання		113	-
24	Резерви за потенційними зобов'язаннями		-	-
25	Інші фінансові зобов'язання	14	85 240	9
26	Інші зобов'язання	15	18 163	-
27	Субординований борг		-	-
28	Зобов'язання, що пов'язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу (чи групами вибуття)		-	-
29	**Усього зобов'язань**		**660 104**	**11**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
30	Статутний капітал	16	75 000	75 000
31	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		289	6
32	Резервні та інші фонди банку	17	(1 640)	0
33	Чисті активи, що належать акціонерам (учасникам) банку		73 649	75 006
34	Частка меншості		-	-
35	**Усього власного капіталу та частка меншості**		**73 649**	**75 006**
36	**Усього зобов'язань та власного капіталу**		**733 753**	**75 017**

Звіт про фінансові результати
за станом на 31 грудня 2010 року (на кінець дня)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід/ (Чисті процентні витрати)		16 357	3 991
1.1	Процентні доходи	18	23 653	3 991
1.2	Процентні витрати	18	(7 296)	-
2	Комісійні доходи	19	937	-
3	Комісійні витрати	19	(912)	(22)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку		-	-
5	Результат від операцій з хеджування		-	-
6	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		(2 590)	-
8	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова		-	-
9	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова		-	-
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості		-	-
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		(47)	-
12	Резерв під заборгованість за кредитами	4,5,6	(4 871)	-
13	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж		-	-
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж		126	-
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення		-	-
16	Резерви за зобов'язаннями		-	-
17	Інші операційні доходи	20	5	-
18	Доходи/(витрати) від дострокового погашення заборгованості		-	-
19	Адміністративні та інші операційні витрати	21	(8 496)	(3 950)
19.1	в т.ч. величина втрат від зменшення корисності основних засобів		-	-
20	Дохід від участі в капіталі		-	-
21	Прибуток/(збиток) до оподаткування		509	19
22	Витрати на податок на прибуток	22	(220)	(13)
23	Прибуток/(збиток) після оподаткування		289	6
24	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу		-	-
25	**Чистий прибуток/(збиток)**		**289**	**6**
26	Прибуток/(збиток) консолідованої групи:		-	-
26.1	Материнського банку		-	-
26.2	Частки меншості		-	-
27	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію, грн.	23	0,00	0,00
28	Скоригований чистий прибуток/ (збиток) на одну просту акцію	23	0,00	0,00

Звіт про рух грошових коштів (прямий метод)
за станом на 31 грудня 2010 року (на кінець дня)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
	І.1 ГРОШОВІ КОШТИ ВІД ОПЕРАЦІЙНОЇ ДІЯЛЬНОСТІ:			
1	Процентні доходи, що отримані		22 507	3 991
2	Процентні витрати, що сплачені		(7 097)	-
3	Комісійні доходи, що отримані	19	937	-
4	Комісійні витрати, що сплачені	19	(912)	(22)
5	Доходи, що отримані за операціями з торговими цінними паперами		-	-
6	Доходи, що отримані за операціями з фінансовими похідними інструментами		-	-
7	Доходи, що отримані за операціями з іноземною валютою		(2 590)	-
8	Інші отримані операційні доходи	20	4	-
9	Виплати на утримання персоналу		(3 150)	(1 665)
10	Сплачені адміністративні та інші операційні витрати		(4 764)	(2 276)
11	Сплачений податок на прибуток		(92)	(17)
12	***Чистий грошовий прибуток від поточних операцій банку***		***4 843***	***11***
	І.2 ЗМІНИ В ОПЕРАЦІЙНИХ АКТИВАХ ТА ЗОБОВЯЗАННЯХ:			
13	Чистий (приріст)/зниження за торговими цінними паперами		-	-
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		(500 054)	-
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам		(26 765)	-
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		-	-
18	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами		(6)	(18 603)
19	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків		546 988	-
20	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів		9 243	-
21	Чистий (приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком		-	-
22	Чистий (приріст)/зниження за іншими зобов'язаннями		18 023	11
23	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання		-	-
24	***Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/ (використані в операційній діяльності)***		***52 272***	***(18 581)***
	ІІ. ГРОШОВІ КОШТИ ВІД ІНВЕСТИЦІЙНОЇ ДІЯЛЬНОСТІ			
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж	7	(4 005)	-
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж		126	-
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення		-	
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення		20	-
29	Придбання основних засобів		(3 609)	(91)
30	Дохід від реалізації основних засобів		-	-
31	Дивіденди отримані		-	-
32	Придбання дочірніх компаній за мінусом отриманих грошових коштів		-	-
33	Дохід від реалізації дочірньої компанії за мінусом виплачених грошових коштів		-	-
34	Придбання асоційованих компаній		-	-
35	Дохід від реалізації асоційованих компаній		-	-
36	Придбання інвестиційної нерухомості		-	-
37	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості		-	-
38	Придбання нематеріальних активів	9	(91)	(2)
39	Дохід від вибуття нематеріальних активів		-	-
40	***Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/ (використані в інвестиційній діяльності)***		***(7 559)***	***(93)***
	ІІІ. ГРОШОВІ КОШТИ ВІД ФІНАНСОВОЇ ДІЯЛЬНОСТІ			
41	Отримані інші залучені кошти		-	-
42	Повернення інших залучених коштів		-	-
43	Отримання субординованого боргу		-	-
44	Погашення субординованого боргу		-	-
45	Емісія простих акцій	16	-	75 000
46	Емісія привілейованих акцій		-	-
47	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій		-	-
48	Викуп власних акцій		-	-
49	Продаж власних акцій		-	-
50	Дивіденди виплачені		-	-
51	Інші виплати акціонерам крім дивідендів		-	-
52	***Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/(використані у фінансовій діяльності)***		***-***	***75 000***
53	***Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти***		***(47)***	***-***
54	***Чистий приплив/(відплив) грошових коштів та їх еквівалентів***		***44 666***	***56 326***
55	***Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року***	***4***	***56 326***	***0***
56	***Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року***	***4***	***100 992***	***56 326***

Звіт про власний капітал
за станом на 31 грудня 2010 року (на кінець дня)

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Належить акціонерам материнського банку: статутний капітал	резервні та інші фонди банку (примітка 27)	нерозподілений прибуток	усього	Частка меншості	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	**Залишки на 1 січня 2009 року**		-	-	-	-	-	-
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти		-	-	-	-	-	-
3	Скоригований залишок на 1 січня попереднього року		-	-	-	-	-	-
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		-	-	-	-	-	-
4.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості		-	-	-	-	-	-
4.2	Продаж або втрати від зменшення корисності		-	-	-	-	-	-
5	Основні засоби та нематеріальні активи:		-	-	-	-	-	-
5.1	Результат переоцінки		-	-	-	-	-	-
5.2	Реалізований результат переоцінки		-	-	-	-	-	-
6	Результат переоцінки за операціями хеджування		-	-	-	-	-	-
7	Накопичені курсові різниці		-	-	-	-	-	-
8	Відстрочені податки, що належать до результатів переоцінки		-	-	-	-	-	-
9	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		-	-	-	-	-	-
10	Прибуток/(збиток) за рік		-	-	6	6	-	6
11	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		-	-	6	6	-	6
12	Емісія акцій	16	75 000	-	-	75 000	-	75 000
13	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		-	-	-	-	-	-
13.1	Викуплені		-	-	-	-	-	-
13.2	Продаж		-	-	-	-	-	-
13.3	Анулювання		-	-	-	-	-	-
14	Об'єднання компаній		-	-	-	-	-	-
15	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати		-	-	-	-	-	-
16	**Залишок на кінець дня 31 грудня 2009 року (залишок на 1 січня 2010 року)**		**75 000**	**-**	**6**	**75 006**	**-**	**75 006**
17	Скоригований залишок на початок звітного року		75 000	-	6	75 006	-	75 006
	Коригування		-	-	-	-	-	-
17.1	Зміна облікової політики		-	-	-	-	-	-
17.2	Виправлення помилок		-	-	-	-	-	-
18	Цінні папери в портфелі банку на продаж:	9	-	(337)	-	(337)	-	(337)
18.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості		-	(1 733)	-	(1 733)	-	(1 733)
18.2	Продаж або втрати від зменшення корисності		-	1 396	-	1 396	-	1 396
19	Основні засоби та нематеріальні активи:		-	-	-	-	-	-
19.1	Результат переоцінки		-	-	-	-	-	-
20	Результат переоцінки інвестицій, що обліковуються на позабалансових рахунках		-	(1 393)	-	(1 393)	-	(1 393)
21	Накопичені курсові різниці		-	-	-	-	-	-
22	Відстрочені податки, що належать до результатів переоцінки	22	-	84		84	-	84
23	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		-	(1 646)	-	(1 646)	-	(1 646)
24	Прибуток/збиток за рік		-	6	283	289	-	289
25	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		-	(1 640)	283	(1 357)	-	(1 357)
26	Емісія акцій	16	-	-	-	-	-	-
27	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		-	-	-	-	-	-
27.1	Викуплені		-	-	-	-	-	-
27.2	Продаж		-	-	-	-	-	-
27.3	Анулювання		-	-	-	-	-	-
28	Об'єднання компаній		-	-	-	-	-	-
29	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати		-	-	-	-	-	-
30	**Залишок на кінець дня 31 грудня 2010 року**		**75 000**	**(1 640)**	**289**	**73 649**	**-**	**73 649**

Станом на 31 грудня 2010 року (кінець дня) сума внесків за незареєстрованим статутним капіталом становить 18 000 тис. грн.

Складовою нерозподіленого прибутку є нараховані і неотримані доходи в сумі 432 тис. грн. та нараховані і несплачені витрати 200 тис. грн. Загальна сума (сальдо) таких доходів/витрат становить 232 тис. грн.

Звіт про сукупні прибутки та збитки
за станом на 31 грудня 2010 року (на кінець дня)

(тис.грн)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	**Прибуток/(збиток) за рік**		**289**	**6**
2	**Інші сукупні прибутки та збитки за рік**		**(1 646)**	**-**
2.1	Інвестиції, що є в наявності для продажу:	7	(337)	-
2.1.1	Результат від операцій, що відображений в складі капіталу		1 396	-
2.1.2	Результат переоцінки до справедливої вартості		(1 733)	-
2.2	Переоцінка інвестицій, що обліковуються на позабалансових рахунках		(1 393)	
2.3	Переоцінка основних засобів		-	-
2.4	Курсові різниці від перерахунку в валюту надання звітності		-	-
2.5	Частка в інших сукупних прибутках/ збитках асоційованих компаній		-	-
2.6	Податок на прибуток, що відображений в складі капіталу		84	-
3	**Всього сукупні прибутки/(збитки) за рік**		**(1 357)**	**6**
4	Всього сукупні прибутки/(збитки) за рік консолідованої групи:		-	-
4.1	Материнського банку		-	-
4.2	Частки меншості		-	-

Примітка 27. Потенційні зобов'язання банку

Події, які відбулися за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року, але не знайшли своє відображення в жодній з приміток:

(а) розгляд справ у суді

Станом на кінець дня 31 грудня 2010 року на розгляді судових органів немає судових справ, за якими ПАТ "БАНК 3/4" виступав би відповідачем по справі, тому Банк не передбачає виникнення потенційних зобов'язань за результатами судового розгляду справ.

(б) можливість виникнення потенційних податкових зобов'язань

Керівництво Банку вважає, що ризик виникнення потенційних податкових зобов'язань є несуттєвим. Резерв за потенційними податковими зобов'язаннями (у вигляді штрафних санкцій) протягом звітного року Банк не створював.

(в) зобов'язання з капітальних вкладень

Банк не має контрактних зобов'язань, пов'язаних із придбанням основних засобів та нематеріальних активів.

(г) зобов'язання оперативного лізингу (оренди)

Таблиця 27.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4
1	До 1 року	-	-
2	Від 1 до 5 років	8 208	10 260
3	Понад 5 років	-	-
4	Усього	8 208	10 260

Станом на 31 грудня 2010 року (кінець дня) Банк не має укладених невідмовних угод про суборенду, тому немає й потенційних доходів у вигляді майбутніх суборендних платежів.

(д) зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням

Таблиця 27.2. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

(тис.грн)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік	2009 рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		3 300	-
1.1	у т.ч. відкличні		3 300	-
1.2	безвідкличні		-	-
2	Експортні акредитиви		-	-
3	Імпортні акредитиви		-	-
4	Гарантії видані		-	-
5	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням		-	-
6	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		3 300	-

Максимальний **потенційний кредитний ризик** за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням, дорівнює загальній сумі зобов'язань. Приймаючи до уваги наявність забезпечення, керівництво Банку вважає, що потенційний кредитний ризик і потенційний ризик ліквідності при проведенні зазначених операцій фактично відсутній.

Для позабалансових зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням Банк застосовує ті самі механізми та процедури кредитного контролю й управління ризиками, що й по кредитних операціях, відображених на балансі.

Розрахунок суми резерву, що підлягає формуванню за зобов'язаннями з кредитування Банк здійснює у відповідності до вимог НБУ. З огляду на те, що зобов'язання з кредитування є відкличними, резерв відсутній.

(е) активи, надані в заставу, та активи в заставі, щодо яких передбачені обмеження, пов'язані з володінням, користуванням та розпорядженням ними

Таблиця 27.3. Активи, надані в заставу

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	2010 рік: активи, надані в заставу	2010 рік: забезпечене зобов'язання	2009 рік: активи, надані в заставу	2009 рік: забезпечене зобов'язання
1	2	3	4	5	6	7
2	Майнові права на грошові кошти, що розміщені і інших банках (угоди СВОП)	10, 18	548 907	547 069	-	-
3	**Усього**		**548 907**	**547 069**	**-**	**-**

Станом на 31 грудня 2010 року (кінець дня) Банком надано в заставу майнові права за певним переліком договорів про розміщення кредитів та депозитів в інших банках (на загальну суму 548 907 тис. грн.), за якими Банк має певні обмеження щодо розпорядження, передбачені відповідними угодами.

Примітка "Рахунки довірчого управління" не публікується у зв'язку із відсутністю відповідних даних.

Фінансова звітність ПАТ "БАНК 3/4" за 2010 рік (у повному обсязі) та аудиторський висновок ТОВ "БЕЙКЕР ТІЛЛІ УКРАЇНА" розміщенні на сайті www.bank34.kiev.ua

Голова Правління — В.А. Іщенко
Головний бухгалтер — С.І. Барабаш

ФДГУ Агентство з питань банкрутства в Запорізькій області (69001, м. Запоріжжя, вул. Перемоги, 2, оф.314), та ліквідатор ТОВ ВКП "Індастрі" повідомляють про проведення аукціону з реалізації майна підприємства-банкрута. На аукціон виставляється:

Лот №1: Рухоме майно (обладнання, офісна техніка, офісні меблі, матеріали). Початкова ціна продажу 42128,00 грн., без ПДВ; *Лот №2:* Нежитловий будинок літ. А,АІ-2,А2, гараж літ. В, сторожка літ. З, альтанка літ. К, навіс літ. Н, ворота № 8, 14, паркан № 15, замощення ІІ, розташовані на земельній ділянці 892 м², за адресою: м. Запоріжжя, вул. Краснодонська, б.4. Початкова ціна продажу 1544569,00 грн., без ПДВ.

Гарантійний внесок в розмірі 10% від початкової вартості зараховується на рахунок ФДГУ Агентство з питань банкрутства в Запорізькій області № 2600827020 в ЗОД "Райффайзенбанк "Аваль", МФО 313827, ЄДРПОУ 26252756. Заявки на участь в аукціоні приймаються до 03 червня 2011 р. включно. Договір купівлі-продажу укладається на підставі затвердженого протоколу проведення публічних торгів. Умови участі в аукціоні за телефоном: (061) 220 32 63. Публічні торги (аукціон) відбудуться 07 червня 2011 р. об 11.00 за адресою: 69001, м. Запоріжжя, вул. Перемоги, 2, оф. 314.

Ухвалою Господарського суду Миколаївської області (54001, м. Миколаїв, вул. Адміральська 22) від 05.05.11. у справі № 2/73/10 про банкрутство Приватного підприємства "Айсінг" (адреса: м. Миколаїв, вул. Карла Лібкнехта 9, ЄДРПОУ 23630784), введено процедуру розпорядження майном та призначено розпорядником майна Пляку Сергія Валерійовича (ліцензія АВ № 456384 від 26.02.09.) Кредиторські вимоги приймаються протягом 30 дів з моменту опублікування оголошення, за адресою: 54001, м. Миколаїв вул. Мала Морська 4, оф.3.

ФДГУ Агентство з питань банкрутства в Запорізькій області (69001, м. Запоріжжя, вул. Перемоги, 2, оф.314), та ліквідатор ТОВ "Агро - Дружба" повідомляють про проведення аукціону з реалізації майна підприємства-банкрута. На аукціон виставляється:

Лот №1: Будівля кормоцеху (інв. № 00020), площею 478,4 м², розташована за адресою: Запорізька обл., Бердянський р-н, с. Осипенко, вул. Урицького. Початкова ціна продажу 19484 грн., з ПДВ.

Гарантійний внесок в розмірі 10% від початкової вартості зараховується на рахунок ФДГУ Агентство з питань банкрутства в Запорізькій області № 2600827020 в ЗОД "Райффайзенбанк "Аваль", МФО 313827, ЄДРПОУ 26252756. Заявки на участь в аукціоні приймаються до 20 червня 2011 р. включно. Договір купівлі-продажу укладається на підставі затвердженого протоколу проведення публічних торгів. Умови участі в аукціоні за телефоном: (061) 220 32 63. Публічні торги (аукціон) відбудуться 24 червня 2011 р. об 11.00 за адресою: 69001, м. Запоріжжя, вул. Перемоги, 2, оф. 314.

Ухвалами Господарського суду Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157) порушені наступні справи про банкрутство:

- Товариства з обмеженою відповідальністю "ФІРМА БУЕНОР" (ЄДРПОУ 35063153, адреса: 83029, м. Донецьк, вул. Світлого Путі, буд.3, р/р 260083011161 в ПАТ "ПРАЙМ-БАНК" м. Донецьк, МФО 300669) справа №42/33б від 10.05.2011р. про банкрутство, введена процедура розпорядження майном та мораторій на задоволення вимог кредиторів;
- Товариства з обмеженою відповідальністю "СК-ДОН" (ЄДРПОУ 36810934, адреса: 83001, м. Донецьк, вул. Постишева, буд.129, р/р 26006010301683 в ДФ ПАТ "АКБ БАНК" м. Донецьк, МФО 335764) справа №42/34б від 10.05.2011р. про банкрутство, введена процедура розпорядження майном та мораторій на задоволення вимог кредиторів.

Розпорядником майна призначено Голобородько Сергія Олександровича (ліцензія серія АВ №081164 від 27.07.2006р., 83015, м. Донецьк, бул. Шкільний, б.16, кв.139.

Постановами Господарського суду Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157): ТОВ "ПРОМТЕКСС" (код за ЄДРПОУ 37086062, адреса: 83009, м. Донецьк, вул. Домобудівельна, буд.8) справа 27/20б від 12.05.2011р., визнано банкрутом та відкрита ліквідаційна процедура; ТОВ "ДОБРО-СВІТ" (код за ЄДРПОУ 37040618, адреса: 83023, м. Донецьк, пр. Павших Комунарів, буд.81в) справа 27/21б від 12.05.2011р., визнано банкрутом та відкрита ліквідаційна процедура.

Ліквідатором призначено Голобородько Сергія Олександровича (ліцензія серія АВ №081164 від 27.07.2006р., 83015, м. Донецьк, бул. Шкільний, б.16, кв.139.

Заяви з кредиторськими вимогами до боржника приймаються протягом 30 днів з дня публікації оголошення.

Товарна біржа «Максимум» проводить аукціон з продажу майна, що є об'єктом спільної власності територіальних громад Каланчацького району Херсонської області, а саме:

Лот № 1 — Частина приміщень будівлі кінотеатру «Дружба», літ. А-1, яка складається з: 1-1,1-2,1-3,1-4,1-5 загальною площею 89,7 кв. м, в яких розміщений магазин «Люкс».

Будівельно-конструктивні показники нерухомого майна: стіни і стеля-поштукатурені і пофарбовані. Підлога — мармурова крихта, ковролін, лінолеум. Покрівля-шатрова, з хвилястих азбестоцементних листів, стан покрівлі — незадовільний. Фундамент — бутобетон. Перегородки — оштукатурена силікатна цегла. Вікна — зварний каркас з металопрофілю, скло. Двері — склопластик (вхідні), дерев'яні, металеві.

Внутрішнє оздоблення-штукатурка, рельєфна шпаклівка, фарбування. Інженерні комунікації-електропостачання, водопостачання, каналізація.

Початкова ціна Лоту №1 складає: 84900 (Вісімдесят чотири тисячі дев'ятсот) гривень 00 копійок, з урахуванням ПДВ.

Лот №2 — Частина приміщень будівлі кінотеатру «Дружба», літ. А-1, яка складається з: 1-2 фойє, загальною площею 150,0 кв. м, в яких розміщений магазин «Дружба».

Будівельно-конструктивні показники нерухомого майна: стіни і стеля — поштукатурені і обклеєні гіпсовою рельєфною плиткою. Підлога — керамічна плитка. Покрівля — шатрова, з хвилястих азбестоцементних листів, стан покрівлі — незадовільний. Фундамент — бутобетон. Перегородки — оштукатурена силікатна цегла, гіпсокартон по металевому профілю. Вікна — зварний каркас з металопрофілю, скло. Двері — склопластик (вхідні), дерев'яні (внутрішні). Внутрішнє оздоблення — штукатурка, рельєфна гіпсоплитка, побілка. Інженерні комунікації — електропостачання, водопостачання, каналізація.

Початкова ціна Лоту №2 складає: 142110 (Сто сорок дві тисячі сто десять) гривень 00 копійок, з урахуванням ПДВ.

Технічний стан нерухомого майна — задовільний.

Майно розташоване за адресою: Херсонська область, смт. Каланчак, вул. Леніна, 7.

Аукціон відбудеться у торговому залі ТБ «Максимум» 24.06.2011 р. об 11-00 год. за адресою: м. Херсон, вул. Леніна, 8. Кінцевий строк прийняття заяв про участь в аукціоні 20.06.2011 р. до 17-00 год. Ознайомлення з об'єктами продажу з 9-00 до 18-00 за місцем їх розташування. Реєстраційний внесок 17 грн. оплачується учасниками аукціону на р/р ТБ «Максимум» № 26001008681 у ХФ ПАТ «Західінкомбанк», МФО 352327, код ЄДРПОУ 33824782, за адресою: м. Херсон, вул. 21-го Січня, 37. Служба з організації аукціону працює з 9-00 год. до 17-00 год., за адресою: м. Херсон, вул. Леніна, 8, тел. (0552) 424621.

Річний фінансовий звіт Публічного акціонерного товариства «БАНК «ДЕМАРК» за 2010 рік

Баланс на кінець дня 31 грудня 2010 року Публічного акціонерного товариства «БАНК «ДЕМАРК»

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	92579	59110
2	Торгові цінні папери			
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах			
4	Кошти в інших банках	5	176866	84015
5	Кредити та заборгованість клієнтів	6	968334	869067
6	Цінні папери в портфелі банку на продаж	7	19585	19134
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення			
8	Інвестиції в асоційовані компанії			
9	Інвестиційна нерухомість			
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		9	
11	Відстрочений податковий актив			
12	Гудвіл			
13	Основні засоби та нематеріальні активи	8	47359	51134
14	Інші фінансові активи	9	618	1748
15	Інші активи	10	296	358
16	Довгострокові активи, призначені для продажу та активи групи вибуття			
17	**Усього активів**		**1305646**	**1084566**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
18	Кошти банків:	11	271659	260743
19	Кошти клієнтів	12	816989	630114
20	Боргові цінні папери, емітовані банком			
21	Інші залучені кошти			
22	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток			
23	Відстрочені податкові зобов'язання		1000	2071
24	Резерви за зобов'язаннями	13	236	54
25	Інші фінансові зобов'язання	14	1277	1250
26	Інші зобов'язання	15	20676	1146
27	Субординований борг			
28	Зобов'язання, що пов'язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу (чи групами вибуття)			
29	**Усього зобов'язань**		**1111837**	**895378**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
30	Статутний капітал	16	156393	152393
31	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		972	996
32	Резервні та інші фонди банку	17	36444	35799
33	Чисті активи, що належать акціонерам (учасникам) банку			
34	Частка меншості			
35	**Усього власного капіталу**		**193809**	**189188**
36	**Усього пасивів**		**1305646**	**1084566**

Голова Правління **Оніщенко Л.О.**
Головний бухгалтер **Кобиш Г.І.**

Звіт про фінансові результати за 2010 рік Публічного акціонерного товариства «БАНК «ДЕМАРК»

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	звітний рік	попедній рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід/ (Чисті процентні витрати)		56711	81631
1.1	Процентні доходи	18	189697	216880
1.2	Процентні витрати	18	(132986)	(135249)
2	Комісійні доходи	19	17172	18286
3	Комісійні витрати	19	(669)	(396)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку			
5	Результат від операцій з хеджування			
6	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах			
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		2643	(4800)
8	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова			
9	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова			
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості			
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		(357)	7366
12	Резерв під заборгованість за кредитами		(25700)	(57506)
13	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж		(70)	(251)
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж		0	(18)
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення			
16	Резерви за зобов'язаннями			
17	Інші операційні доходи	20	995	1576
18	Доходи/(витрати) від дострокового погашення заборгованості			
19	Адміністративні та інші операційні витрати	21	(51721)	(45058)
20	Дохід від участі в капіталі			
21	Прибуток/(збиток) до оподаткування		(996)	830
22	Витрати на податок на прибуток	22	1617	0
23	Прибуток/(збиток) після оподаткування		621	830
24	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу			
25	Чистий прибуток/(збиток)		621	830
26	Прибуток/(збиток) консолідованої групи			
26.1	Материнського банку			
26.2	Частки меншості			
27	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	23	0,00	0,000546
28	Скоригований чистий прибуток/ (збиток) на одну просту акцію	23	0,00	0,000546

Голова Правління **Оніщенко Л.О.**
Головний бухгалтер **Кобиш Г.І.**

Звіт про власний капітал за 2010 рік Публічного акціонерного товариства «БАНК «ДЕМАРК»

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Власний капітал банку: Статутний капітал	Резервні та інші фонди банку (примітка 17)	Нерозподілений прибуток	Усього	Частка меншості	Усього власного капіталу
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	Залишок на 1 січня попереднього року		152393	26813	9152	188358		188358
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти							
3	Скоригований залишок на 1 січня попереднього року		152393	26813	9152	188358		188358
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж:							
4.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості							
4.2	Продаж або втрати від зменшення корисності							
5	Основні засоби та нематеріальні активи:							
5.1	Результат переоцінки							
5.2	Реалізований результат переоцінки	8		(166)		(166)		(166)
6	Накопичені курсові різниці							
7	Відстрочені податки							
8	Розподіл прибутку до резервних фондів	17		9152	(9152)	0		0
9	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу				166	166		166
10	Прибуток/(збиток) за рік				830	830		830
11	Усього дох., що визнані за рік				996	996		996
12	Емісія акцій	16						
13	Власні акції, що викуплені в акціонерів:							
13.1	Викуплені							
13.2	Продаж							
13.3	Анулювання							
14	Об'єднання компаній							
15	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати							
16	Залишок на кінець дня 31 грудня попередньо-го року (залишок на 1 січня звітного року)		152393	35799	996	189188		189188
17	Скоригований залишок на початок звітного року							
17.1	Коригування Зміна облікової політики							
17.2	Виправлення помилок							
18	Цінні папери в портфелі банку на продаж:							
18.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості							
18.2	Продаж або втрати від зменшення корисності							
19	Основні засоби та нематеріальні активи:			(351)		(351)		(351)
19.1	Результат переоцінки							
19.2	Реалізований результат переоцінки	8		(351)		(351)		(351)
20	Накопичені курсові різниці							
21	Відстрочені податки							
22	Розподіл прибутку до резервних фондів	17		996	(996)	0		0
23	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу				351	351		351
24	Прибуток/збиток за рік				621	621		621
25	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік				972	972		972
26	Емісія акцій	16	4000			4000		4000
27	Власні акції, що викуплені в акціонерів:							
27.1	Викуплені							
27.2	Продаж							
27.3	Анулювання							
28	Об'єднання компаній							
29	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати							
30	Залишок на кінець дня 31 грудня звітного року		156393	36444	972	193809		193809

Складовою частиною залишку балансового рахунку 5040 за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року є нараховані і неотримані доходи в сумі 16198 тис.грн. та нараховані і несплачені витрати в сумі 8524 тис.гривень.

Голова Правління **Оніщенко Л.О.**
Головний бухгалтер **Кобиш Г.І.**

Примітка 29. Потенційні зобов'язання банку.

Розгляд справ у суді.

За 2010 рік Банком "Демарк" було пред'явлено 578 позовних заяв, різних скарг, серед яких заяви з майновими вимогами до боржників, відносно яких порушено провадження про визнання банкрутом. Із зазначених позовних заяв сума заявленої заборгованості складає 88258 тис.грн.. На користь банку задоволено 432 заяви на суму 46310 тисяч гривень. У 9 випадках відмовлено в задоволенні позовних заяв Банку "Демарк", залишено без розгляду 12 заяв банку та на стадії судового розгляду знаходиться 125 позовних заяв банку.

Протягом звітного року до банку пред'явлено 39 позовних заяв (майнового та немайнового характеру) на загальну суму 260 тис.грн., з яких у 3-х справах банк залучався до участі в якості третьої особи без самостійних вимог. На користь банку вирішено дві справи на суму 22 тисячі гривень.

Грунтуючись на власному досвіді розгляду зазначених справ у суді, банк вважає, що його вимоги будуть визнані в більшості випадків, проте це не призведе до будь-яких суттєвих компенсацій заборгованості з боку відповідачів, які б вплинули на фінансовий стан банку. В зв'яку з цим, банк заздалегідь створив під зазначену заборгованість резерви на покриття можливих збитків в належному обсязі.

Можливість виникнення потенційних податкових зобов'язань.

Протягом попередніх років відбулись події, за якими на звітну дату у банку існують потенційні податкові зобов'зання. Відповідно до податкового повідомлення-рішення Державної податкової інспекції у м.Чернігові від 27.11.2008 р банк повинен був сплатити податок на додану вартість в сумі 285575 грн. та штрафні (фінансові) санкції в сумі 142787 грн.50коп.. На звітну дату рішення оскаржується і на думку банку не вплине на його фінансовий результат діяльності.

Зобов'язання з капітальних вкладень.

Протягом зввтного року банк не укладав контрактів, пов'язаних з придбанням основних засобів та нематеріальних активів.

Зобов'язання оперативного лізингу (оренди).

Таблиця 29.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

Рядок	Найменування статті	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4
1	До 1 року	604	944
2	Від 1 до 5 років	3390	5185
3	Понад 5 років		
4	Усього	3994	6129

Зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням.

Таблиця 29.2. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані			
2	Невикористані кредитні лінії		24619	14497
3	Експортні акредитиви			
4	Імпортні акредитиви			
5	Гарантії видані		1574	2390
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням	13	(236)	(54)
7	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		25957	16833

Активи, надані у заставу, та активі у заставі, щодо яких передбачені обмеження, пов'язані з володінням, користуванням та розпорядженням ними.

Таблиця 29.3. Активи, надані у заставу

Рядок	Найменування статті	Примітки	звітний рік: активи, надані в заставу	звітний рік: забезпечене зобов'язання	попередній рік: активи, надані в заставу	попередній рік: забезпечене зобов'язання
1	2	3	4	5	6	7
1	Торгові цінні папери					
2	Цінні папери в портфелі банку на продаж					
3	Цінні папери в портфелі банку до погашення					
4	Інвестиційна нерухомість					
5	Основні засоби		29655		29264	
6	Інші		392159	100000	441302	255950
7	Усього		421814	100000	470566	255950

Станом на кінець дня 31 грудня 2010 року банк має активи, надані у заставу, щодо яких передбачені обмеження, пов'язані з володінням, користуванням та розпорядженням ними: нерухоме майно в сумі 29655 тис.грн., грошові кошти в сумі 168369 тис.грн., інші майнові права в сумі 223790 тис.гривень.

Річна фінансова звітність Банку "Демарк" за 2010 р. у повному обсязі разом із висновком незалежної Аудиторської фірми "Актив-аудит" розміщено на сайті Банку www.bankdemark.com

Звіт про рух грошових коштів за 2010 рік (непрямий метод) Публічного акціонерного товариства «БАНК «ДЕМАРК»

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	попередній рік
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Чистий прибуток/(збиток) за рік		621	830
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/(збитку) до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація	21	3396	3896
3	Чисте збільшення/(зменшення) резервів за активами		12613	37543
4	Нараховані доходи		16138	(46472)
5	Нараховані витрати		8524	(1302)
6	Торговельний результат			
7	Нарахований та відстрочений податок		(1071)	(582)
8	Прибуток/(збиток) від продажу інвестицій	20	340	32
9	Прибуток від інвестицій в асоційовані компанії			
10	Амортизація дисконту і премії фінансових інструментів		(521)	(742)
11	Інший рух коштів, що не є грошовим			
12	**Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань**		**40040**	**(6797)**
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
13	Чистий (приріст)/зниження за торговими цінними паперами			
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами, що відображаються за справедливою вартістю з визнанням переоцінки через прибутки/збитки			
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		(87535)	6539
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам		(133075)	58377
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		597	(1001)
18	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами		53	855
19	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків		10929	75344
20	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів		178330	(139496)
21	Чистий (приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком		0	(45000)
22	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями		35	(24)
23	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання		19713	335
24	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/ (використані в операційній діяльності)		29087	(50868)
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж		0	45031
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж		521	742
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення			
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення			
29	Придбання основних засобів		521	407
30	Дохід від реалізації основних засобів	20	(340)	(32)
31	Дивіденди отримані			
32	Придбання дочірніх компаній за мінусом отриманих грошових коштів			
33	Дохід від реалізації дочірньої компанії за мінусом виплачених грошових коштів			
34	Придбання асоційованих компаній			
35	Дохід від реалізації асоційованих компаній			
36	Придбання інвестиційної нерухомості			
37	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості			
38	Придбання нематеріальних активів		(142)	(21)
39	Дохід від вибуття нематеріальних активів			
40	**Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/(використані в інвестиційній діяльності)**		**560**	**46127**
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
41	Отримані інші залучені кошти			
42	Повернення інших залучених коштів			
43	Отримання субординованого боргу			
44	Погашення субординованого боргу			
45	Емісія звичайних акцій	16	4000	0
46	Емісія привілейованих акцій			
47	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій			
48	Викуп власних акцій			
49	Продаж власних акцій			
50	Дивіденди виплачені			
51	Інші виплаті акціонерам, окрім дивідендів			
52	**Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/ (використані у фінансовій діяльності)**		**4000**	**0**
53	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти			
54	**Чистий приплив (відплив) грошових коштів та їх еквівалентів**		**33647**	**(4741)**
55	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		59571	64312
56	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року		93218	59571

Голова Правління **Оніщенко Л.О.**
Головний бухгалтер **Кобиш Г.І.**

Примітка 34 «Рахунки довірчого управління» за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітний рік	Попередній рік	Зміни після дати останньої річної звітності (+;-)
1	2	3	4	5
1	Готівкові кошти за операціями довірчого управління	0	0	0
2	Поточні рахунки банку - управителя з довірчого управління	372	0	+372
3	Дебіторська заборгованість за операціями довірчого управління	3809	0	+3809
4	Цінні папери в довірчому управлінні	0	0	0
5	Банківські метали в довірчому управлінні	0	0	0
6	Інші активи в довірчому управлінні	0	0	0
7	Витрати за операціями довірчого управління	0	0	0
8	Нараховані доходи за об'єктами довірчого управління	0	0	0
9	Усього за активними рахунками довірчого управління	4181	0	+4181
10	Фонди банківського управління	4181	0	+4181
11	Рахунки установників	0	0	0
12	Кредиторська заборгованість за операціями довірчого управління	0	0	0
13	Доходи від операцій довірчого управління	0	0	0
14	Усього за пасивними рахунками довірчого управління	4181	0	+4181

Голова Правління **Оніщенко Л.О.**
Головний бухгалтер **Кобиш Г.І.**

АУДИТОРСЬКИЙ ЗВІТ

незалежної Аудиторської фірми "Актив-аудит"
за результатами аудиторської перевірки річної фінансової звітності
ПУБЛІЧНОГО АКЦІОНЕРНОГО ТОВАРИСТВА "БАНК "ДЕМАРК"
станом на кінець дня 31 грудня 2010 року

Цей "Аудиторський звіт" адресується :

- Керівництву Публічного акціонерного товариства "БАНК "ДЕМАРК";
- Національному Банку України;
- Всім іншим можливим користувачам річної фінансової звітності Публічного акціонерного товариства "БАНК "ДЕМАРК"

Звіт щодо фінансової звітності

Ми провели аудиторську перевірку річної фінансової звітності Публічного акціонерного товариства "БАНК "ДЕМАРК" ("БАНК "ДЕМАРК", Банк) станом на кінець дня 31 грудня 2010 року, а саме: Балансу, Звіту про фінансові результати, Звіту про рух грошових коштів, Звіту про власний капітал, складених станом на кінець дня 31 грудня 2010 року, а також Приміток до звітів (далі - річна фінансова звітність, фінансові звіти), які додаються.

Відповідальність управлінського персоналу за фінансову звітність

Управлінський персонал несе відповідальність за підготовку та достовірне представлення інформації у фінансових звітах у відповідності до національних положень (стандартів) бухгалтерського обліку, нормативно-правових актів Національного банку України. Відповідальність управлінського персоналу охоплює розробку, впровадження та використання внутрішнього контролю стосовно підготовки та достовірного представлення фінансових звітів, які не містять суттєвих викривлень внаслідок шахрайства або помилки, вибір та застосування відповідної облікової політики, а також облікових оцінок, які відповідають обставинам.

Відповідальність аудитора.

Наша відповідальність полягає в тому, щоб висловити нашу думку щодо достовірності зазначеної фінансової звітності на основі проведеного нами аудиту. Ми провели аудиторську перевірку згідно з Міжнародними стандартами контролю якості, аудиту, огляду, іншого надання впевненості та супутніх послуг, прийнятих в якості Національних стандартів аудиту згідно з рішенням Аудиторської палати України (протокол №122 від 18 квітня 2003 р.).

Ці стандарти вимагають від нас дотримання етичних вимог, а також планування й виконання аудиторської перевірки для отримання достатньої впевненості, що фінансові звіти не містять суттєвих викривлень.

При оцінці суттєвості ми керувалися положеннями Міжнародних стандартів контролю якості, аудиту, огляду, іншого надання впевненості та супутніх послуг Міжнародної федерації бухгалтерів.

Аудит включає виконання процедур, які направлені на отримання аудиторських доказів стосовно сум та інформації, яка розкрита у фінансових звітах. Вибір процедур базується на судженнях аудитора, включаючи оцінку ризику, суттєвого викривлення фінансової звітності внаслідок шахрайства або помилки. Під час оцінки цих ризиків ми розглядали заходи внутрішнього контролю Банку щодо підготовки та достовірного представлення фінансових звітів для розробки аудиторських процедур, що відповідають обставинам. Аудит включав також оцінку відповідності використання облікової політики, прийнятність облікових оцінок, зроблених управлінським персоналом, та загального представлення фінансових звітів.

Ми вважаємо, що отримали достатні та відповідні аудиторські докази для висловлення нашої думки.

Підстава для висловлення умовно-позитивної думки

Ми звертаємо увагу на якість кредитного портфелю, яка розкрита у Примітці "Кредити та заборгованість клієнтів". За результатами аудиторської перевірки були зроблені зауваження стосовно формування резервів для відшкодування можливих втрат за кредитами та простроченими та сумнівними щодо отримання нарахованими доходами за кредитними операціями Банку відповідно до нормативних актів Національного банку України. Управлінський персонал надав аудиторам інформацію стосовно формування резервів за кредитними операціями, відповідно до якої при оцінці фінансового стану позичальників - фізичних осіб для формування резервів по відшкодуванню можливих втрат за кредитними операціями, банком враховувались доходи, не підтверджені третьою стороною, що впливає на суму сформованих резервів під кредитні ризики. Крім того, розмір резерву для відшкодування можливих втрат за кредитними операціями може підлягати перегляду в залежності від застосування відповідної оцінки вартості та ліквідності заставного майна та майнових прав, які прийняті Банком в якості забезпечення за кредитними операціями. В зв'язку з цим на розмір кредитного ризику впливають як об'єктивні так і суб'єктивні фактори, достовірну оцінку яких у теперішніх фінансово-економічних умовах здійснити досить складно, тому кількісний вплив можливого викривлення фінансової звітності Банку визначити неможливо. Водночас Банком були здійснені та здійснюються заходи щодо зниження кредитного ризику.

Умовно-позитивна думка

На нашу думку, за винятком впливу питання, про яке йдеться в параграфі "Підстава для висловлення умовно позитивної думки", річна фінансова звітність в усіх суттєвих аспектах достовірно та повно подає фінансову інформацію про Банк станом на кінець дня 31 грудня 2010 року та відповідає вимогам законодавчих та нормативно-правових актів України щодо організації бухгалтерського обліку та звітності банків України та Закону України "Про бухгалтерський облік та фінансову звітність в Україні". Річна фінансова звітність банку станом на кінець дня 31 грудня 2010 року досить справедливо та достовірно відображає дійсний фінансовий стан Публічного акціонерного товариства "БАНК "ДЕМАРК" на дату її складання.

Звіт щодо вимог інших законодавчих та нормативних актів:

Відповідно до Закону України "Про банки і банківську діяльність", "Положення про порядок подання банками до Національного банку України аудиторських звітів за результатами щорічної перевірки фінансової звітності" (Затвердженого Постановою Правління Національного банку України від 9 вересня 2003 р. №389) інформація щодо відповідності обсягу активів і зобов'язань банку за строками погашення, якості управління активами та пасивами банку, достатності резервів та капіталу банку, адекватності системи управління ризиками банку, адекватності бухгалтерського обліку, процедур внутрішнього аудиту та заходів контролю банку наведено в окремому Звіті щодо вимог інших законодавчих та нормативних актів за результатами перевірки річної фінансової звітності Банку, що є додатком до цього Аудиторського звіту щодо фінансової звітності.

Додатки:

- Звіт щодо вимог інших законодавчих та нормативних актів за результатами перевірки річної фінансової звітності Банку;
- Річна фінансова звітність Банку.

28 березня 2011 року

Директор Товариства з обмеженою відповідальністю "Аудиторська фірма "АКТИВ-АУДИТ" **Мніщенко В.М.**

Свідоцтво про включення до Реєстру аудиторських фірм та аудиторів №2315 від 30.03.2001р. (продовжено рішенням АПУ 24.02.2011р. №228/4 до 24.02.2016 року)
Свідоцтво про внесення до реєстру аудиторів та аудиторських фірм, які можуть проводити аудиторські перевірки фінансових установ, що здійснюють діяльність на ринку цінних паперів від 19.07.07р. Серія АБ №000527
Свідоцтво Національного банку України на право здійснення аудиту банків від 30.08.2007р. №0000005, продовжене рішенням Комітету з питань аудиту банків від 03.12.2009 року №18 до 01.01.2015 року
Юридична адреса: Київ, вул.Генерала Наумова, 23-б

Фінансовий річний звіт ПАТ «Сітібанк» станом на 31 грудня 2010 року

Баланс станом на 31 грудня 2010

(у тисячах гривень)

		Примітка	31 грудня 2010 р.	31 грудня 2009 р.
	Активи			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	733,226	759,309
	Кошти обов'язкових резервів Банку в Національному банку України, що обліковуються на окремому рахунку	4	37,964	32,619
2	Торгові цінні папери	5	551,863	-
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах	6	-	-
4	Кошти в інших банках	7	82,233	71,518
5	Кредити та заборгованість клієнтів	8	2,156,522	2,323,928
6	Цінні папери в портфелі Банку на продаж	9	2,067,520	915,747
7	Цінні папери в портфелі Банку до погашення		-	-
8	Інвестиції в асоційовані компанії		-	-
9	Інвестиційна нерухомість		-	-
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		96,698	10,948
11	Відстрочений податковий актив		-	-
12	Гудвіл		-	-
13	Основні засоби та нематеріальні активи	10	38,794	38,342
14	Інші фінансові активи	11	3,338	12,256
15	Інші активи		3,902	3,431
16	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття		-	-
17	Усього активів		5,772,060	4,168,098
	Зобов'язання			
18	Кошти банків	13	778,094	261,812
19	Кошти клієнтів	14	4,201,220	3,063,811
20	Боргові цінні папери, емітовані Банком		-	-
21	Інші залучені кошти		-	-
22	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		-	-
23	Відстрочені податкові зобов'язання	24	54,399	9,184
24	Резерви за зобов'язаннями	15	9,871	7,764
25	Інші фінансові зобов'язання	16	19,967	10,690
26	Інші зобов'язання	17	2,479	563
27	Субординований борг		-	-
29	**Усього зобов'язань**		**5,066,030**	**3,353,824**
	Власний капітал			
30	Статутний капітал	18	319,591	319,591
31	Нерозподілений прибуток		302,134	451,452
32	Резервні та інші фонди Банку	19	84,305	43,231
33	Чисті активи, що належать акціонерам Банку		706,030	814,274
34	Частка меншості		-	-
35	**Усього власного капіталу та частка меншості**		**706,030**	**814,274**
36	**Усього пасивів**		**5,772,060**	**4,168,098**

В.о. Голови Правління *Сочинський В.В.*

Головний бухгалтер *Кузьмін Д.М.*

Звіт про фінансові результати за рік, що закінчився 31 грудня 2010 р.

(у тисячах гривень)

		Примітка	2010	2009
1	Чистий процентний дохід/ (Чисті процентні витрати)		322,484	420,009
1.1	Процентні доходи	20	397,819	561,480
1.2	Процентні витрати	20	(75,335)	(141,471)
2	Комісійні доходи	21	29,139	24,197
3	Комісійні витрати	21	(9,458)	(7,885)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі Банку		21,721	8,422
5	Результат від операцій з хеджування		-	-
6	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, які обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		163,049	256,175
8	Прибуток/(Збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова		-	-
9	Прибуток/(Збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова		-	-
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості		-	-
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		(39,855)	8,300
12	Резерви під заборгованість за кредитами	8	(51,194)	(28,777)
13	Знецінення цінних паперів у портфелі Банку на продаж		-	-
	Резерви за активами, крім заборгованості за кредитами		(12,089)	(8,265)
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі Банку на продаж		64,134	(336)
15	Знецінення цінних паперів у портфелі Банку до погашення		-	-
16	Резерви за зобов'язаннями		-	(2,500)
17	Інші операційні доходи	22	3,117	1,231
18	Доходи/(витрати) від дострокового погашення заборгованості		-	-
19	Адміністративні та інші операційні витрати	23	(88,606)	(62,727)
20	Дохід від участі в капіталі		-	-
21	Прибуток/(збиток) до оподаткування		402,442	607,844
22	Витрати на податок на прибуток	24	(100,308)	(156,392)
23	Прибуток/(збиток) після оподаткування		302,134	451,452
24	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу		-	-
25	Чистий прибуток/(збиток)		302,134	451,452
26	Прибуток/(збиток) консолідованої групи:		-	-
26.1	Материнського банку		-	-
26.2	Частки меншості		-	-
27	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	25	30	45
28	Скоригований чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	25	30	45

В.о. Голови Правління *Сочинський В.В.*

Головний бухгалтер *Кузьмін Д.М.*

Звіт про рух грошових коштів за рік, що закінчився 31 грудня 2010 р.

(у тисячах гривень)

		Примітка	2010	2009
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Процентні доходи, що отримані		385,393	585,492
2	Процентні витрати, що сплачені		(76,362)	(150,665)
3	Комісійні доходи, що отримані		29,139	22,659
4	Комісійні витрати, що сплачені		(9,458)	(7,896)
5	Доходи, що отримані за операціями з торговими цінними паперами		18,225	8,422
6	Доходи, що отримані за операціями з фінансовими похідними інструментами		-	(36,071)
7	Доходи, що отримані за операціями з іноземною валютою		163,049	187
8	Інші отримані операційні доходи		2,542	(96)
9	Виплати на утримання персоналу		(39,919)	(37,163)
10	Сплачені адміністративні та інші операційні витрати		(43,506)	(21,970)
11	Сплачений податок на прибуток		(145,867)	(130,301)
12	**Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань**		**283,236**	**232,598**
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
	Чистий приріст коштів обов'язкових резервів Банку в Національному банку України, що обліковуються на окремому рахунку		(5,345)	(32,619)
13	Чистий (приріст)/зниження за торговими цінними паперами		(536,765)	22,303
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		(10,694)	(70,559)
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам		83,236	681,937
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		(719)	166,462
18	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами		(471)	561
19	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків		514,605	(200,895)
20	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів		1,121,966	(310,136)
21	Чистий (приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані Банком		-	-
22	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями		9,277	(4,046)
	Чисте (зниження)/приріст за іншими зобов'язаннями		457	(261)
23	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання		-	-
24	**Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/(використані в операційній діяльності)**		**1,458,783**	**485,345**
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
25	Придбання цінних паперів у портфелі Банку на продаж		(9,167,145)	(10,511,800)
26	Продаж та погашення цінних паперів у портфелі Банку на продаж		8,117,427	10,347,024
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення		-	-
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення		-	-
29	Придбання основних засобів		(4,272)	(3,670)
30	Дохід від реалізації основних засобів		99	-
31	Дивіденди отримані		-	-
32	Придбання дочірніх компаній за мінусом отриманих грошових коштів		-	-
33	Дохід від реалізації дочірньої компанії за мінусом виплачених грошових коштів		-	-
34	Придбання асоційованих компаній		-	-
35	Дохід від реалізації асоційованих компаній		-	-
36	Придбання інвестиційної нерухомості		-	-
37	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості		-	-
38	Придбання нематеріальних активів		-	(80)
39	Дохід від вибуття нематеріальних активів		-	-
40	**Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/(використані в інвестиційній діяльності)**		**(1,053,891)**	**(168,526)**
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
41	Отримані інші залучені кошти		-	-
42	Повернення інших залучених коштів		-	-
43	Отримання субординованого боргу		-	-
44	Погашення субординованого боргу		-	-
45	Емісія простих акцій		-	-
46	Емісія привілейованих акцій		-	-
47	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій		-	-
48	Викуп власних акцій		-	-
49	Продаж власних акцій		-	-
50	Дивіденди виплачені		(428,879)	(513,412)
51	Інші виплати акціонерам, окрім дивідендів		-	-
52	**Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/(використані у фінансовій діяльності)**		**(428,879)**	**(513,412)**
53	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти		(2,433)	(58,751)
54	Чистий приплив/(відплив) грошових коштів та їх еквівалентів		(26,420)	(255,344)
55	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		759,756	1,015,100
56	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року		733,336	759,756

В.о. Голови Правління *Сочинський В.В.*

Головний бухгалтер *Кузьмін Д.М.*

Звіт про власний капітал за рік, що закінчився 31 грудня 2010 р.

(у тисячах гривень)

		Статутний капітал	Резервні та інші фонди банку	Нерозподілений прибуток	Усього власного капіталу
1	**Залишок на 1 січня 2009 року**	319,591	136,007	393,717	849,315
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти	-	-	-	-
3	**Скоригований залишок на 1 січня 2009 року**	319,591	136,007	393,717	849,315
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж:	-	35,893	-	35,893
4.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	-	35,893	-	35,893
4.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	-	-	-	-
5	Основні засоби та нематеріальні активи:	-	-	-	-
5.1	Результат переоцінки	-	-	-	-
5.2	Реалізований результат переоцінки	-	-	-	-
6	Результат переоцінки за операціями хеджування	-	-	-	-
7	Накопичені курсові різниці	-	-	-	-
8	Відстрочені податки	-	(8,974)	-	(8,974)
9	**Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу**	-	26,919	-	26,919
10	**Прибуток/(збиток) за рік**	-	-	451,452	451,452
11	**Усього доходів/(збитків), що визнані за рік**	-	26,919	451,452	478,371
	Розподіл прибутку/(збитку) до резервів та фондів банку	-	393,717	(393,717)	-
12	Емісія акцій	-	-	-	-
13	Власні акції, що викуплені в акціонерів:	-	-	-	-
13.1	Викуплені	-	-	-	-
13.2	Продаж	-	-	-	-
13.3	Анулювання	-	-	-	-
14	Об'єднання компаній	-	-	-	-
15	Дивіденди	-	(513,412)	-	(513,412)
16	**Залишок на кінець дня 31 грудня 2009 року**	319,591	43,231	451,452	814,274
17	**Залишок на 1 січня 2010 року**	319,591	43,231	451,452	814,274
17.1	Коригування/Зміна облікової політики	-	-	-	-
17.2	Виправлення помилок	-	-	-	-
	Скоригований залишок на 1 січня 2009 року	319,591	43,231	451,452	814,274
18	Цінні папери в портфелі банку на продаж:	-	23,524	-	23,524
18.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	-	23,524	-	23,524
18.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	-	-	-	-
19	Основні засоби та нематеріальні активи:	-	-	-	-
19.1	Результат переоцінки	-	-	-	-
19.2	Реалізований результат переоцінки	-	-	-	-
20	Результат переоцінки за операціями хеджування	-	-	-	-
21	Накопичені курсові різниці	-	-	-	-
22	Відстрочені податки	-	(5,023)	-	(5,023)
23	**Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу**	-	18,501	-	18,501
24	**Прибуток/(збиток) за рік**	-	-	302,134	302,134
25	**Усього доходів/(збитків), що визнані за рік**	-	18,501	302,134	320,635
	Розподіл прибутку/(збитку) до резервів та фондів банку	-	451,452	(451,452)	-
26	Емісія акцій	-	-	-	-
27	Власні акції, що викуплені в акціонерів:	-	-	-	-
27.1	Викуплені	-	-	-	-
27.2	Продаж	-	-	-	-
27.3	Анулювання	-	-	-	-
28	Об'єднання компаній	-	-	-	-
29	Дивіденди	-	(428,879)	-	(428,879)
30	**Залишок на кінець дня 31 грудня 2010 року (залишок на 1 січня 2011 року)**	319,591	84,305	302,134	706,030

В.о. Голови Правління *Сочинський В.В.*

Головний бухгалтер *Кузьмін Д.М.*

Потенційні зобов'язання Банку

Потенційне податкове зобов'язання

Для української системи оподаткування характерними є наявність численних податків та законодавство, яке часто змінюється. Податкове законодавство є часто невизначеним, може мати різне трактування, а в деяких випадках є суперечливим. Нерідко виникають протиріччя у трактуванні податкового законодавства між місцевою, обласною і державною податковими адміністраціями та між Національним банком України і Міністерством фінансів. Податкові декларації підлягають перевірці з боку різних органів влади, які згідно із законодавством уповноважені застосовувати значні штрафні санкції, а також стягувати пеню. Ці факти створюють в Україні значно серйозніші податкові ризики, ніж ті, які є типовими для країн з більш розвиненими системами оподаткування.

Керівництво вважає, що воно виконує всі вимоги чинного податкового законодавства. Проте не може існувати впевненості у тому, що податкові органи не матимуть іншої думки щодо відповідності Банку чинному податковому законодавству і не застосують штрафні санкції. У цій фінансовій звітності не був створений резерв по потенційних штрафних санкціях, пов'язаних з оподаткуванням.

Судові процеси

У ході своєї діяльності Банк залучається до різних судових процесів. На думку керівництва, результат цих судових процесів не матиме суттєвого впливу на фінансовий стан або результати операцій.

Зобов'язання з капітальних вкладень

На 31 грудня 2010 та 2009 років Банк не має контрактних зобов'язань, пов'язаних із придбанням основних засобів та нематеріальних активів.

Зобов'язання оперативного лізингу (оренди)

Таблиця 29.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

(у тисячах гривень)

		31 грудня 2010 р.	31 грудня 2009 р.
1	До 1 року	942	1,142
2	Від 1 до 5 років	2,044	1,335
3	Понад 5 років	2,759	3,775
4	**Усього**	**5,745**	**6,252**

Зобов'язання, що пов'язані з кредитуванням

Таблиця 29.2. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

(у тисячах гривень)

		31 грудня 2010 р.	31 грудня 2009 р.
1	Зобов'язання з кредитування, що надані	-	72,500
2	Невикористані кредитні лінії	3,667,845	2,862,589
3	Експортні акредитиви	1,752	2,047
4	Імпортні акредитиви	238,771	75,779
5	Гарантії видані	155,194	132,688
6	**Усього зобов'язань до відрахування резерву**	**4,063,562**	**3,145,603**
7	**Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням**	**(9,871)**	**(7,764)**
8	**Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву**	**4,053,691**	**3,137,839**

Активи надані в заставу

Станом на 31 грудня 2010 року та 31 грудня 2009 на Банк не надавав активи в заставу.

Облік хеджування

Станом на 31 грудня 2010 року та 31 грудня 2009 року Банк не використовував інструменти хеджування.

"На протязі 2010 року Банк не здійснював операцій з довірчого управління"

"Річний фінансовий звіт ПАТ "Сітібанк" у повному обсязі та висновок незалежних аудиторів за 2010 рік опубліковані на сторінці Інтернет http://www.citigroup.com/citi/global/ukr.htm

---

Постановою Господарського суду Сумської області від 12.05.2011 року у справі № 5021/823/2011 визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру відносно Товариства з обмеженою відповідальністю «БИТМАРКЕТ» (40030, м. Суми, Покровська площа, 15 код 23641173, п/р 2600200100004 в СФ ПАТ Банк «БІГ Енергія», МФО 337803).

Ліквідатором боржника призначено арбітражного керуючого Діденка Євгена Сергійовича (ліцензія АВ 498993 від 17.11.2009 року, 40024, м. Суми, вул. СКД, 24/2, тел. (0542) - 700-140). Претензії кредиторів приймаються протягом тридцяти днів з моменту виходу оголошення.

До відома громадськості.

Товариство з обмеженою відповідальністю виробниче комерційне товариство «Арго», яке знаходиться за адресою: Чернівецька область, Хотинський район, с. Шилівці, вул. Миру, 33, тел. 54-16-85, факс 54-16-88, в особі Генерального директора Гончара Анатолія Васильовича подав до Національної комісії регулювання електроенергетики заяву про продовження дії ліцензії з постачання електроенергії за нерегульованим тарифом за місцем здійснення заявленої діяльності Україна.

Постановою Господарського суду Луганської області (91016, м. Луганськ, пл. Героїв Великої Вітчизняної війни, 3А) від 28.04.2011 р. № 13/24б/2011 визнано банкрутом Товариство з обмеженою відповідальністю «МЕТАЛРЕСУРС» ЄДРПОУ 30756233, що зареєстровано за адресою: 94700, Луганська область, м. Ровеньки, вул. 40 років Жовтня, б. 13, кв. 7та відкрито ліквідаційну процедуру. Статутні документи, печатки та штампи підприємства — банкрута вважати недійсними.

Ліквідатором по справі призначено ініціюючого кредитора — фізичну особу-підприємця,Шутова Юрія Миколайовича, інн. 3153901052 зареєстрований за адресою: 83085, м. Донецьк, вул. Ангарська, б. 44). Заяви кредиторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

VOLKSBANK

РІЧНИЙ ФІНАНСОВИЙ ЗВІТ
ПАТ «ФОЛЬКСБАНК»
за 2010 рік
Ліцензія НБУ №31 від 24.09.2009

БАЛАНС
на 31 грудня 2010 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	4	721341	717488
2	Торгові цінні папери	5	-	-
3	Інші фінансові активи, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах	6	-	-
4	Кошти в інших банках	7	69300	32670
5	Кредити та заборгованість клієнтів	8	1483945	1924414
6	Цінні папери в портфелі банку на продаж	9	77	77
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення	10	374482	112300
8	Інвестиції в асоційовані компанії	11	-	-
9	Інвестиційна нерухомість	12	126	128
10	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток		6540	8255
11	Відстрочений податковий актив	32	-	-
12	Гудвіл	13	-	-
13	Основні засоби та нематеріальні активи	14	108522	112282
14	Інші фінансові активи	15	3618	3019
15	Інші активи	16	3488	1262
16	Довгострокові активи, призначені для продажу, та активи групи вибуття	17	-	486
17	**Усього активів**		**2771439**	**2912381**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
18	Кошти банків	18	1934657	2009671
19	Кошти клієнтів	19	435669	403137
20	Боргові цінні папери, емітовані банком	20	-	-
21	Інші залучені кошти	21	-	-
22	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток		-	-
23	Відстрочені податкові зобов'язання	32	8256	8256
24	Резерви за зобов'язаннями	22	939	770
25	Інші фінансові зобов'язання	23	1979	2479
26	Інші зобов'язання	24	4017	109033
27	Субординований борг	25	159234	159700
28	Зобов'язання, що пов'язані з довгостроковими активами, призначеними для продажу (чи групами вибуття)	17	-	-
29	**Усього зобов'язань**		**2544751**	**2693046**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
30	Статутний капітал	26	360864	260864
31	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)		(203521)	(110874)
32	Резервні та інші фонди банку	27	69345	69345
33	Чисті активи, що належать акціонерам (учасникам) банку		-	-
34	Частка меншості		-	-
35	**Усього власного капіталу та частка меншості**		**226688**	**219335**
36	**Усього пасивів**		**2771439**	**2912381**

ЗВІТ ПРО ФІНАНСОВІ РЕЗУЛЬТАТИ
за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
1	Чистий процентний дохід/(Чисті процентні витрати)		192407	213319
1.1	Процентні доходи	28	267825	310656
1.2	Процентні витрати	28	(75418)	(97337)
2	Комісійні доходи	29	24478	24274
3	Комісійні витрати	29	(892)	(877)
4	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку		-	-
5	Результат від операцій з хеджування	40	-	-
6	Результат від переоцінки інших фінансових інструментів, що обліковуються за справедливою вартістю з визнанням результату переоцінки у фінансових результатах		-	-
7	Результат від торгівлі іноземною валютою		6181	5613
8	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових активів за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова	7, 8	-	-
9	Прибуток/(збиток), який виникає під час первісного визнання фінансових зобов'язань за процентною ставкою, вищою або нижчою, ніж ринкова	18, 19	-	-
10	Результат від переоцінки об'єктів інвестиційної нерухомості		-	-
11	Результат від переоцінки іноземної валюти		(612)	(5065)
12	Резерв під заборгованість за кредитами	7, 8,15	(233616)	(259123)
13	Знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	9	-	-
14	Результат від продажу цінних паперів у портфелі банку на продаж	9	-	-
15	Знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	10	51	(1862)
16	Резерви за зобов'язаннями	22, 38	(173)	777
17	Інші операційні доходи	30	7292	4127
18	Доходи/(витрати) від дострокового погашення заборгованості		(1503)	-
19	Адміністративні та інші операційні витрати	31	(86260)	(90362)
20	Дохід від участі в капіталі	11	-	-
21	Прибуток/(збиток) до оподаткування		(92647)	(109179)
22	Витрати на податок на прибуток	32	-	(2277)
23	Прибуток/(збиток) після оподаткування		(92647)	(111456)
24	Чистий прибуток/(збиток) від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	33	-	-
25	Чистий прибуток/(збиток)		(92647)	(111456)
26	Прибуток/(збиток) консолідованої групи:		-	-
26.1	Материнського банку		-	-
26.2	Частки меншості		-	-
27	Чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	34	(0.14)	(0.21)
28	Скоригований чистий прибуток/(збиток) на одну просту акцію	34, 35	(0.14)	(0.21)

ЗВІТ ПРО ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ
за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Належить акціонерам материнського банку				Частка меншості	Усього власного капіталу
			Статутний капітал	Резервні та інші фонди банку (приміт.27)	Нерозподілений прибуток	Усього		
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	**Залишок на 1 січня попереднього року**		**260864**	**53530**	**16397**	**330791**	**-**	**330791**
2	Вплив переходу на нові та/або переглянуті стандарти і тлумачення, що забезпечують контекст, у якому слід читати стандарти	3	-	-	-	-	-	-
3	Скоригований залишок на 1 січня попереднього року		260864	53530	16397	330791	-	330791
4	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		-	-	-	-	-	-
4.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	9	-	-	-	-	-	-
4.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	9	-	-	-	-	-	-
5	Основні засоби та нематеріальні активи:		-	(31)	31	-	-	-
5.1	Результат переоцінки	14	-	-	-	-	-	-
5.2	Реалізований результат переоцінки	14	-	(31)	31	-	-	-
6	Результат переоцінки за операціями хеджування		-	-	-	-	-	-
7	Накопичені курсові різниці	27	-	-	-	-	-	-
8	Відстрочені податки	32	-	-	-	-	-	-
9	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		-	(31)	31	-	-	-
10	Прибуток/(збиток) за рік		-	-	(111456)	(111456)	-	(111456)
11	Розподіл прибутку до резервних фондів		-	15846	(15846)	-	-	-
12	Усього доходів/(збит-ків), що визнані за рік		-	15815	(127271)	(111456)		(111456)
13	Емісія акцій	26	-	-	-	-	-	-
14	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		-	-	-	-	-	-
14.1	Викуплені	26	-	-	-	-	-	-
14.2	Продаж	26	-	-	-	-	-	-
14.3	Анулювання	26	-	-	-	-	-	-
15	Об'єднання компаній	44	-	-	-	-	-	-
16	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати	35	-	-	-	-	-	-
17	**Залишок на кінець дня 31 грудня попередньо-го року (залишок на 1 січня звітного року)**		**260864**	**69345**	**(110874)**	**219335**	**-**	**219335**
18	Скоригований залишок на початок звітного року		260864	69345	(110874)	219335	-	219335
18.1	Коригування							
Зміна облікової політики			-	-	-	-	-	-
18.2	Виправлення помилок		-	-	-	-	-	-
19	Цінні папери в портфелі банку на продаж:		-	-	-	-	-	-
19.1	Результат переоцінки до їх справедливої вартості	9	-	-	-	-	-	-
19.2	Продаж або втрати від зменшення корисності	9	-	-	-	-	-	-
20	Основні засоби та нематеріальні активи:		-	-	-	-	-	-
20.1	Результат переоцінки	14	-	-	-	-	-	-
20.2	Реалізований результат переоцінки	14	-	-	-	-	-	-
21	Результат переоцінки за операціями хеджування		-	-	-	-	-	-
22	Накопичені курсові різниці	27	-	-	-	-	-	-
23	Відстрочені податки	32	-	-	-	-	-	-
24	Чистий дохід/(збиток), що визнаний безпосередньо у складі власного капіталу		-	-	-	-	-	-
25	Прибуток/збиток за рік		-	-	(92647)	(92647)	-	(92647)
26	Розподіл прибутку до резервних фондів		-	-	-	-	-	-
27	Усього доходів/(збитків), що визнані за рік		-	-	(92647)	(92647)	-	(92647)
28	Емісія акцій	26	100000	-	-	100000	-	100000
29	Власні акції, що викуплені в акціонерів:		-	-	-	-	-	-
29.1	Викуплені	26	-	-	-	-	-	-
29.2	Продаж	26	-	-	-	-	-	-
29.3	Анулювання	26	-	-	-	-	-	-
30	Об'єднання компаній		-	-	-	-	-	-
31	Дивіденди, за якими прийнято рішення щодо виплати	35	-	-	-	-	-	-
32	**Залишок на кінець дня 31 грудня звітного року**		**360864**	**69345**	**(203521)**	**226688**	**-**	**226688**

Довідково:
Сума внеску за незареєстрованим статутним капіталом (залишки за б/рахунком 3630) відсутня.;
Сума (сальдо) нарахованих доходів (витрат) і неотриманих (сплачених), яка є складовою частиною залишку б/рахунків 5030,5040 за станом на кінець дня 31 грудня 2010 року - (203521) тис.грн.

ЗВІТ ПРО РУХ ГРОШОВИХ КОШТІВ
за 2010 рік
(непрямий метод

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
	Грошові кошти від операційної діяльності:			
1	Чистий прибуток/(збиток) за рік		(92647)	(111456)
	Коригування для приведення суми чистого прибутку/(збитку) до суми грошових надходжень від операцій:			
2	Амортизація	12. 14	7 624	7989
3	Чисте збільшення/(зменшення) резервів за активами		233 924	260214
4	Нараховані доходи		1 946	(21656)
5	Нараховані витрати		(1 704)	(2709)
6	Торговельний результат		-	-
7	Нарахований та відстрочений податок		785	(7660)
8	Прибуток/(збиток) від продажу інвестицій		-	-
9	Прибуток від інвестицій в асоційовані компанії		-	-
10	Амортизація дисконту і премії фінансових інструментів		(10 652)	-
11	Інший рух коштів, що не є грошовим		12 611	12505
12	Чистий грошовий прибуток/(збиток) до зміни операційних активів та зобов'язань		151 887	137227
	Зміни в операційних активах та зобов'язаннях:			
13	Чистий (приріст)/зниження за торговими цінними паперами		-	-
14	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами, що відображаються за справедливою вартістю з визнанням переоцінки через прибутки/збитки		-	-
15	Чистий (приріст)/зниження за коштами в інших банках		(37 132)	82604
16	Чистий (приріст)/зниження за кредитами та заборгованістю клієнтам		203 006	335169
17	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими активами		(131)	(530)
18	Чистий (приріст)/зниження за іншими активами		(13 283)	(12169)
19	Чистий (приріст)/зниження за коштами інших банків		(75 014)	(92565)
20	Чистий (приріст)/зниження за коштами клієнтів		33 941	(42171)
21	Чистий (приріст)/зниження за борговими цінними паперами, що емітовані банком		-	-
22	Чистий (приріст)/зниження за іншими фінансовими зобов'язаннями		(206)	1132
23	Чистий (приріст)/зниження за резервами під зобов'язання та відрахування та інші зобов'язання		(105 107)	108685
24	Чисті грошові кошти, що отримані від операційної діяльності/(використані в операційній діяльності)		157 961	517382
	Грошові кошти від інвестиційної діяльності:			
25	Придбання цінних паперів у портфелі банку на продаж	9, 17	-	-
26	Дохід від реалізації цінних паперів у портфелі банку на продаж	9, 17		-
27	Придбання цінних паперів у портфелі банку до погашення	10	(249 748)	(106000)
28	Дохід від погашення цінних паперів у портфелі банку до погашення	10	-	-
29	Придбання основних засобів	14	(3 336)	(2902)
30	Дохід від реалізації основних засобів	14, 17	(253)	(399)
31	Дивіденди отримані		-	-
32	Придбання дочірніх компаній за мінусом отриманих грошових коштів	44	-	-
33	Дохід від реалізації дочірньої компанії за мінусом виплачених грошових коштів	17	-	-
34	Придбання асоційованих компаній	11	-	-
35	Дохід від реалізації асоційованих компаній	11, 17	-	-
36	Придбання інвестиційної нерухомості	12	-	-
37	Дохід від реалізації інвестиційної нерухомості	12, 17	-	-
38	Придбання нематеріальних активів	14	(305)	(2208)
39	Дохід від вибуття нематеріальних активів	14, 17	-	-
40	Чисті грошові кошти, що отримані від інвестиційної діяльності/(використані в інвестиційній діяльності)		**(253 642)**	**(111509)**
	Грошові кошти від фінансової діяльності:			
41	Отримані інші залучені кошти	21		-
42	Повернення інших залучених коштів	21		-
43	Отримання субординованого боргу	25	(466)	82700
44	Погашення субординованого боргу	25	-	-
45	Емісія звичайних акцій	26	100 000	-
46	Емісія привілейованих акцій	26	-	-
47	Інші внески акціонерів, окрім емісії акцій	26, 27	-	-
48	Викуп власних акцій	26	-	-
49	Продаж власних акцій	26	-	-
50	Дивіденди виплачені	26	-	(1)
51	Інші виплаті акціонерам, окрім дивідендів	26, 27		-
52	Чисті грошові кошти, що отримані від фінансової діяльності/(використані у фінансовій діяльності)		**99 534**	**82699**
53	Вплив змін обмінного курсу на грошові кошти та їх еквіваленти		-	-
54	Чистий приплив (відплив) грошових коштів та їх еквівалентів		3 853	488572
55	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		717 513	228941
56	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	4	721 366	717513

ЗВІТ ПРО СУКУПНІ ПРИБУТКИ ТА ЗБИТКИ
за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітний рік	Попередній рік
1	2	4	5
1	**Чистий прибуток/(збиток) за рік**	**(92647)**	**(111456)**
	Інший сукупний прибуток/(збиток):	-	-
2	Переоцінка основних засобів за мінусом податку на прибуток	-	-
3	Переоцінка цінних паперів в портфелі банку на продаж за мінусом податку на прибуток	-	-
4	Інші сукупні прибутки /(збитки)	-	-
5	Усього інших сукупних прибутків та збитків	-	-
6	**УСЬОГО СУКУПНІ ПРИБУТКИ /(ЗБИТКИ)**	**(92647)**	**(111456)**

Примітка 35.1 Рахунки довірчого управління за 2010 рік

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітний рік	Попередній рік	Зміни після дати останньої річної звітності (+;-)
1	2	3	4	5
1	Готівкові кошти за операціями довірчого управління	-	-	-
2	Поточні рахунки банку - управителя з довірчого управління	1323	867	456
3	Дебіторська заборгованість за операціями довірчого управління	18637	12636	6001
4	Цінні папери в довірчому управлінні	-	-	-
5	Банківські метали в довірчому управлінні	-	-	-
6	Інші активи в довірчому управлінні	-	-	-
7	Витрати за операціями довірчого управління	-	-	-
8	Нараховані доходи за об'єктами довірчого управління	-	-	-
9	Усього за активними рахунками довірчого управління	19960	13503	6457
10	Фонди банківського управління	19960	13503	6457
11	Рахунки установників	-	-	-
12	Кредиторська заборгованість за операціями довірчого управління	-	-	-
13	Доходи від операцій довірчого управління	-	-	-
14	Усього за пасивними рахунками довірчого управління	19960	13503	6457

Примітка 39. Потенційні зобов'язання банку

а) Банк не має непередбачених зобов'язань, що пов'язані з розглядом справ у суді.
б) Банк не очикує виникнення непередбачених подій, які можуть привести до виникнення податкових зобов'язань.
в) Банк своєчасно, згідно умов заключених договорів здійснює оплату за придбані основні засоби, нематеріальні активи. Станом на 31.12.2010 року Банк не має зобов'язань за придбані основні засоби та нематеріальні активи, які банк не сплатив своєчасно згідно договорів.
г) Банк своєчасно, згідно умов заключених договорів здійснює оплату за оперативну оренду приміщень, станом на 31.12.2010 року заборгованість за оренду приміщень відсутня.
г) Станом на 31.12.2010 року Банк визнав та відобразив в балансі всі зобов'язання з кредитування. Непередбачені зобов'язання з кредитування, які не відображеня в балансі відсутні. Вкладення в асоційовані компанії відсутні та відповідно Банк не має непередбачених зобов'язань перед інвесторами.
д) Станом на 31.12.2010 року активи, надані в заставу та активи в заставі, щодо яких передбачені обмеження, пов'язані з володінням, користуванням та розпорядженням відсутні.

Таблиця 39.1. Майбутні мінімальні орендні платежі за невідмовною орендою

Рядок	Найменування статті	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4
1	До 1 року	373	361
2	Від 1 до 5 років	4679	7170
3	Понад 5 років	1211	1383
4	**Усього**	**6263**	**8914**

Загальна сума мінімальних суборендних платежів за оперативною орендою становить:

За 2010 рік - 1081 тис. грн., в т.ч.:
- від 1 до 5 років - 734 тис. грн.;
- понад 5 років - 347 тис. грн.

За 2009 рік - 2067 тис. грн., в т.ч.:
- від 1 до 5 років -1767 тис. грн.;
- понад 5 років -300 тис.грн.

Таблиця 39.2. Структура зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням

Рядок	Найменування статті	Примітки	Звітний рік	Попередній рік
1	2	3	4	5
1	Зобов'язання з кредитування, що надані		33208	-
2	Невикористані кредитні лінії		15804	13195
3	Експортні акредитиви		-	-
4	Імпортні акредитиви		-	-
5	Гарантії видані		14872	12944
6	Резерв за зобов'язаннями, що пов'язані з кредитуванням		(939)	(770)
7	Усього зобов'язань, що пов'язані з кредитуванням за мінусом резерву		62945	25369

В рядок 5 включено балансові рахунки: 9000,9020,9023

Таблиця 39.3. Активи, надані в заставу Протягом звітного та попереднього років активи банку не надавалися в заставу.

Річну фінансову звітність Банку за 2010 рік перевірено та підтверджено ЗАТ "Аудит-Сервіс Inc" (свідоцтво про внесення в Реєстр суб'єктів аудиторської діяльності №0036, продовжене рішенням Аудиторської палати України від 04 листопада 2010 року № 221/3)

Річна фінансова звітність ПАТ "ФОЛЬКСБАНК" за 2010 рік в повному обсязі розміщена на веб-сайті Банку: www.volksbank.ua

Керівник — **І.В. Походзяєва**
Головний бухгалтер — **Н.І. Кочергіна**

В Одесі — Дні Відня

Сьогодні починаються Дні міста-побратима Одеси — Відня, присвячені п'ялиліттю встановлення дружніх відносин між двома містами. У рамках днів столиці Австрії відбудуться виставки австрійських художників, презентація проекту подальшої облаштованості в австрійському стилі території біля Одеського національного театру опери і балету та міжнародна конференція, присвячена питанням якісного адміністрування в Чорноморському регіоні. 26 травня на Думській площі можна відвідати концерт «Віденський вальс в Одесі». Із приводу святкування Днів Відня до Одеси приїдуть Надзвичайний і Повноважний Посол Австрійської Республіки в Україні Вольф Дітріх Хайм та офіційна делегація магістрату Відня.

В'ячеслав ВОРОНКОВ.

Одеса.

ФОТОФАКТ

У Луцькому парку імені Лесі Українки в рамках святкування Дня Європи юні художники зі школи №25 проклали на асфальті символічний «шлях до Європи».



Фото Валерія БЄЛОВА (Укрінформ).

Назад — у середньовіччя!

З XXI століття до XIII минулими вихідними перенеслися гості міжнародного історичного фестивалю «Київська Русь XIII сторіччя», на якому воїни–реконструктори з України, Білорусі та Росії відтворили атмосферу середньовічної держави.



Поєдинки найсильніших богатирів, масові битви русичів і монголів не залишили байдужими любителів гострих відчуттів. Для них у найменших подробицях відтворили військові традиції та показали тактику ведення бою.

І нехай за динамікою битви програвали історичним фільмам, зате бутафорії тут майже не було. Обмундирування, озброєння, навички володіння мечем — усе справжнє. Як і травми. На жаль, під час першого двобою одразу кілька учасників не змогли самостійно залишити бойовище.

Як зазначив Володимир Янченко, керівник Центру культури й історії Київської Русі «Парк Київська Русь», де розгорталися події, актори показали насправді суворі часи, передали дух відваги й сміливості, боротьби й протиборства.

А особливого колориту дводенному святу додав ярмарок майстрів. Усі бажаючі мали можливість придбати ексклюзивні вироби народних умільців, навчитися гончарної і ковальської справи, вишиванню, плетінню з лози.

До слова, цим дійством відкрито фестивальний сезон, який триватиме в парку до кінця жовтня.

Іван ГОЛУБ.

Фото надано прес-службою «Парку Київська Русь».

Відмиють будь-якого сажотруса

Червень принесе севастопольцям черговий рекорд. Цього разу рядок в Книзі рекордів України має посісти... мило. «Розчинну у воді мийну масу» вагою в рекордні півцентнера зварять майстри своєї справи — у рамках Всеукраїнського фестивалю миловарів, який відбудеться в Севастополі 10—12 червня. Про свою участь у професійному форумі вже заявили понад три десятки українських фахівців та їх закордонних колег. За заявою оргкомітету фестивалю, його учасники готові колективно піти на рекорд.

На ярмарку миловарів кожний охочий зможе купити «авторське», ручної роботи, мило, з перших вуст довідатися секрети майстерності. А також віддати свої голоси за переможців у конкурсах «Найкрасивіше мило», «Найкорисніше мило», «Найкреативніше мило».

Микола МАГДИЧ.

Севастополь.

Державі запорізький метал уже не потрібен?

ЦК профспілки трудящих металургійної та гірничодобувної галузі України змушений був з цього приводу звернутися до Президента й уряду.

У листі йдеться про те, що «сьогодні на більшості підприємств ГМК Запорізької області склалася вкрай незадовільна ситуація. Практично зупинено виробництво та звільнені тисячі працівників ВАТ «Запорізький виробничий алюмінієвий комбінат»... Існує вже «півмільярдний борг за електроенергію ДП «Запорізький титано-магнієвий комбінат»». Стала реальністю «зупинка частини потужностей ВАТ «Запорізький завод феросплавів» з наступним скороченням до 50% кількості працюючих». Усе це, зазначають дописувачі, є наслідком відсутності диференційованого тарифу на електроенергію для вказаних підприємств. Крім того, «має місце спроба штучного банкрутства Інституту титану»... «Навіть на рівні Запорізької області не вирішуються проблеми у межах її компетенції — щодо відведення земель для потреб виробництва ГДК «Мінерал» (м. Пологи), що, в свою чергу, спричинило проблеми у ПАТ «Запоріжвогнетрив». Як наслідок — значне зниження надходжень валюти в Україну, платежів до бюджетів усіх рівнів та страхових фондів, що загострює наявні проблеми й у бюджетній сфері, наголошується у листі до Президента.

Леонід СОСНИЦЬКИЙ.

Запоріжжя.

Від паводка захищатиме комп'ютерна система

Мільйон гривен виділено на впровадження інформаційно-вимірювальної системи «Прикарпаття», що модернізує проведення гідрометеорологічних спостережень в басейнах річок Дністер, Прут та Сірет на території семи областей — Чернівецької, Івано-Франківської, Львівської, Вінницької, Тернопільської, Хмельницької, Одеської. Наразі на Буковині триває робота з прийняття на баланс гідротехнічних споруд водних об'єктів та укладання угод на їхнє технічне обслуговування. Буде оновлено засоби проведення гідрологічних вимірювань і робіт, у Чернівцях та Львові встановлять два метеорологічні локатори. «Прикарпаття» здійснюватиме збір, обробку, створення бази даних результатів безперервних вимірювань гідрометпараметрів та даних метеорологічних локаторів.

Сергій СУЛИМА.

Піаніст майбутнього родом з України

Нещодавно у столиці Грузії відбувся 5-й Тбіліський міжнародний конкурс молодих піаністів. Українські юні музиканти достойно представили на ньому нашу країну.

— З першого дня існування наш конкурс ставив за мету популяризацію грузинської виконавської майстерності, музичної культури, — зазначила засновниця та директор конкурсу Ліа Нікабадзе. — Нині кожний день конкурсу був справжнім фестивалем геніальності, молодості та підвищення рівня музичного мистецтва. Ми побоювалися, що цього року він міг би й не відбутися, адже країна переживає гостру кризу та брак коштів. Але завдяки спонсорам й меценатам все відбулося!

За перемогу на клавішах піаніно змагалися юні таланти з Грузії, Вірменії, Казахстану, Росії, України, Литви, Коста-Ріки, Азербайджану та інших країн. Усі учасники були поділені на три вікові категорії, відповідно до яких проходили конкурсні змагання. У молодшій групі перемогу виборола Юлія Пашкова з України, у середній сильнішим був теж наш співвітчизник — Євген Моторенко, а серед старших першу премію здобув Ілля Зуйко.

Голова благодійного фонду «Обдаровані діти — майбутнє України» Влада Прокаєва вручила грошову премію та нагороду у номінації «Піаніст майбутнього» юному таланту з України Іллі Зуйко **(на знімку разом із директором конкурсу молодих піаністів Лією Нікабадзе, головою журі професором Національної музичної академії ім. П. І. Чайковського Валентином Шерстюком).**

— Я щиро вірю у те, що цей юнак прославить свою країну на увесь світ та зробить неабиякий вклад у розвиток діалогу культур та цивілізацій, — зазначила вона.

Ольга ВІТЕР.

У НОМЕР

ЧЕРНІВЦІ

На Буковині розвиватимуть подієвий туризм

У рамках проекту «Розвиток мережі подієвого туризму» до Чернівців завітали партнери з румунської сторони, щоб разом презентувати проекти в культурно-туристичній галузі. Нинішній, що фінансується за кошти ЄС, фактично є продовженням попереднього «Спільна культурна спадщина», зазначають координатори. Заплановано обміни делегаціями під час уже традиційного Петрівського ярмарку, Дня міста, проведення 22-го міжнародного фольклорного фестивалю «Буковинські зустрічі», міжнародного пленера молодих художників, майстер-класів з народного мистецтва не тільки у Чернівцях, а й у Сучавському повіті. Участь у туристичних подіях візьмуть національні громади Чернівецької області та Сучавського повіту, народні майстри, які живуть у транскордонному регіоні, молоді художники та фольклорні колективи Буковини. Генеральний консул Румунії в Чернівцях Тетяна Попа, яка взяла участь у роботі першої конференції проекту «Розвиток подієвого туризму на Буковині», зазначила, що Україна є пріоритетним партнером для її країни.

Сергій СУЛИМА.

КАМ'ЯНЕЦЬ-ПОДІЛЬСЬКИЙ

Подарунок до свята

Іменини старовинного Кам'янця-Подільського відзначали минулих вихідних. У рамках свята відбувався Чемпіонат України з повітроплавання, розігрували Кубок України з мотоболу, танцював та приспівував різними мовами Міжнародний фестиваль національних культур «Острів семи скарбів», заворожував мелодіями українсько-польський дитячий фестиваль інструментальних ансамблів «Hanicki-fest».

Цього дня ярмаркували народні майстри, митці влаштовували вернісажі просто на вулицях. У Казематній куртині без упину «крутили» документальні фільми про Кам'янець, а також художні стрічки, створені у місті в різний час. Ожила Руська брама. З тих пір, як її господарями стало товариство фортифікаторів під орудою Ігоря Данилова, занедбана пам'ятка отримала нове дихання. Сюди на арт-акцію «Сонячне місто» зібралися студенти Національного університету імені Івана Огієнка, майбутні художники, реставратори, мистецтвознавці, які в дворі взялися розписувати тарілі. Головною темою були архітектурні цінності середньовічного Кам'янця та його герб — сонце. А увечері тут гриміли справжні бої минулих століть.

Своєю увагою вшанував місто Міжнародний трейд-клуб, що об'єднує співробітників 60 посольств та акредитованих в Україні міжнародних організацій. Під час зустрічі з гостями облдержадміністрація представила проект розвитку інфраструктури Хмельницького аеропорту. Якщо після його втілення сюди літатимуть боїнги, Кам'янець відвідуватиме багато туристів із усього світу.

Та головним дарунком місту-ювіляру місцева влада вважає відкриття бювету доочистки води з дністровського водоводу. «Це вода європейської якості за 75 критеріями, — каже директор комунального підприємства «Міськтеплоенергія» Валерій Гордійчук. «Завдяки державній програмі «Питна вода України» наше місто може поліпшити своє здоров'я», — впевнений депутат облради Володимир Мельниченко, який спряв залученню цих коштів до Кам'янця.

Віра ШПИЛЬОВА.

Заборона експорту збіжжя у Росії та запровадження квотування в Україні стануть темою обговорення IV Міжнародної зернової конференції, яка відбудеться 26—27 травня у Києві



До Верховної Ради внесено законопроект, котрим уточнюється механізм виплати сільгоспвиробникам дотацій за продані ними переробним підприємствам молоко та м'ясо

СИТУАЦІЯ

Цукор на крові

Спроба власників вирізати завод на металобрухт зустріла спротив працівників підприємства

На асфальті, що на території Кирнасівського цукрозаводу, сліди крові. Тут, як і на дорозі перед воротами, скалки розбитого скла. Під час захисту підприємства від непроханих гостей, як ми вже повідомляли, загинув колишній електрик, 73-річний Віктор Ратушний. До Тульчинської районної лікарні госпіталізовано більше десяти потерпілих. Тим часом на заводі готуються до нової зустрічі з тими, кого привозять у село власники.

— Нас попередили, що наступного разу людей привезуть більше, ніж усіх нас у селі, — каже один із захисників. — Тоді, мовляв, змушені будемо відступити. Силою хочуть викурити, а завод порізати. Але ж можна зробити по-інакшому, щоб і нам було добре, і ті, хто купив завод, мали зиск.



Не продаєш акції — звільняйся

— Наш завод — єдиний в області, де є лінія з переробки цукру-сирцю, — каже колишній головний інженер підприємства Григорій Северин. — Саме зараз у державу завезли цукор з тростини і ще будуть везти. Чому влада не проведе переговори з тими, хто купив завод, щоб запустити підприємство і почати переробляти цукор? Нас тільки звинувачують, що продали акції. Не всі вони продані. Ми вже склали список людей, у яких вони на руках. Хіба влада не зацікавлена, щоб завод працював? Це ж не тільки робочі місця, а й податки в бюджет.

— Як саме ми продавали акції, нехай запитають колишнього директора заводу, нашого землячка, — приєднується до розмови один із робітників. — Він так ставив питання: не продаєш акції — звільняйся з роботи. Деяким людям пропонували здати акції на... зберігання. Гарно зберегли, нема що казати. А тепер усе каміння в наш город жбурляють, людей у всьому звинувачують, замість того, щоб втрутитися і знайти, як то кажуть, золоту середину.

Захисники заводу просять через газету нагадати керівникам їхнього Тульчинського району, щоб ті поцікавилися, як вдалося вирішити подібне питання у селі Моївка Чернівецького району. Там усе було так само, як зараз у Кирнасівці. Не рік, і не два люди не давали порізати цукроварню. Завод таки відновив роботу. Завдяки втручанню влади. Знайшли, як кажуть, ефективного власника. Запустили підприємство, від того всі виграли — і робітники, і власник, і влада.

Трудилися б і вдень, і вночі, тільки б зберегти потужності

— Ми готові працювати вдень і вночі, щоб у найкоротший час підготувати лінію до роботи, — каже Григорій Северин. — І спеціалісти, і робітники можуть у будь-який момент взятися за діло. Тільки б не порізали обладнання. Бо більше в селі ніде працювати. Про це говорили, і не раз, представнику власника. Він час від часу приїжджає сюди. Називає себе Ігор Миколайович. Ще раз нагадуємо, що наша пропозиція набагато ефективніша від тої, що задумали власники.

На жаль, за словами робітників, у нинішніх власників інші наміри. Про них дізналися під час однієї з дискусій. Тоді хтось із гостей висловився так: «Мовляв, заплатіть мені — і забирайте свій завод. Але заплатіть так, щоб я заробив більше, ніж затратив на купівлю заводу».



Наймолодшого захисника підприємства, 16-річного Владислава Блажкова, доставили в лікарню з травмою живота.

— Він попросив тоді аж 30 мільйонів гривень! — уточнює Григорій Северин. — Ми остаточно переконалися, що завод наш має піти на металобрухт. Тому так захищаємося...

— Захисники цукрозаводу не відають, хто конкретно є власником підприємства, — каже сільський голова Василь Процишин. — Коли ми зустрічалися з представником у сільській раді, жодних документів той не пред'явив. Тільки зі слів знаємо, нібито обладнання викупила одна з київських фірм, а споруди — підприємство з Черкащини.

— Але ж ми працюємо від товариства «Сахара», — каже керівник охорони заводу Григорій Северин. — Воно нам зарплату платить. Гроші невеликі, 700 гривень на місяць, але мова не про це. Не розумію, як так могло статися, що «Сахара», нібито, вже продала завод, а людей не звільнила.

За словами співрозмовника, ТОВ «Сахара» утримує нині в Кирнасівці 29 людей. Найбільше з них — охоронників, є слюсар, електрик. Щоправда, Григорій Северин уточнив, що вже отримали листа від роботодавців, які попередили, що не потребують більше їхніх послуг.

На заводі є ще одна охорона — з добровольців. Тієї ночі, коли намагалися захопити підприємство, охороною керував Дмитро Савлук.

Собаки злякалися... людей

— Після дванадцятої ночі нас залишилося троє, — каже Дмитро Савлук. — Я і ще дві жінки. Ну, й охорона Григорія Северина. Біля нас постійно крутяться двоє маленьких песиків. Після третьої ночі, чую, вони зняли гавкіт. Поблизу прохідної — нікого. Тим часом собаки повели в бік тильної сторони. Там ще один вхід. Його закрили на замки з ланцюгами. «Гості» через нього прорвалися. Мали в руках величезні ножиці по металу, перекусили ланцюги. Ми й отямитися не встигли, як вони вже були біля центральної прохідної. Відчинили ворота, через них в'їхали два буси і п'ять легкових машин. Тоді ми вдарили на сполох. Було це вночі о 3-й годині 25 хвилин.

Три металеві рейки (одна на території заводу і дві в заводському селищі) спеціально встановили, щоб повідомляти людей на випадок біди.

— Я в той час був у тітки, вона живе біля заводу, ще не спав, дивився фільм, — каже 16-річний Владислав Блажков. — Чую за вікном шум. На заводі вдарили у дзвін. Одразу вискочив на вулицю, почав робити те саме — підбіг до рейки, що біля будинків, і зі всієї сили став лупити трубою. А тоді — на завод. Там уже таке робилося!

Хлопець каже, що спочатку приїжджих ніхто не чіпав, бо вони такі «качки», що страшно підступитися. Натовп кричав, щоб вийшли за ворота. Так було доти, доки один з них не штовхнув стару жінку і вона впала на землю та застогнала від болю. Тоді почалася бійка. Коли крикнули, що вбили Ратушного, то всі хотіли помститися за смерть діда. «Тут таке побоїще, не знаю, що мені робити», — кричав у телефонну трубку хтось із приїжджих.

Владислав добре запам'ятав свого кривдника. Той здоровань збив хлопця з ніг ударом під дих. З травмою живота потерпілого доставили в лікарню. «Моє щастя, що вдалося відхилитися, коли в мене кинули цеглиною, — каже Владислав. — Якби вцілили в голову...» Разом з ним у хірургічному відділенні районної лікарні — Любов Меланич, у травматології — Надія Озерова та Ганна Мазур. На лікарняних ліжках опинився і дехто з непроханих гостей.

— Вони привезли з собою 15 собак, — каже Дмитро Савлук. — Але коли ті побачили таку велику кількість людей, то, мабуть, самі злякалися. Бо скільки їх не травили на нас, а собаки не виконували команди. Замість того почали гризтися між собою.

— Як доставили собак? — На причепі автомобіля встановили вольєр...

Врешті-решт, приїжджих витіснили за ворота заводу. Живим «щитом» випихали.



«Хіба влада не зацікавлена, щоб завод працював? Це ж не тільки робочі місця, а й податки в бюджет», — дивується Григорій Северин *(крайній ліворуч)*, колишній головний інженер, а нині керівник охорони заводу.

Обіцяв онукові приїхати на день народження

Тамара Ратушна, дружина померлого під час бійки Віктора Ратушного, каже, що просила чоловіка не йти тієї ночі. Вже не молодий, 73 роки за плечима. «Але як міг не піти! Він на заводі робив із першого дня, — каже жінка. — Ми в 1968 році приїхали в Кирнасівку, до того чоловік працював на Юзефо-Миколаївському цукрозаводі в Козятинському районі. Під вікном сусід Коля пробіг, у нас вікно відчинене. Каже, що бандити з собаками захопили завод. Я теж пішла з чоловіком. Чи його вдарили, і від того ноги підкосилися... «Медсестра ще встигла зробити укол, але...»

Молодший син покійного Віталій каже: «В медичному висновку записано, що помер від серцевого нападу». Старший син не зміг попрощатися з батьком — Ігор далеко від дому, на заробітках в Іспанії.

☞ КОМЕНТАР

Ігор ПОПЕНКО, голова обласної організації Всеукраїнської незалежної профспілки «Трудящі»:

— Ситуація у Кирнасівці виходить з-під контролю. Ще до нічного інциденту 47 людей звернулися до міліції із заявами про погрози фізичною розправою, якщо будуть заважати власникам заводу. Не дивно, що в селі готові до радикальних дій. Одні кажуть, треба озброюватися, інші виступають за проведення акцій протесту. Якщо влада не втрутиться в ситуацію, як це було після попереднього інциденту, то такі акції можливі. Після останньої бійки люди налаштовані захищатися рішуче.

Ми готуємо позов до суду з вимогою розірвання договору на купівлю-продаж заводу. Підприємство продали частинами. Згідно з документами, воно є цілісним майновим комплексом. До того ж у переліку проданих зазначено деякі об'єкти комунальної власності, що забезпечують життєдіяльність заводського мікрорайону. А це порушення чинного законодавства.

Напередодні увечері дід Віктор розмовляв по телефону з онуком з Вінниці. У п'ятницю, 20 травня, внукові виповнилося десять років. Хлопчик дуже любив діда. «Все перепитував, чи той не обмане його і приїде поздоровити, — розповідає, втираючи сльози, Тамара Ратушна. — Дід запевняв, що приїде». Ратушного ховали на день народження онука.

Депутат Тульчинської районної ради з Кирнасівки Юрій Гетьман каже, що спілкувався з представниками обласної міліції. За його словами, ті стверджують, що більша частка вини в інциденті на... захисниках заводу. Мовляв, у власників є документи на завод, вони вправі розпоряджатися майном на власний розсуд. Незважаючи на це, обласне управління міліції виставило на заводській прохідній ще й свою охорону.

Віктор СКРИПНИК.

Тульчинський район
Вінницької області.

Фото автора.

Після інциденту обласна міліція виставила на прохідній наряд своїх працівників

День без молока

Чи зможуть переробники протриматися без сировини хоча б добу

ТЕНДЕНЦІЇ

Радикальну акцію пропонує селянам Хмельниччини одна з політичних сил: хоча б один день відмовитись від здавання молока переробникам. У такий спосіб активісти намагаються привернути увагу до низьких цін на сільськогосподарську продукцію, а головне — продемонструвати виробничникам, що без важкої праці селян, котра дуже низько цінується, може бути поставлена під загрозу робота гігантських молочних монополістів.

Хоча важко собі уявити, що аграрії усерйоз сприймуть заклики до подібного страйку, проте не можна залишити поза увагою молочну проблему. Не перший рік йдеться про глибоку прірву, що пролягла між закупівельними цінами на сировину і вартістю молочних товарів у роздрібній торгівлі. Віднайти золоту цінову середину, котра влаштовувала б і селян, і переробників, в області спробували на черговому зібранні їх представників, куди запросили ще й представників влади різних рівнів. Однак говорити про нові рецепти вирішення давньої проблеми поки що не доводиться.

Лідери серед виробників — перші серед бідняків

Хоч би якими тривожними не видавалися показники скорочення стада і зменшення молочного валу порівняно з минулими часами, чи то міцний колишній потенціал, чи то одвічна звичка подолян працювати важко, але від корови не відмовлятися, втримали область у числі лідерів із виробництва молока в країні. Щоправда, акценти давно змістилися від великих товаровиробників до дядьківських дворів. Саме там утримується 129 тисяч корів, від яких протягом першого кварталу одержали 86 тисяч тонн молока. Це — третій показник у державі. Якщо додати до цього ще й молоко, надоєне в агропідприємствах, можна припустити, що область має серйозну основу для фінансового благополуччя. У пошуках молочних запасів потужні переробні корпорації відправляють сюди своїх заготівельників навіть за сотні кілометрів. І це мало б зробити місцевих селян чи не найзаможнішими серед інших областей. Адже є невідворотне правило ринку: що менше товару — то вища його ціна.

Насправді наш молочно-сировинний ринок працює з точністю до навпаки. На початку року за закупівельними цінами на молоко область посідала 21-ше місце в державі. Протягом першого кварталу краю вдалось піднятись на п'ять позицій вверх. Однак сезонне підвищення ціни навряд чи можна назвати чинником економічних змін. Навпаки, як зазначив голова ОДА Василь Ядуха, якщо в сусідніх областях закупівельні ціни все-таки піднімаються, на Хмельниччині навпаки — впали.

Цими днями середня закупівельна ціна на молоко становить в області 1,92 гривні за літр. Усе вирахувано до копійки. Але ті, хто кожного ранку несе свій бідон молока здавачеві, серйозних цінових зрушень так і не відчули. Адже є райони, скажімо, такий як Славутський, де за молоко платять і по 1,7 гривні за літр.

Тепер спробуємо порівняти з цінами на ринку. Найдешевшу півторалітрову пляшку там можна виторгувати не менше як за сім гривень. А в магазині вартість літра молока обійдеться у вісім-дев'ять гривень. Тож, як мовиться, відчуйте різницю.

Ображає не так ціна, як ставлення

Саме ця різниця і найбільше обурює селян. Роками вони пробують знайти відповідь, куди діваються надприбутки, зароблені на їхній праці. Якщо навіть на молоці така різниця у вартості, а це чи не найдешевший продукт цієї категорії у магазині, то що говорити про різні молочні делікатеси, як-то сири, йогурти, різні десерти, де і за сто грамів можна заплатити не менше, як за літр магазинного молока. Про ціни на сири навіть згадувати не доводиться.

Кожного разу виробничники наводять свої пояснення: мовляв, податки, витрати на енергоносії, транспорт, заробітну плату з'їдають левову частку прибутку. Якщо ще додати ризики нереалізованої продукції — взагалі копійчані сльози залишаються. От і доводиться на всьому економити.

Чи насправді все це так, ніхто достеменно не знає. Як правило, залишається довіряти слову переробників. Але сумніви щодо нерентабельності їхнього бізнесу залишаються великими. А найбільше питання — чому регулятором прибутковості весь час виступає закупівельна ціна, яка діє для селянина? Чому саме він має перекривати за рахунок власної праці всі мінуси виробництва?

Дати хоча б часткову відповідь на це спробував директор Деражнянського молочного заводу, голова асоціації молочних переробників області Валерій Яглінський. Тож, як ситуацію бачать переробники, багато в чому винні самі селяни. Мовляв, далеко не всі є патріотами рідного краю, тому й готові тисячі тонн молока вивозити за його межі, незважаючи на те, що й місцеві заводи потерпають від нестачі сировини. Та й славнозвісні договори між виробничниками і здавачами молока часто відсутні зовсім не через те, що відповідальності уникає виробник. Навпаки, за твердженням керівника, дуже часто селяни відмовляються підписувати будь-які документи, боячись взяти на себе відповідальність за якість молока. Адже недаремно навіть його підприємство платить господарствам-партнерам по 3,15 гривні за літр, а селянам — лише по 1,8 гривні, оскільки останні не гарантують високої якості та стабільних обсягів поставок.

Горезвісна якість молока давно стала паличкою-виручалочкою для кожного, хто хоче зекономити на вартості сировини. Але чи й справді домашнє молоко має найнижчі стандарти? І чи дійсно десятки тисяч господинь розбавляють його, псують різними домішками, хитрують із жирністю?

Якщо корова — бізнес, то справа потребує інвестицій

На ці запитання так само немає відповідей. Селянам, як правило, доводиться лише зігнути голову, погоджуючись з усіма звинуваченнями, і отримувати те, що дають, але зовсім не те, скільки по-справжньому коштує їхнє молоко.

В області називають цифру: собівартість літра молока становить не менше 1,85 гривні. Це лише затрати на утримання худоби, про оплату селянської праці навіть не йдеться. То чому ж тисячі людей, вважаючи продаж молока чи не основним своїм заробітком, готові миритись із безоплатною працею?

«Від безвиході, — почуєш у більшості сіл. — Бо не здаси за малою ціною, взагалі нічого не отримаєш. Та й молоко про запас не покладеш. Не у рів же його виливати, якщо заготівельник не прийде». Все це так. Але ж можна подивитись на цю проблему з іншої точки зору. Якщо молоко перетворилося на невеличку сімейну бізнесову справу, то чому б не подбати про розвиток свого бізнесу? Це теж одна з головних вимог ринку й успіху на ньому. Зрозуміло, що кожній родині поодинці це важко зробити, особливо зважаючи на селянські статки. Але чому не скористатись колективним досвідом?

Скільки вже говорено-переговорено про створення молочних кооперативів. Але реально запрацювали лише одиниці. Хто повинен обладнати в селі молокоприймальний пункт, оснастити його лабораторними установками, холодильниками врешті-решт?

Чомусь досі вважається, що це справа переробників. Але за багато років вони так і не пішли на такий крок. І це означає, що цей шлях хибний. Ніщо не спонукає виробника вкладати додаткові гроші в справу, де він і без того має надприбутки.

Тож вихід треба шукати в протилежному — селянські кооперативи повинні подбати про свій розвиток, і тільки тоді можна сподіватись на прибутки. Звучить, можливо, дещо пафосно, але хіба різниця в цінах на молоко, здане колективними господарствами та одноосібниками, не агітує саме за таку політику?

Не десятки, сотні зустрічей аграріїв і виробничників за «круглими столами», де звучали заклики домовитись, знайти спільну мову щодо цін, підтримати один одного, потоваришувати, так і не дали результатів. З року в рік закупівельна ціна дедалі більше відстає від реалізаційної на молочні продукти. Тож очевидно, що ніякої дружньої домовленості бути не може. Повинне працювати хоча й жорстке, але невідворотне правило ринку: хто має якісний товар, той і повинен диктувати ціну.

Лише в області сьогодні працює десять великих переробних підприємств та близько тридцяти дещо менших приватних. Якщо додати потужних виробничників із сусідніх Тернопільської, Вінницької, Волинської та Рівненської областей, котрі також не проти купити подільську сировину, стає зрозумілим, що попит на неї просто шалений. Та й розвиток молочного бізнесу свідчить про те, що справа ця вигідна й перспективна. Жодна з галузей переробки не розвивається нині такими ж темпами. То що ж заважає селянам скористатись цією ситуацією?

Низька ціна? Не треба на неї очікувати. Треба пропонувати ринку свою. Правда, не забуваючи при цьому за якість. Бо інші шляхи, включаючи й державні дотації, навряд чи змінять ситуацію.

Ірина КОЗАК.
Хмельницька область.

РЕАЛІЇ

Одна в полі

Сімдесятирічна жінка, яка залишилася єдиною мешканкою на все село, не дає померти Любанівці

Селу Любанівка, що в Млинівському районі, не дає померти 70–річна Ніна Володимирівна Хайчевська **(на знімку)**. Вона — єдина мешканка села, яке ще в 2004 році у зв'язку з безперспективністю виключене з адміністративно–територіального поділу.



У Любанівці було кілька сотень жителів. Одні з них виїхали, головним чином у Чехію, адже в селі більшість жителів мали чеський родовід. Інші, старші люди, повмирали. Позалишали напризволяще оселі, які з часом порозвалювалися, позаростали чагарниками. Глянеш нині з пагорба на долину, де колись вирувало життя, і бачиш: лишень комини стирчать із заростей.

Але списувати Любанівку в історичний архів зарано. Бо доки є у селі людський дух, доти воно не стерте з лиця землі. Загалом тримається Любанівка на одній мешканці уже десятий рік. Відтоді, коли Ніна Володимирівна поховала свого чоловіка, а перед ним — батька.

— Спочатку було дуже самотньо, — зізнається пенсіонерка. — Але вирішила, що нікуди звідси не поїду, хоча й маю помешкання у Рівному. Колись із чоловіком працювали на «Рівнеазоті», то й отримали житло. В Любанівку переїхали з чоловіком, щоб доглянути батьків. Кличе до себе й донька: мовляв, скільки ви, мамо, будете в цій глушині томитися... Але кожного разу я ловлю себе на думці, що покинути Любанівку — це все одно, що зрадити батьківщину. Ні, я так не можу...

У Любанівці нема ні електрики, ні телевізора, ні телефону. Лише радіо на батарейках, яке іноді ввечері слухає Ніна Володимирівна.

— Правда, коли в ньому починають про політику говорити, то відразу виключаю, щоб не псувати собі настрій. От не вірю я політикам, які обіцяють краще народові, — і все! Колись про Любанівку говорили: «Яке гарне село... Які гарні тут люди... Треба розвивати інфраструктуру...» — згадує єдина жителька села. — А що ж насправді? Забули про Любанівку. Забули і про Меморіал Слави, де поховані солдати, які загинули в 1944 році, визволяючи наш край від фашиста.

А ось Ніна Володимирівна про нього не забуває: упорядковує братські могили, насаджує тут квітів, навіть більше, ніж біля своєї хати... Саме неподалік обеліска і застали Ніну Хайчевську.

— У мене є три пси, чотири курки й чотири коти, — каже хуторянка. — Щоправда, останнім часом пси з курми ніби змовилися проти мене: тільки-но з'явиться від несучки яйце на сідалі, як чотириногі вже там, — сміється. — Зрештою, у нас ніхто їжею не обділений. Особисто маю хліб і до хліба. Доки є сил, обробляю город. На ньому — картопля, морква, капуста. Одне слово, весь споживчий кошик. Маю вдосталь полуниці, яблук, вишень, черешень, смородини. Так би мовити, вітамінів повний комплект. Під боком — ліс, тож і гриби в домі не переводяться. Іноді ходжу в магазин у сусіднє село, що за десять кілометрів звідси. Понакупляю там за пенсію усілякого продукту — часом навіть стільки, що донести важко. Отак і живу — від магазину до магазину, від світанку до смеркання у своєму затишному куточку.

Ніна Володимирівна згадує часи, коли в селі мешкало чимало людей, коли у сільському клубі збиралося їх стільки, що стільців не вистачало — з домівок приносили...

— Хоча й Любанівка нині убога, навіть уже неіснуюча, бо не числиться в сільраді як населений пункт, але навіть такою я не перестаю її любити. А заодно вірю, що з нею ми будемо разом ще довгопредовго, — каже Ніна Хайчевська.

Євген ЦИМБАЛЮК,
Олександра ЮРКОВА.
Рівненська область.
Фото Євгена ЦИМБАЛЮКА.

ПИТАННЯ РУБА

Хто сказав, що немає нічого дорожче за хліб?

За інформацією директора Кримського інституту агропромислового виробництва Національної академії аграрних наук України Володимира Паштецького, з 397 тисяч поливних гектарів, що значаться на півострові, реально зрошується не більш як 160 тисяч. І то з натяжкою. Решта давно не поливається.

Хоча за деяких витрат, вважає Володимир Паштецький, можна б включити в зрошення ще 70 тисяч гектарів. На жаль, бракує дощувальних машин. Одні порозтаскували металоздавачі. Інші продані в сусідні області й працюють там.

Водночас, за даними директора інституту, в Херсонській області зрошення стало одним із пріоритетів у розвитку сільського господарства. Близько 20 тисяч гектарів там переведено на краплинне зрошення. А в Криму на краплинному — лише 1,1 тисячі гектарів.



Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.

Віктор СТУС,
Георгій ВЕРВЕС.

Євро-2012 — це шанс наблизитися до європейських стандартів

Про футбол, патріотизм і конкретні справи роздумує почесний президент футбольного клубу «Карпати» Петро Димінський

КОМПЕТЕНТНА ДУМКА



На Львівщину Петро Димінський (*на знімку*) приїхав, закінчивши Криворізький гірничий інститут, і за десять років у Червонограді пройшов шлях від майстра до директора шахти.

У перші роки незалежності він започаткував власну справу — створив кілька успішних фірм, що дозволило йому налагодити втрачені після розпаду Радянського Союзу економічні зв'язки з сусідніми країнами.

Петро Димінський — заможна, прагматична людина, яка має бажання жити в заможній Україні. Вважає, що кожен мусить приносити користь для суспільства у тих сферах, де є фахівцем.

Його життя — футбольний клуб «Карпати». Вже понад десять років він опікується львівською командою. У середині 1970-х років виступав за команду «Кривбас» (Кривий Ріг). Мріє створити команду європейського зразка на базі вихованців галицького футболу.

Почесного президента ФК «Карпати» шанують за професійний підхід до справи, за вміння тримати слово, ставити й виконувати дуже складні завдання та дбати про людей.

Упродовж останнього десятиліття він відчутно впливає на політичну та економічну ситуацію в Галичині. Був народним депутатом України четвертого скликання. На відміну від інших політиків, завжди відзначався відкритістю та рішучістю, що багато кому не подобалося і не подобається.

Петро Димінський підтримував демократичні партії Галичини, він український патріот — не на мітингах, а в конкретних справах.

— Кожна гра «Карпат» для галичан — це свято. Цей клуб на злеті. Як вдалося створити патріотичну команду?

— Футбольна команда «Карпати» для нашого регіону, для галичан, для усіх нас — це уособлення патріотизму до своєї землі, невід'ємна складова позитивного іміджу краю, його візитна картка. Я це добре усвідомлюю і поділяю таке сприйняття нашого футбольного клубу.

Для мене «Карпати» — це один із пріоритетів мого життя. Створити патріотичну команду далеко не просто, це дуже складне завдання. Довелося пережити багато розчарувань. Пригадуєте, як «Карпатам» довелося залишити вищу лігу? Це був непростий період, почули багато неприємного, але були й щирі слова підтримки. До таких невдач слід підходити без зайвої істерики, по-філософськи. Знаєте, легкі перемоги розслабляють. Часом потрібні й поразки — вони загартовують, виховують волю до перемоги. І «Карпатам» треба було цей шлях пройти.

Щоб чогось досягти, в кожну справу треба вкладати частину душі. Тоді те, що ти робиш, принесе результати. Родзинка «Карпат» — це патріотизм. Наша футбольна молодь виховується у патріотичному дусі з дитячої юнацької школи й до першої команди.

Мушу також наголосити, що «Карпати» пишаються своїми вболівальниками. Це патріоти, які ніколи не зраджують команди. Це наш моральний стимул, наш тил. Наші перемоги — це і їхні перемоги. Загалом кажучи, «Карпати» й самовдосконалюються, і досягають поступу заради таких уболівальників. Виконано величезну роботу, яка приносить головне — моральне задоволення. Саме тому ми стверджуємо: «Карпати» — це народна команда.

— Який у вас підхід до підбору гравців, тренера команди?

— Ми ретельно підходимо до комплектування. Було й таке: футболісти талановиті, але не прижились в «Карпатах». Не тому, що погано грали, — просто не змогли перейнятися духом команди, не зрозуміли, в чому її сила.

Питання питань — підібрати тренера. Були нарікання на мою адресу: мовляв, змінили не одного наставника. Скажу відверто: змінювали тренерів із різних причин. Одні не розуміли головного завдання «Карпат». Інші вважали, що заради перемоги можна жертвувати будь-що — чи то правила fair play, чи то імідж клубу.

На моє тверде переконання, футбол має бути чистим та чесним. Тому я віддав перевагу молодому, мало відомому досі тренеру, який за три роки став улюбленцем уболівальників і виріс як професіонал. Ось така вимогливість до постаті тренера і патріотичний підхід до справи дали результати. Олег Кононов думає і дбає про команду, про її результати. В нього є великий запас зростання як фахівця. Немає меж досконалості.

— Яку оцінку ви б поставили головному тренеру «Карпат»?

— Тверду четвірку з плюсом.

— А чому не п'ятірку?

— Кононову є ще над чим працювати. Він молодий, ще рано думати про відпочинок...

Отже, стрижень «Карпат» — патріотизм. Це розуміють усі — від юнаків до ветеранів команди.

> «Карпати» йдуть шляхом «Барселони», в якої 134 000 простих акціонерів. Проект ВАТ «Народна команда «Карпати» — це не лише футбольний проект, це один із шляхів перетворення Львівщини на потужний освітній, науковий, спортивний та бізнесовий центр.

— Чи можлива гармонія влади й футболу?

— Ви правильно вжили слово «гармонія». Власне там, де є гармонія влади й футболу, де можна покладатися на підтримку дванадцятого гравця, де спільно думають про майбутнє, де ставляться спільні завдання, — там завжди приходить успіх. Прикладом цього є такі гранди європейського футболу, як «Барселона» в Іспанії, дортмундська «Боруссія» в Німеччині, донецький «Шахтар» в Україні. І мене тішить, що в нашому регіоні з'явилася чудова нагода для розвитку клубу.

Гармонія влади й футболу може бути тоді, коли влада справді бажає підтримати цей вид спорту. Послухаєш чиновників — і складається враження, що всі прагнуть мати футбольну команду. Інша річ, що не всі хочуть опікуватися нею. Будемо відвертими: в країні, яка недавно здобула незалежність, розвивати футбол — дорога справа. Гляньте, що робиться в Балканських країнах. Там колись добре грали сербські «Црвена звезда», «Партизан». У Болгарії був «Спартак-Левскі», у Румунії — «Динамо» (Бухарест). Де тепер ці клуби? Вони не показують високих результатів, бо економічний розвиток у цих країнах не дає можливості вкладати серйозні кошти в розвиток футболу.

> Футбольний клуб пріоритетним і стратегічним напрямом своєї діяльності вважає виховання і підготовку власних талантів. Опікується школою олімпійського резерву, в якій навчається 700 дітей та юнаків, кожен із котрих мріє одягнути футболку «Карпат».

В Україні теж ніби немає потужного економічного потенціалу. Економіка країни вимагає не просто лікування, а реанімації. Це під силу команді Віктора Януковича. Тому на президентських виборах цілком свідомо я підтримав його, бо ставлюся до нього з повагою, у нас завжди були добрі стосунки. Команді Януковича дісталася складна спадщина, і потрібен час, щоб поставити державу на нормальні рейки. А від суспільства потрібне розуміння усієї складності завдань, які стоять перед нинішньою владою. Підніметься економіка — буде гідний розвиток і футболу.

— Нині заможні люди охоче беруть під опіку футбольні клуби. Як вважаєте: це захоплення чи данина моді?

— Кожен має право витрачати зароблені гроші, як вважає за потрібне. Для когось футбол — це хобі, для когось — іграшка, хтось хоче попросту похизуватися. Але переважна більшість спонсорів — це люди, які розуміють, що, вкладаючи великі гроші у футбол, вони ніколи не мають прибутку. Для них футбол — не іграшка, а зміст життя.

На мою думку, кожний захід, на якому збирається велика кількість людей, завжди привертає увагу влади та політиків. Там, де є більш ніж три особи, завжди народжуються різні думки. Футбольні матчі, які об'єднують спільною метою десятки тисяч уболівальників, — це досить потужний ресурс, який можна використати по-різному. І до цього треба ставитися виважено, відповідально.

> Історично з моменту заснування в 1963 році «Карпати» стали уособленням галицького духу, духу перемін, жаги до свободи, синонімом сили, боротьби, нескореності, прагнення перемог. Така філософія львівської футбольної команди.

Як приклад наведу матч львівських «Карпат» із київськими динамівцями, який відбувся 7 травня. Тоді в пішій ході взяло участь близько десяти тисяч людей. Змішаною, солідарною колоною йшли уболівальники двох команд — без ворожнечі, без агресії. Це було красиво й піднесено. Такої політики прагнемо й у футболі, й у державі загалом. Такої прагнемо соборності в Україні — не на словах, а в кожній конкретній спільній справі.

Ми також займаємося благодійною діяльністю. У 2001 році створили благодійний фонд «Галичина сприяння», який надає допомогу сиротинцям, хворим, сприяє у будівництві церков. Я навіть не знав розміру своєї зарплати, коли був народним депутатом України, бо всі кошти йшли на рахунок нашого благодійного фонду.

— Який вплив матиме на розвиток «Карпат» та українського футболу Євро-2012?

— Євро-2012 — це наш шанс наблизитися до європейських стандартів. Це дуже потужний поштовх для розвитку українського футболу, для розвитку регіону та України.

Споруджена інфраструктура нікуди не дінеться. «Карпати» отримають новий стадіон, європейського рівня спортивну арену. Завдяки Євро-2012 нас будуть пізнавати, про нас будуть знати. Це, безумовно, посилить туристичну привабливість регіону, з усіма економічними наслідками. Це дуже важливо, щоб нас у світі знали і впізнавали.

Пригадую, як «Карпати» наприкінці 1990-х років уперше поїхали до Іспанії. До мене підходили й питали: «Звідки ваша команда? Де ця Україна?» А сьогодні Україну в Західній Європі пізнають завдяки футболу, бо там грають такі команди, як «Шахтар», «Динамо». Перед нашим приїздом до Севільї ніхто не знав, де Львів. Приємно було дивитися, як на матч «Карпат» з'їхалися з усієї Іспанії та сусідніх країн українці, які там на заробітках. Футбол популяризує всю Україну.

— Як складаються ваші відносини з львівською владою? На словах усі — за «Карпати», а на ділі часто виникали проблеми.

— Усе негативне, всі непорозуміння нехай залишаться у минулому. Нема чого ворушити, плекати якісь старі образи. Головне, що ту сторінку перегорнуто, і ми разом із головою Львівської облдержадміністрації Михайлом Цимбалюком, Львівською міською радою пишемо нову історію, пам'ятаючи про спільну справу, громадський інтерес, про важливість і потрібність ФК «Карпати» для регіону. Ми умовилися, що в ім'я майбутнього нашого регіону зробимо все можливе, щоб на високому рівні провести Євро-2012.

Прикладом конкретних кроків є наша спільна з головою ОДА зустріч із представниками найактивнішої частини фанів «Карпат» напередодні матчу з київським «Динамо». Це був конструктивний діалог, ми разом із головою облдержадміністрації, який, що приємно, вболіває за наш клуб, вислухали думки й пропозиції фанів, врахували їх, домовилися з ними про співпрацю.

Ось на такий конструктив і налаштовуємо себе у відносинах з львівською владою.

— Ви кажете, що на футбол великий вплив має розвиток економіки країни. Яка доля наших офшорних капіталів? Амністія?

— За певних умов. Якщо з офшорів повертаються гроші у вигляді інвестицій вітчизняного бізнесу, вкладаються кошти в розбудову місцевих підприємств, то вони заслуговують на амністію. У такому випадку Верховна Рада та фіскальні органи контролю повинні сприяти поверненню капіталів в Україну.

Щоб змінити ситуацію, належить встановити такі правила гри, щоб бізнесу не було вигідно йти в політику. Для цього треба, щоб бізнес виконав свої інвестиційні зобов'язання перед державою. На таке виконання потрібні гроші. А звідки їх взяти? Та, мабуть, із рахунків, набутих «непосильною працею». Ось тоді бізнес не потребуватиме лобіювання своїх інтересів. Чому сьогодні йдуть у політику? Коли бізнес буде не просто вкладати, а інвестувати, коли податки не перевищуватимуть суму хабарів, тоді підприємцям буде зручніше сплачувати все в скарбницю держави.

— Багато розмов про антикорупційні закони, які прийняти нескладно. Але дуже важко змінити психологію чиновника.

— Я певен, що Президент України вже працює над цим. Чиновник — такий само слуга. Народ вибирає владу, щоб вона навела порядок. Людей нині не цікавить, яка вулиця буде перейменована чи який пам'ятник збудують. Люди думають, як виховати дітей, як забезпечити майбутнє, свою старість і як після себе щось залишити. На це, на людські потреби, на потреби суспільства має працювати влада, вся армія чиновників. А ми, всі як один, маємо не обмовляти владу на кухнях, а робити конкретні, добрі справи.

Я щасливий, бо маю таку справу свого життя, як футбол. Моє захоплення і мої конкретні справи працюють на добрий імідж України. У футболі втілюється мій справжній український патріотизм.

Богдан КУШНІР.

Львів.

Фото надано ФК «Карпати».

Зона уваги — серце

Медики Херсонського обласного кардіологічного диспансеру продовжують успішний наступ на «чуму» XIX століття

ЗДОРОВ'Я НАЦІЇ

Майже на порозі медичного закладу, що розташовується у старовинному особняку по вулиці Суворова, 35, у Херсоні, спала на думку нещодавно вичитана інформація «в тему». На японському острові Окінава, що у Східнокитайському морі, відсоток людей, які старші ста років, становить 35 осіб на кожні 100 тисяч населення. Тим часом у США цей показник більш як утричі нижчий. Чергове «японське диво»? Та немає, виявляється, тут ніякого дива! Просто японські острів'яни живуть у спокої, душевній гармонії, до того ж не цураються фізичної праці і споживають багато овочів, риби, фруктів.
Нам така Окінава і не сниться!

Молодість, яка не тішить

Дані, що містяться в розвідці Світового банку під назвою «Основні причини високого рівня смертності в Україні», шокують: майже 70 відсотків українців помирають від серцевих хвороб, більше половини страждають від ішемічної хвороби серця та інсульту.

А як на Херсонщині з її традиційно масованими «чинниками ризику»?

Завідувач відділення №1 кардіодиспансеру, позаштатний головний кардіолог управління охорони здоров'я облдержадміністрації Микола Стратієнко називає ситуацію із серцево-судинними захворюваннями у краї стабільною.

— Хоча рівень смертності від серцево-судинних захворювань загалом зростає, нам за останніх десять років вдалося значно знизити рівень смертності від інфаркту міокарда. Однак до благополуччя ще далеко. На сьогодні в області близько 160 тисяч людей, вражених ішемічною хворобою серця, і близько 230 тисяч — гіпертонічною хворобою. Ціла армія! І хворіють не тільки літні люди, а й найпродуктивніша частина суспільства, на яку згубно діють нинішні чинники економічного і соціального стресу.

Серцево-судинні захворювання сьогодні дуже «помолодшали». Ми вже маємо справу з хворими на інфаркт міокарда, яким і тридцяти не виповнилося. А ще ж якихось два десятки років тому це були рідкісні випадки!

Серед негативних чинників головний обласний кардіолог Микола Стратієнко називає і такий.

— У країні практично відсутня пропаганда здорового способу життя. Профілактика? На жаль, вона вся спущена на медпрацівників. І це, зважте, за того, що дефіцит терапевтичних кадрів нині сягає 55—60 відсотків. Проте за останні три роки крива смертності від серцево-судинних патологій пішла вниз.



Коли вже й ліки безсилі...

Відділення рентген-інтервенційної кардіології — остання «соломинка» хворих. Сьогодні тут тихо — робоча зміна закінчилася. Так тихо, що чути, як пульсує, збиваючись із ритму, чиєсь серце...

Саме у цьому відділенні вперше на Херсонщині почали практикувати новітній метод порятунку від смерті — кардіостимуляції.

— Щороку в середньому робимо понад сотню операцій з імплантації штучних «водіїв» ритму серця, — каже завідувач Сергій Похилько. — Позаторік, наприклад, поставили 139 кардіостимуляторів, торік — понад 120. Якщо брати цей показник по Україні, то на мільйон населення кардіостимуляторів ставиться приблизно 70—80. Ми тут, як бачите, «попереду».

Сказавши «попереду», Сергій Олександрович додав, що за кордоном, залежно від країни, цей показник сягає 400—800 операцій на мільйон мешканців. І не все залежить від лікарів.

— Кардіостимулятори — високотехнологічна продукція, — пояснює лікар. — Один «мотор» коштує до 30 тисяч гривень. Не всім по кишені, і держава у цьому поки що не може зарадити...

І тут добре слово треба сказати на адресу облдержадміністрації, депутатів обласної ради, які з розумінням ставляться до прохань головного лікаря диспансеру Олега Мазуряка. І хоча коштів у бюджетній казні завжди бракує, на придбання устаткування відомої німецької фірми «Siemens» гроші знайшлися.

— Тож ми не відстаємо від світових тенденцій, — задоволений Сергій Похилько. — Щоправда, прогрес наш впирається у витратні матеріали: вони коштують дорого. Викласти одразу 30—40 тисяч гривень більшість людей не можуть. Ті само поляки під час гострого інфаркту міокарда роблять 50 тисяч стентувань щороку, а витратні матеріали забезпечує держава.

Попри відомі труднощі, херсонські кардіологи відвойовані позиції не здають.

Щорічно у ХОКД отримують консультативну допомогу понад 60 тисяч людей, у відділеннях стаціонару лікують більш як 2000 хворих і виконують 78 тисяч функціональних досліджень та понад 100 операцій на серці.

На пульсі області

Херсонські кардіологи без «рознарядок» згори, з огляду на географічні простори області, «знекрилювання» санітарної авіації, впровадили у практику систему стеження «Телекард».

— Наш обов'язок, — пояснює Іван Володимирович, — надання невідкладної медичної допомоги пацієнтам під час гострих захворювань серцево-судинної системи у всій області, — каже Іван Ющук, — завідувач відділення інтенсивної терапії та кардіореанімації. — І без «Телекарда», який перебуває у відділенні реанімації, ми не змогли б тримати руку на пульсі області. Чергові лікарі нашого диспансеру, приймаючи електрокардіограми з місць, одразу дають кваліфіковану консультацію лікарям у Новій Каховці чи Іванівці...

Херсонці, організовуючи на початку 90-х років минулого століття нове відділення, впровадили і деякі організаційні новації. Так, опікуватися гострими патологіями серцево-судинної системи (інфаркт міокарда, набряки легенів при хронічних і гострих захворюваннях тощо) почали реанімаційні чи анестезіологічні (там, де вони є) відділення районних лікарень.

— Тепер той тромболізис (розчинення крові у кровоносних судинах) проводять на рівні районних лікарень, — каже Іван Ющук. — Ми практично на місці, без передислокації хворого до Херсона, позбавляємо пацієнтів такої хвороби, як інфаркт міокарда. Саме лікарі-анестезіологи досконало володіють необхідними методами реанімації і надання невідкладної медичної допомоги.

Василь ПІДДУБНЯК.

На знімку (справа наліво): **головний лікар кардіодиспансеру Олег Мазуряк, завідувачі відділень Іван Ющук, Микола Стратієнко і Сергій Похилько.**

Фото автора.

ВІСТІ ІЗ ЗАПОРІЖЖЯ

Борг за електроенергію перевищив 800 мільйонів гривень

Значною мірою це провина промислових підприємств, до того ж зі статусом казенних та державних.

Всеукраїнським рекордсменом тут, і вже не перший місяць, виступає Казенне підприємство «Запорізький титаномагнієвий комбінат». Станом на 1 травня воно заборгувало енергетикам 425 млн. гривень. Коли б зібрати всі папери, які ухвалювалися у всіляких поважних кабінетах протягом останнього року, щоб хоч якось наставити ЗТМК на шлях істинний, то ними, напевно, можна було б обігріти протягом кількох днів зовсім немаленький дім. Та на титаномагнієвому на такі речі, схоже, просто не звертають уваги. Що дивує, бо переважна більшість інших підприємств навіть подумати не можуть за якісь електричні борги, як їх жорстоко карають і за перебір, і за недобір встановлених ще, схоже, за радянською традицією, лімітів на електроенергію. Чому ЗТМК все сходить з рук? В останню чергу тому, що воно казенне. Просто в місті не сумніваються, що як і будь-яке «казенне» підприємство, але з високоліквідною продукцією, титаномагнієвий комбінат теж має свого справжнього і дуже впливово господаря, який великодушно залишає державі хіба що, як бачимо, майже півмільярдні борги, не переживаючи за те, що їх доведеться віддавати.

Двоє друзів урятували чотирьох дітей

У Головному управлінні МНС в області відбулася зустріч із Сергієм Дзюбою та Аркадієм Завоюрою. Ці два чоловіки врятували одразу чотирьох дітей, від 5 до 10 років.

Сергій мешкає у Ленінському районі Запоріжжя. 14 травня до нього в гості зайшов Аркадій. Тільки-но зібралися сісти за стіл, як почули дитячі крики — горіла п'ятикімнатна квартира на першому поверсі. Чоловіки розбили скло і пробралися в охоплене полум'ям помешкання. Але, обійшовши в щільному диму три кімнати, вони так нікого й не знайшли, хоча крики дітей добре чули. Дістатися ж до кімнати, звідки лунали прохання про допомогу, чоловіки не могли — пожежа відрізала їм прохід. Вискочили з квартири через те саме вікно, і, розбивши ще одне скло з протилежного боку будинку, друзі потрапили до тієї кімнати, де були четверо малих дітей. Останньою з пожежі винесли 10-річну дівчинку. Весь цей час мати дітей в паніці металися на сходовому майданчику перед власною квартирою. Коли приїхали пожежні і загасили полум'я, з'ясувалося, що причиною загоряння стало коротке замикання.

Леонід СОСНИЦЬКИЙ.

☞ КОМЕНТАР

Головний лікар обласного кардіодиспансеру, заслужений лікар України Олег МАЗУРЯК:

— Звісно, бажає кращого рівень санітарної грамотності населення, готовність лікуватися. Тут, як то кажуть, непочатий край роботи. Усі мають знати: пацієнтам і медикам відпущено лише ті «золоті» перші після виявлення хвороби години, необхідні для врятування людини від гіршого і найгіршого...

Галузь вимагає до себе більше уваги з боку глави держави, уряду, депутатів усіх рівнів. Без цієї уваги долати серцево-судинні (та й не тільки ці) недуги надто важко. Іноземцям дивно чути, що у нас, скажімо, не вистачає тих-таки тромболітиків (препаратів для розчинення згустків крові). І це за того, що випробуваний десятиліттями метод тромболізису в жодній країні світу не скасовано, бо він найефективніший у перші години надання допомоги при інфаркті міокарда. В Україні годилося б налагодити виробництво препаратів, ціни на які не «кусаються». Щоб ви знали: сьогодні флакон деяких ліків коштує від 1,5 до 15 тисяч гривень. Тим часом тромболізис під силу будь-якій районній лікарні. Нині у чотирнадцяти районах області наші колеги можуть робити його. Щоправда, працюють вони з препаратами, які ми передаємо для надання невідкладної медичної допомоги. Районним бюджетам ці препарати не по кишені.

Потрібне таке фінансування, щоб під руками завжди був набір стентів (пристроїв, які відновлюють прохідність артерій). Має діяти цілодобова служба, готова будь-якої хвилини розпочати операцію, така, яку ми маємо в медсанчастині Херсонського бавовняного комбінату. Польща зробила це п'ять років тому і на сьогоднішній день добилась разючих успіхів.

ВІТАЄМО!



Василь Піддубняк прийшов у світ, коли травневе сонце стояло в зеніті минулого століття. Коли навколишні поля на хуторі Червоний Кут, що на межі Вінницької і Черкаської областей, тішили зір зеленим звабом молодого жита. Мабуть, саме з цього мальовничого Подільського краю, а ще — від селянського середовища, в якому виростав, і бере початок його поетичне начало, яке так виразно відчувається і в художньому, і в публіцистичному слові письменника і журналіста.

Так уже розпорядилася доля, що майже чотири десятиліття філолог за фахом Василь Піддубняк відпрацював на журналістській ниві в Теплику, що на Вінничині, в Одесі, Кривому Розі, Херсоні, Києві... Й водночас не забуває про поетичні уподобання, що знайшло найповніше відображення у збірці поезій «Пізній листопад».

Сьогодні в нашого колеги, власного кореспондента «Голосу України» в Херсонській області Василя Піддубняка — ювілей, з чим його щиро вітаємо. Міцного здоров'я, друже, весняного натхнення, добра і радості тобі і твоїм рідним!

З роси і води!

«Голосоукраїнці».



Сьогодні в Україні мінлива хмарність, місцями короткочасний дощ, грози, вітер північно-східний, 3—8 м/с, температура повітря вночі плюс 14—16 градусів, удень 24—26 градусів. На сході та в Криму до 30 градусів тепла. Температура води в Чорному й Азовському морях +15—21 градус, у Дніпрі біля Києва — +20 градусів.

ЦЬОГО ДНЯ, 24 ТРАВНЯ

❐ День слов'янської писемності і культури. ❐ **1093.** Половці розбили військо київського князя Святополка Ізяславича, після чого змусили його одружитися з дочкою хана Тугоркана. ❐ **1571.** Москва спалена військами кримського хана Девлет-Герая. ❐ **1742.** Помер Пилип Орлик, гетьман України. ❐ **1844.** З Вашингтона в Балтимор відправлена перша телеграма азбукою Морзе. ❐ **1881.** Народився Олександр Богомолець, український патофізіолог, президент Академії наук України. ❐ **1956.** У Лугано відбувся перший конкурс Євробачення. ❐ **1964.** Народився Олег Скрипка, український музикант.

Турнірна хроніка

Велоспорт (трек). Тула (Росія). Кубок Європи. Кейрін. **1. Андрій Винокуров (Україна).** 2. Хозов (Росія). 3. Зейденбегер (Німеччина).

Синхронне плавання. Шеффілд (Велика Британія). Кубок чемпіонок Європи. Групи. 1. Росія — 98.560; 2. Іспанія — 95.830; **3. Україна — 92.790.**

Хокей. У ФХУ відбулася зустріч представників українських клубів, на якій крім підведення підсумків 19-го чемпіонату розглядалася ідея створення професіональної ліги, раніше висловлена федерацією. «У нас є бажання створити конкурентноздатну лігу, в якій виступатимуть клуби із серйозними фінансовими можливостями», — заявив президент федерації Анатолій Брезвін.

Найближчим часом керівники клубів вивчатимуть проект статуту ліги і до 30 травня направлять до робочої групи свої зауваження та побажання. На 3 червня заплановано проведення установчої конференції ліги за участю делегатів клубів. На ній буде прийнято статут ліги, а також обрано керівництво організації.

Футбол. Першість країни. Перша ліга. 31-й тур. «Енергетик» (Бурштин) — «Кримтеплиця» (Молодіжне). 1:2. «Фенікс» (Калініне) — «Прикарпаття» (Івано-Франківськ). -:+. «Арсенал» (Біла Церква) — «Чорноморець» (Одеса). 2:2. «Титан» (Армянськ) — «Олександрія». 1:0. «Львів» — «Буковина» (Чернівці). 2:0. «Зірка» (Кіровоград) — «Динамо-2» (Київ). 1:0. «Закарпаття» (Ужгород) — «Нафтовик» (Охтирка). 2:1. «Дністер» (Овідіополь) — «Геліос» (Харків). 1:0. «Сталь» (Алчевськ) — «Нива» (Вінниця). 1:0.

«Олександрія» — 65 очок, «Чорноморець» — 58, «Львів» — 56, «Кримтеплиця», «Буковина» — по 55, «Закарпаття» — 54, «Сталь» — 53, «Динамо-2», «Арсенал» — по 45, «Нива» — 44, «Дністер», «Нафтовик», «Титан» — по 38, «Зірка» — 36, «Геліос» — 35, «Енергетик» — 33, «Прикарпаття» — 14, «Фенікс» — 8.

Х чемпіонат країни серед команд вищих навчальних закладів з футболу. Інформаційну підтримку змаганням надає «Голос України».

Конференція «Захід». 13-й тур. «Університет» (Чернівці) — НУХТ (Київ). 4:1. «Факел-ІФНТУНГ» (Івано-Франківськ) — «Юнга-Морська академія» (Одеса). 2:2. «Тернопіль-педуніверситет» — «Буревісник» (Кременець). 1:0.

«Тернопіль-педуніверситет» — 28 очок, «Університет» — 22, НУХТ — 18, «Буревісник» (Кам'янець-Подільський) — 12, «Юнга-Морська академія» — 12, «Буревісник» (Кременець) — 9, «Факел-ІФНТУНГ» — 5.

Конференція «Центр—Південь». КЕІ-КНЕУ (Сімферополь) — «МАУП-Єдність» (Київ). 0:5. «Легпром» (Київ) — «Меркурій-КНТЕУ» (Київ). 2:1. «КПУ-Спартак» (Запоріжжя) — НУДПСУ (Ірпінь). 3:0.

«МАУП-Єдність» — 22 очки, НУДПСУ — 21, КЕІ-КНЕУ — 18, «КПУ-Спартак» — 12, «Меркурій-КНТЕУ» — 8, «Легпром» — 7.

Сторінку підготував Віктор БРАНИЦЬКИЙ.

Територія співпраці

Вітрильний спорт. Київське море. Четвертий сезон міжнародних перегонів Wind Master Regata. Участь брали яхтсмени Білорусі, Великої Британії, Грузії, Росії та України. **Інформаційну підтримку змаганням надавав «Голос України».**



Клас «Зірковий». 1. Іван Чехлатий/Сергій Тимохов (Севастополь). 2. Андрій Голованов/Олександр Мосяженко (Донецька область). 3. Денис Хащина/Антон Садчиков (Харківська область/Севастополь).

«Спортботи». 1. NN5 (Росія, капітан Влас Кадетов). 2. NN1 (Україна, Київська область, капітан Олексій Волошенюк). 3. NN2 (Україна, Харківська область, капітан Олег Дивинець).

«Крейсерсько-перегонові яхти». 1. R&B (Київ, капітан Ігор Юшко). 2. ODIN (Запоріжжя, капітан Андрій Зайченко). 3. «Єол» (Київ, капітан Євген Рудоміно).

Після того як відбулася церемонія нагородження переможців і призерів, на запитання кореспондента «Голосу України» відповів директор Wind Master Regata **Юрій Семенюк.**

— Як ви оцінюєте погодні умови?

— Вітру було малувато. Першого перегонового дня 6—9 вузлів, другого — трохи краще — 8—12, третього — знову «підкисло» — менше 10 вузлів. Такого вітру недостатньо для того, щоб спортботи почали глісирувати та проявили свої швидкісні характеристики, і зовсім мало для крейсерсько-перегонових яхт, які починають комфортно себе почувати при вітрі понад 15 вузлів. Щодо температури та сонця, росіяни жартували, що вони вирвалися з холодів в середземноморські умови. Їм взагалі дуже сподобалась ідея відкривати вітрильний сезон у Києві.

— Чи виправдалися сподівання на успішне проведення регати?

— У цілому все заплановане було виконано.

— Либонь, були якісь прорахунки. Цікаво, що врахуєте під час уже осіннього сезону регати?

— У технічному плані потрібно було розділити флот крейсерсько-перегонових яхт на два дивізіони, як це було зроблено у вересні 2010 року. Об'єднання яхт з різними швидкісними параметрами в один дивізіон призвело до певних ускладнень при застосуванні контрольного часу проходження дистанції.

— Які відгуки зарубіжних учасників і функціонерів?

— Дуже позитивні та дружні. Спортсмени відмітили професіональну роботу Перегонового комітету — виставлення дистанцій, стартові процедури, реагування на зміни вітрових умов, оперативний підрахунок результатів. Іноземці котре в захваті від розмірів акваторії Київського моря та його можливостей щодо розвитку вітрильництва. Стосовно функціонерів, то в рамках регати відбулася робоча зустріч президентів трьох вітрильних федерацій (України, Росії та Грузії), на якій зазначили високий рівень проведення WindMaster Regatta, а також те, що вона стала територією співпраці.

Фото Віктора СТАНКЕВИЧА.

Про фініш — без коментарів...



Футбол. Чемпіонат країни. Прем'єр-ліга. 30-й тур. 21 травня.

«Зоря» — «Металург» (Запоріжжя). 0:2. 3 000 глядачів. **Рефері** — Іванов (Макіївка). **Голи:** Скепський, 50, Жуніор, 58.

«Арсенал» — «Кривбас». 1:0. 1 480 глядачів. **Рефері** — Жабченко (Сімферополь). **Гол:** Ковпак, 62.

«Шахтар» — «Дніпро». 0:0. 45 067 глядачів. **Рефері** — Іщенко (Київ).

«Карпати» — «Ворскла». 2:2. 4 000 глядачів. **Рефері** — Лісенчук (Київ). **Голи:** Кожанов, 53, 62 — Осипенко, 45+1, Янузі, 88. На 60-й хвилині Ощипко («Карпати») не реалізував пенальті.

«Волинь» — «Металург» (Донецьк). 1:3. 1 750 глядачів. **Рефері** — Романов (Дніпропетровськ). **Голи:** Піщур, 31 — Аді, 10, Танаса, 21, Годований, 90+4 (у власні ворота).

«Іллічівець» — «Динамо». 3:2. 8 500 глядачів. **Рефері** — Дердо (Іллічівськ). **Голи:** Ярошенко, 61, Пуканич, 73, Тищенко, 90+1 — Алієв, 19, Шевченко, 27.

«Оболонь» — «Металіст». 0:2. 4 500 глядачів. **Рефері** — Жуков (Донецьк). **Голи:** Крістальдо, 14, 25.

«Севастополь» — «Таврія». 0:1. 11 000 глядачів. **Рефері** — Деревинський (Київ). **Гол:** Ідахор, 27.

Підсумкова таблиця

	В	Н	П	М	О
1. «Шахтар»	**23**	**3**	**4**	**53—16**	**72**
2. «Динамо»	**20**	**5**	**5**	**60—24**	**65**
3. «Металіст»	**18**	**6**	**6**	**58—26**	**60**
4. «Дніпро»	16	9	5	46—20	57
5. «Карпати»	13	9	8	41—34	48
6. «Ворскла»	10	9	11	37—32	39
7. «Таврія»	10	9	11	44—46	39
8. «Металург» Д	11	5	14	36—45	38
9. «Арсенал»	10	7	13	36—38	37
10. «Оболонь»	9	7	14	26—38	34
11. «Волинь»	9	7	14	27—49	34
12. «Зоря»	7	9	14	28—40	30
13. «Кривбас»	6	11	13	27—45	29
14. «Іллічівець»	7	8	15	45—67	29
15. «Севастополь»	**7**	**6**	**17**	**26—48**	**27**
16. «Металург» Зп	**6**	**6**	**18**	**18—40**	**24**

Бомбардири: Селезньов («Дніпро») — 17 м'ячів, Девич («Металіст») — 14, Ідахор («Таврія») — 13, Олійник («Металіст») — 12, Ярмоленко («Динамо») — 11, Шевченко («Динамо»), Адріано («Шахтар»), Антонов («Іллічівець»), Сачко («Ворскла»), Ярошенко («Іллічівець») — по 10.

У завершальному турі чемпіонату вирішувалося кілька важливих моментів. Зокрема, мав визначитися третій призер і друга команда, котра слідом за «Металургом» (Запоріжжя) залишить прем'єр-лігу.

Як і очікувалося, «бронзові» медалі отримали харків'яни. За досить оригінальним сценарієм вирішилося питання з другим невдахою елітного дивізіону. Але завдяки телебаченню мільйони вболівальників все бачили на власні очі. А події суботи, на жаль, зайвий раз підтвердили, що український футбол вражений дуже серйозною інфекційною хворобою. І додати до цього щось нове важко. Як кажуть у таких випадках, без коментарів...



Утім, задоволені знайдуться завжди. Скажімо, такими є прихильники «Іллічівця», «Ворскли», котра здобула право грати в Лізі Європи. У цьому турнірі виступатимуть також «Металіст», «Дніпро» та «Карпати». Ну а «Шахтар» і «Динамо» представлятимуть нашу країну у Лізі чемпіонів. Щоправда, їхнє становище суттєво різниться. Донечани потрапляють до групового турніру напряму, а кияни мають ще пробитись туди через горнило відбірних матчів.

На знімку: найкращий бомбардир чемпіонату Євген Селезньов.

Фото з архіву «Голосу України».

ФОТОФАКТ

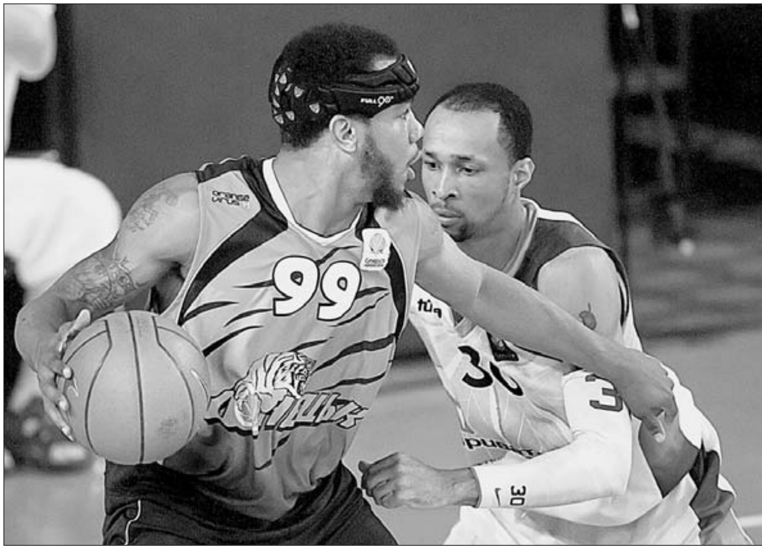


Фото Володимира КОТЛЕНКА.

Баскетбол. Чемпіонат країни. Суперліга. Плей-оф. Фінальна серія. «Будівельник» (Київ) — «Донецьк». 77:81 (24:22, 18:17, 18:18, 17:24). Рахунок серії став 1:2. Наступний матч претенденти проведуть сьогодні в столиці.

Узбеки оголосили склад

Футбол. Тренер збірної Узбекистану Вадим Абрамов назвав прізвища гравців, котрі готуватимуться до матчу з командою України (1 червня, Київ).

Воротарі — Ігнатій Нестеров («Бунедкор»), Тимур Джуран («Пахтакор»); **оборонці** — Шавкат Мулладжанов («Аль-Ахлі», Катар), Максуд Карімов, Артем Філіпосян (обидва — «Насаф»), Сахоб Джуран, Віктор Карпенко (обидва — «Бунедкор»), Іслом Тухтаходжаєв («Нефтчі»); **півоборонці** — Лутфулла Тураєв, Ільхом Юнусов (обидва — «Насаф»), Санджар Турсунов («Волга», Росія), Станіслав Андрєєв («Пахтакор»), Оділь Ахмедов («Анжі», Росія), Азізбек Хайдаров, Анвар Раджабов (обидва — «Бунедкор»); **нападники** — Марат Бікмаєв («Аланія», Росія), Носірбек Отакузієв («Насаф»), Александр Шадрін («Навбахор»), Максим Шацьких («Арсенал», Україна, Київ).

***

Київське «Динамо» сподівається вмовити керівництво лісабонської «Бенфіки» продати парагвайця Оскара Кардосо, запропонувавши португальцям за 28-річного форварда 18 мільйонів євро плюс інші бонуси залежно від виступів команди. Про це повідомляє газета A Bola. «Бенфіка» готова до перемовин щодо трансферу Кардосо. І сам футболіст вітає можливість переходу до клубу з ліпшими для нього фінансовими умовами», — пише авторитетне видання.

Над номером працювали: Леонід БРОВЧЕНКО, Олександр СУСЛЕНКО, Юліана ШЕВЧУК.

Редколегія: Леонід **БРОВЧЕНКО,** Анатолій **ГОРЛОВ,** Сергій **ДЕМСЬКИЙ**, Віталій **ЖЕЖЕРА,** Іван **ІЛЛЯШ,** Світлана **ПИСАРЕНКО,** Віталій **СУДДЯ.**

Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.

Засновник — Верховна Рада України

Свідоцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання—КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.

Передплатні індекси: для фізичних осіб — 40224, 08775, для підприємств і організацій — 60955.

Передплатна ціна на 2011 рік: для фізичних осіб — 10,00 грн. (п'ятиразовий) та 8,00 грн. (триразовий: вівторок, четвер, п'ятниця), для підприємств і організацій — 30,00 грн на місяць.

Ціна в роздрібній мережі — договірна.

Загальний тираж 150000.

Друк: ТОВ «Мега-Поліграф», 04073 м. Київ, вул. Марка Вовчка, 12/14, тел. (044) 581-68-15 www.mega-poligraf.kiev.ua

Зам. 20156

Макет, верстка — редакція газети «Голос України».

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

☎ **ТЕЛЕФОНИ:**

для довідок — 503-68-72;
телефакс — 234-72-54;
відділ реклами — 449-72-53, 453-44-56, 453-44-57;
телефакс — 449-85-62.

E-mail: mail@golos.com.ua — **загальний**
reklama@golos.com.ua — **відділ реклами**
let@golos.com.ua — **відділ листів**
foto@golos.com.ua — **відділ ілюстрацій**

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»

